## LA GRÈVE DU TRANSPORT

# UNE SOLUTION: LE TRÉSOR PUBLIC

## SHASTRI a quitté Ottawa

Le premier ministre de l'Inde, Lal Bahadur Shastri fait ses adieux à M. Lester Pearson (à gauche) avant son départ pour Londres. M. Shastri a terminé une visite officielle de cinq jours dans notre pays. A sa droite se trouve le haut-commissaire du Canada en Inde, M. Roland Michener.


MONTRÉAL-MATIN

Vol. XXXV — No 287

MONTREAL-MATIN, MARDI, 15 JUIN 1963

10¢

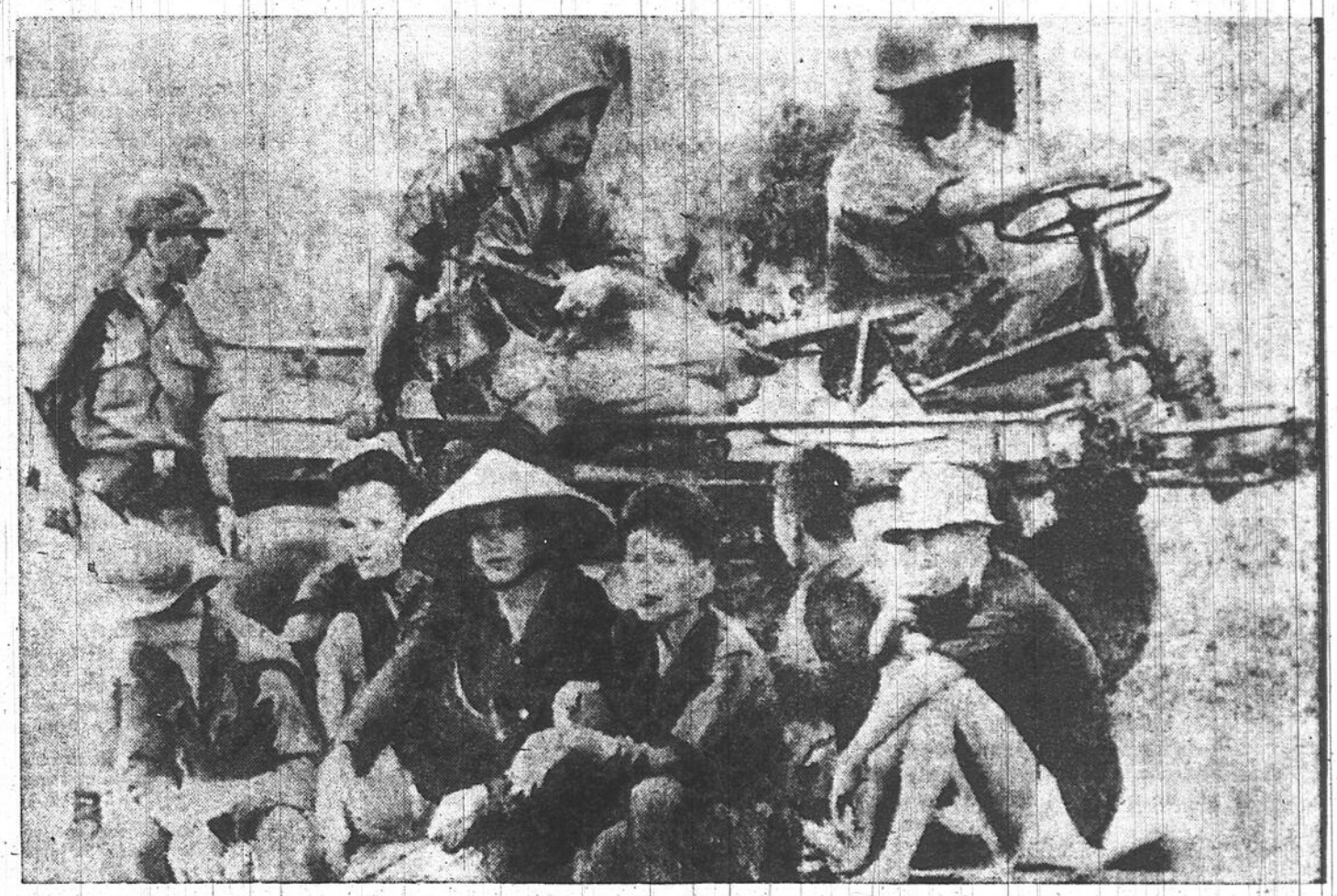
Sommaire: AVERSES OU ORAGES

60 pages


# La grève à l'HYDRO est réglée

Voir nouvelle, page 2

# Offensive imminente au Vietnam



Les Américains accélèrent leur intervention au Vietnam, grâce à l'arrivée de nouveaux marines et parachutistes. Mais de part et d'autre le combat est très dur. On voit ici des Vietnamiens soupçonnés de travailler pour le Vietcong et qui attendent d'être interrogés. A noter le visage impassible de ces Orientaux qui le jour ont l'air de paisibles paysans, et le soir se muent en féroces combattants.

(UPI—M-M)

# La GRÈVE à l'HYDRO est terminée

par andré parent

La grève des ingénieurs de l'Hydro a officiellement pris fin hier après-midi alors que les ingénieurs concernés ont accepté les dernières offres patronales.

Cet arrêt de travail, qui durait depuis le 10 mai dernier, s'est terminé par une victoire des syndiqués et du syndicalisme de cadre.

"Le précédent avait été créé par l'accord entre l'administration municipale et les ingénieurs de Montréal, nous a déclaré un porte-parole des ingénieurs de l'Hydro, cette nouvelle entente transforme donc une mesure d'exception en un fait bien établi et accepté"

Le syndicat des ingénieurs de l'Hydro est maintenant reconnu comme unité de négociation. Sur un total de 572 ingénieurs 442 et doréna-vant partie du syndicat des ingénieurs. Quant au 130 exclus, ils ne le sont qu'en principe puisque l'employeur accepte qu'ils se groupent eux aussi en un syndicat.

Samedi soir dernier, le président du syndicat, M. Jean-Guy Rodrigue, et le représentant patronal, le commissaire Jean-Paul Gignac, en sont venus à une entente à la suite d'une série de négociations intenses.

Hier après-midi, 75% des quelque 300 ingénieurs en grève (ou plutôt en journées d'études) ont voté en faveur de ces dernières offres patronales et ont ainsi ratifié l'entente déjà conclue.

Il reste maintenant aux ingénieurs provinciaux à obtenir gain de cause pour que la victoire des syndicats de cadre, chez les ingénieurs, soit complète.

Les ingénieurs provinciaux attendent en principe le fameux rapport promis par le premier ministre avant de décider de la politique à suivre. Une journée d'études a déjà été tenue en guise de protestation contre l'attitude du premier ministre Lesage et l'on s'attend à ce qu'une et probablement plusieurs journées de grève soient déclenchées dès cette semaine.

Le règlement de la grève de l'Hydro, faisant suite à l'entente survenue entre Concordia et ses ingénieurs, aura pour effet de remettre en actualité le problème des ingénieurs provinciaux qui en profiteront pour exercer de fortes pressions par les journées d'études.

## ELECTIONS

Le local 144, de l'Union des plombiers de Montréal, affilié à la FTQ, a élu dernièrement ses officiers pour un terme de 3 ans.

Les officiers choisis sont: à la présidence, M. Camille Archambault; à la vice-présidence, M. Jacques Landry; le secrétaire-trésorier, M. Rosaire Demers, et le nouveau gérant d'affaires, M. André Desjardins, qui a été réélu par une majorité écrasante.

Ont été nommés au comité exécutif, MM. Paul Lapointe, Laurier Marcotte, Paul Paquette et Gérard Sénécal.

# Menace de grève à Air-France

**Après le transport par bateau et par autobus, c'est maintenant un secteur important de l'aviation qui risque d'être paralysé par une grève.**

Les employés d'Air-France viennent de demander au ministre fédéral du Travail, l'hon. Allan McEachen de nommer un médiateur pour régler leur différend avec leur employeur. M. Maurice Vassart, représentant international des Travailleurs Unis de l'Automobile, qui représente les employés de la société aérienne française à Montréal, a déclaré que le groupe pour qui il négocie depuis quelques semaines avait l'intention d'aller jusqu'au bout pour obtenir justice.

"L'offre monétaire de la compagnie est nettement insuffisante" a ajouté M Vassart, il nous est absolument impossible de l'accepter. Nos salaires sont déjà de beaucoup inférieurs à ceux d'Air Canada, nous ne pouvons donc accepter une offre patronale qui ne nous rapprocherait pas sensiblement de la société canadienne sur le plan des salaires."

La décision des employés de rompre les négociations directes et de faire appel à un médiateur fédéral survient à la suite d'une série de quiproquos et de revirements assez étonnants de la part de la compagnie. La direction locale d'Air-France et le directeur du personnel de cette société au Canada avaient, au cours de négociations officieuses conclu un accord de principe sur les salaires et le renouvellement de leur entente collective qui expire au début de juillet. Les employés avaient sur la foi des assurances du chef d'escale et du directeur canadien du personnel de leur compagnie, accepté le règlement, et comptaient pouvoir assez rapidement arrêter les derniers détails de leur convention collective.

Cependant, M. Carrera, directeur du personnel d'Air-France pour l'Amérique du Nord a, dès son arrivée, fait crouler tous ces espoirs. Le fonctionnaire supérieur américain de la société, venu de New York, a désavoué les négociations menées par la direction locale, refusé d'accepter le règlement sur lequel les deux parties s'étaient jusque là entendues et formulé des offres qui étaient de 50 p. 100 inférieures aux offres initiales.

M. Vassart voit dans ce revirement de la compagnie une preuve d'arrogance et de mauvaise foi et déclare que les employés n'accepteront pas d'être traités aussi cavalièrement par leur employeur.

"S'il le faut, nous irons jusqu'au bout" a-t-il ajouté. "Les employés ont accepté unanimement, par un vote au scrutin secret d'aller jusqu'au bout pour obtenir justice et ils ne se plieront certainement pas aux caprices de la compagnie."

*LA GREVE DU TRANSPORT*

# UNE SEULE SOLUTION: LE TRÉSOR PUBLIC

Tel que prévu et comme il fallait s'y attendre, c'est en puisant à même le trésor public qu'on trouvera les fonds nécessaires au conflit qui paralyse les autobus de la CTM.

A la suite des négociations entre les deux parties, hier après-midi, le président du comité exécutif, M. Lucien Saulnier, a rencontré les représentants de la CTM.

On a alors examiné diverses combinaisons en vue de soumettre une autre offre aux grévistes en puisant à même le trésor public.

Des experts financiers de la Commission ont commencé hier à dresser les états requis. Dès que ces calculs auront été complétés, ils seront portés à la connaissance des autorités de la CTM.

Que signifiera cet apport des fonds publics: participation accrue des banlieues au transport en commun sur l'île de Montréal? Subventions directes ou indirectes de la ville de Montréal ou même de Québec? Personne n'a voulu donner des précisions à ce sujet.

# Le RÈGLEMENT semble proche

**Une semaine exactement après le début de la grève des employés de la CTM, les négociations ont repris et un règlement semble proche.**

Le premier pas vers une entente possible a été posé dimanche, au début de l'après-midi, alors que le premier ministre Jean Lesage, le ministre Pierre Laporte et le président du comité exécutif, M. Lucien Saulnier, se réunissaient afin de discuter des moyens à prendre pour hâter le règlement de ce conflit.

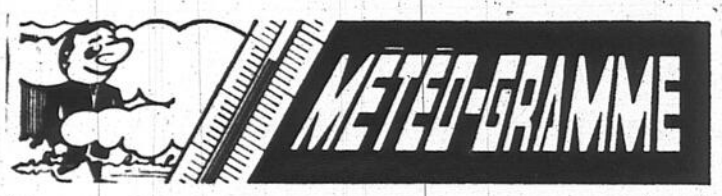
Peu après le président de la CTM, M. Lucien L'Allier, convoquait à son bureau les représentants des grévistes.

A minuit dimanche soir, les négociations reprenaient en présence de M L'Allier et du principal négociateur syndical, M. Roger Burns

Après avoir été suspendus hier matin, vers 2 h. 30, les pourparlers ont repris entre les deux parties hier après-midi.

Auparavant, hier midi, le président Lucien Saunier a rencontré le président de la CSN. M. Marcel Pépin, mais rien n'a été dévoilé des résultats de cette rencontre.

Hier, les deux parties ne s'étaient entendues sur aucune des clauses de la convention collective mais l'esprit des pourparlers n'étaient plus le même et on était optimiste, tant du côté patronal que syndical.




**Le bureau météorologique de Dorval prévoit pour aujourd'hui un ciel généralement nuageux avec risques d'averses en après-midi. Il continuera de faire frais et les températures se maintiendront loin sous la normale. (Normale: 74° et 56°.)**

**Le maximum prévu est de 65°**
**Le minimum prévu est de 45°**

**Le maximum record** pour un 15 juin a été enregistré en 1930: 90°.

**Le minimum record** pour un 15 juin a été enregistré en 1923: 44.3°.

**A la même date, l'an dernier, le ciel était ensoleillé avec périodes nuageuses. Le maximum avait été de 67.5° et le minimum de 53.2°.**

**Sommaire:**
**NUAGEUX, AVERSES**

## Votre journal


| | |
|---|---|
| Annonces classifiées | 20 à 23 |
| Bandes dessinées | 38 et 40 |
| Carnet du liseur | 6 |
| Finance | 14 à 18 |
| Horoscope | 36 |
| Mots croisés | 27 |
| Section féminine | 34 à 36 |
| Section sport | 41 à 59 |
| Spectacles | 31 à 33 |
| Télévision | 30 |


## PRÉLUDE à une GRÈVE

**12 mai 1964** — Dénonciation de la convention par la Fraternité Canadienne des Cheminots, Employés des Transports et autres ouvriers [ci-après désignée "La Fraternité"] et réception de leurs demandes.

**6 juin 1964** — Requête du Syndicat des Employés du Transport de Montréal [ci-après désigné "C.S.N."] pour fins d'accréditation.

**11 juillet 1964** — Expiration de la convention intervenue le 3 octobre 1961 entre la Fraternité et la Commission.

**16 juillet 1964** — Début des négociations entre la Fraternité et la Commission.

**4 novembre 1964** — Suspension des négociations à la suite d'un jugement rendu par l'honorable juge Gold de la Commission des Relations de Travail du Québec.

**10 décembre 1964** — Scrutin tenu parmi les employés régis par l'accréditation syndicale.

**18 décembre 1964** — Ordonnance de la Commission des Relations de Travail du Québec accordant la reconnaissance syndicale au C.S.N.

**4 mars 1965** — Réception par la Commission des demandes syndicales autres que monétaires et début des négociations.

**29 mars 1965** — Réception par la Commission des demandes monétaires sauf celles ayant trait au fonds de pension et à l'assurance groupe.

**26 avril 1965** — Réception par la Commission des demandes et à l'assurance-groupe.

**7 mai 1965** — Réception par la Commission des demandes ayant trait à la revision du fonds de pension.

**31 mai 1965** — Offre monétaire de la Commission au Comité de Négociations du C.S.N.

**7 juin 1965** — Offre monétaire additionnelle présentée au Comité de Négociations du C.S.N. Cette offre est rejetée par le Comité de Négociations du C.S.N.

**8 juin 1965** — Début de la grève des Employés régis par l'accréditation syndicale à 4 h. a.m.

**13 juin 1965** — Rencontre entre MM. Lesage, Saulnier et Laporte suivie d'une convocation du président de la CTM adressée aux représentants syndicaux.

**14 juin 1965** — Les négociations ont repris à minuit pour se continuer dans la journée. Pour la première fois, il règne un certain optimiste et un règlement est envisagé.

# Offensive IMMINENTE des USA au VIETNAM

SAIGON [UPI] — Plus de 500 parachutistes américains ont été déployés à vingt milles au sud de la ville de Dong Koai, hier, prêts à déclencher la première véritable offensive américaine de cette guerre. Et l'on signale que les guérilleros du Vietcong se rapprochent de leurs positions.

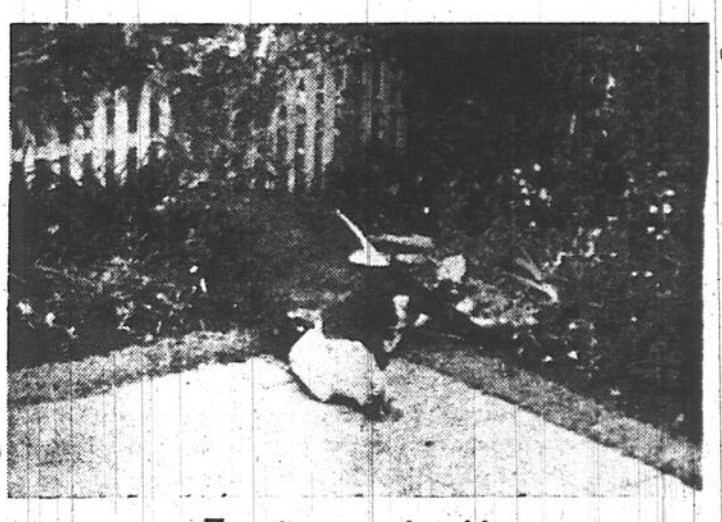
Des réactés américains ont pilonné des troupes communistes dans les jungles environnant Dong Xoai, pour la cinquième journée de combat autour de cette ville éprouvée, à 55 milles au nord de Saïgon. Déjà, les hostilités ont coûté plus de 1,000 morts de chaque côté, y compris 33 Américains tués, blessés ou disparus. D'autres avions ont attaqué des cibles communistes au Nord et au Sud Vietnam.

### JUNTE

A Saïgon même, des généraux du Sud Vietnam ont formé une junte de dix hommes pour remplacer le gouvernement civil du premier ministre Phan Huy Quat, qui s'est retiré. Le dirigeant en est le ministre de la Défense, le major-général Nguyen Van Thieu.

Des marines américains ont infligé de lourdes pertes aux communistes, par leur feu d'artillerie, au cours de la dernière fin de semaine en zone de Da Nang, et 63 guérilleros ont été tués.

Mais le front principal de combat est celui de Dong Xoai. Les parachutistes arrivés hier ont pour mission particulière de défendre la base aérienne de Phouc Vinh, et ce au moment où deux compagnies du Vietcong sont signalées en marche vers cette base.



## Tout une trotte

**Ce n'est pas à tous les jours qu'on voit un taureau dans une rue de Montréal et encore moins dans un jardin. Hier matin, cet animal s'est échappé des abattoirs de la rue Iberville et s'est dirigé en trombe dans les rues pour être enfin abattu dans le jardin d'une maison située au coin du boulevard Rosemont et de la 9e avenue.**

# Une "CORRIDA" boul. St-Joseph

**Un malheureux taureau, qui s'acheminait vers l'abattoir et une future table de gourmets québecois, a décidé, hier, de faire un séjour dans les rues de la métropole du Canada avant de rencontrer, cornes devant, son destin tragique.**

En effet, quelle ne fut la surprise des employés de MONTREAL-MATIN, lorsqu'ils aperçurent dans le parc avoisinant le journal, un magnifique taureau se baladant seul, au beau milieu de son nouveau "pâturage".

Mais, quand on voulut voir de plus près cet étrange visiteur, celui-ci décida que sa balade à notre nouvelle bâtisse, était terminée.

A ce moment, au désarroi de l'intéressé, les policiers firent leur apparition et à leur tête, le sergent-détective Léo Plouffe, arme à la main. Et... après une course effrenée qui les mena jusqu'à l'intersection de la 9e avenue et du boulevard Rosemont, chasse qu'en avait laissé plusieurs éberlués le magnifique animal fut abattu dans un jardin privé aux yeux d'un propriétaire qui n'en revenait pas. Après cette aventure, probablement fort plaisante, notre distingué personnage est retourné à son destin premier, la fourchette d'un canadien affamé.

par ROGER GUIL

## Cochon de cochon

"Nous avons ici le cochon, si votre honneur veut le voir" de dire les officiers de Laflèche.

Et le constable Patry montrait un petit cochon de plâtre, qui était brisé en mille morceaux. C'était le tire-lire de la petite nièce de l'accusé Paul Belly.

Celui-ci avait été aperçu par des voisins au moment où il pénétrait dans l'appartement de son beau-frère, alors que la maison était inoccupée.

"Si j'ai volé le "cochon" de ma nièce, c'est que j'étais "chaud", dit Belly. D'ailleurs il ne contenait que $4.10."

Le constable J.A. Patry avait d'ailleurs retrouvé cette somme en sous noirs dans les poches du voleur.

Un mois de prison, a décrété de juge Armand Chevrette. L'accusation de vol avec effraction dans une maison privée est passible de l'emprisonnement à vie, d'après le code.

Qui vole un oeuf vole un boeuf, d'après le proverbe. Mais il n'y a pas de proverbe pour les vols de cochon.

Celui de la nièce de Belly lui a joué un sale tour... de cochon.

# COUPABLES

**New York (UPI) — Le jury d'une Cour fédérale américaine a, hier soir, rendu des verdicts de culpabilité contre les trois hommes accusés d'avoir conspiré pour dynamiter la Statue de la Liberté et divers autres monuments nationaux, aux Etats-Unis.**

Les plications du juge William B. Herlands ont duré trois heures et le procès durait depuis 18 urs. Les troi accusés sont les Noirs : Robert S. Collier, 38 ns; Walter A. Bowe, 33 ans; et Khaleel S Sayyed, 22 ans. C'est un détective qui a été le principal témoin contre eux.

La blonde Montréalaise Michèle Duclos (28 s) avait été arrêtée en rapport avec ce complot, mais a avoué sa culpabilité, celle d'avoir fait entrer aux Etats-Unis 30 bâtons de dynamite pour aider les trois conspirateur à réaliser leur projet de terrorisme. Elle a même témoigné contre eux, et recevra sa sentence prochainement.

## Décédé

**L'ex-chef de police de la ville de Lachute M. Jean-Louis Hébert, est décédé hier à l'âge de 45 ans, à la suite d'une longue maladie. M. Hébert était marié et père de six enfants. Lui survivent, outre ses deux fils et ses quatre filles son épouse, née Rachel Potvin ses parents, M. et Mme Georges Hébert, de Dorval, ainsi que trois frères et une soeur. Les funérailles auront lieu jeudi matin à 10 heures, à Lachute. Tous les membres de l'Association des chefs de police de la province sont invités à assister aux obsèques en uniforme.**

# CAGOULARDS À BURY

Pour la deuxième fois en moins d'un mois, une institution bancaire de la localité de Bury, dans les Cantons de l'Est, a reçu la visite de cagoulards.

Le dernier attentat a été commis vers 2 h. 30, hier après-midi, à la succursale de la Banque de Montréal.

Trois individus, la tête recouverte de cagoules bleue pâle, ont fait main basse sur une somme d'environ $2,600.

Deux des prévenus, seulement, sont entrés dans la banque pour y tenir; en joue le gérant M. Forest, deux employés et trois clients. Ils ont rejoint leur complice qui les attendait au volant d'une Oldsmobile 1963 stationnée à proximité de l'immeuble.

Le véhicule a été retrouvé peu après le vol, sur une route isolée à une dizaine de milles du lieu du délit.

# Portolak: 10 ANS

**(Par R.G.) — Un Néo-Canadien d'origine polonaise, Walter Portolak, a été condamné, hier, à dix ans de pénitencier. Il avait, au cours d'une querelle, abattu Mme Francis Solarik à coups de revolver et avait tenté de se donner la mort.**

Le drame eut lieu le 29 août 1964, dans l'appartement où Portolak vivait maritalement avec cette femme, âgée de 39 ans, au 3614 rue St-Dominique.

Il avait d'abord été accusé de meurtre qualifié. Mais la Couronne avait réduit la charge à meurtre simple au début du procès qui eut lieu devant les jurés des Assises présidés par le juge Claude Prévost. Le jury avait prononcé un verdict d'homicide involontaire.

Me Norbert Losier, avocat de la défense, avait plaidé pour la clémence de la cour, en disant que Portolak avait eu une vie malheureuse. Né en Pologne en 1927, il n'avait qu'une douzaine d'années quand son pays fut conquis par les Allemands. Il fut embrigadé par la suite dans les armées des conquérants et même traîné dans les camps de concentration. Il avait réussi à venir au Canada quelques mois après la fin de la guerre.

# La police découvre un réseau de FRAUDEURS

par claude loiselle

**Une longue enquête menée par les détectives Fernand D'Ostie et Gaston Vanier, de l'escouade de la Sécurité sociale de la police de Montréal, a conduit à la mise à jour d'un réseau de fraudeurs.**

On apprenait, au moment d'aller sous presse, que trois hommes avaient été appréhendés au cours des dernières heures et qu'un quatrième devait se livrer en compagnie de son avocat tôt ce matin.

Pas moins de 30 chefs d'accusations seront portés contre les prévenus. Il semble, selon les renseignements obtenus, que les prévenus achetaient divers établissements commerciaux, de préférence des restaurants et, qu'après l'achat ils commandaient des stocks imposants de cigarettes, puis disparaissaient dès en possession de la marchandise.

De plus, certains des prévenus auraient obtenus de l'argent de quelques futurs propriétaires de cabarets en leur promettant l'obtention d'un permis. L'opération se serait déroulée à Québec.

Suivant les premières informations, les habiles filous laissaient entendre qu'ils avaient "des connaissances au gouvernement", puis profitaient de la crédulité de "leurs clients" pour les dévaliser.

# Elle gagne

Madame Berthe Brisebois, a été élue hier, commissaire de la Commission scolaire St-Pierre Oliens de Ville Saint-Pierre, et devient, par le fait même, la première dame de cette municipalité à accéder à ce poste.

Mme Brisebois a été élue avec une majorité de 33 votes sur son plus proche adversaire, qui était commissaire depuis les 22 dernières années.

***Pour les Fêtes du Canada français***

# *Tous les "Montréal" ont rendez-vous à Montréal*

**(Par M.A.) — Trois et peut-être quatre maires de municipalités de France portant le prénom de "Montréal" participeront aux fêtes du Canada français, dans la métropole du Canada, du 18 au 25 juin, sous les auspices de la Société St-Jean-Baptiste de Montréal.**

C'est ce qu'a annoncé, hier, le maire de la métropole, Me Jean Drapeau, au cours d'une courte cérémonie tenue dans le salon de la mairie, à l'hôtel de ville de Montréal, pour marquer l'inauguration officielle des fêtes nationales du Canada français.

Me Drapeau a annoncé que trois maires français avaient accepté de participer aux fêtes de la SSJB. Ce sont les maires Jean Coupat, de Montréal dans l'Ain; André Ribes, de Montréal dans l'Aude, et P. Laveau, de Montréal dans l'Yonne.

Le premier magistrat a ajouté qu'un quatrième maire français, M. Brusset, maire de Montréal dans l'Ardèche, assistera peut-être à la huitaine de célébrations.

La cérémonie d'hier a été marquée par la remise de l'oriflamme de la SSJB à Me Drapeau, et par la remise du drapeau de Concordia au président de l'organisme, Me Yvon Groulx.

Ce dernier en a profité pour inviter le Canada français tout entier à participer aux cérémonies qui se dérouleront du 18 au 25 juin, sous le thème "Montréal, ville dynamique".

# EDITORIAL — OH! LE JOLI PÉTRIN!

Oh ! le beau pétrin dans lequel s'enlise le premier ministre du Québec ! Humiliation suprême pour lui, c'est M. John Diefenbaker qui devient, pour reprendre l'expression de M. Paul Sauriol, dans "Le Devoir", le gardien de la constitution québecoise.

Il s'agit toujours de la fameuse adresse à la Reine votée docilement par la majorité libérale de l'Assemblée législative, adresse visant, comme l'on sait, à restreindre les pouvoirs du Conseil législatif, et surtout, à empêcher celui-ci de faire échec à l'adoption de la formule Fulton-Favreau.

Que dit M. Diefenbaker ? Une simple vérité : qu'une adresse à la Reine doit être approuvée par la législature provinciale, c'est-à-dire les deux Chambres et qu'une adresse qui ne recevrait que l'approbation des députés, serait anticonstitutionnelle.

Le plus beau de l'affaire, c'est qu'il semble que M. Lester Pearson se rangera peut-être à l'avis de M. Diefenbaker. Pour commencer, il y aura débat au parlement et, dans un tel débat tout peut arriver.

A moins, comme le laisse entendre, M. Sauriol, homme pondéré et de jugement, que M. Pearson veuille rendre service à son ami Jean Lesage en laissant mourir au parlement même cette belle adresse dont la Reine ne saurait que faire, puisqu'il s'agit d'un litige provincial que le Québec peut fort bien régler lui-même, s'il voulait s'en donner la peine.

Je cède la parole à M. Sauriol : "Mais la thèse de M. Diefenbaker, même s'il ne l'a pas développée, paraît aller plus loin; en somme c'est que ni le gouvernement ni le parlement d'Ottawa ne pourraient se substituer à la Législature d'une province pour décider à sa place."

"C'est pourtant ce que demande M. Lesage. Le recours à Londres est une pure fiction puisque la recommandation d'Ottawa serait déjà une décision automatiquement ratifiée par le Parlement britannique. En somme, on demande à Ottawa de trancher un litige de juridiction provinciale et de décider à la place de la législature, sous prétexte que c'est le voeu de l'Assemblée législative élue. Même s'il s'agit d'un unique et ultime recours de ce genre, ainsi que l'a dit M. Gérin-Lajoie, c'est extrêmement dangereux comme précédent."

En effet. Bravo, M. Sauriol ! Le premier ministre du Québec vous tiendra peut-être rancune. Mais qu'importe, les vrais Québecois vous estimeront davantage.

LUCIEN LANGLOIS

# Au JOUR le JOUR

## SUR LE DOS DE QUI?

M. Lucien Saulnier nous rassure. Les négociations ont repris. Il y a espoir. Espoir que cette grève malencontreuse, coûteuse et embêtante prenne fin.

Pour tout dire, elle a trop duré. Les rues de Montréal sont devenues encombrées comme une veille de Noël, le commerce en souffre, et des petites gens, ces misérables de notre civilisation d'abondance, en souffrent plus que quiconque.

Moi, j'ai une auto. Mon mal, c'est l'impatience. Mais ceux qui n'ont pas d'auto, leur mal n'est pas guérissable à moins qu'une entente intervienne.

Et cette entente se fera probablement sur leur dos, une hausse des tarifs. Misère de misère, quand on est né pour un petit pain, on meurt avec un petit pain.

Jean-Louis Gagnon a peut-être raison. Ceux qui gagnent moins de $50 par semaine à Montréal sont plus nombreux qu'on pense. Mais vous n'entendez pas leur voix. Ils ne sont pas syndiqués, ceux-là. Ils sont ballottés comme des naufragés sur la mer sociale. Personne ne vient à leur secours.

## JE M'EXCUSE

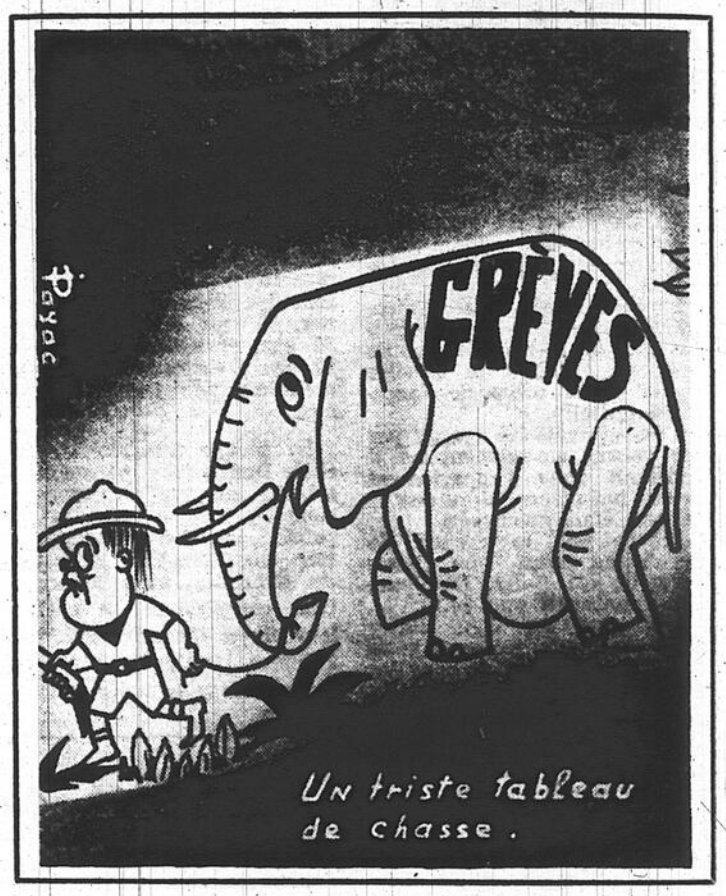
Je m'excuse. Si, il y en a qui s'inquiètent de leur sort. Il y a eu l'Union nationale et son chef qui a proposé, en 1962, le salaire minimum d'un dollar l'heure. A cette époque, les libéraux en avaient fait des gorges chaudes.

Plus récemment, c'est-à-dire en fin de semaine même, le nouveau président de la CSN, M. Marcel Pépin, a déclaré qu'il voulait être la voix, non pas des seuls syndiqués, mais de toutes les classes défavorisées et qu'il voulait porter plus vigoureusement la lutte au niveau politique.

Braves paroles ! Il était temps qu'elles fussent dites. Car le peuple s'imagine que les syndiqués font maintenant partie d'une classe privilégiée que, pour eux, on a tous les égards parce qu'ils font peur, et que la revendication syndicale n'est pas sans égoïsme : un syndicat fort est un syndicat puissant et il sera d'autant plus écouté, et ses dirigeants d'autant plus respectés, qu'il aura des membres nombreux qui enrichiront sa caisse.

Le syndicat ne doit pas s'intéresser à ses seuls membres. Il ne doit pas viser le pouvoir dans un seul but de jouissance. Il lui faut être assez désintéressé pour faire du bien commun son idéal sans piétiner les autres classes du corps social. C'est difficile. Si M. Pépin veut faire sien cet idéal, nous l'applaudirons.

L.L.




Propos du matin

## Comme des chenilles !

*C'est simple, tous les promeneurs du dimanche sont devenus des promeneurs de semaine. Ça fait du joli.*

*On ne s'imaginait pas qu'il y avait tant d'automobiles dans le Québec. Il y en a partout. De toutes les grosseurs, de toutes les marques. C'est comme une invasion de chenilles.*

*J'ai voulu, hier, y faire échec. J'ai employé des ruses d'Indien. Je me suis dit que les petites rues sont, pour la plupart, dédaignées par les promeneurs du dimanche qui préfèrent les avenues larges, les autoroutes et autres boulevards du genre, histoire de faire pester ceux qui ne regardent jamais le paysage mais l'indicateur de vitesse.*

*Je me trompais. Il y avait des autos partout. Partout, vous dis-je. Trois quarts d'heure pour un trajet qui n'en prend normalement qu'un pauvre petit, bien étriqué.*

*Ça dérange votre équilibre ! Je dis votre, j'aurais dû dire le mien. Je regardais autour de moi et je ne décelais nulle mauvaise humeur. On se montrait d'une patience d'ange.*

*J'ai eu un peu honte ! Braves Montréalais, ils s'adaptent à tout. Je vais vous parier que pour peu que la grève continue, ils vont trouver tout normal de rouler à dix milles à l'heure tout le temps.*

*Chapeau bas !* LUC

*L'opinion des autres*

# Le poids du jour

ON EXIGE BEAUCOUP des maîtres et ils sont prêts à donner, joyeusement, tout l'effort utile pour le meilleur bien des élèves. Ils sont d'avis toutefois que l'essentiel comme l'a déclaré le 13 mai M. Gérin-Lajoie, ce sont les besoins pédagogiques. Aussi escomptent-ils qu'on n'accumulera pas au détriment de la profession trop de tracasseries d'autres natures.

Non seulement les maîtres doivent "réenligner" selon l'esprit du rapport Parent la pédagogie qu'on leur a apprise, mais ils subissent à l'heure actuelle beaucoup d'**ennuis** (euphémisme !) par suite des bouleversements d'ordre administratif dans le système scolaire du Québec.

Depuis les normes ministérielles du 12 mars 1963, qui imposaient en général aux maîtres plus de périodes d'enseignement et plus d'élèves, combien d'autres impacts les ont affectés ? Encore le 30 avril dernier, les maîtres furent "mathématisés" littéralement dans les Règles que le ministère de l'Education a émises pour l'étude et l'approbation des budgets 1965-66 des commissions scolaires. (1)

En somme, et sur un plan global, ne serait-il pas indispensable qu'on laisse aux enseignants au moins le minimum de sérénité qu'il faut pour qu'ils "réenlignent" leur pédagogie ? Le succès profond et durable de "l'Opération Enseignement" est en jeu.

Benoît FLEURY
"L'Enseignement"

(1) La C.I.C. supputa avec diligence la portée exacte de cette circulaire ministérielle. Elle prendra ensuite, s'il y a lieu les attitudes qui lui sembleront opportunes. Plusieurs hommes travaillent actuellement sur cette question

# Ce qu'en pense ma voisine

*Je me demande qui rédige les discours de Jean Lesage. Surtout quand le premier ministre fait des leçons aux journalistes. Se peut-il que ce soit un ancien journaliste ? Tous les soupçons sont permis car ses discours sont émaillés d'images qui ne feraient pas rougir Madame Gilberte Côté. Des images, pour tout vous dire, qui m'amusent grandement et dont je cherche à faire l'anatomie.*

*Tenez en fin de semaine, devant vos consoeurs, M. le journaliste, des consoeurs pour la plupart de langue anglaise, il a dit juste ce qu'il faut pour se rendre sympathique auprès d'elles, ces femmes si précieuses qui deviendront des propagandistes le cas échéant.*

*Pour s'attirer leurs sourires et leurs grâces, notre premier ministre a voulu raser la barbe des séparatistes. Car il s'imagine que tous les séparatistes portent la barbe. Ce qui est bien naïf, n'est-ce pas ?*

*Quoi qu'il en soit, Jean Lesage aurait eu ces propos à leur endroit : "Des personnes bizarres qui méditent gravement tout en caressant la toundra de leurs joues et qui nous donnent des leçons de fierté nationale."*

*Moi, c'est "la toundra de leurs joues" qui m'a fait tiquer. Je me souviens qu'à la petite école, on m'avait enseigné que la toundra était une étendue désertique et qu'elle était particulière à la Russie. Le mot avait frappé mon imagination sensible. Aussi bien, je me demande si l'image du premier ministre est exacte, car il voulait dire, assurément, que nos séparatistes se caressaient la barbe tout en méditant la grandeur du Québec. Il voulait peut-être dire aussi que nos séparatistes n'avaient pas le nombril sec et que le lichen de leurs joues était une mousse sans importance. C'est là qu'il se trompe. La barbe de nos séparatistes est mieux fournie qu'il ne le pense.*

*Si je m'attache à ce petit détail, d'apparence insignifiant, c'est qu'il dénote un état d'esprit : l'exactitude n'est pas notre fort, M. le journaliste, et les grandes envolées de Jean Lesage sont souvent un assemblage de mots, pittoresques, j'en conviens, mais qui ne sont que ça. Derrière leur brillant, il y a le vide, la toundra, quoi !*

*C'était le point que je voulais vous souligner.*

*Madame Untel*

## Echange de drapeaux

**C'est hier après-midi qu'a eu lieu, à l'hôtel de ville de Montréal, l'inauguration officielle des fêtes qui marqueront, du 18 au 25 juin, la semaine du Canada français. A cette occasion, le président de la Société St-Jean-Baptiste de Montréal a remis l'oriflamme arborant le symbole de l'organisme au maire Jean Drapeau [photo ci-haut], et le maire a remis le drapeau de la ville au président de la SSJB, Me Yvon Groulx.** [Photo André Hébert]

# M. SHASTRI A ÉTÉ REÇU À MONTRÉAL

**Le grand tapis rouge des grandes cérémonies a été déroulé jusqu'au trottoir, face à l'hôtel de ville de Montréal, hier après-midi, alors que le maire Jean Drapeau a officiellement accueilli, au nom de ses concitoyens, le premier ministre de l'Inde, M. Lal Bahadur Shastri, en visite au Canada.**

Entouré de trois membres du comité exécutif de la métropole, MM. Gerry Snyder, vice-président; Maurice Landes et Jean Labelle, le premier magistrat a souhaité la bienvenue à l'illustre visiteur et aux membres de sa suite.

M. Shastri était aussi accompagné de M. Paul Martin, ministre des Affaires extérieures du Canada, et de M. Roland Michener, Haut-Commissaire du Canada en Inde.

Parlant en anglais, Me Drapeau s'est déclaré très heureux de la visite d'"un ami du Canada, un ami des Montréalais", et a remis au visiteur une sculpture esquimaude.

Le premier ministre indien s'est dit touché de la marque d'estime, et a offert à son tour une sculpture en ivoire au maire montréalais.

A l'issue de la courte cérémonie, le thé a été servi.


Roland Gagné

527-4331 laurier et papineau

# Carrefour

par TEK

## TOUT LE MONDE... *y passe!*

La Police provinciale a trouvé une quarantaine d'autos-neige, de "skidoos" volés dans une église protestante abandonnée aux environs de GRANBY... La dernière trouvaille de JACQUES NORMAND : le mannequin ELAINE BEDARD va donner son corps, après sa mort, aux étudiants !... C'est hier que la librairie BEAUCHEMIN et le magasin de musique EDMOND ARCHAMBAULT lançaient un nouveau disque de M. et Mme PREFONTAINE consacré aux comptines en collaboration avec Mme LUCIE DE VIENNE. Vous savez ce qu'est une comptine ? Exemple : am stram gram pic et pic et colégram bour et bour et ratatam am stram gram !

* * *

**C'est demain que le Conseil supérieur du livre recevra les critiques et chroniqueurs littéraires au CLUB CANADIEN à l'occasion des journées de formation professionnelle organisées par la Société des libraires canadiens, avec le concours du ministère provincial des Affaires culturelles... Un bon sonseil : ne manquez pas le deuxième microsillon de MONIQUE MIVILLE-DESCHENES !... Le confrère ANTONIO BOISCLAIR du journal DIMANCHE-MATIN vient de publier un livre sur la franc-maçonnerie internationale... LOUIS PASTEUR : "La grandeur des actions humaines se mesure à l'inspiration qui les fait naître".**

* * *

La compagnie PRUDENTIELLE a eu la bonne idée d'envoyer à ses clients un aide-mémoire fort utile avant de partir en vacances, afin d'être sûr de n'avoir rien oublié. Avez-vous fermé toutes les portes ? Celle du garage aussi ? Toutes les fenêtres sont-elles fermées ? Vérifiez et laissez les stores ouverts; les stores fermés attirent les cambrioleurs. Avez-vous éteint toutes les lumières ? Avez-vous averti votre laitier de votre date de départ et celle de votre retour ? Avez-vous averti votre livreur de journaux, également ? Avez-vous informé vos voisins de l'endroit où vous serez et combien de temps vous serez parti ? Avez-vous vidé votre boite à ordures ? Vous êtes-vous mis d'accord avec un voisin pour qu'il prenne votre courrier et vous le fasse suivre si possible ?

* * *

**Avez-vous consommé toutes les denrées périssables ? Avez-vous réglé convenablement votre réfrigérateur ? Avez-vous rangé votre matériel de jardinage ? Avez-vous pris des dispositions pour la tonte et l'arrosage de votre pelouse ?... Un lecteur du LAC ST-JEAN assure que ce furent surtout les femmes de la région qui menèrent et réussirent la campagne parapluie contre les averses commandées.**

* * *

Des camarades de travail appellent le comédien REAL GIGUERE TINTIN pour la simple raison que ses initiales R.G. font penser à HERGE, le père de TINTIN. C'est beaucoup mieux que de se faire traiter de gros jambon !... La NORANDA MINES LIMITED a acheté la CANADA WIRE & CABLE COMPANY... On dit que le parti rhinocéros va lancer l'équipe du paratonnerre derrière un paravant de paraphrases pour mieux camoufler ses paradoxes !... L'ancien ambassadeur PIERRE DUPUIS recevait samedi soir dernier les journalistes avant de repartir en voyage autour du monde en tant que commissaire général de l'EXPO 67.

* * *

**En 1878, M. D. BERLITZ, alors professeur de français, allemand, grec et latin, venait de créer la méthode qui devait révolutionner l'enseignement des langues vivantes. Il enseignait au séminaire de PROVIDENCE dans le RHODE ISLAND. Il avait surtout deux principes pédagogiques : le professeur a toujours pour langue maternelle la langue étudiée par l'élève, le professeur ne parle et ne fait parler l'élève qu'en employant la langue enseignée, sans jamais recourir à la traduction. Ces évidences peuvent aujourd'hui nous surprendre qu'elles fussent dans le temps si révolutionnaires. Mais c'est toujours comme ça. Prenez les inventions par exemple. Tel type est devenu millionnaire parce qu'il a pensé à mettre une gomme à effacer au bout des crayons !**

* * *

Il y a aujourd'hui plus de 300 écoles BERLITZ à travers le monde et qui enseignent une centaine de langues... Des firmes britanniques d'outils et de machinerie tiennent une exposition à partir d'aujourd'hui et jusqu'à vendredi à l'hôtel REINE-ELIZABETH... Le musée de l'université de TORONTO tient une exposition jusqu'à la fin du mois de juin sur les diverses expositions internationales de LONDRES, PARIS, NEW YORK, PHILADELPHIE, CHICAGO, SAINT-LOUIS, BRUXELLES. Il serait épatant qu'un organisme montréalais fasse le nécessaire pour faire venir à MONTREAL cette exposition, vous ne trouvez pas ?

* * *

**La compagnie d'aviation LUFTHANSA a battu l'année dernière ses propres records. Selon ses récentes évaluations, elle a transporté plus de 2.5 millions de voyageurs en 1964, soit 19.1% de plus que l'année précédente. Le fret et le trafic postal ont enregistré une augmentation de 16%. Les 42 avions de la compagnie ont effectué 52,900 vols, totalisant 61 millions de kilomètres.**

* * *

Notre confrère du dimanche nous reproche d'avoir employé dans un titre l'abréviation F.A.G.E.C.C.Q. Nous avions bien employé le nom "FAGECCQ" qui est le nom reconnu de la Fédération des associations générales des étudiants des collèges classiques du Québec. Il est connu de milliers de personnes. Que le directeur d'un journal l'ignore se passe de commentaire...

ET LE MOT POUR RIRE.

— Quelles sont les femmes les plus fidèles ? les blondes, les brunes, les rousses ?

— Les grises !

# le carnet du lisseur

## LES NOUVELLES LITTERAIRES

Vient de paraître aux éditions PARTI PRIS un roman de CLAUDE JASMIN: "PLEURE PAS, GERMAINE"... La nouvelle librairie montréalaise RENAUD-BRAY lancera aujourd'hui le deuxième roman de MARCEL GODIN: "CE MAUDIT SOLEIL", édité à PARIS par ROBERT LAFONT... Et FLAMMARION lançait la semaine dernière le roman de GILLES MARCOTTE: "RETOUR A COOLBROOK" où des Sherbrookois pourront se reconnaître.

**La revue littéraire mensuelle "LIVRES DE FRANCE" consacre son dernier numéro à ANDRE MAUROIS... A propos du roman "HISTOIRE D'UN BONHEUR" de PIERRE-HENRI SIMON, le critique littéraire LUCIEN GUISSARD du journal "LA CROIX" écrit: "Il y a dans ce livre une densité de pensée, un souci du dialogue intellectuel, une confrontation de philosophies par l'intermédiaire de personnages délibérément opposés ou contrastés, enfin une richesse de points de vue, qui classent son auteur parmi les humanistes selon son coeur".**

On lance dans la collection j'ai lu "TARTARIN DE TARASCON" d'ALPHONSE DAUDET, "LES PIEDS SUR LE BUREAU" de NICOLE DE BURON et "LES THEATRES DE CARTON" de PAULINE CARTON. Le quatorzième volume de l'encyclopédie PLANETE: " LES GRANDES QUESTIONS JUIVES" par NICOLAD BAUDY, préfacé par ROBERT ARON.

**Les éditions de LA BACONNIERE publient dans la collection d'essais littéraires "LES ROMANS DE GEORGES BERNANOS", ou le défi du rêve par HENRI DEBLUE. La vocation de BERNANOS devait essentiellement se manifester, dans la création littéraire, par le moyen d'imagination créatrice. Le présent essai a pour but de faire apparaître combien la catégorie du rêve allait être importante chez BERNANOS; lui qui était impulsif, violent et impatient d'agir, alors que l'écriture romanesque est d'abord distante de l'action immédiate.**

Chez HACHETTE, "HISTOIRE DE L'ALLEMAGNE" par ANDRE MAUROIS. Un volume de 296 pages, illustré en noir et en couleurs. Dans "NAPOLEON ET LES ISRAELITES", l'ancien ministre FRANCOIS PIETRI raconte l'accession des Israélites à la qualité de citoyens à part entière.

**La réédition chez DENOEL du livre de JEAN MERRIEN "LES NAVIGATEURS SOLITAIRES", revue corrigée et augmentée, raconte l'histoire des grandes aventurières de la mer: JOHNSON, TABARLY, SLOCUM, PIDGEON, GERRAULT, LE TOUMELIN, HOMBURG, pour ne citer que les principaux. Un beau livre relié de 384 pages.**

**Chez la même éditeur, "GUERRE SUR TOUS LES FRONTS" présente les meilleurs reportages 1939-1945 signés par les meilleurs journalistes, correspondants de guerre, écrivains, entre autres, PIERRE BOURDAN, ERSKINE CALDWELL, ILYA EHRENBURG, WALTER LIPPMAN, ANDRE MAUROIS, WILLIAM SAROYAN, IRWIN SHAW, WILLIAM L. SHIRER, GERTRUDE STEIN, JOHN STEINBECK, PASTEUR VALLERY-RADOT, REBECCA WEST, etc.**

C'est le département étranger des éditions HACHETTE qui distribuera désormais les livres de l'éditeur JEAN-JACQUES FAUVERT. . . . Une nouveauté à la librairie académique PERRIN: "UNE ANTHOLOGIE VIVANTE DE LA LITTERATURE D'AUJOURD'HUI" par PIERRE de BOISDEFFRE, 1945-1965. De MAURIAC à BUTOR dans le roman, d'ANOUILH à IONESCO dans le théâtre, de TEILHARD à CAMUS dans les essais.

**DENOEL réimprime de MICHEL LHOSPICE "L'EXTRAORDINAIRE AVENTURE DE BLERIOT". Un document plein d'anecdotes retraçant l'exploit de LOUIS BLERIOT et de ses concurrents. Se lit comme un roman d'aventures. Un volume de 336 pages, illustré de photogravures d'époque . . . Il s'est vendu 30,000 exemplaires en un mois du roman "LE FEMININ PLURIEL" de BENOITE et FLORA GROULT.**

Les éditions ROUFF lancent une nouvelle collection format de poche, dirigée par ALAIN DECAUX, celle des dossiers de l'Histoire. Viennent de paraître: "LA FIN DE PIERRE LAVAL" et "LE PROCES DE NURENBERG" par LOUIS SAUREL. Chaque volume a 200 pages dont huit d'illustrations, sous couverture plastifiée.

**Chez CALMANN-LEVY, JACQUES SUFFEL présente "LETTRES inédites de GUSTAVE FLAUBERT à son éditeur MICHEL LEVY". C'est un événement littéraire que la publication d'une centaine de lettres inédites de FLAUBERT. Celles-ci ont trait à la publication de MADAME BOVARY, SALAMMBO, L'EDUCATION SENTIMENTALE, et elles s'étendent sur une quinzaine d'années: de 1856 à 1872.**

*A cause du niveau de l'eau*

# Situation INTOLÉRABLE au PORT de MONTRÉAL!

**Le port de Montréal est reconnu depuis de nombreuses années comme ayant 35 pieds de profondeur au minimum mais il est arrivé à maintes reprises, depuis 1962, que le niveau de l'eau a été inférieur.**

Comme question de fait, le niveau de l'eau dans le port de Montréal, en 1964, a été d'au moins six pouces plus bas que 35 pieds à trois reprises en avril et en juin, à 15 reprises en juillet, à 20 reprises en août, à tous les jours en septembre, à tous les jours à une ou deux exceptions près en octobre et novembre, à dix reprises en décembre.

### Situation intenable

Autrement dit, les compagnies de navigation ne pouvaient plus se fier sur le niveau de l'eau lans le port de Montréal.

Et si l'on considère qu'un navire moyen doit diminuer sa cargaison de 100 tonnes pour chaque pouce de tirant d'eau en moins dans le port de Montréal, on comprendra facilement les conséquences de la baisse du niveau de l'eau dans le port de Montréal.

Dans la communication qu'il a soumise sur le sujet à la troisième journée d'étude sur le niveau des eaux, le gérant du port de Montréal, M. Guy Beaudet, a expliqué, à l'aide de chiffres, que Baie-Comeau est en train de supplanter Montréal comme port de transit pour le blé (près de 115 millions de tonnes à Baie-Comeau en 1964, et à peine plus de 125 millions de tonnes à Montréal); que les pétroliers de Montréal se sont unis pour augmenter la capacité du pipe-line entre le port de Portland, Maine, et Montréal, pour éviter le transport par bateau devenu trop coûteux; qu'une compagnie d'huile qui devait construire une vaste pétrolerie à Montréal a décidé de s'installer plutôt à Québec.

### Des pertes sèches

Il faut aussi tenir compte du fait que nombre de navires ont dû s'alléger avant d'entrer dans le port de Montréal, à cause du niveau d'eau trop bas. En 1964, plus de 25 navires ont dû le faire. Dans le cas d'un pétrolier, cette opération se traduisait par une perte sèche de $12,000.

Mais comment évaluer les pertes économiques de la région métropolitaine? Certains ports estiment qu'une tonne de cargaison engendre des revenus de toutes sortes de l'ordre de $17 à $22 pour la localité. M. Beaudet veut être conservateur et s'en tient à une approximation de $10.

Ainsi, pour toute réduction d'un pouce dans le tirant d'eau, la collectivité montréalaise perd de $900 à $1,000 par navire. Un navire qui choisit un autre port fait perdre $150,000 à $250,000 à la collectivité montréalaise.

Voici les faits contre lesquels doivent lutter les autorités du port de Montréal. Il importe que tous ceux qui se sentent touchés s'efforcent de trouver des moyens d'améliorer la situation en ce qui concerne le niveau de l'eau... trop souvent trop bas dans le port de Montréal.

*Pour l'étude du problème général*

# CONSTRUCTION D'UN MODÈLE HYDRAULIQUE DU ST-LAURENT

*Conférencier au déjeuner de la [illegible]*

## QUATRE A CINQ POUCES

*Le ingénieur a en outre souligné que parmi les mesures à court terme qui sont mises au travail pour satisfaire aux besoins de la navigation la plus importante est peut-être la rénovation et l'amélioration des barrages déversoirs de Sorel. Quoiqu'il ne représente pas un projet spectaculaire, cet ouvrage produira une élévation immédiate du niveau des eaux à Montréal.*

*[illegible] une élévation à six pouces à moyen à [illegible] de l'ouvrage et des améliorer l'alignement [illegible] d'accroître la sécurité des navires".*

*Quant aux dragages, le ministre du Nord en a exposé "de façon à compenser entièrement l'augmentation de profondeur".*

par urgel lefebvre


## UNIVERSITE DE MONTREAL

### Baccalauréat ès arts pour adultes

### Cours de l'année académique 1965-66

**Les personnes désirant s'inscrire pour la première fois doivent rencontrer l'officier d'admission et compléter leur dossier avant le 1er août. ELLES SONT INVITEES A LE FAIRE DES MAINTENANT.**

**Programme de 100 crédit dont 36 à option que l'on peut choisir parmi les disciplines suivantes:**

ANGLAIS
GEOGRAPHIE
GREC
HISTOIRE
LANGUES VIVANTES
LATIN
LINGUISTIQUE
LITTERATURE FRANÇAISE
MATHEMATIQUES
PHILOSOPHIE
SOCIOLOGIE
SCIENCES
SCIENCES RELIGIEUSES

**COURS: Le soir (5 h. 30 ou 7 h. 30), le samedi, à la télévision, à la radio.**

**DEBUT DES COURS: Le jeudi, 9 septembre.**

**Une grande partie de la population étudiante habitant les quartiers nord-est, certains cours seront répétés dans les locaux de l'Institut de Technologie Laval, 9155, rue Saint-Hubert.**

**Pour renseignements additionnels, téléphonez à 733-9951 (276) ou écrivez à B.A. pour adultes, Université de Montréal, C.P. 6128, Montréal.**

Simpson
MONTRÉAL

OUVERT JEUDI et VENDREDI SOIRS jusqu'à 9 h.

# ON NE PAIE PAS PLUS CHER
## CHEZ SIMPSON

**CHEZ SIMPSON, 95% DES EMPLOYÉS PARLENT FRANÇAIS**

*Enfin, une chemise idéale, qui suit tous vos mouvements !*

# CHEMISES EN COTON EX-TEN-SI-BLE

- Encolure extensible
- Manches extensibles
- Dos et épaules extensibles

Bas prix incroyable

**4.99 Ch.**

**2 pour 9.79**

Quelles bonnes nouvelles ! Juste à temps pour la Fête des Pères . . . des chemises confortables, merveilleusement extensibles, **et en vente chez Simpson à un bas prix incroyable !**

Ces élégantes chemises possèdent les qualités d'une chemise régulière, mais en plus, elles sont réalisées en fameux coton extensible! Les épaules, les manches, le dos et l'encolure sont extensibles jusqu'à un maximum de 30% et reprennent automatiquement leur forme première lorsque le corps est au repos. Grâce à ces chemises, vous pouvez obtenir et élégance et confort.

- Col, à pointes courtes et baleines permanentes.
- Modèle à manches longues, manchettes deux façons, **ou**
- Modèle à manches courtes à revers.

A. Chemise manches longues — **Blanc seulement**

B. Chemise manches courtes — **Blanc seulement**

| Manches | Encolures 14 | 14½ | 15 | 15½ | 16 | 16½ | 17 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 32 | X | X | X | X | X | X | X |
| 33 | X | X | X | X | X | X | X |
| 34 | — | X | X | X | X | X | X |
| 35 | — | — | X | X | X | X | X |

**Commandes postales ou téléphoniques exécutées**
**842-7221**

**SIMPSON GARANTIT: SATISFACTION OU REMBOURSEMENT**

**CHEZ SIMPSON, 95% DES EMPLOYÉS PERMANENTS PARLENT FRANÇAIS**

HEURES D'AFFAIRES: 9 h. A.M. à 5 h. 30 P.M. OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIRS JUSQU'A 9 h. SERVICE TELEPHONIQUE OUVERT DES 8 h. A.M. 842-7221

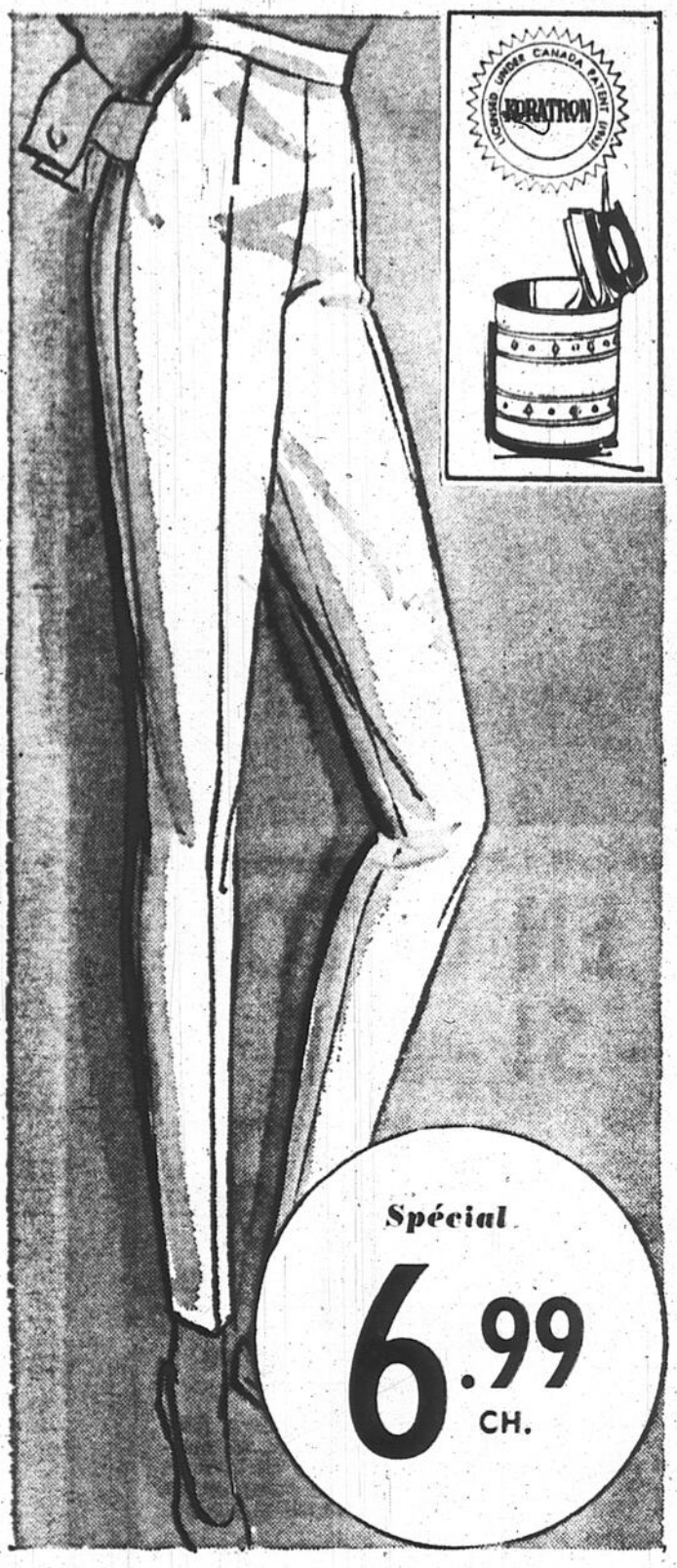
Simpson
MONTRÉAL

OUVERT JEUDI et VENDREDI SOIRS jusqu'à 9 h.

# ON NE PAIE PAS PLUS CHER
## CHEZ SIMPSON

**CHEZ SIMPSON, 95% DES EMPLOYÉS PARLENT FRANÇAIS**

## AU SOUS-SOL D'AUBAINES SIMPSON




**Spécial**
**6.99 CH.**

***En primeur chez Simpson à ce bas prix!***

## FUSEAUX INFROISSABLES COTON/KODEL POUR DAMES

**Aucun repassage requis durant toute la durée de ce vêtement !** Ces pantalons réalisés en fibre Kodel et coton plairont certainement à toutes les femmes par leur entretien facile et leur élégance !

- Traités Koratron pour éviter tout repassage.
- Modèle fuselé très moderne.
- Lavable à la main ou à la machine.
- Choix de noir, bleu poudre, rose, jaune ou beige.
- Tailles : 10 à 20.

Commandes postales ou téléphoniques exécutées **842-7221**

*SIMPSON — Vêtements sport pour dames (781), au sous-sol*

## Tapis décoratifs coton et viscose

***Rég. 2.98 à 19.98*** Ch. **1.77** à **9.97**

Nous vous offrons un choix remarquable de tapis réalisés en coton et viscose à texture touffue avec envers anti-dérapant. Modèles ovales, carrés ou rectangulaires, avec franges. Choisissez parmi les teintes décoratives suivantes : bleu roi, rouge, sable, bleu, noir, turquoise, blanc et sable. Dimensions 18" x 30 à 4' x 6'.

**Pas de commandes postales ou téléphoniques S.V.P.**

## Draps ajustés en beau coton rayé

***Rég. 2.98 à 3.33*** **1.99** ch.

Recouvrez vos lits de draps frais et doux ! Modèles en formé avec coins élasticisés. Coloris grand teint. Rayures coloris grand teint. Pour lits jumeaux 39" x 76" en jaune, rose, bleu, orchidée sur blanc, ou pour lit double 54" x 76" en jaune, rose ou orchidée. Hâtez-vous de profiter de l'aubaine !

**Commandes postales ou téléphoniques exécutées**
**842-7221**

*SIMPSON — Linge de maison (792), au sous-sol*

***Nous vous invitons à la***
## Vente - Exposition de pivoines

Qui aura lieu
au sous-sol d'aubaines Simpson
du mardi 15 au samedi 19 juin

Vous aurez l'occasion d'admirer notre magnifique collection de pivoines et de faire vos commandes maintenant pour les pivoines que vous désirez recevoir en septembre.

**Groupe 1. Spécial de Simpson**
3 plants — un rose, un blanc et un rouge ..... Ens. **2.25**

**Groupe 2. Vieux Favoris**
Ch. **1.25** **3** plants pour **3.25**

No 20 — Albert Crousse — rose, large, floraison tardive.
No 21 — Félix Crousse — rouge, tôt, floraison double.
No 22 — Elgin — rose, double, touche de lavande, floraison tardive.
No 23 — Victoire de la Marne — rouge pourpre, mi-saison, floraison double.
No 24 — Duchesse de Nemours — blanc crémeux, large, floraison tôt.
No 25 — Kelway's Lovely — rose et centre crème et rouge, floraison tôt.

**Groupe 3. Spéciaux pour le collectionneur**
Ch. **$2** ou **3** plants pour **5.75**

No 30 — Saruga — floraison tardive, genre japonais, fleur rouge et centre jaune.
No 31 — Kansas — floraison mi-saison, fleur double, rouge.
No 32 — Zus Braun — grosse fleur, blanc ivoire, floraison tardive.
No 33 — Solange — floraison mi-saison, rose saumon, fleur double.
No 34 — Madame Debatene — floraison mi-saison, rose intense, fleur double.
No 35 — Marie Lemoine — floraison tardive, très odorante, blanc pur.
No 36 — Adolphe Rousseau — floraison tardive, rouge marron et avec couronne ton or, fleur semi-double.

Commandes postales ou téléphoniques acceptées dès maintenant pour livraison en septembre. **842-7221**

*SIMPSON — Le coin du Jardin (794) au sous-sol*

**Orig. $4.**
**2.89 CH.**
**3 pour 7.99**

***Pour la fête des Pères . . .***

## ELEGANTES CHEMISES 65% TETORON 35% COTON

Le choix d'un cadeau vous embarrasse . . . alors profitez de cette aubaine et offrez une chemise habillée ! Celles-ci sont réalisées en 65% Tetoron et 35% coton d'entretien très facile !

- Facilement lavables.
- Modèle à manches courtes confortables pour la saison estivale.
- Col "Fused" ou à patte.
- Une poche pratique
- Blanc ou bleu
- Encolure 14 à 16½.

Commandes postales ou téléphoniques exécutées **842-7221**

*SIMPSON — Accessoires pour hommes (789), au sous-sol*

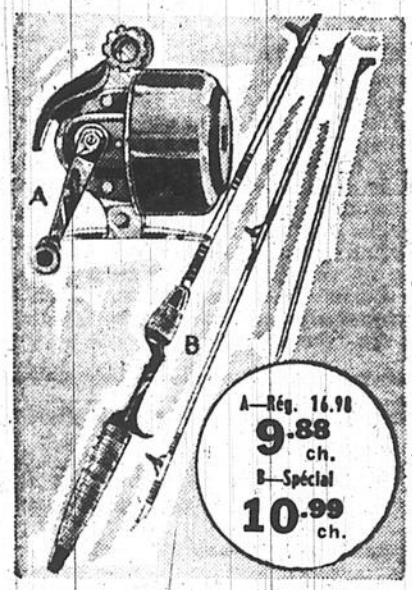
**HEURES D'AFFAIRES : 9 h. A.M. à 5 h. 30 P.M. OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIRS JUSQU'A 9 h. SERVICE TELEPHONIQUE OUVERT DES 8 h. A.M. 842-7221**

Simpson
MONTRÉAL

OUVERT JEUDI et VENDREDI SOIRS jusqu'à 9 h.

# ON NE PAIE PAS PLUS CHER
## CHEZ SIMPSON

**CHEZ SIMPSON, 95% DES EMPLOYÉS PARLENT FRANÇAIS**




## CANNE A PECHE ET MOULINET

A — Moulinet "Saturn Pflueger". Pour la pêche au lancer ou ordinaire. Anti-retour incorporé. Complet avec 80 verges de monofilament "Merit" éprouvé 8 lb. "Pflueger".

B — Canne robuste, renforcée, se maniant facilement. 4 anneaux et bout en acier inoxydable plaqué chrome. Ton naturel et brun. Longueur 6'.

## DETECTEUR DE POISSONS

Cet appareil ingénieux fonctionne selon le principe de l'écho. Grâce à une pile 6 volts, comprise dans le prix, le détecteur émet des sons qui vous renseignent sur la profondeur de l'eau, la nature du fond et surtout il vous indique s'il y a des poissons à l'endroit ou vous pêchez.

- Pas d'instructions spéciales requises.
- La pile devrait durer toute une saison de pêche.

**Commandes postales et téléphoniques exécutées** **842-7221**
*SIMPSON — Articles sport (758) au cinquième*

***Rég. 8.98 à 10.98***

**6.98 CH.**

***4 modèles agréables à porter !***

# JUPES PRATIQUES A PRIX D'AUBAINE

Pour le travail, pour le sport ou la détente, ces jupes représentent exactement la tenue idéale. Légères, de bonne coupe et facile d'entretien, elles sont un atout important pour la femme toujours occupée.

F — Modèle de ligne "A" sans bande de taille. Glissière à l'arrière. Terylene et coton. Turquoise, noir ou rose.

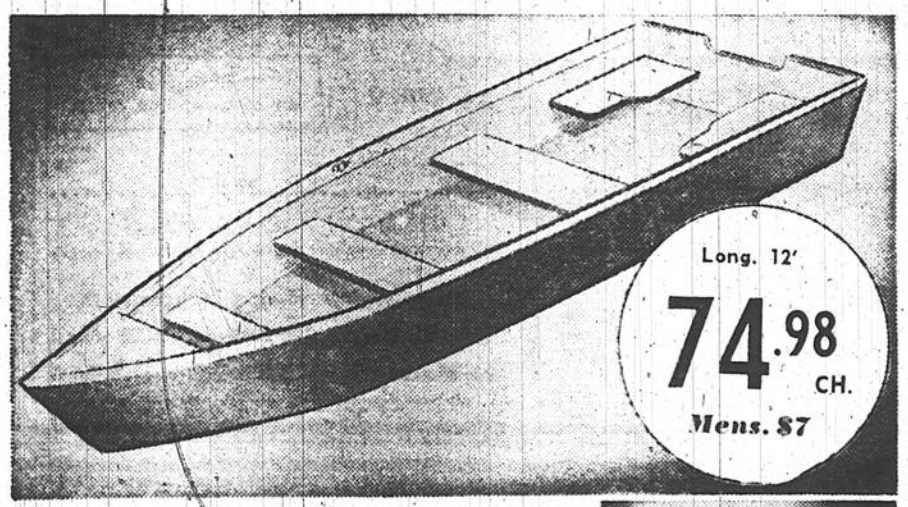
G — Jupe "A", enveloppante, ornée de 4 gros boutons devant. Rayonne aspect toile de ton bleu, beige, corail ou noir.

H — Modèle "A" avec plis permettant des mouvements faciles. Tissu Linel en marine, jaune ou bleu.

J — Jupe droite en rayonne aspect toile. Coloris vert, beige, bleu, rose. Tailles 8 à 20.

- Tailles 8 à 16 ans.

**Commandes postales et téléphoniques exécutées** **842-7221**
*SIMPSON — Vêtements sport (736), au troisième*

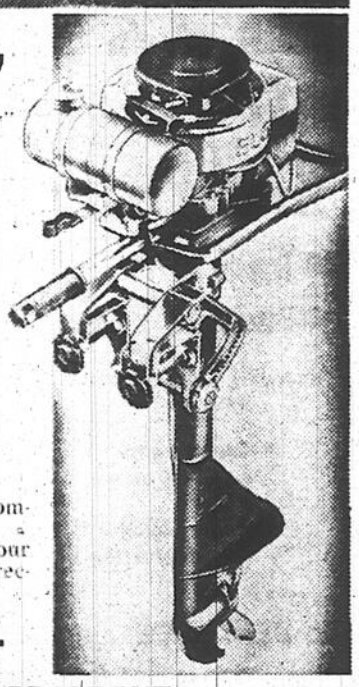



***Avec une paire de rames !***

## BATEAUX "VERCHERES"

Construction solide en contreplaqué ⅜" "Sylvaply" rebelle à l'eau. Fond plat pour plus de sécurité.

- Long. 14', larg. 32", hauteur 15", poids approx. 135 lb. Ch. **84.98** Mens. $7
- Long. 16', larg. 36", hauteur 17", poids approx. 160 lb. Ch. **94.98** Mens. $7



***Modèle 2 c.v. !***

## MOTEUR "ELGIN"

**SPECIAL 99.99 ch. MENS. $7**

Parfait pour petit bateau, bateau plat et même canoë. Ne pèse que 27 lb.

- Embrayage coulissant protégeant l'hélice.
- Arbre principal entièrement scellé.
- Refroidissement combiné air et eau.
- Pivote à 360° pour changement de direction rapide.

**Commandes postales et téléphoniques exécutées** **842-7221**
*SIMPSON — Articles sport (758) au cinquième.*

**AUCUN VERSEMENT COMPTANT** selon les conditions faciles de paiement Simpson. Taxe payable à l'achat

HEURES D'AFFAIRES: 9 h. A.M. à 5 h. 30 P.M. OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIRS JUSQU'A 9 h. SERVICE TELEPHONIQUE OUVERT DES 8 h. A.M. 842-7221

MACHINATION ELECTORALE AU CONGRES LIBERAL

# Deux bulletins de moins...et un de trop!

Il faut rendre à César ce qui est à César et aux femmes libérales ce qui leur appartient. On n'a pas, contrairement à ce qui a été rapporté précédemment dans la presse, trouvé deux bulletins de plus dans l'urne du congrès des dames libérales à Québec, mais bien deux bulletins de moins et un bulletin de trop. Il ne s'agit plus seulement d'une addition, mais aussi d'une soustraction et la seconde opération est aussi préjudiciable pour Mme Suzette Pratte-Prévost que la première.

Résumons les faits. Deux dames libérales, Mmes Suzette Pratte-Prévost et Mme Simone Beaudin sont mises en nomination samedi dernier pour le poste de vice-présidente de la fédération, section Richelieu. Mme De Charette, de la Fédération libérale régionale de Trois-Rivières préside le scrutin.

Le résultat du vote donne 14 votes pour Mme Prévost et 13 pour son adversaire. Il n'y a aucun doute : Mme Suzette Prévost est élue.

## COUP DE THEATRE

Mais c'est ici que se place le coup de théâtre: à cette nouvelle Mme De Charette, la présidente d'élection devient blême. Un recomptage a lieu et, de sa propre autorité, Mme De Charette annule purement et simplement deux bulletins de vote déposés au nom de Mme Prévost, ce qui change le compte final en 13-12 pour Mme Beaudin. Le tour est joué, c'est Mme Beaudin qui devient directrice de la fédération pour la section Richelieu.

## LESAGE AVERTI

Bien entendu, la victime de ce petit tour de passe-passe ne l'entend pas ainsi. Mme Suzette Pratte-Prévost révèle aux congressistes la manoeuvre dont elle vient de faire les frais. Ce qui déchaine un beau chahut.

Mme Taschereau, présidente de la Fédération, est saisie de l'affaire. La présidente est à ce point bouleversée de cette irrégularité — tout le congrès ne parle que de ça — qu'elle décide de demander l'arbitrage du premier ministre lui-même. Une autre dame libérale, Me Thérèse Lemay-Lavoie, consulte, dimanche matin, trois avocats de Québec. Les bulletins rejetés sont produits: ils étaient, de l'avis unanime des juristes, parfaitement valides et l'élection de Mme Suzette Pratte-Prévost est indiscutable.

## UNE ANTIPATHIE SPONTANEE

L'affaire n'en restera pas là. Mme Prévost avec qui nous nous sommes entretenus au téléphone est une femme décidée. Elle n'entend pas être frustrée de ses droits. "Je ne comprends pas, dit-elle, ce qui a pu pousser Mme De Charette à agir de la sorte. Je ne la connais pas, je ne lui ai jamais rien fait. Il semble exister entre elle et moi une antipathie spontanée et inexplicable. Elle a failli se trouver mal quand le résultat du vote a été proclamé. Elle en tremblait."

## UN BULLETIN DE PLUS

De plus, si deux bulletins déposés en faveur de Mme Prévost ont été annulés par la présidente d'élection, il semble bien également que Mme Beaudin ait eu, en sa faveur, un bulletin de provenance douteuse. Mme Prévost nous l'a laissé entendre : "Il y avait un bulletin de trop au décompte final," dit-elle. Ce qui rejoint la première version recueillie par la presse : une électrice aurait voté deux fois. C'est donc trois bulletins qui sont en cause et non deux.

## CONFIRMATION

Une autre dame libérale, qui a agi comme représentante de Mme Pratte-Prévost dans cette élection contestée, Mme Foucrault, également de la régionale Richelieu qui groupe les comtés de Chambly, Missisquoi, Verchère et Laprairie, nous a confirmé point par point la version de la victime de cette "machination électorale". "Mme De Charette a annulé deux bulletins en faveur de Mme Prévost, deux bons bulletins qui ne comportaient aucune irrégularité. Elle ne voulait pas que Mme Prévost soit élue. Elle l'avait dit avant le scrutin." M. Lesage devra donc arbitrer, en dernier ressort, cette nouvelle guerre des "Deux Roses".

# Lady Churchill siégera

LONDRES [UPI] — Lady Spencer Churchill, veuve de Sir Winston, occupera son siège à la Chambre des Lords aujourd'hui. Agée de 80 ans, elle a reçu le titre de pair du Royaume-Uni pour le reste de ses jours, après la mort de son époux, en janvier dernier.

Ses parrains à la Chambre des Lords sont Lord Ismay, chef d'état-major durant la IIe Grande guerre, et Lord Normanbrooke, secrétaire du cabinet Churchill durant le même conflit.

**ARTHRITE & RHUMATISME**

La société de recherches éducatives a édité une intéressante brochure sur le RHUMATISME, les NEVRITES et l'ARTHRITE. Cet ouvrage rédigé en des termes simples malgré son caractère scientifique aidera le lecteur à comprendre comment des soins appropriés peuvent guérir ces maladies. Demandez un exemplaire GRATUIT à:

**Société de Recherches Educatives**
Boite Postale 12
Station Rosemont Montréal

*Veuillez m'envoyer gratuitement et sans obligation la brochure "Arthrite".*

Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Province .....

MM-15-6-65

**CONCOURS des PÊCHEURS**

Répondez à une seule question
et VOUS GAGNEZ un terrain (4,000 p.c.)
au **LAC ST-DENIS**
(50 milles au nord de Montréal entre Morin Heights et St-Adolphe)
**Valeur de $300** avec un DROIT de PECHE et CAMPING pour la VIE!
sur nos propriétés de plusieurs milliers d'acres et plus

Nous vous offrons :

● 4 lacs ● Plages sablonneuses ● Bonnes routes ● Excellente pêche ● Excellente chasse
● Restaurant ● Danse ● Electricité Téléphone ● Bateau, voile, moteur

ET SURTOUT, N'OUBLIEZ PAS, AUCUNE OBLIGATION de votre part : ni acheter, ni bâtir !

Découpez et retournez-nous ce coupon :

LEQUEL EST LE POISSON FAVORI DES PECHEURS ?
LA TRUITE ☐ LE BROCHET ☐ LA CARPE ☐ Répondez en mettant une croix

VOTRE NOM : [imprimé s.v.p.] ..... TEL. .....
ADRESSE .....

Attention, les membres de la compagnie "4 Lacs Développement", les membres de leur famille et les personnes âgées de moins de 21 ans ne sont pas éligibles au concours. — Un gagnant par famille seulement.

Notre adresse (écrivez au complet)
"4 LACS DEVELOPPEMENT", 6275 ouest
rue Sherbrooke — Suite 703 — Montréal

COURS du JOUR, du SOIR et du SAMEDI

**COURS COMMERCIAL**
(BUSINESS COLLEGE)

COURS COMPLET
- dactylographie
- dictaphone
- tenue de bureau
- comptabilité
- composition bilingue
- conversation anglaise

COURS INDIVIDUEL
Nos cours privés se donnent sur l'équipement de bureau des plus modernes. Notre Service de placement est à la disposition de tous nos graduées pour une période de 5 ans. Pension pour les élèves de l'extérieur.

COURS MIXTES

Soyez de ceux qui peuvent répondre à des demandes telles que :
- Traceur de Plans
- Dessinateur industriel

(Pour ceux qui sont déjà dans la construction)
- Contremaitre en construction
- Surintendant en construction

**COURS DESSIN INDUSTRIEL et de LECTURE de PLANS**

PROSPECTUS SUR DEMANDE

**CENTRE DE PREPARATION PROFESSIONNELLE**

7042 Boul. PIE-IX Date d'entrée : 5 juillet; 7 septembre INSCRIVEZ-VOUS DES MAINTENANT Tél.: 722-2424

# ELECTIONS au Club Renaissance

M. Marc Faribault a été élu président du Club Renaissance de Montréal pour l'exercice financier 1965-66.

M. Marc Faribault est président de Keates Mitchell Cie Ltée, vice-président de Bell Rinfret & Cie Ltée, administrateur de l'Association des fournisseurs d'hôtels et de restaurants, administrateur et membre de l'exécutif de l'Association des voyageurs de commerce du Canada, membre de la commission de crédit de la Caisse populaire de Notre-Dame-de-Grâce.

A la suite de l'assemblée annuelle du Club Renaissance de Montréal, voici la composition de son nouveau bureau de direction:

M. Marc Faribault, président; M. Edgar Charbonneau, M.P.P., vice-président; M. André Lagarde; Me Jacques Coder, secrétaire; M. J.-Marcel Desjardins, trésorier; M. Emilien Lévesque; M. Pierre Giroux; M. Paul Levert; M. Paul-R. Renaud.

Les autres membres du conseil d'administration sont: M. Jean-Paul Benoit, M. Léo Davignon, C.A., M. Claude Lanthier, Me Lucien

Thinel, M. Robert Barrette, M. Fernand Lafontaine, M.P.P., M. Robert Dulude, M. Roland Gagné, M. Denis Casavant, M. Urbain Fisher, M. Roger Messier, C.A., M. Gabriel Tardif.

# Le fanion-concours des Fêtes du Canada français

**Les manifestations grandioses qui marqueront cet été la semaine des fêtes du Canada français entraînent nécessairement des déboursés considérables.**

Parmi les articles que la Société Saint-Jean-Baptiste offre en vente au public pour financer les fêtes, le plus important est le fanion-concours, doté d'une bourse de $10,000 en argent.

Le fanion, à l'emblème des fêtes, peut se fixer à l'antenne de la voiture ou servir au pavoisement des maisons. Il est offert au prix de $1.00 dans un tube de carton contenant un bon de participation au grand concours des fêtes du Canada français 1965.

Ce concours, dont le premier prix est une Peugeot 404 de luxe, comporte 45 prix en argent d'une valeur totale de $10,000.

Voici la liste des prix en argent:

| | |
|---|---|
| Un grand prix de .... | $2,000 |
| Un prix de ..... | $1,500 |
| Un prix de ..... | $1,000 |
| Deux prix de ..... | $ 300 |
| Cinq prix de ..... | $ 300 |
| Cinq prix de ..... | $ 200 |
| Dix prix de ..... | $ 100 |
| Vingt prix de ..... | $ 50 |

Vous pouvez vous procurer votre fanion-concours de votre boulanger Durivage ou en téléphonant aux Boulangeries Durivage 273-8811.

Les magasins d'alimentation IGA et Steinberg seront également dépositaires de fanions-concours.

Si votre épicier ou votre restaurateur n'en détient pas déjà une certaine quantité, demandez-lui de s'en procurer à l'agence Duvernay UN. 1-4096.

# Un monument à Edouard Montpetit

**Au cours de sa dernière assemblée générale, la Fondation Edouard-Montpetit, après entente avec des représentants autorisés de l'Université de Montréal, a décidé d'élever aussitôt que possible un monument à la mémoire de celui dont elle porte le nom, feu Edouard Montpetit, premier secrétaire général de l'Université de Montréal et fondateur de la faculté des sciences sociales de cette université. Elle a formé un comité chargé de la réalisation du projet.**

Ce comité est présidé par M. François Desmarais, échevin d'Outremont. Il doit se mettre à l'oeuvre incessamment. Le monument Montpetit s'élèvera sur le campus de l'Université.

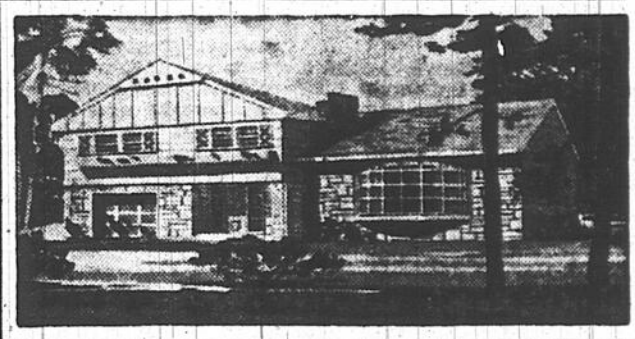
On apprend aussi de bonne source, au sein de la Fondation, que la ville de Montréal envisagerait de changer le nom de l'avenue Maplewood qui longe les vastes terrains de l'Université. Cette avenue porterait avant longtemps le nom d'Edouard Montpetit.

La Fondation Edouard-Montpetit, dont on n'entend pas souvent parler, existe depuis vingt ans. Elle distribue chaque année des bourses à des étudiants de la Faculté des Sciences sociales.

Au cours de son assemblée générale, elle a nommé quelques nouveaux fiduciaires et a procédé à ses élections annuelles qui ont donné les résultats suivants: M. Roméo Mondello, président; Mme Julien Morissette, 1ère vice-présidente; Mme Jean-Guy Noël, 2ième vice-présidente; M. Gérard Shanks, secrétaire; M. Marcel Cadrin, trésorier; Mlles Magdelhayne Buleau et Suzanne Coallier et MM. François Desmarais et Jean-Marie Gauvreau, directeurs; Me Paul Galt-Michaud, conseiller juridique.


RENOVEZ VOTRE MAISON AVEC

PIERRE — STUCCO
MARBLECOAT
10 ANS POUR PAYER



PREMIER PAIEMENT, OCTOBRE '65

N'acceptez pas d'imitation pour rénover toutes vos surfaces. — Fondations non nécessaires.

ESTIMATION GRATUITE

MAISON CANADIENNE-FRANÇAISE

MEME PROPRIETAIRE DEPUIS 17 ANS

Pierre — Stucco — Brique — Clapboard
d'aluminium — Fenêtres et portes — Auvents

RENSEIGNEMENTS: 255-2222



Soyez en forme pour les plaisirs de l'été

SPECIAL T.V.

Appelez maintenant pour essai gratuit au studio le plus près — 15 derniers membres privilégiés.

$1.00 PAR MOIS

DERNIER JOUR

pour un cours conçu pour vous

- bain de vapeur
- lampe-soleil
- massage mécanique
- programme personnel

sans frais additionnels

DEPARTEMENT SEPARE POUR DAMES

4 MOIS GRATIS

si vous obtenez pas les résultats suivants en 60 jours

EMBONPOINT: Perte de 15 lbs. 3 pouces de moins aux hanches et à la taille, 1 pouce de moins aux chevilles.

MAIGREUR: Ajoutez 2 pouces à la poitrine, améliorez votre ligne et retrouvez des proportions idéales.

American Health Studios

| | |
|---|---|
| 4572 St-Denis VI. 5-8205 | 8782 St-Laurent DU. 7-2519 |
| 696 ouest, Ste-Catherine UN. 6-9355 | 3270 est, Bélanger RA. 5-9849 |
| 3350 est, Ontario LA. 6-5544 | 4247 Wellington PO. 7-8918 |
| 6826 St-Hubert CR. 4-2461 | 545, 19e Avenue ME. 7-1159 |



PORTES D'ALUMINIUM 1½ POUCE D'ÉPAISSEUR

"SELF-STORING"

Avec fenêtre-moustiquaire coulissante "Self-Storing" encastrée

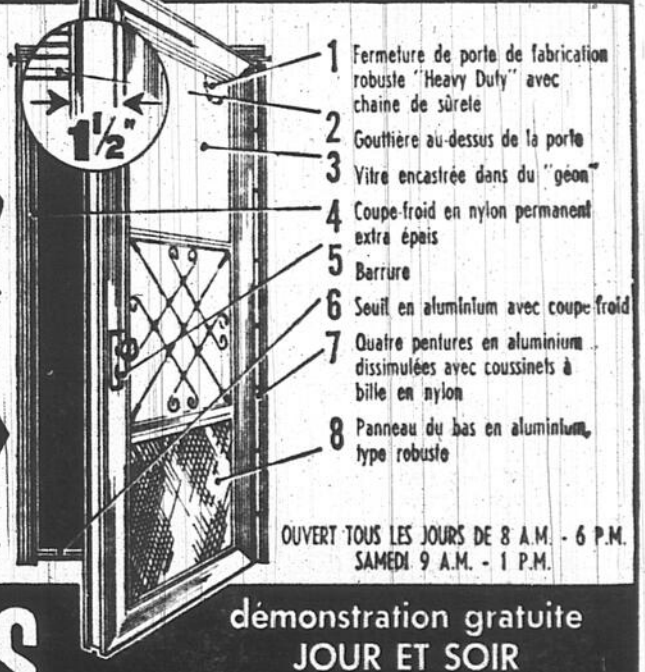
Prix régulier $89.50

$59.50 COMPLET

GARANTIE ECRITE DE 5 ANS

Gratis avec chaque porte vous obtenez ce beau chambranle solide fait de longerons d'aluminium en "Z" valant $15.

GRILLES ET INSTALLATION FACULTATIVES




1. Fermeture de porte de fabrication robuste "Heavy Duty" avec chaine de sûrete
2. Gouttière au-dessus de la porte
3. Vitre encastrée dans du "géon"
4. Coupe-froid en nylon permanent extra épais
5. Barrure
6. Seuil en aluminium avec coupe-froid
7. Quatre pentures en aluminium dissimulées avec coussinets à bille en nylon
8. Panneau du bas en aluminium, type robuste

OUVERT TOUS LES JOURS DE 8 A.M. - 6 P.M.
SAMEDI 9 A.M. - 1 P.M.

Wm MORRIS ET FILS LIMITÉE

démonstration gratuite JOUR ET SOIR

RI.7-3534

6045, ch. COTE-DE-LIESSE • ST-LAURENT

# OTTAWA *en bref*

## Réponse évasive

Le premier ministre Lester B. Pearson a refusé de se compromettre, hier, en répondant par écrit à une question inscrite au feuilleton par M. Gérard Chapdelaine, créditiste de Sherbrooke. Cette question se lisait comme suit : "Combien de temps la présente législature du parlement durera-t-elle" ?

Le premier ministre a répondu dans les termes suivants : "l'article 50 de l'Acte de l'Amérique du Nord Britannique stipule que la durée de la chambre des communes sera de cinq ans à compter du jour du rapport des brefs d'élection, à moins qu'elle ne soit plut tôt dissoute par le gouverneur général'. Ainsi la durée du parlement actuel peut légalement se prolonger jusqu'au 8 mai 1968. Sa dissolution à une date antérieure est subordonnée aux conditions et éventualités que l'on ne peut maintenant prédire ni arrêter avec certitude".

## Politique floue

M. Maurice Sauvé, ministre des Forêts, s'est défendu hier d'avoir énoncé une nouvelle politique des grains de provende pour l'est du Canada dans le discours qu'il prononçait vendredi dernier, à Drummondville. Au député de Saint-Hyacinthe-Bagot, M. Théo Ricard, et au chef de l'opposition John Diefenbaker qui l'interrogeaient sur la question, le ministre a simplement signalé que la création d'un Office des grains de provende est une des options qui s'offrent au gouvernement mais le cabinet, dit-il, n'a pas pris de décision. S'il en prend une, elle sera annoncée en temps et lieu. Les deux conservateurs en question ont protesté contre l'arrogance du ministre et ont insisté pour dire que les cultivateurs avaient le droit de connaître les intentions du gouvernement à cet égard. Le président est alors intervenu pour dire que, même si les réponses du ministre paraissent insuffisantes, les députés doivent s'en contenter.

## La vie monte

M. Walter Gordon, ministre des Finances, a déclaré hier que la hausse du coût de la vie fait l'objet d'une attention constante de la part du gouvernement mais il n'a pas voulu se prononcer sur l'opportunité d'augmenter les pensions de vieillesse pour parer aux effets nocifs de l'inflation. Une requête en ce sens avait été présentée par M. Michael Starr, conservateur d'Ontario.

## L'ARDA au Québec

Sur les $13,647,626 affectés, depuis 1962, à l'ARDA par le gouvernement fédéral, la province de Québec a reçu une somme de $4,422,155, a répondu hier M. Maurice Sauvé, ministre des forêts, en réponse à des questions de M. Dionne, créditiste. La part de l'Ontario n'a été jusqu'à présent que de $320,000. La Saskatchewan a reçu $3,680,000 et le Manitoba $1,175,000. On sait que les provinces doivent dépenser un montant égal à celui qui est vaancé par le fédéral.

## Priorité fédérale

M. Walter Gordon, ministre des finances, a déclaré hier que "c'est le gouvernement fédéral" qui délimitera les régions de détresse où les industries nouvelles seront admissibles à des subventions d'établissement en vertu de la guerre à la pauvreté.

Il répondait à M. Robert Simpson, conservateur, qui lui avait demandé si cette décision viendrait des provinces ou du fédéral.

***LA PÉTITION A LA REINE :***

# Débat assuré à Ottawa

**par clément brown**

Ottawa — M. Lester B. Pearson, contredisant les allégations de M. Jean Lesage, a promis que "les Communes auront l'occasion d'exprimer leurs vues avant que le document ne soit transmis à la reine". Le premier ministre du Canada faisait allusion à la pétition de l'Assemblée législative de Québec, tranmise par le cabinet Lesage, au gouverneur général et que ce dernier a fait parvenir, vendredi, au cabinet Pearson. On sait que M. Lesage, invoquant une promesse que lui aurait faite le premier ministre du Canada, demande que le gouvernement central transmette à la reine "avec avis favorable" l'adresse adoptée par l'Assemblée et demandant la réduction des pouvoirs du Conseil législatif.

M. Pearson est allé plus loin que précédemment en promettant un débat sur cette épineuse question constitutionnelle.

### DES PRECISIONS

C'est M. John Diefenbaker, leader conservateur, qui a de nouveau soulevé la question aux Communes, en demandant des précisions à M. Pearson avant que celui-ci ne parte pour Londres ou il passera près de deux semaines.

"Quelle procédure le gouvernement entend-il suivre relativement à l'adresse adoptée par l'Assemblée législative du Québec demandant la réduction des pouvoirs du Conseil législatif et relativement aussi à la contre-adresse du Conseil s'opposant à ce que le gouvernement fédéral accorde son appui à l'adresse de l'Assemblée", demanda M. Diefenbaker.

M. Pearson répondit que le cabinet a reçu vendredi dernier du gouverneur général l'adresse de l'Assemblée et la requête du cabinet provincial demandant que cette adresse soit transmise, avec avis favorable, à Londres. Cette requête nous est maintenant officiellement soumise et elle sera étudiée demain (aujourd'hui mardi). Lorsque cette étude sera terminée, comme je ne serai pas ici, le premier ministre intérimaire fera une déclaration sur la procédure que le gouvernement décidera de recommander sur cette question.

"Je dois ajouter cependant, continua M. Pearson, que je n'ai pas reçu du gouvernement de Québec de communication me transmettant la contre-adresse du Conseil législatif. En fait, je n'ai jamais été informé qu'une telle contre-adresse a été adoptée bien que je sache qu'en fait elle existe."

### LA CONTRE-ADRESSE

M. Diefenbaker: "Je demande au premier ministre de scruter de très près les sérieuses conséquences pour la revision de la Constitution qui pourraient en résulter pour le gouvernement du Canada, si celui-ci, pour respecter une soit-disant promesse faite au premier ministre du Québec, allait transmettre la résolution de l'Assemblée législative à la reine en recommandant à celle-ci de l'agréer. Le premier ministre nous a promis une déclaration à ce sujet et nous l'attendons encore. Le premier ministre ne sait-il pas que le Conseil législatif a adopté une contre-adresse et, si ce document n'est pas transmis, existe-t-il, d'après la Constitution, une raison pour que le Conseil législatif ne puisse communiquer directement avec la reine ?"

M. Pearson: "Naturellement, je sais que le Conseil législatif a adopté une contre-adresse. C'est là un fait universellement connu. Je n'ai rien dit et je ne voudrais pas que ce que j'ai pu dire donne l'impression que le gouvernement ne se préoccupera pas de cette contre-adresse. Je ne sais pas cependant ce que le gouvernement de Québec va faire de la contre-adresse du Conseil législatif et l'attitude du gouvernement de Québec devra entrer en ligne de compte dans l'étude que nous ferons de la situation."

"Cependant, je puis donner l'assurance que nous apprécions l'importance du problème — tant du point de vue constitutionnel que politique — et l'aspect de la situation que vient d'invoquer le chef de l'Opposition sera certainement pris en considération dans l'étude que le gouvernement va entreprendre. Nous aborderons officiellement le sujet demain (mardi) pour la première fois depuis que avons reçu une communication officielle du gouverneur général. Une déclaration complète sera faite dès que notre étude aura été terminée."

M. Diefenbaker: "Une fois que cette étude aura été complétée, et dans l'éventualité ou la pétition de l'Assemblée soit transmise, comme l'Assemblée législative ne représente pas toute la législature de Québec, la Chambre aura-t-elle l'occasion de se prononcer".

M. Pearson: "Cette Chambre aura certainement l'occasion d'exprimer ses vues sur le problème avant qu'aucune requête ne soit faite à Sa Majesté ou au gouvernement de Sa Majesté" (à Londres).

***LA CONTRE-ADRESSE DU CONSEIL***

# M. EDOUARD ASSELIN informe directement M. Harold Wilson

**(Par P.G.A.) — M. Edouard Asselin, leader de l'Opposition au Conseil législatif, a fait parvenir, hier, à M. Harold Wilson, premier ministre de Grande-Bretagne, un télégramme l'informant de l'existence d'une contre-adresse s'opposant à la pétition soumise à la reine par l'Assemblée législative de Québec.**

**La Chambre des Communes de Londres doit reprendre aujourd'hui ses travaux sessionnels et il semble que la majorité du Conseil législatif, par l'intermédiaire de M. Edouard Asselin, ait voulu s'assurer que le Parlement britannique serait informé de son opposition et de son point de vue.**

**M. Asselin, qui a fait parvenir copie de ce télégramme à M. Lester B. Pearson, premier ministre du Canada, nous a donné lui-même la traduction du message qui a été transmis, en anglais, au premier ministre britannique.**

M. Harold Wilson,
Premier ministre de Grande-Bretagne,
Londres

Le 2 juin 1965, le Conseil Législatif de la province de Québec a adopté une adresse à Sa Majesté la Reine s'opposant à une adresse de l'Assemblée Législative à Sa Majesté la priant de bien vouloir faire présenter au Parlement du Royaume-Uni un amendement à l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord concernant le Conseil Législatif — Stop —

Les objections du Conseil Législatif sont basés :

1—sur le fait qu'en vertu de l'Article 92 de l'AABN la législature de Québec possède, depuis 1867, le pouvoir exclusif de faire des lois relatives à l'amendement de la constitution de la province;

2—sur le fait que l'adresse de l'Assemblee Législative n'émane pas de la législature de Québec composée du Lieutenant-Gouverneur, du Conseil Législatif et de l'Assemblée Législative en vertu de l'article 71 de l'AABN, mais seulement de la majorité d'une seule de ces trois branches de la législature. — Stop —

L'adresse du Conseil Législatif a été déposée entre les mains du Lieutenant-Gouverneur de Québec le 11 de ce mois pour transmission au Gouverneur-Général et de là à sa Majesté. — Stop

Espérons que l'on permettra à l'adresse du Conseil Législatif d'atteindre Sa Majesté par les voies régulières, c'est-à-dire le Lieutenant-Gouverneur et le Gouverneur-Général avant qu'une décision soit prise à Londres.

Signé : Edouard Asselin,
Leader de l'Opposition
au Conseil Législatif.

# *Des voeux à Pearson*

Ottawa (DNC) — Les porte-parole de tous les partis ont exprimé leurs meilleurs voeux à M. Lester B. Pearson qui a quitté Ottawa hier, pour Londres où il participera aux travaux de la conférence du Commonwealth. Le premier ministre a exposé dans ses grandes lignes l'ordre du jour de la conférence: a) situation internationale, y compris la guerre au Vietnam, la question de la Malaysie et les relations avec la Chine Rouge; b) les problèmes de l'Afrique; c) les problèmes de l'Europe; d) les relations est-ouest et e) le désarmement et les Nations unies.

Dans ses remarques; M. John Diefenbaker a déclaré que le premier ministre canadien doit énoncer le principe que les pays communistes ne sauraient faire partie du Commonwealth, se prononcer contre la création d'un super-parlement du Commonwealth, maintenir le secrétariat du Commonwealth au niveau d'un organe d'exécution et non de décision politique et enfin soutenir la suggestion de créer un tribunal pour juger des litiges survenant entre les membres du Commonwealth.

# Mal payés

Ottawa (DNC) — M. Michael Starr, conservateur d'Ontario, a demandé hier que le fédéral agisse rapidement dans la revision des salaires des facteurs, lesquels se plaignent avec raison, dit-il, d'être les plus mal payés des travailleurs canadiens.

# Dévoilement d'une statue de MGR de LAVAL

QUEBEC [DNC] — Le gouvernement Lesage a organisé une cérémonie très solennelle pour marquer, en fin d'après-midi aujourd'hui, le dévoilement d'une statue de Mgr de Laval, qui prendra sa place dans la niche qui l'attend sur la façade du Parlement.

Son Em. le cardinal Maurice Roy a accepté l'invitation de dévoiler et de bénir cette statue, oeuvre du sculpteur canadien, Emile Brunet, qui est également l'auteur de la statue de Maurice Duplessis que le gouvernement s'est appropriée et qu'il a enfouie dans un lieu secret.

M. Brunet sera présent à la manifestation. Celle-ci se déroulera en présence du premier ministre et des membres du cabinet, des députés et des hauts fonctionnaires.

Aussitôt la cérémonie proprement dite terminée, une réception sera donnée par le gouvernement dans la salle du café du Parlement.

La manifestation doit se dérouler à 5 heures. On présume que M. Lesage fera ajourner la Chambre pour cette heure-là afin de permettre à nos parlementaires d'y assister.

CHEZ **Beaucourt**

**AUCUN DEPOT**
SUR TOUS VOS ACHATS

# PAS 1¢ REQUIS

**JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER**
**LIVRAISON IMMEDIATE SUR TOUS VOS ACHATS !**

**COMMENCEZ A PAYER LE**
**1er AOUT 1965**

## JAMAIS AUPARAVANT, DE TELLES VALEURS!
## VOTRE CHOIX A UN SEUL BAS PRIX POUR SET DE CHAMBRE, SET DE SALON OU CUISINE $99.

ÉPARGNEZ $51

**SETS DE CHAMBRE** MODERNE 5 MORCEAUX

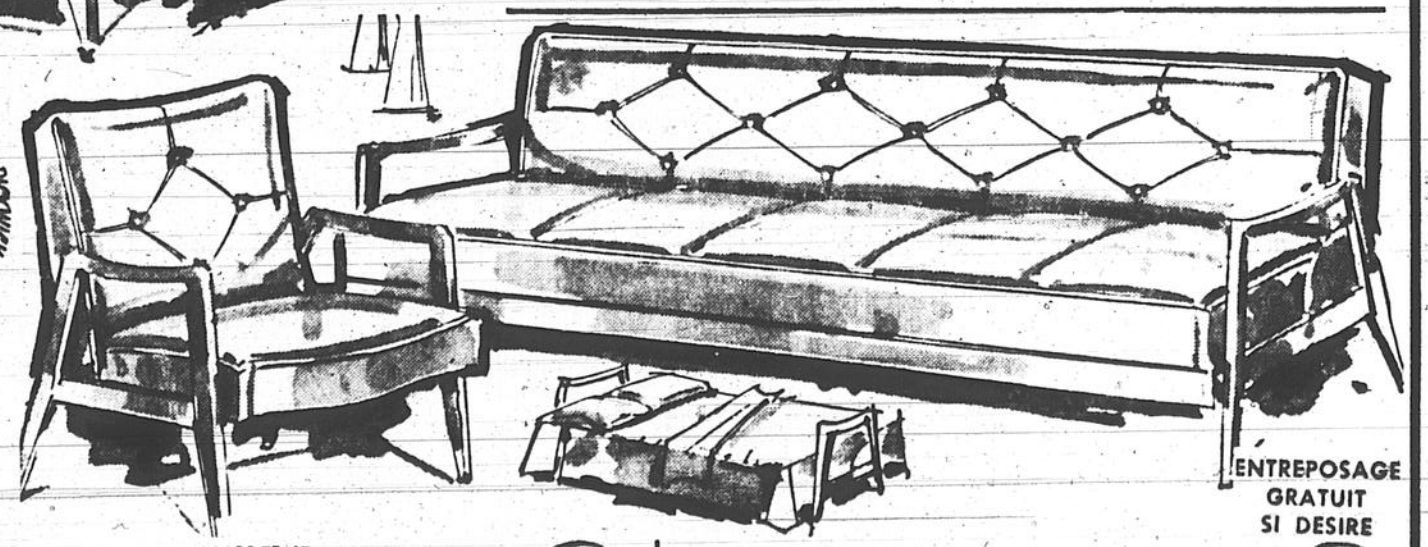
CE MOBILIER DE CHAMBRE DE STYLE MODERNE VOUS EST OFFERT EN 3 JOLIES COULEURS: FINI NOYER — MOKA OU BRUME DE MER. BUREAU DOUBLE AVEC MIROIR A BASCULE. COMMODE DE MONSIEUR 4 TIROIRS. LIT A PANNEAU DE GRANDEUR 39", 48" OU 54". GRATIS: 2 LAMPES DE CHAMBRE DE STYLE MODERNE.

AUSSI PEU QUE

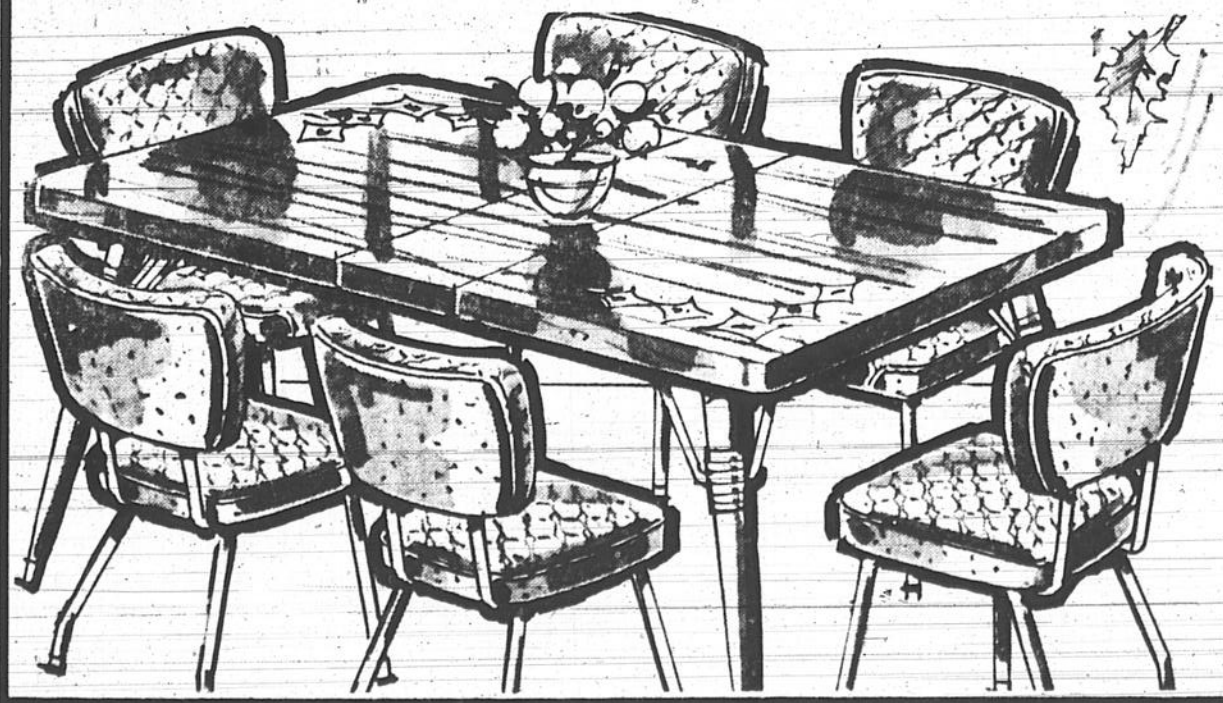
**$2.50 PAR SEMAINE LE PAIENT**

VOTRE CHEQUE EST BON AUX MAGASINS BEAUCRAFT ET PICKWICK • PAS de DEPOT si VOTRE COMPTE RCA EST OUVERT

REG. $150. **$99.**



ENTREPOSAGE GRATUIT SI DESIRE



**SETS DE CUISINE** MODERNE 8 MORCEAUX

ÉPARGNEZ $51

CE JOLI MOBILIER DE CUISINE AVEC TABLE QUI S'ALLONGE DE 48" A 60" CHROME OU BRUN, DESSUS FINI ARBORITE A L'EPREUVE DES TACHES ET DE LA CHALEUR, 6 CHAISES RECOUVERTES DE VINYL JERSEY. TRES RESISTANT, CHOIX DE PLUS DE 10 COULEURS DIFFERENTES. CHAISE BERÇANTE GRATIS CHROME OU BRUN POUR APPAREILLER.

REG. $150. **$99.**

**SETS DE SALON** STYLE MODERNE, 5 MORCEAUX

ÉPARGNEZ $51

CHOIX D'UN SOFA QUI S'OUVRE EN UN CLIN D'OEIL POUR FAIRE UN LIT DOUBLE CONFORTABLE. FAUTEUIL APPAREILLANT AVEC COUSSIN CAOUTCHOUC MOUSSE. TISSU DE GRANDE QUALITE, CHOIX DE PLUS DE 10 COULEURS DIFFERENTES. EN PLUS 2 JOLIS COUSSINS GRATIS POUR EMBELLIR VOTRE SALON.

REG. $150. **$99.**

**QUANTITE LIMITEE**
**NOUS VOUS SUGGERONS DE PASSER TOT . . .**
**OUVERT TARD JEUDI ET VENDREDI SOIRS**

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

**VI. 9-3737**

# Beaucourt

**1018 est, RUE STE-CATHERINE** (COIN AMHERST)

# BOURSE-MATIN

## Faisons le point

Le marché des valeurs continue de faiblir partout. A New York, la cote a baissé considérablement et plusieurs indices sont tombés à de nouveaux bas pour 1965. On dirait que les acheteurs se cherchent des raisons d'inquiétude. La moyenne industrielle de Dow Jones a dégringolé de plus de 17 points, à un certain moment de la journée.

---

**A Montréal et à Toronto le fléchissement continue également et rien n'indique que le marché se raffermira d'ici quelques jours.**

---

Le 9e congrès des Caisses populaires du Québec débute pour de bon aujourd'hui. La journée d'hier a surtout été consacrée à l'enregistrement des délégués, qui viennent de toutes les régions de la province.

---

**Ce matin, le sénateur Cyrille Vaillancourt, directeur général de la Fédération de Québec des Unions régionales des Caisses populaires, s'adresse aux délégués.**

---

Sa communication, intitulée: "Les Caisses populaires à l'heure de 1965", portera sur les points suivants: la progression de l'épargne et des prêts depuis la fondation de la Fédération; qui sont les épargnants et les emprunteurs de 1965?; et, pour correspondre aux besoins individuels et communautaires de ces épargnants et emprunteurs, nécessité de s'identifier à une communauté.

**Le congrès se poursuivra jusqu'à vendredi le 18.**

---

La Canadian Silica Corporation Limited a convoqué une assemblée pour le 28 juin, afin de demander aux actionnaires de considérer et d'approuver une assignation avec Industrial Minerals of Canada Limited, à raison de 11 actions de la première entreprise, pour chaque action de la seconde qui serait fusionnée. Lorsque cette dernière entrera en vigueur, Canadian Silica cesserait d'exister comme entité distincte, selon l'avis donné à la Bourse Canadienne.

---

**Rusty Lake Mining Corporation a avisé la Bourse Canadienne que l'option par versement, due le 21 mai 1965, se rapportant à 200,000 actions de 50 cents chacune, en vertu d'un accord en date du 26 août 1964, conclu avec M.J. Campbell & Co., au nom d'un client, n'a pas été exercée et en conséquence l'accord a pris fin.**

---

Quelques dates d'assemblées générales annuelles et spéciales: Canadian Aviation Electronics Limited, en l'hôtel Reine Elisabeth à Montréal, le 22 juin, à 10 h. du matin.

---

**Flint Rock Mines Ltd, en l'hôtel Royal York, de Toronto, le 28 juin, à 11 heures du matin.**

---

New Goldvue Mines Ltd, à Toronto, le 25 juin, à 11 heures du matin.

# Les ventes ont augmenté de 71% chez Couvrette et Provost Limitée

Le président Bernard Couvrette, de Couvrette & Provost Limitée, annonce que les ventes totales de l'entreprise ont été de $42,711,557 pour l'année terminée le 27 mars dernier, au regard de $24,914,732, l'année précédente, soit une augmentation de $17,796,825, ou 71%.

Les profits nets, après impôts, a-t-il précisé, ont été de $256,398, au regard de $203,255 l'an dernier, soit une augmentation de $53,143, ou 26.1%.

M. Couvrette a signalé également qu'au cours de l'année terminée, d'importants changements ont été apportés dans l'entreprise, dont l'intégration des diverses entreprises acquises au cours de l'année. De plus, la compagnie a procédé à l'installation d'un ordinateur électronique IBM 1440, actuellement en opération et a lancé sa propre compagnie de timbres-primes.

Durant l'exercice ci-haut mentionné le nombre d'actions classe "A" émises est passé de 121,833 en 1964 à 136,540 au 27 mars 1965 soit une augmentation de 12%.

Le profit net après impôts par action atteint un niveau de $1.21 par action classe "A" comparativement à $1.05 l'an dernier, soit une augmentation de 15.2%. En tenant compte du fractionnement des actions sur une base cinq pour un le rendement des "nouvelles" actions classe "A" s'évalue à près de 0.25¢ par action.

La date de l'assemblée générale annuelle a été fixée au 15 juillet 1965 et les détenteurs d'actions classe "A" seront invités à y assister.

# Trois nouvelles usines de l'ITT au CANADA

**Montréal — La société International Telephone and Telegraph Corporation, Canada Limited, annonce aujourd'hui l'établissement d'usines manufacturières d'outillage téléphonique, dans trois provinces de l'ouest du pays.**

**Dans une déclaration conjointe des ministres provinciaux de l'Industrie, M E.D. Bridges, président de la filiale canadienne de l'ITT, a dit que les répercussions sur l'économie locale seraient de l'ordre de plus de $500,000 dans chaque province. Ceci comprend les immeubles, l'outillage, les salaires et autres dépenses à Edmonton, en Alberta, à Regina en Saskatchewan et à Winnipeg, au Manitoba.**

**Pour le moment les usines assembleront un assortiment complet d'outillage téléphonique et l'on projette la production d'autre outillage de télécommunication, a déclaré M. Bridges. On annoncera sous peu la superficie exacte et le nombre d'emplois prévus.**

## Dans 51 pays

**M. Bridges a souligné que non seulement les sous-entrepreneurs locaux bénéficieront de cette entreprise mais qu'un nombre croissant de diplômés, professionnels et techniciens, demeureront dans ces provinces pour y trouver un emploi et s'instruire dans le domaine de l'électronique chez ITT Canada.**

**ITT emploie plus de 600 personnes qui travaillent dans 7 compagnies et organismes au Canada, y compris les préposés à l'entretien et au fonctionnement de la Ligne Dew.**

**International Telephone & Telegraph Corporation est la plus grande entreprise internationale s'occupant de recherches, de fabrication, d'approvisionnement, de service et de fonctionnement d'outillage électronique et de télécommunication à l'échelle du globe. Plus de 190,000 employés travaillent dans plus de 100 compagnies réparties dans 51 pays.**

## DON DE DIEU

Un énorme cargo du type le plus moderne et destiné à la navigation sur les Grands Lacs est sorti cette semaine des chantiers maritimes de la Canadian Vickers Limited.

Il s'agit du "S.S. Don de Dieu" qui a été baptisé jeudi par Mme G. J. Svalbe, épouse du vice-président de Papachristidis Compagnie Limitée.

Ce navire qui est un des plus perfectionnés jamais construit par la Vickers ressemble au "Québecois" et au "Montréalais", deux cargos de même dimension utilisés pour les transports en vrac.

Voici quelques caractéristiques du "Don de Dieu": vitesse de croisière 17 milles à l'heure; capacité d'environ 1,160,000 pieds cubes.

# Finances municipales

## ST-LEONARD

**La cité de St-Léonard, comté de Bourget, a vendu à un syndicat formé de La Banque Provinciale du Canada, Banque Canadienne Nationale, La Corporation de Prêts de Québec, Dominion Securities Corp. Ltd, Oscar Dubé & Cie Inc., Grenier, Ruel & Cie Inc., J.E. Laflamme Ltée, Laurent & Veillet Inc., Jacques Légaré & Cie Ltée, Société de Placements Ltée, Bélanger Inc., Crédit-Québec Inc., Durocher, Rodrigue & Cie Ltée, Florido Matteau Inc., McNeil, Mantha Inc., Morgan, Ostiguy & Hudon Ltée, au prix de 96.48, $2,235,000 d'obligations remboursables en séries en 10 ans. L'émission comprend $553,000 de titres à 5½% 1966-74 et $1,682,000 à 5¾% 1975. A ce compte, la municipalité obtient son argent à un loyer moyen net de 6.2340%. L'emprunt comporte un solde de $1,588,000 à renouveler en 1975 pour un terme additionnel de 30 ans.**

**C'est en janvier dernier que la corporation avait fait sa transaction antérieure sur le marché des obligations. Elle avait vendu alors $1,501,500 de titres à 5½% séries 10 ans, au prix de 97.79. Le coût moyen net de la finance avait été de 5.8095%.**

**Datées du 1er juillet 1965, les nouvelles obligations échoient en séries du 1er juillet 1966 au 1er juillet 1975 inclusivement. Elles ne sont pas rachetables par anticipation. Le capital et l'intérêt semi-annuel (1er janvier et 1er juillet) sont payables à toutes les succursales d'une banque à charte dans la province de Québec, et au bureau principal de la même banque à Toronto. Autorisé par les règlements Nos. 383, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 416, 417, 425, 427, 428, 429, 436, 442, 447, 448, l'emprunt est contracté pour des travaux d'aqueduc, d'égouts, achat de terrain et pour l'éclairage de rues.**

**L'évaluation imposable de la cité, pour 1965, s'élève à $115,199,500. Le 31 décembre 1964, la dette consolidée nette de la corporation se chiffrait par $12,003,500. Ce chiffre ne saurait comprendre l'émission de $1,501,500 datée du 1er février 1965. La population de la cité est d'environ 14,000 âmes.**

## A NEW YORK

# L'inquiétude règne toujours sur le marché des valeurs

**NEW YORK (UPI) — Un marché des valeurs, déjà passablement nerveux, a trouvé une nouvelle raison d'inquiétude hier et la cote a baissé considérablement, laissant plusieurs indices du marché à de nouveaux bas pour 1965.**

**Les échanges ont été raisonnablement actifs.**

**Les prix ont enregistré de légers progrès durant la première heure, mais la tendance ne s'est pas maintenue et un lent recul a commencé.**

**La moyenne industrielle de Dow Jones a cédé plus de 17 points, à son plus bas de la journée, mais a réussi à diminuer ces pertes, pour fermer à 12.99, un nouveau bas pour 1965 de 868.71. Il y a un mois, la moyenne avait atteint un sommet record de 939.62.**

**Les ferroviaires ont cédé 2.69 à un nouveau bas de 193.11 pour 1965. Les utilités publiques ont fléchi de 1.06 à 153.27, également un bas. L'indice des 500 valeurs de Standard & Poor a fléchi de 1.11 à un bas de 84.01.**

**Le volume a été de 5,920,000 actions, au regard de 5,350,000 vendredi. Les pertes ont dépassé les gains dans une proportion de plus de 6 à 1, alors que 1,036 valeurs ont fléchi et 161 ont progressé. Des 1,368 valeurs échangées, 193 ont descendu à un nouveau bas pour 1965 et 4 seulement ont touché un nouveau sommet.**

**American Photocopy a progressé de ⅛ à 9, avec la vente de 226,100 actions. C'est la seule valeur à avoir progressé dans la liste des plus actives. Xerox a plongé de 5⅞ à 137⅛, avec un échange de 82,100 actions, en deuxième place. Eastern Air Lines a retraité de 6¼ à 56¼ à la suite d'un virement de 81,900 actions.**

**General Motors a perdu 2¼ à 96¾ et le virement a été passablement actif. Chrysler a cédé 1 point, Ford 1½, mais American Motors est demeuré inchangé.**

**Les sidérurgiques étaient généralement en baisse, mais le recul a été surtout fractionnaire.**

**Comsat a perdu 3⅞ à la nouvelle que la société American Telephone et International Telephone avaient demandé à la Commission fédérale des communications de rescinder sa récente décision d'accorder à Comsat le contrôle de trois stations terrestres, utilisées dans le réseau de satellites.**

**Les sociétés aériennes ont tenté d'effectuer un ralliement, mais ont échoué. National a perdu 3⅜, Northwest, United, TWA, Braniff et KLM ont toutes perdu environ 2 points.**

**Les prix étaient à la baisse également à la Bourse Américaine. Le volume a augmenté à 1,640,000 actions, au regard de 1,270,000 vendredi. Des 783 valeurs échangées, 494 ont fléchi, 107 ont progressé et 182 sont demeurées inchangées.**

## A MONTRÉAL

# La BAISSE reprend sur le marché local

Tous les compartiments ont repris leur baisse hier. Les pertes se sont élevées jusqu'à deux points. Les échanges étaient modérés.

L'indice composé de Montréal, à la fermeture, était en baisse de 2.4 à 155.2. Le total des ventes a été de 1,209,900 actions.

Les valeurs minières et pétrolières de l'Ouest étaient irrégulièrement en baisse et les échanges modérés.

Parmi les valeurs industrielles et les papeteries, Algoma Steel a cédé 2¼ à 69¼, Canada Iron à 51¼, Steel of Canada à 29 et Walker à 37¼ ont tous perdu 1¼, Industrial Acceptance a perdu 1 à 25, Falconbridge Nickel a perdu 1⅜ à 97⅛, International Nickel a cédé 1⅞ à 92⅞ et MacMillan Powell River a fléchi de 2¼ à 31¼.

Du côté des utilités publiques et des banques, Bell Telephone a perdu ⅞ à 58½, CPR 1¼ à 60, Trans Canada Pipeline ¾ à 35¼, Banque de Montréal ½ à 64,, Banque Impériale de Commerce 1½ à 65 et Banque Royale 1⅛ à 75¾.

Dans le compartiment des valeurs minières et pétrolières, Black Hawk a perdu 20 cents à $3.50, Jubilee 25 cents à $3.45, Midepsa 10 cents à $3.45 et St. Lawrence Columbium 10 cents également à $2.85.

L'or était coté de $37.90 à $38.10.

## Bourse de Montréal

Courtoisie de la maison BRAULT, GUY, CHAPUT INC. - 612 ouest, rue St-Jacques

| Valeurs | Ventes | Haut | Bas | Ferm. |
|---|---|---|---|---|
| Abitibi | 4,505 | 12⅛ | 12 | 12 |
| Algoma Steel | 210 | 72 | 71¾ | 71¾ |
| Aluminium | 1.450 | 30½ | 29¾ | 29¾ |
| Alum 4¼% Pf | 125 | 40½ | 40¼ | 40¼ |
| Alcan 4½% P | 125 | 48 | 48 | 48 |
| Ang CP&P | 665 | 12 | 12 | 12 |
| A C Pulp 4½ P | 100 | 27½ | 27½ | 27½ |
| Ang C Tel P | 50 | 47 | 47 | 47 |
| Argus Corp | 100 | 20½ | 20½ | 20½ |
| Argus Pfd | 40 | 52 | 52 | 52 |
| Asbestos | 1.506 | 27¼ | 27¼ | 27¼ |
| Bank Montreal | 374 | 64¾ | 64 | 64 |
| Bank N.S. | 195 | 76¼ | 75¾ | 75¾ |
| Bathurst Com. | 350 | 27¼ | 27¼ | 27¼ |
| Bathurst wts | 135 | 12¾ | 12¾ | 12¾ |
| Bell Telephne | 2.336 | 59½ | 59 | 59 |
| Brazilian | 4.914 | 7 | 6⅞ | 6⅞ |
| Brinco | 43.829 | 7¼ | 6½ | 6½ |
| BA Oil | 1.030 | 33⅜ | 33¼ | 33¼ |
| B C Forest | 675 | 28 | 27¾ | 28 |
| BC Telephone | 25 | 66½ | 66½ | 66½ |
| Calgary Power | 625 | 21¼ | 21¼ | 21¼ |
| Can. Cement | 240 | 56 | 55½ | 55½ |
| Can. Iron | 395 | 52 | 51 | 51 |
| C Steamships | 300 | 32½ | 32¼ | 32¼ |
| C A E | 750 | 18¾ | 18 | 18 |
| Cdn Breweries | 6.930 | 9½ | 9⅜ | 9⅜ |
| C Br Alum 'A' | 100 | 15¾ | 15¾ | 15¾ |
| Cdn Chem Wts | 200 | 10½ | 10½ | 10½ |
| C Imp Com Bk | 510 | 66 | 65 | 65 |
| Cdn Pac Rly | 5.316 | 61⅜ | 60¼ | 60¼ |
| Cdn Petrofina | 311 | 13⅜ | 13⅜ | 13⅜ |
| Cent Del Rio | 2.025 | 11 | 11 | 11 |
| Chemcell ('63) | 3.260 | 18 | 17¾ | 17⅞ |
| Col Cell pfd | 945 | 27 | 26¾ | 26¾ |
| Cons. Smelters | 4.406 | 43¾ | 43 | 43 |
| Cons. Paper | 195 | 43 | 42½ | 42½ |
| Crown Zell A | 1.000 | 35 | 35 | 35 |
| Crush Int. | 100 | 15⅜ | 15⅜ | 15⅜ |
| Denison | 400 | 31¾ | 31¼ | 31¼ |
| Dist Seagrams | 2.400 | 39 | 38⅜ | 38¾ |
| Dom Bridge | 710 | 27 | 26 | 26 |
| Dom Coal Pfd | 200 | 7½ | 7½ | 7½ |
| Dom Foundries | 955 | 27⅛ | 27 | 27 |
| Dom Glass | 900 | 14⅞ | 14¾ | 14¾ |
| Dom Steel | 100 | 15 | 15 | 15 |
| Dom Stores | 225 | 24 | 24 | 24 |
| Dom Tar | 2.689 | 20½ | 20¼ | 20½ |
| Dom Textile | 700 | 35⅜ | 34¾ | 34¾ |
| Du Pont | 150 | 50¾ | 50¾ | 50¾ |
| Dupuis Fr. 'A' | 100 | 12 | 12 | 12 |
| Electrolux | 200 | 47½ | 47¼ | 47¼ |
| Falconbridge | 800 | 98 | 97⅛ | 97⅛ |
| Fam. Players | 325 | 26½ | 26 | 26 |
| Fraser Co's | 80 | 32¾ | 32¾ | 32¾ |
| French Pete P. | 200 | 5.00 | 5.00 | 5.00 |
| Frosst Co 'A' | 50 | 29½ | 29½ | 29½ |
| Gt B & C Pfd | 200 | 51¼ | 51¼ | 51¼ |
| GL Paper | 510 | 22 | 21¾ | 21¾ |
| Hawker Sid | 300 | 6⅛ | 6 | 6 |
| Hollinger | 455 | 28½ | 28 | 28⅛ |
| Home Oil 'A' | 475 | 19 | 18¾ | 18⅜ |
| Hud. Bay Min. | 400 | 72½ | 72 | 72 |
| Hud Bay Co. | 250 | 13⅜ | 13⅜ | 13⅜ |
| Husky Oil | 1.425 | 12 | 11⅞ | 12 |
| Imperial Oil | 2.651 | 52 | 51¾ | 51¾ |
| Ind Accep | 875 | 26 | 25½ | 25½ |
| Int. Nickel | 1.910 | 94¼ | 92¾ | 92¾ |
| Int Utilities | 525 | 33 | 33 | 33 |
| Inter. Pipe Line | 45 | 89 | 89 | 89 |
| Jamaica P.S. | 500 | 13¾ | 13¾ | 13¾ |
| Laur. Fin. | 125 | 17½ | 17½ | 17½ |
| Loblaw "B" | 225 | 10 | 10 | 10 |
| Loeb M. | 280 | 15¾ | 15¾ | 15¾ |
| MacMill Powell | 775 | 33½ | 32⅜ | 32⅜ |
| Maritime Elect. | 100 | 20½ | 20½ | 20½ |
| Massey | 6.893 | 30¾ | 30¼ | 30¼ |
| Mitchell Robt A | 100 | 13¼ | 13¼ | 13¼ |
| Molson "A" | 150 | 38½ | 38½ | 38½ |
| Moore Corp | 850 | 70 | 70 | 70 |
| Morse "A" | 125 | 15 | 15 | 15 |
| Mussens Can | 300 | 29 | 28 | 28 |
| Nfld L & P | 500 | 10½ | 10½ | 10½ |
| Noranda | 1.232 | 51¼ | 50¼ | 50¼ |
| N.S. Lt & P | 140 | 33 | 32¼ | 32¼ |
| Ogilvie Flour | 615 | 13½ | 13⅜ | 13¼ |
| Pac. Pete | 1.000 | 10¼ | 10¼ | 10¼ |
| Power Corp | 1.075 | 14¾ | 14½ | 14½ |
| Price Bros. | 436 | 41¾ | 40¼ | 41 |
| Que. Nat. Gas | 100 | 11¾ | 11¼ | 11¼ |
| QNG 5.40% pfd | 50 | 99½ | 99½ | 99½ |
| Reed Paper | 550 | 8 | 7¾ | 8 |
| Rolland "A" | 900 | 11 | 10¼ | 10¼ |
| Ronalds Fed. | 440 | 14 | 13¾ | 14 |
| Rothmans | 220 | 24½ | 24½ | 24½ |
| Royal Bank | 391 | 75½ | 75 | 75 |
| Salada Foods | 525 | 12¾ | 12¼ | 12¼ |
| Sh. Can "A" | 1.120 | 15¼ | 16½ | 16½ |
| Sh. Inv. Pfd | 310 | 25¼ | 25¼ | 25¼ |
| Sher-Will Pfd | 10 | 150 | 150 | 150 |
| Simpsons | 100 | 28¼ | 28¼ | 28¼ |
| Steel of Can. | 4.305 | 30⅜ | 29⅛ | 29⅛ |
| Steinberg's 'A' | 1.975 | 45 | 45 | 45 |
| Trad. Fin 'A' | 430 | 15¼ | 15 | 15 |
| Tran-Can Pnd | 1.155 | 11¼ | 11⅛ | 11¼ |
| Trans-Can Pipe | 894 | 35¼ | 35¼ | 35¼ |
| Trans Mountain | 250 | 20¼ | 19¾ | 19¾ |
| Union Carbide | 115 | 28¼ | 28¼ | 28¼ |
| Walker | 625 | 38¼ | 38 | 38 |
| Westcoast | 200 | 15⅛ | 15⅛ | 15⅛ |
| Weston 'A' | 100 | 20 | 20 | 20 |
| Zeller's | 200 | 17⅛ | 17⅛ | 17⅛ |

## Massey-Ferguson en ESPAGNE

M. Albert A. Thornbrought, président de Massey-Ferguson Limited, a fait part de la fusion prochaine de deux associés de Massey-Ferguson, en Espagne, et de Motor Iberica S.A., de Barcelone.

Motor Iberica est le plus grand constructeur espagnol de tracteurs et de camions. Massey-Ferguson est le plus grand producteur du monde de tracteurs et de moissonneuses-batteuses automotrices et il fabrique également dans plusieurs pays un vaste assortiment de machines agricoles et de matériel industriel léger.

Aux termes de l'entente, Motor Iberica augmentera son capital et se fusionnera avec Perkins-Hispania, S.A., société fabriquant des moteurs diesel, dans laquelle Massey-Ferguson possède une participation majoritaire, et avec Motorizacion Agricola, S.A., société fabriquant des moissonneuses-batteuses et des machines agricoles, dans laquelle Massey-Ferguson possède une participation minoritaire.

## Bourse Canadienne

Courtoisie de la maison BRAULT, GUY, CHAPUT INC. - 612 ouest, rue St-Jacques

| Valeurs | Ventes | Haut | Bas | Ferm. |
|---|---|---|---|---|
| Alscopa Cons | 6.300 | 1.10 | 1.02 | 1.02 |
| Am Beau B | 2.500 | .33 | .33 | .33 |
| Anthonian | 1.000 | .09½ | .09½ | .09½ |
| Arno | 500 | .05 | .05 | .05 |
| Band Ore | 1.000 | .16 | .16 | .16 |
| Bateman | 500 | .05½ | .05½ | .05½ |
| Black Hawk | 12.800 | 3.80 | 3.65 | 3.70 |
| Black River | 2.000 | .22 | .22 | .22 |
| Blue Bonnets | 100 | 3.80 | 3.80 | 3.80 |
| Bluewater | 1.500 | .37 | .37 | .37 |
| Bruce-Presco | 10.500 | .13 | .12½ | .12½ |
| Bruneau | 5.000 | .24 | .23 | .23 |
| Burnt Hill | 2.000 | .36 | .35 | .36 |
| Camflo Matt | 1.500 | 3.10 | 3.05 | 3.10 |
| Cdn. Security | 500 | 2.50 | 2.50 | 2.50 |
| Cessland Corp | 250 | 5.70 | 5.60 | 5.60 |
| Chemalloy | 2.500 | 1.70 | 1.62 | 1.65 |
| Chib-Kayrand | 1.000 | .27 | .27 | .27 |
| Com. Hold | 900 | 1.15 | 1.10 | 1.10 |
| Com. Oil & Gas | 500 | .35 | .35 | .35 |
| Commod B | 20.135 | .08½ | .07½ | .07½ |
| Commod Wts | 100 | 4.35 | 4.25 | 4.35 |
| Cons. Canon | 50 | .28 | .28 | .28 |
| Cons Mantle | 32.200 | .59 | .55 | .59 |
| Cons. Virginia | 5.000 | .39 | .39 | .39 |
| Copperstream | 1.000 | .15 | .11 | .11 |
| Couvrette 'A' | 820 | .07½ | .07½ | .07½ |
| Credit St L. | 100 | .11 | .11 | .11 |
| Crownbridge | 2.500 | .46 | .40 | .41 |
| Dauphin | 4.000 | .24 | .24 | .24 |
| Delta Elect. | 300 | 2.50 | 2.50 | 2.50 |
| Denault 'A' | 300 | .14½ | .14½ | .14½ |
| Delta Min. | 2.500 | .26½ | .26 | .26 |
| Dolsan | 72.000 | .49 | .46 | .49 |
| Dom. Exp. | 1.000 | .13 | .13 | .13 |
| Dom. Leasen | 1.000 | .25 | .25 | .25 |
| E Ventures | 45.500 | .89 | .80 | .85 |
| Equity Exp | 97.150 | .89 | .80 | .82 |
| Fab Metal | 7.000 | .23½ | .23 | .23 |
| Fano Mining | 24.000 | .09½ | .09 | .09 |
| Fontana | 3.000 | .03½ | .03½ | .03½ |
| Fort Reliance | 8.500 | .48 | .46 | .46 |
| Fox Lake | 44.500 | .27 | .25 | .25½ |
| Frigistors Ltd | 1.500 | .46 | .46 | .46 |
| Fundy Bay | 1.000 | .05 | .05 | .05 |
| Futurity | 2.000 | .40 | .40 | .40 |
| Garney | 1.000 | .42 | .42 | .42 |
| G. Autotrol | 850 | 2.65 | 2.55 | 2.55 |
| Ghislau | 10.300 | .41 | .38 | .39 |
| Glen Lake | 100 | 1.50 | 1.50 | 1.50 |
| Grisdol Foods | 200 | 2.30 | 2.30 | 2.30 |
| Gui-Por Ur. | 1.000 | .27 | .27 | .27 |
| Inspiration L. | 400 | 1.75 | 1.75 | 1.75 |
| Int. Atlas | 763 | 1.30 | 1.30 | 1.30 |
| Int. Ceramic | 2.500 | .06 | .06 | .06 |
| Inter. D'ging | 5.500 | .28 | .27 | .27 |
| James Bay | 1.000 | .37 | .37 | .35 |
| Jubilee Iron | 18.075 | 3.70 | 3.50 | 3.50 |
| Kelly Desm't | 3.000 | .52 | .48 | .48 |
| Klenn | 300 | 2.45 | 2.45 | 2.45 |
| Kodiak Pete | 2.550 | 3.15 | 3.05 | 3.05 |
| Kontiki | 2.000 | .08 | .08 | .08 |
| Lab Acc. A | 275 | .10¼ | .10¼ | .10¼ |
| Ladubora Oil | 11.000 | .40 | .40 | .40 |
| Latteries Lec. | 100 | 11½ | 11½ | .11½ |
| Lambert 'A' | 200 | .17 | .17 | .17 |
| Lochaber | 400 | 3.60 | 3.50 | 3.50 |
| McIntyre | 200 | .79 | .79 | .79 |
| Melchers Pfd | 200 | .05¾ | .05¾ | .05¾ |
| Mercury Chip | 1.000 | .10½ | .10½ | .10½ |
| Mid-Chib | 1.000 | .22 | .22 | .22 |
| Midepsa | 3.300 | 3.55 | 3.40 | 3.40 |
| Mistango | 2.500 | .15½ | .16 | .16 |
| Moupre Min | 2.000 | .11 | .10 | .10 |
| Mt Plea Rts | 197.250 | .00½ | .00½ | .00½ |
| Mt Costigan | 1.000 | .25 | .25 | .25 |
| Mt Pleasant | 12.500 | 1.04 | 1.01 | 1.01 |
| N Imperial | 4.450 | 2.15 | 2.05 | 2.07 |
| N West Am | 2.000 | .08 | .06 | .06 |
| Nocana | 1.500 | .14½ | .14 | .14 |
| NA Rara Met | 1.000 | .23 | .23 | .23 |
| Northern Exp | 1.700 | 1.75 | 1.70 | 1.75 |
| Norvalie | 1.000 | .05 | .05 | .05 |
| Opemiska E | 2.700 | .13 | .13 | .13 |
| Patricia | 5.000 | .18 | .17 | .17 |
| Paudash | 4.000 | .12 | .12 | .12 |
| Peace River | 1.251 | 4.50 | 4.35 | 4.50 |
| Pennbec | 3.500 | .18 | .17 | .18 |
| Phoenix Can. | 500 | .65 | .65 | .65 |
| Porcu. Prime | 33.000 | .34 | .31 | .34 |
| Que. Ascot | 9.500 | .06 | .05½ | .06 |
| Que. Cobalt | 1.500 | 1.75 | 1.75 | 1.75 |
| Que. Ind. M. | 2.700 | .25 | .25 | .25 |
| Que. Smelting | 5.100 | .22½ | .22 | .22 |
| Red Crest | 1.000 | .03 | .03 | .03 |
| Ruby Foo's | 150 | 4.25 | 4.25 | 4.25 |
| Rusty Lake | 1.000 | .27 | .27 | .27 |
| St Law Colu | 200 | 2.80 | 2.80 | 2.80 |
| St Lucie | 1.000 | .15 | .15 | .15 |
| Sapawe Gold | 7.000 | .31 | .30 | .30 |
| Select Fin | 5.200 | .05 | 4.75 | 4.75 |
| Silver Reg. | 4.500 | .19 | .19 | .19 |
| Silver Summit | 7.000 | .15½ | .15 | .15 |
| Silver Town | 6.000 | .17 | .17 | .17 |
| Sogena | 200 | .10 | .10 | .10 |
| S. Dufault | 9.000 | .07 | .07 | .07 |
| Spartan Air | 100 | .50 | .50 | .50 |
| Stairs Expl. | 14.300 | 2.60 | 2.54 | 2.54 |
| Tache Lake | 5.000 | .12 | .12 | .14 |
| Talisman | 500 | .55 | .55 | .55 |
| Tazin | 500 | .06½ | .06½ | .06½ |
| Tib Explor | 2.000 | .05¾ | .05½ | .05¾ |
| Transterre | 6.700 | .48 | .45 | .48 |
| Vanguard | 7.000 | .04½ | .04½ | .04½ |
| Western Tin | 1.500 | .44½ | .40¾ | .40¾ |
| Westville | 5.700 | .38 | .38 | .38 |
| White Star | 4.009 | .30 | .29 | .29 |

## Devises étrangères

Courtoisie de la Banque Canadienne Nationale.

A la fermeture le 11 juin

| | |
|---|---|
| Afrique du Sud, Rand | 1.515 |
| Allemagne, D. Mark | .2710 |
| Angleterre, Livre | 3.0259 |
| Argentine, Peso | .0064 |
| Australie, Livre Aust. | 2.42 |
| Autriche, Schilling | .0420 |
| Belgique, Franc | .0219 |
| Brésil, Cruzeiro | .00062 |
| Chili, Escudo | .3056 |
| Danemark, Couronne | .1564 |
| Espagne, Peseta | .0181 |
| France, Franc | .2211 |
| Hollande, Florin | .3003 |
| Italie, Lire | .001734 |
| Japon, Yen | .002993 |
| Mexique, Peso | .0868 |
| New York, Dollar | 1.08 5/16 |
| Norvège, Couronne | .1515 |
| Nlle-Zélande, Livre NZ | 3.0159 |
| Pérou, Sol | .0406 |
| Suède, Couronne | .2099 |
| Suisse, Franc | .2501 |
| Tchécoslovaquie, Couronne | .1505 |
| Venezuela, Bolivar | .2412 |

## NOMINATIONS A FIAT MOTORS

M. Mirco Michelacci, directeur général de FIAT Motors of Canada Ltd., annonce la nomination de M. Henri Hassid au poste de directeur commercial.

M. Hassid est dans l'industrie de l'automobile depuis 1950. Depuis 6 ans, il occupait le poste de gérant général de Eurocan Motor Products Ltd., (une division de United Auto Parts Inc.)

Diplômé de la faculté de droit et de lettres de l'Université de Paris, M. Hassid a suivi le cours de perfectionnement en administration de l'Ecole des hautes études commerciales de l'Université de Montréal.

La nomination de M. Hassid fait partie du programme d'expansion récemment entrepris par Fiat au Canada.

## Indice à Montréal

| | 65in | 13sp | 7be | 85co | 8pe |
|---|---|---|---|---|---|
| Lundi | 161.2 | 146.7 | 126.3 | 155.2 | 130.0 |
| Vendredi | 163.8 | 148.9 | 127.7 | 157.6 | 134.3 |
| Sem. pas. | 164.9 | 149.3 | 128.0 | 158.5 | 133.2 |
| Mois pas. | 173.0 | 155.1 | 134.1 | 166.0 | 140.8 |
| 1965 haut | 174.0 | 161.8 | 138.6 | 166.9 | 147.4 |
| 1965 bas | 161.2 | 147.7 | 125.4 | 155.9 | 130.9 |
| 1964 haut | 166.7 | 153.5 | 134.8 | 160.6 | 150.8 |
| 1964 bas | 131.9 | 121.6 | 118.9 | 129.7 | 118.2 |

# RENDEMENT DES VALEURS

Courtoisie de la maison Nesbitt, Thomson & Company, Limited

| | Cours actuel | Dividendes probables | Rend. en % |
|---|---|---|---|
| **BANQUES & FIDUCIES** | | | |
| Banque de Montréal | 64 | $2.20 | 3.44 |
| Banque de Nouvelle-Ecosse | 73½ | 2.60 | 3.54 |
| Banque Canadienne Nationale | 70 | 2.50 | 3.57 |
| Banque Canadienne Imp. de Com. | 64¼ | 2.35 | 3.66 |
| Guaranty Trust | 65½ | 1.70 | 2.60 |
| Huron & Erie Mortgage | 65¼ | 1.60 | 2.45 |
| Montreal Trust | 23 | 0.55 | 2.39 |
| Banque Provinciale du Canada | 54 | 1.65 | 3.06 |
| Banque Royale du Canada | 75 | 2.60 | 3.47 |
| Banque Toronto-Dominion | 63¾ | 2.20 | 3.45 |
| **INDUSTRIES** | | | |
| Algoma Steel | 69 | 1.80 | 2.61 |
| Canada Cement | 51½ | 1.50 | 2.91 |
| Canada Packers "A" | 89 | 2.00 | 2.25 |
| Canadian Breweries Limited | 9½ | 0.40 | 4.21 |
| Chemcell | 17 | 0.40 | 2.35 |
| Canadian Industries Limited | 20½ | 0.65 | 3.17 |
| Canadien Pacifique | 59¾ | 2.50 | 4.18 |
| Canadian Tire "A" | 47 | 0.80 | 1.70 |
| R. L. Crain | 24 | 0.60 | 2.50 |
| Dominion Tar & Chemical | 20¼ | 0.90 | 4.44 |
| Distillers Seagrams | 38¾ | 1.00 | 2.58 |
| Dominion Bridge | 26¼ | 0.60 | 2.28 |
| Dominion Foundries & Steel | 26¾ | 0.60 | 2.24 |
| Dominion Stores | 23¾ | 0.72 | 3.03 |
| DuPont du Canada | 49¾ | 1.05 | 2.11 |
| Ford, du Canada | 149 | 5.00 | 3.36 |
| John Labatt | 20½ | 0.60 | 2.93 |
| Loblaw Companies "B" | 9¾ | 0.29 | 2.97 |
| Massey-Ferguson | 29¾ | 1.00 | 3.36 |
| Molson's "A" | 38½ | 1.10 | 2.86 |
| Salada Foods | 12½ | 0.40 | 3.20 |
| Simpsons Limited | 27¼ | 0.56 | 2.06 |
| Southam Press | 35½ | 1.20 | 3.38 |
| Steel Company of Canada | 29 | 0.85 | 2.93 |
| Steinberg's Limited "A" | 44 | 0.60 | 1.36 |
| C. Tamblyn Limited | 27½ | 1.00 | 3.64 |
| Hiram Walker, G. & W. | 38½ | 1.20 | 3.12 |
| George Weston "A" | 19¼ | 0.55 | 2.86 |
| Zeller's Limited | 17½ | 0.50 | 2.86 |
| **PRODUITS FORESTIERS** | | | |
| Abitibi Power & Paper | 12¼ | 0.56 | 4.57 |
| Consolidated Paper | 42¾ | 2.10 | 4.91 |
| Great Lakes Paper | 22¼ | 1.00 | 4.49 |
| MacMillan, Bloedel & Powell River | 31¼ | 1.00 | 3.20 |
| **SERVICES PUBLICS** | | | |
| Bell Telephone | 59¾ | 2.20 | 3.68 |
| B. C. Telephone | 67 | 2.40 | 3.58 |
| Calgary Power | 21¼ | 0.60 | 2.82 |
| Consumers' Gas | 13½ | 0.40 | 2.96 |
| International Utilities | 32½ | 1.00 | 3.08 |
| **METAUX & MINES** | | | |
| Aluminium Limited | 30 | 0.80 | 2.67 |
| Consolidated Mining | 41¼ | 1.60 | 3.88 |
| Hollinger Consolidated | 27¼ | 1.00 | 3.67 |
| Hudson Bay Mining | 72 | 3.50 | 4.86 |
| International Nickel | 94 | 2.975 | 3.16 |
| Kerr Addison Gold | 8.10 | 0.40 | 4.94 |
| Labrador Mining | 28 | 1.50 | 5.36 |
| Noranda Mines | 50¼ | 1.60 | 3.18 |
| **PETROLES** | | | |
| British American Oil | 32¾ | 1.00 | 3.05 |
| Imperial Oil | 52 | 1.80 | 3.46 |
| Interprovincial Pipe Line | 90 | 3.40 | 3.78 |

## Denrées agricoles

Cours de denrées transmis à Montréal par le ministère fédéral de l'Agriculture.

**Oeufs :** prix de gros aux centrales de campagne, cageots de bois extra-gros, .38; A gros .35; A moyens .30; A petits .26; B .29; C .25. La demande est assez bonne et les offres sont adequates.

**Beurre :** arrivages courants 92 pts. admissible, 54¾ ; 93 pts admissible, 55¾.

**Fromage :** livré à Montréal, cité arrivages courants québecois blanc en gros 39, coloré 39¼.

**Pommes de terre :** Nouveau-Brunswick $3 à $3.10 les 50 livres ; 69 à 71 les 10 livres. Ile-du-Prince-Edouard $5 à $5.10 les 75 livres ; $3.40-$3.50 les 50 livres ; 75 à 78 les 10 livres.

**Poudre de lait écremé :** procédé par vaporisation no 1 en sacs 14½ à 16 ; procédé par rouleau, no 1 en sacs : 13½ à 14½ ; autre catégorie pour nourrissage 12¾ à 13. Poudre de lait de beurre pour nourrissage 11 à 12. Poudre de lait clair 4 à 4½ cents.

## Les bestiaux

Voici le rapport hebdomadaire du marché des bestiaux : les prix des bovins étaient fermes et ceux des veaux variaient entre fermes et $2 en hausse cette semaine aux marchés à bestiaux de Montréal.

Les arrivages comptaient : 101 bovins, 193 veaux, 1 mouton.

Les bouvillons de qualité moyenne étaient de $21.25 à $23.50, les communs de $13.50 à $21. Les bonnes taures se vendaient de $20.50 à $22, celles de qualité moyenne de $18.50 à $19.50 et les communes de $15.50 à $18.25.

Les bonnes vaches rapportaient de $15.50 à $18, quelques-unes jusqu'à $18.50, celles de qualité moyenne de $14 à $16.50, les communes de $12.50 à $15.25 et celles destinées à la charcuterie et à la mise en conserve de $8 à $14.25.

Les bons taureaux se vendaient de $17 à $19.25, un jusqu'à $20, les communs et ceux de qualité moyenne de $13.50 à $17.75.

Les bons veaux étaient de $25 à $28, quelques uns jusqu'à $31, ceux de qualité moyenne de $21 à $25 et les communs de $18 à $21.

Aucun porc n'a été amené au marché et aucun prix n'a été établi pour les moutons et agneaux.

# Bourse de Toronto

Courtoisie de la maison BRAULT, GUY, CHAPUT INC. - 612 ouest, rue St-Jacques

## Industrielles

| Valeurs | Ventes | Haut | Bas | Ferm. |
|---|---|---|---|---|
| Abacon | 200 | 52 | 52 | 52 |
| Abitibi | 4010 | $12¼ | 12 | 12⅛ |
| Acklnd pr | z25 | $25 | 25 | 25 |
| Alta Gas | z110 | $38 | 38 | 38 |
| Alta Gas pr | 232 | $105¼ | 105⅛ | 105⅛ |
| Alta Gas B pr | 204 | $105¼ | 105¼ | 105¼ |
| Alta Gas w | 560 | $11⅛ | 11¼ | 11⅛ |
| Alta Nat | z75 | $19 | 19 | 19 |
| Alg Cen | 675 | $9¼ | 9¼ | 9¼ |
| Algoma | 290 | $72 | 71 | 71½ |
| Algonquin | 100 | 475 | 475 | 475 |
| Alliance A | z50 | $13 | 13 | 13 |
| Alumini | 2198 | $30⅝ | 30¼ | 30¼ |
| Alum 4¼ pr | 90 | $40½ | 40½ | 40½ |
| Alum 2p 4⅛ | 50 | $48¼ | 48¼ | 48¼ |
| Anthes A | 710 | $19¾ | 19¾ | 19¾ |
| Anthes C pr | z5 | $102 | 102 | 102 |
| Argus | 200 | $20 | 20 | 20 |
| Arg Bpr | 150 | $53⅛ | 53⅛ | 53⅛ |
| Arg C P pr | 1200 | $14⅜ | 14¼ | 14⅜ |
| Atlan Acc | z25 | $20⅜ | 20⅜ | 20⅜ |
| Atl Sugar | 75 | $19½ | 19¼ | 19⅜ |
| Atl Sugar pr | 10 | $102 | 102 | 102 |
| Bank Mont | 642 | $64½ | 64 | 64½ |
| Bank NS | 281 | $76½ | 76 | 76½ |
| Bath P pr | 300 | $21¾ | 21¾ | 21¾ |
| Bath P W | 200 | $13 | 13 | 13 |
| Beav Lum | z5 | $41 | 41 | 41 |
| Bell Knit | 600 | $5½ | 5 | 5⅛ |
| Bell Phone | 2456 | $59¾ | 59¼ | 59⅜ |
| Brazil | 6159 | $7⅛ | 7 | 7 |
| B Am Bank | 100 | $65 | 65 | 65 |
| BA Oil | 740 | $33¼ | 32¼ | 32¼ |
| BC Forest | 840 | $27¾ | 27¾ | 27¾ |
| BC Pack B | 140 | $21½ | 21½ | 21½ |
| BC Sugar | 25 | $42 | 42 | 42 |
| BC Sug pr | 100 | $20 | 20 | 20 |
| BC Ph xd | 505 | $66⅞ | 66½ | 66¾ |
| BCPh 8¾ pxd | 30 | $105 | 105 | 105 |
| Br Int Fin | 250 | $10¾ | 10¾ | 10¾ |
| Bulolo | 200 | $8½ | 8½ | 8½ |
| Burns | 203 | $28 | 27⅞ | 27⅞ |
| Burrard A | z25 | $7⅞ | 7⅞ | 7⅞ |
| Cabol | 8360 | 30 | 29 | 30 |
| Cal Pow | 510 | $21⅞ | 21¼ | 21¼ |
| Cal Dale | 100 | 225 | 225 | 225 |
| Can Bread | 580 | $17 | 17 | 17 |
| Can Cem | 310 | $55¾ | 55 | 55¼ |
| Can Cem pr | 90 | $28½ | 28½ | 28½ |
| CI Fndry | 425 | $52 | 51⅝ | 51⅝ |
| Can Malt | 535 | $24 | 23¾ | 24 |
| C Pack A | 25 | $88½ | 88½ | 88½ |
| C Pack B | 40 | $88½ | 88½ | 88½ |
| Can Perm | 600 | $71 | 71 | 71 |
| CAE | 295 | $19 | 18¾ | 18¾ |
| C Braw | 5078 | $9⅝ | 9¼ | 9⅜ |
| C Brew Apr | 55 | $47⅜ | 47⅜ | 47⅜ |
| C B Al Aw | 650 | 400 | 395 | 395 |
| C Chem w | 850 | $10⅜ | 10⅜ | 10⅜ |
| C Curt W | 100 | 68 | 68 | 68 |
| C Dredge | 137 | 315 | 315 | 315 |
| C Found pr | 1452 | $18⅝ | 18½ | 18½ |
| Cdn G Inv | 370 | $59⅞ | 59⅞ | 59⅞ |
| C Hydro | 100 | $29⅞ | 29¾ | 29¾ |
| C Imp Bk C | 745 | $65¾ | 65¼ | 65½ |
| C I Gas Oil | 1678 | $11⅜ | 11½ | 11⅜ |
| CIL | 702 | $22 | 21¾ | 22 |
| CPR | 10590 | $61¾ | 60¾ | 61⅜ |
| Cdn Pet | z50 | $13⅛ | 13⅛ | 13⅛ |
| C Refract | 150 | $17½ | 17½ | 17½ |
| C Util | 25 | $38 | 38 | 38 |
| C Util pr | 15 | $102 | 102 | 102 |
| CWN Gas | 100 | $19 | 19 | 19 |
| Cap Bldg | 300 | 100 | 100 | 100 |
| Chat-Gal | 100 | $15¼ | 15¼ | 15¼ |
| Chemcell | 1392 | $18 | 17¾ | 18 |
| Chemcel lp | z50 | $21¾ | 21¾ | 21¾ |
| Chrysler | z36 | $52½ | 52½ | 52½ |
| Clairtone | 365 | $6¾ | 6⅝ | 6¾ |
| Clairton w | 100 | 355 | 355 | 355 |
| C Fund Can | 200 | $11¼ | 11¼ | 11¼ |
| Col Cell pr | 950 | $27⅛ | 26⅞ | 27 |
| Computing | 200 | $22½ | 22½ | 22½ |
| C Savings | 610 | $15¾ | 15¾ | 15¾ |
| Con Bldg | 500 | $5⅜ | 5⅜ | 5⅜ |
| Con Bldg pr | 100 | $8 | 8 | 8 |
| Con M S | 3500 | $43¾ | 43½ | 43¾ |
| Con Paper | 245 | $43 | 43 | 43 |
| Con Gas | 2295 | $14 | 13¾ | 13⅞ |
| Corby vt | 110 | $21 | 21 | 21 |
| Corgnation | 600 | 500 | 495 | 500 |
| Coron 2 w | z35 | 105 | 105 | 105 |
| Crain RL | 200 | $25 | 25 | 25 |
| Crestbrk | 600 | $6⅞ | 6½ | 6⅞ |
| Crow's N | 100 | $16¼ | 16¼ | 16¼ |
| Crush Int | 600 | $15½ | 15½ | 15½ |
| Cygnus A | 250 | 470 | 470 | 470 |
| Cygnus B | 410 | $6½ | 6⅜ | 6½ |
| Dale Ross | 325 | $15½ | 14½ | 14½ |
| Dist Seag | 1170 | $39 | 38¾ | 38¾ |
| D Bridge | 755 | $27 | 26¾ | 26¾ |
| D Can Gen | 50 | $105 | 104 | 104 |
| Dom Elect | 100 | $12 | 12 | 12 |
| Dofasco | 1572 | $27⅛ | 26⅞ | 26⅞ |
| Dom Glass | 1100 | $14⅞ | 14¾ | 14¾ |
| Dom Lime | z25 | $6 | 6 | 6 |
| Dom Scot | 200 | $14¾ | 14¾ | 14¾ |
| Dusco | 225 | $15⅛ | 15⅛ | 15⅛ |
| Dom Stores | 812 | $24½ | 24 | 24 |
| Dom Tar | 1175 | $20½ | 20⅜ | 20½ |
| Dom Text | 850 | $35⅛ | 35⅜ | 35⅛ |
| Dover | z25 | $17 | 17 | 17 |
| Du Pont | 870 | $50⅛ | 50⅜ | 50⅜ |
| Eddy Mtch | 100 | $39¼ | 39 | 39¼ |
| Emco | 150 | $13 | 13 | 13 |
| Emp Life | 82 | $582 | 580 | 580 |
| Exquisite pr | 100 | $12½ | 12½ | 12½ |
| Exquisite Aw | 200 | 310 | 310 | 310 |
| Falcon | 1557 | $98½ | 97⅞ | 97⅞ |
| Fam Play | 250 | $26⅜ | 25¾ | 25¾ |
| Fed Farms | 100 | 400 | 400 | 400 |
| Fed Grain | 900 | $7¼ | 7⅛ | 7¼ |
| Fittings | 100 | $67 | 67 | 67 |
| Ford US | z40 | $59 | 59 | 59 |
| Ford Cda | z40 | $150 | 148½ | 148½ |
| FPE Pion A | 600 | $16 | 15¾ | 15¾ |
| FPE Pion pr | 25 | $65 | 65 | 65 |
| Frontier Ac | 200 | $7⅛ | 7⅛ | 7⅛ |
| Frosst A | 370 | $29⅜ | 29½ | 29⅜ |
| Gen Bake | z25 | $9 | 9 | 9 |
| Gen Dev | 300 | $5 | 5 | 5 |
| GMC | z16 | $108 | 107 | 108 |
| G Wire C | 100 | $7½ | 7½ | 7½ |
| Globe A | z25 | $17 | 17 | 17 |
| Goodyear | 30 | $191 | 190 | 190 |
| G Bahama | 500 | 290 | 290 | 290 |
| GL Paper | 225 | $21¾ | 21¾ | 21¾ |
| GL Power | 325 | $32¾ | 32¼ | 32¾ |
| Great West | 1000 | 35 | 35 | 35 |
| Greyhound | 450 | $11¾ | 11⅝ | 11⅝ |
| Guar Tr | z10 | $67 | 67 | 67 |
| H Cotton | 100 | $43 | 43 | 43 |
| Hard CarpA | 150 | $30 | 29½ | 29½ |
| Hawker S | 430 | $6¼ | 6 | 6 |
| Hayes Stl | z30 | $15¾ | 15½ | 15½ |
| Home A | 545 | $18⅞ | 18¾ | 18¾ |
| Home B | 800 | $20 | 19⅝ | 19⅝ |
| Horne Pf | 4840 | 320 | 315 | 315 |
| HBC | 206 | $13¼ | 12¾ | 12¾ |
| HB Oil G | 162 | $17⅛ | 17⅛ | 17⅛ |
| Hur Erie | 115 | $65½ | 65 | 65½ |
| Husky | 3755 | $12 | 11⅞ | 12 |
| Husky Bpr | z10 | $53¼ | 53¼ | 53¼ |
| Imp Life | 60 | $330 | 295 | 300 |
| Imp Oil | 2097 | $52 | 51¾ | 52 |
| Imp Tob | 580 | $14⅜ | 14½ | 14⅜ |
| Imp Tob | 580 | $14⅜ | 14½ | 14⅜ |
| Ind Accep | 767 | $26 | 25½ | 25½ |
| Ind Wire | 200 | 235 | 235 | 235 |
| Inglis | 100 | $5⅜ | 5⅜ | 5⅜ |
| Inland Cpr | z20 | $18 | 18 | 18 |
| Inland Gas | 330 | $10½ | 10½ | 10½ |
| Inland Gpr | 200 | $20¼ | 20¼ | 20¼ |
| Int City Gas | 120 | $15 | 15 | 15 |
| IBM | z1 | $490 | 490 | 490 |
| IMC | 35 | $57 | 57 | 57 |
| Int Nickel | 3135 | $94⅜ | 93¾ | 93¾ |
| Int Util | 1350 | $33⅛ | 33 | 33⅛ |
| Inter PL | 270 | $89½ | 89½ | 89½ |
| Int Stl P | 2405 | $5¾ | 5½ | 5⅝ |
| Inv Gpr A | 2481 | $12½ | 12⅜ | 12⅜ |
| ITL Ind | z35 | $14¼ | 14⅛ | 14¼ |
| Jamaica PS | 400 | $14¼ | 14 | 14 |
| Jefferson | 3785 | $18 | 17½ | 18 |
| Jeff B w | 3400 | $11⅞ | 11⅝ | 11¾ |
| Jockey C | 26698 | $6 | 5½ | 5½ |
| Jock w | 20100 | 95 | 84 | 85 |
| Kelly DA | 100 | $5¾ | 5¾ | 5¾ |
| Kelly wts | 600 | 165 | 165 | 165 |
| Labatt | z74 | $20¾ | 20¼ | 20¾ |
| Lafarge | 225 | $16 | 16 | 16 |
| I Ont Cem | 233 | $5¾ | 5⅝ | 5¾ |
| LO Cem w | 2800 | 250 | 240 | 245 |
| Lakeland | 30 | 880 | 880 | 880 |
| Lakeland w | 1300 | 535 | 535 | 535 |
| Laura Sec | 160 | $25¼ | 25¼ | 25¾ |
| Lau Fin | 1460 | $18⅛ | 17⅝ | 17⅝ |
| Lau F 200 | 425 | $41 | 41 | 41 |
| Lau Fin 140 | 400 | $26⅛ | 26⅛ | 26⅛ |
| Lau F 63w | 1550 | 650 | 650 | 650 |
| Land JB | z5 | $50 | 50 | 50 |
| Levy | 100 | $13¾ | 13¾ | 13¾ |
| Levy Apr | z10 | $11½ | 11½ | 11½ |
| Levy Bpr | 100 | $19½ | 19½ | 19½ |
| Life Inv | 100 | $9⅞ | 9⅞ | 9⅞ |
| Life Inv w | 300 | 395 | 390 | 395 |
| LobCo A | 1725 | $9⅞ | 9⅞ | 9⅞ |
| LobCo B | 900 | $10⅛ | 10 | 10⅛ |
| LobCo pr | 200 | $49½ | 49½ | 49½ |
| LobG Ipr | 100 | $32 | 32 | 32 |
| Lob Inc | 600 | $6¾ | 6¾ | 6¾ |
| Loeb M | 1340 | $15¾ | 15½ | 15¾ |
| Lowney | 50 | $27¾ | 27¾ | 27¾ |
| Maclean H | 100 | $30 | 30 | 30 |
| MB and PR | 1465 | $33½ | 33 | 33¼ |
| M Leaf Mill | 100 | $15 | 15 | 15 |
| Mass-F | 2932 | $30⅝ | 30⅞ | 30⅜ |
| MEPC | 325 | 325 | 320 | 320 |
| Mid Pac pr | 200 | $26¼ | 26¼ | 26¼ |
| M G F | 1210 | $8¾ | 8¾ | 8¾ |
| Milt Brick | 300 | 370 | 370 | 370 |
| Molson B | z5 | $39½ | 39½ | 39½ |
| Mon Foods | 325 | $9⅜ | 9¼ | 9¼ |
| Montex | 450 | $18⅜ | 18⅜ | 18⅜ |
| Montex w | 275 | $14 | 14 | 14 |
| Mont Loco | 320 | $13¾ | 13¾ | 13¾ |
| Mont Trst | z25 | $23 | 23 | 23 |
| Moore | 1493 | $70¼ | 69⅝ | 70 |
| Morse A | 275 | $14¾ | 14¾ | 14¾ |
| Nat Contain | 750 | $7 | 6¾ | 7 |
| Nat Drug | 100 | $14½ | 14⅛ | 14⅞ |
| Nat Dr pr | z20 | $15½ | 15½ | 15½ |
| Nat Trust | 500 | $21⅞ | 21⅞ | 21⅞ |
| Nia Wire | 100 | $20¼ | 20¼ | 20¼ |
| Nia Wire B | 100 | $19½ | 19½ | 19½ |
| Noranda | 1775 | $51¼ | 50½ | 50½ |
| NO NGas | 455 | $28 | 27⅜ | 27¾ |
| Nor Phone | 850 | $10¾ | 10¾ | 10¾ |
| Ocean Cem | 125 | $24 | 24 | 24 |
| Ogilvie | 100 | $13¾ | 13¾ | 13¾ |
| Ont Steel | 125 | $37 | 36¾ | 37 |
| Oshawa A | 150 | $42½ | 42 | 42⅛ |
| Overland pr | 200 | $13 | 13 | 13 |
| Pac Pete | 968 | $11 | 10¾ | 10¾ |
| Parker | 200 | 430 | 430 | 430 |
| Pembina | 290 | $12½ | 12½ | 12⅜ |
| Pow Corp | 1760 | $14⅝ | 14½ | 14⅝ |
| Premium | 2600 | 205 | 205 | 205 |
| Price Bros | 550 | $41 | 41 | 41 |
| QN Gas | 430 | $11¼ | 11⅛ | 11⅛ |
| QN Gas pr | 75 | $99¼ | 99¼ | 99¼ |
| Reichhold | 25 | $28 | 28 | 28 |
| Reitman | 100 | $11 | 11 | 11 |
| R Yarns | 100 | $8½ | 8½ | 8½ |
| Robertson | z25 | $23½ | 23½ | 23½ |
| Rob Apr | 100 | $22 | 22 | 22 |
| Rolland A | 200 | $11½ | 11½ | 11½ |
| Romfield | 1000 | 225 | 225 | 225 |
| Rothman | 795 | $25 | 24½ | 24½ |
| Royal Bank | 957 | $76½ | 76 | 76 |
| Russel H | 100 | $20 | 20 | 20 |
| Stl Cem w | 100 | $19 | 19 | 19 |
| Salada | 125 | $13⅜ | 13⅜ | 13⅜ |
| Sayvette | 300 | 375 | 375 | 375 |
| Sec Cap C | 100 | $5⅜ | 5⅜ | 5⅜ |
| Select L | z49 | $6⅝ | 6⅝ | 6⅝ |
| Selkirk A | 900 | $14 | 13½ | 13½ |
| Seven Arts | 170 | $16¾ | 16¾ | 16¾ |
| Shell Ipr | 560 | $25¾ | 25¾ | 25¾ |
| Shell I w | 272 | 585 | 575 | 585 |
| Shop Save | 272 | $15¼ | 15¼ | 15¼ |
| Shop Clty | 100 | 455 | 455 | 455 |
| Silknit pr | z4 | $40 | 40 | 40 |
| Silverwd A | 485 | $15½ | 15⅜ | 15⅜ |
| Simpsons | 952 | $28½ | 28 | 28¼ |
| Simps Sears | 135 | $19⅝ | 19⅝ | 19⅝ |
| SKD Mfg | 125 | $7 | 7 | 7 |
| Slater Steel | 1038 | $15 | 14⅞ | 15 |
| Slat A w | 850 | 935 | 930 | 935 |
| Southam | z5 | $36½ | 36½ | 36½ |
| St Pav | 150 | $12⅞ | 12⅞ | 12⅞ |
| Steel Can | 3058 | $30¼ | 29¾ | 29¾ |
| Steinbg pr | 50 | $103¼ | 103 | 103 |
| Steinbg A | 25 | $45 | 45 | 45 |
| Stuart House | 350 | $7 | 7 | 7 |
| Stuart Hpr | z25 | $13½ | 13½ | 13½ |
| Stuart Oil | 100 | $42¼ | 42¼ | 42¼ |
| Tamblyn | 130 | $28 | 28 | 28 |
| Texaco | 110 | $54 | 54 | 54 |
| Tone-Craft | 200 | $8¼ | 8¾ | 8¾ |
| Tor-Dom Bk | 635 | $64½ | 64 | 64 |
| T Fin A | 430 | $15⅜ | 15¼ | 15¼ |
| Tr Can PL | 1459 | $36 | 35¾ | 35¾ |
| Tr Can PL | 1459 | $36 | 35¾ | 35¾ |
| Trans-Mt | 1550 | $20¼ | 20⅛ | 20¼ |
| Trans PPL | 590 | $10 | 10 | 10 |
| Tru-Wall | 200 | 460 | 460 | 460 |
| Transair | 700 | 300 | 295 | 300 |
| Turnbull | z10 | $11 | 11 | 11 |
| Un Acc 2pr | 200 | $10⅛ | 10⅛ | 10⅛ |
| Un Carbide | 455 | $29 | 28½ | 28⅝ |
| Un Gas | 790 | $27 | 26⅝ | 27 |
| U Corp B | z50 | $12⅝ | 12⅝ | 12⅝ |
| Un Steel | 518 | 115 | 115 | 115 |
| Versafood | 250 | 420 | 420 | 420 |
| Versatile | 300 | $19¼ | 19¼ | 19¼ |
| Walk GW | 2385 | $38⅜ | 38 | 38 |
| Webb Knp | 1400 | 32 | 30 | 30 |
| Weldwood | 125 | $11¾ | 11¾ | 11¾ |
| Well Fin tc | 350 | $5½ | 5⅜ | 5½ |
| West Ind | 300 | 245 | 245 | 245 |
| Westcoast | 155 | $15¼ | 15¼ | 15¼ |
| W Pacific | z50 | $17¾ | 17¾ | 17¾ |
| Weston A | 756 | $20 | 19⅞ | 19⅞ |
| Weston B | 600 | $21 | 20¾ | 20¾ |
| Wes A wts | 300 | $11½ | 11½ | 11½ |
| White Pass | z50 | $8¾ | 8¾ | 8¾ |
| Woodwd A | 70 | $25¼ | 25¼ | 25¼ |
| Zellers pr | 30 | $48½ | 48½ | 48½ |
| Zenith | 450 | 350 | 350 | 350 |

## Les pétroles

| Valeurs | Ventes | Haut | Bas | Ferm. |
|---|---|---|---|---|
| Acme Gas | 3500 | 25½ | 25 | 25 |
| Alminex | 1000 | 405 | 400 | 400 |
| Am Leduc | 4000 | 12 | 11½ | 11½ |
| Anchor | 1000 | 14 | 14 | 14 |
| Ang UDev | 15200 | 133 | 122 | 122 |
| Asamerq | 2500 | 149 | 145 | 145 |
| Banff | 5265 | 720 | 715 | 715 |
| Calvert | 18700 | 41 | 40 | 41 |
| Camerina | 2500 | 305 | 300 | 305 |
| CS Pete | 400 | 256 | 256 | 256 |
| C Ex Gas | 1500 | 175 | 170 | 175 |
| C Homstd | 18655 | 155 | 119 | 137 |
| Cdn Sup Oil | 630 | $21½ | 21⅜ | 21⅜ |
| Cent Del | 7645 | $11 | 11 | 11 |
| C West P | 300 | 165 | 165 | 165 |
| Dome Pete | 900 | $17⅜ | 17¼ | 17¼ |
| Dynamic | 14470 | 79 | 74 | 79 |
| Fargo | 200 | 286 | 284 | 284 |
| Fr Pete pr | 2565 | 520 | 500 | 500 |
| Gr Plains | 400 | $11¼ | 11¼ | 11¼ |
| Gridoil | 2000 | 93 | 89 | 89 |
| Midcon | 2600 | 62 | 62 | 62 |
| Mill City | 1000 | 48 | 48 | 48 |
| Nat Pete | 1500 | 330 | 325 | 325 |
| NC Oils | 320 | 360 | 360 | 360 |
| Okalta | 1000 | 15 | 15 | 15 |
| Permo | 4000 | 26 | 26 | 26 |
| Petrol | 2000 | 74 | 74 | 74 |
| Place | 3000 | 61 | 60 | 61 |
| Provo Gas | 4300 | 257 | 252 | 257 |
| Ranger | 1200 | 190 | 186 | 186 |
| Scurry Rain | 1400 | 520 | 19¾ | 19¾ |
| South U | 20000 | 8 | 8 | 8 |
| Spooner | 20200 | 28 | 25 | 25 |
| Triad Oil | 2550 | 255 | 253 | 253 |
| Union Oil | 500 | $17 | 17 | 17 |
| Unispher | 1600 | 16 | 16 | 16 |
| U Canso | 500 | 270 | 270 | 270 |
| Un Reef P | 3000 | 27 | 27 | 27 |
| Vandoo | 2100 | 5 | 5 | 5 |
| Wespac | 1000 | 16½ | 16½ | 16½ |
| Wstates | 790 | 650 | 610 | 625 |
| Wsburne | 500 | 133 | 130 | 130 |
| W Decalta | 3800 | 370 | 365 | 365 |

## Les mines

| Valeurs | Ventes | Haut | Bas. | Ferm. |
|---|---|---|---|---|
| Acad Uran | 6000 | 5½ | 5 | 5½ |
| Acera | 2000 | 19 | 18 | 19 |
| Advocate | 100 | 595 | 595 | 595 |
| Agnico | 4010 | 150 | 145 | 148 |
| Akaitcho | 1000 | 80 | 80 | 80 |
| A Am Moly | 2025 | 245 | 240 | 240 |
| Ag Rouyn | 14310 | 215 | 205 | 208 |
| Ansil | 5000 | 15 | 13 | 15 |
| Area | 1800 | 80 | 80 | 80 |
| Arjon | 3000 | 9 | 8½ | 8½ |
| Argosy | 3000 | 27 | 26 | 27 |
| A Arcadia | 1000 | 18½ | 18½ | 18½ |
| Atl C Cop | 500 | 140 | 139 | 140 |
| Aunor | 100 | 375 | 375 | 375 |
| Bankfield | 500 | 12 | 12 | 12 |
| B Duq | 500 | 17½ | 17½ | 17½ |
| Belcher | 1900 | 36½ | 36½ | 36½ |
| Bethlm | 2050 | 680 | 670 | 670 |
| Black Bay | 500 | 10 | 10 | 10 |
| Bralorne | 700 | 500 | 495 | 500 |
| Broul Reef | 5000 | 19 | 17 | 19 |
| Brunswk | 6465 | $16⅝ | 16⅜ | 16½ |
| Bunker H | 3250 | 28½ | 28 | 28 |
| Cable | 1000 | 18 | 18 | 18 |
| Camflo | 7300 | 315 | 305 | 310 |
| Camp Chib | 500 | 435 | 430 | 430 |
| Camp RL | 100 | $19½ | 19½ | 19½ |
| C Tung | 1300 | 101 | 100 | 101 |
| Cam Mines | 550 | 18 | 18 | 18 |
| C Austral | 16000 | 6½ | 6 | 6½ |
| C Dyno | 1000 | 153 | 153 | 153 |
| C Jamieson | 3600 | 90 | 89 | 90 |
| Cdn Keeley | 5000 | 22 | 21 | 21 |
| Cantri | 2700 | 34 | 32 | 32 |
| Candore | 68700 | 22½ | 20 | 22 |
| Captain | 7000 | 12¼ | 11 | 12½ |
| Casslar | 565 | $13⅛ | 13 | 13 |
| Cent Pat | 300 | 138 | 138 | 138 |
| Cheskirk | 2000 | 8 | 8 | 8 |
| Chester | 2500 | 17 | 16½ | 16½ |
| Chib-Kay | 6100 | 28 | 26½ | 27 |
| Chib M | 1000 | 47 | 47 | 47 |
| Chimo | 3300 | 159 | 155 | 155 |
| Chrom | 400 | 121 | 121 | 121 |
| Coch Will | 3300 | 299 | 290 | 299 |
| Coin Lake | 4500 | 23½ | 22½ | 23½ |
| Comb Met | 1000 | 28 | 28 | 28 |
| Coniagas | 1200 | 90 | 90 | 90 |
| Conigo | 10200 | 46 | 45 | 45 |
| Con-Key | 5000 | 13½ | 11½ | 13 |
| C Bellek | 8500 | 10 | 10 | 10 |
| Con Brewis | 2500 | 24 | 23½ | 23½ |
| C Callinan | 18000 | 13½ | 13 | 13½ |
| C Fen | 1000 | 15½ | 15½ | 15½ |
| Con Gillies | 2000 | 6 | 6 | 6 |
| C Halli | 3500 | 38 | 37 | 37 |
| C Marben | 12100 | 185 | 185 | 185 |
| C Mogul | 2050 | 470 | 460 | 460 |
| C Morrison | 5600 | 160 | 150 | 157 |
| C Mosher | 500 | 119 | 115 | 119 |
| Con Negus | 2000 | 14 | 13½ | 14 |
| C Northld | 2000 | 15 | 15 | 15 |
| C Rambler | 1200 | 180 | 175 | 179 |
| C Red Pop | 6000 | 8 | 7½ | 7½ |
| C Regcourt | 11000 | 14 | 13½ | 14 |
| Cop Corp | 2500 | 35 | 35 | 35 |
| Cop Fields | 1933 | 118 | 114 | 114 |
| Cop-Man | 3000 | 10 | 9 | 10 |
| Coulee | 3000 | 27½ | 27 | 27 |
| Cowich | 1000 | 44 | 44 | 44 |
| Craigmt | 830 | $14⅞ | 14¾ | 14⅞ |
| Croinor | 4000 | 8½ | 8 | 8 |
| D'Aragon | 2000 | 15½ | 15½ | 15½ |
| Deer Horn | 1000 | 58 | 54 | 54 |
| Delhi Pac | 500 | 19½ | 19½ | 19½ |
| Denison | 8698 | 32 | 31⅜ | 31⅜ |
| Dicknsn | 1100 | 505 | 490 | 490 |
| Discovery | 1515 | 300 | 297 | 297 |
| Donalda | 11000 | 9 | 8½ | 8½ |
| Duraine | 500 | 32 | 32 | 32 |
| E Amphi | 5000 | 6 | 6 | 6 |
| East Sull | 3925 | 725 | 715 | 720 |
| F west M | 4000 | 12 | 12 | 12 |
| F Mar | 5500 | 500 | 500 | 500 |
| Frncoeur | 3500 | 15½ | 14½ | 15 |
| Genex | 14500 | 38 | 37 | 38 |
| Glacier | 5000 | 12½ | 12½ | 12½ |
| Glenn Exp | 500 | 13 | 13 | 13 |
| Goldale | 2000 | 36 | 36 | 36 |
| Goldray | 7771 | 58 | 57 | 58 |
| Gortorum | 1200 | 455 | 450 | 450 |
| Granduc | 900 | 700 | 685 | 685 |
| Gulch | 3000 | 11½ | 11½ | 11½ |
| Gulf L | 2500 | 9½ | 9½ | 9½ |
| Gunnar | 1001 | 515 | 500 | 500 |
| Hastings | 1200 | 340 | 340 | 348 |
| Headway | 19500 | 19½ | 19 | 19 |
| Heath | 3000 | 8½ | 8 | 8 |
| High-Bell | 1400 | 760 | 690 | 700 |
| Hollinger | 900 | $28¼ | 28 | 28¼ |
| Hud Bay | 425 | $72¾ | 72 | 72⅛ |
| Hu-Pam | 1500 | 7½ | 7½ | 7½ |
| Int Bibis | 426 | 119 | 113 | 115 |
| Int Helium | 1000 | 135 | 132 | 132 |
| I Kenville | 3000 | 32 | 32 | 32 |
| Irish Cop | 1200 | 29 | 29 | 29 |
| Iron Bay | 1600 | 177 | 175 | 177 |
| Iso | 2200 | 284 | 279 | 284 |
| Joburke | 500 | 9 | 9 | 9 |
| Joliet | 10500 | 43 | 41 | 43 |
| Jonsmith | 4000 | 25 | 23½ | 23½ |
| Joutel | 500 | 105 | 105 | 105 |
| Kerr Add | 2100 | 840 | 825 | 830 |
| K Anacon | 4154 | 340 | 325 | 325 |
| Kirk Min | 3000 | 15 | 13 | 15 |
| Lab Min | 2180 | $34½ | 34½ | 34½ |
| L Dufault | 8525 | $13⅜ | 12⅞ | 13 |
| Lakehead | 2750 | 24 | 24 | 24 |
| Lake Lyn | 1000 | 27 | 27 | 27 |
| L Osu | 500 | 14½ | 14½ | 14½ |
| La Luz | 690 | $12⅞ | 12⅞ | 12⅞ |
| Langis | 6000 | 41½ | 41 | 41 |
| Latin Am | 11500 | 10½ | 10 | 10 |
| Leitch | 2500 | 490 | 475 | 485 |
| Louvicr | 9100 | 24½ | 23½ | 24¼ |
| Macassa | 1163 | 260 | 255 | 255 |
| Macdon | 1000 | 38 | 38 | 38 |
| Madsen | 400 | 217 | 215 | 217 |
| Manoka MS | 500 | 12½ | 12½ | 12½ |
| Marchant | 1700 | 224 | 220 | 220 |
| Marcon | 5000 | 9 | 8½ | 9 |
| Martin | 5000 | 64 | 62 | 63 |
| Mattgmi | 1072 | $18½ | 18¼ | 18¼ |
| McAdam | 5300 | 109 | 106 | 106 |
| McIntyre | 130 | $79½ | 79½ | 79½ |
| McKen | 1000 | 8 | 8 | 8 |
| McWat | 3700 | 28 | 28 | 28 |
| Mentor | 2300 | 41 | 41 | 41 |
| Merrill | 4000 | 67 | 6 | 67 |
| Metal Mine | 600 | 168 | 166 | 166 |
| Midrim | 2100 | 36 | 35 | 36 |
| Moneta | 500 | 51 | 51 | 51 |
| Mt Wright | 9500 | 39 | 37 | 38 |
| Nat Expl | 4900 | 12 | 12 | 12 |
| New Ath | 3000 | 25 | 25 | 25 |
| New Bid | 10000 | 4⅜ | 4⅛ | 4¼ |
| New Cal | 500 | 79 | 79 | 79 |
| Newconex | 300 | 575 | 575 | 575 |
| N Goldvue | 12700 | 7½ | 7 | 7½ |
| N Harris | 1000 | 9½ | 9½ | 9½ |
| N Hosco | 4250 | 280 | 274 | 277 |
| New Jason | 3000 | 8½ | 8¼ | 8½ |
| N Kelore | 1500 | 13 | 13 | 13 |
| Newlund | 5500 | 17 | 15½ | 17 |
| N Mylam | 10000 | 26 | 25½ | 25½ |
| Newnor | 5000 | 10 | 9½ | 9½ |
| N Rouyn | 1500 | 7 | 6½ | 6½ |
| N Senator | 6000 | 18 | 17 | 18 |
| Nick Rim | 2250 | 14½ | 14½ | 14½ |
| Norbeau | 1000 | 230 | 221 | 223 |
| Norgold | 12000 | 9 | 8½ | 9 |
| Norlex | 2000 | 12½ | 12 | 12½ |
| Normetal | 804 | 480 | 475 | 480 |
| Norpax | 8000 | 18 | 17½ | 17½ |
| N Glsdrtaem | 500 | 85 | 85 | 85 |
| N Rank | 4200 | 31 | 31 | 31 |
| N Rank | 4200 | 31 | 31 | 31 |
| Northcal | 11000 | 54 | 54 | 54 |
| North Can | 1088 | 165 | 165 | 165 |
| Northgate | 6828 | 825 | 820 | 820 |
| Nudul | 2000 | 15 | 15 | 15 |
| Obaska | 9000 | 9½ | 9 | 9⅛ |
| O'Brien | 3100 | 70 | 68 | 68 |
| Opemiska | 2056 | 895 | 890 | 890 |
| Orchan | 300 | 495 | 495 | 495 |
| Osisko | 1000 | 41 | 41 | 41 |
| Paramaq | 7000 | 11½ | 11 | 11¼ |
| Patino | 600 | 860 | 845 | 845 |
| Pax Int | 5000 | 34 | 34 | 34 |
| Pce Expl | 1500 | 20 | 19 | 19 |
| Perron | 500 | 10 | 10 | 10 |
| Pick Crow | 2000 | 42 | 37 | 37 |
| Placer | z10 | $24¼ | 24¼ | 24¼ |
| Porc Pay | 2566 | 48 | 46 | 46 |
| Preston | 180 | 990 | 990 | 990 |
| Pine Point M | 300 | $48 | 48 | 48 |
| Probe | 500 | 36 | 36 | 36 |
| Purdex | 16300 | 23½ | 20 | 25½ |
| Que Man | 7500 | 17 | 15½ | 18¼ |
| Q Mattgmi | 1000 | 18 | 18 | 18 |
| Quemont | z25 | $11½ | 11½ | 11½ |
| Quonto | 1300 | 9½ | 9½ | 9½ |
| Raglan | 5100 | 204 | 199 | 199 |
| Rayrock | 1025 | 105 | 101 | 103 |
| Rexspar | 3700 | 10 | 10 | 10 |
| Rio Algom | 3614 | $17¾ | 17¼ | 17¾ |
| Rockwin | 7050 | 74 | 69 | 72 |
| Roman | 3200 | 710 | 685 | 690 |
| Rowan C | 8000 | 7½ | 6½ | 6½ |
| Salem | 3000 | 18 | 18 | 18 |
| Sheep Cr | 200 | 135 | 135 | 135 |
| Sherritt | 2480 | 600 | 590 | 595 |
| Silverfield | 1900 | 250 | 250 | 250 |
| Silvmaq | 16000 | 30 | 29½ | 29½ |
| Sil Miller | 4700 | 17 | 16½ | 16½ |
| Sil Stand | 1200 | 140 | 137 | 137 |
| Siscoe | 1980 | 214 | 210 | 214 |
| Steep R | 2900 | 685 | 670 | 685 |
| Stud Cont | 500 | 27 | 7 | 27 |
| Sullivan | 200 | 480 | 480 | 480 |
| Sunburst | 10500 | 12 | 11 | 12 |
| Teck Corp | 200 | 555 | 555 | 555 |
| Territory | 8000 | 14 | 13½ | 13⅝ |
| Texmont | 12500 | 139 | 135 | 135 |
| Texore | 3000 | 30 | 29 | 29 |
| Tex-Sol | 600 | 37 | 37 | 37 |
| Thom L | 1000 | 48½ | 48½ | 48½ |
| Tormont | 2500 | 17 | 16 | 16 |
| Tribag | 1000 | 270 | 268 | 268 |
| U Asbestos | 1570 | 280 | 280 | 280 |
| Un Buffad | 14000 | 74 | 73 | 74 |
| UCL Mine | 13000 | 16½ | 16 | 16 |
| Un Fort | 27250 | 30 | 28 | 29 |
| Upp Can | 100 | 143 | 143 | 143 |
| Urban Q | 4000 | 15 | 13½ | 13½ |
| Violam | 3800 | 405 | 385 | 390 |
| Violam rt | 33910 | 15 | 12½ | 12½ |
| Wasmac | 533 | 172 | 172 | 172 |
| Werner | 6500 | 5 | 5 | 5 |
| W Malar | 2000 | 9½ | 9½ | 9½ |
| W Beaver | 667 | 20½ | 

# Bénéfices versés par les ASSUREURS-VIE

L'Association canadienne des compagnies d'assurance-vie rapporte que les compagnies canadiennes d'assurance-vie versent près de $3,250,000 aux familles canadiennes, chaque jour ouvrable, sous forme d'indemnités après décès et de rentes.

Toujours d'après la même source, "les compagnies d'assurance-vie, pour répondre aux besoins pressants d'argent des détenteurs de polices ou des bénéficaires, sont à même de faire parvenir les indemnités souvent moins de trois jours après réception de la réclamation.

"La réception de renseignements exacts et précis accélère l'envoi des indemnités aux bénéficaires et aux détenteurs de polices."

## CONSEILS

L'Association donne aux détenteurs de polices et à leurs familles d'utiles conseils relatifs aux polices et aux rentes.

"Mettez vos polices en sécurité mais informez vos bénéficiaires de leur emplacement. Expliquez-leur ce qu'ils doivent faire pour les obtenir.

"Dites à vos bénéficiaires d'entrer en contact avec votre agent d'assurances ou avec la compagnie qu'il représente. Ils obtiendront ainsi des conseils sur la façon de remplir les documents nécessaires et seront informés des modalités de paiement : globalement ou par chèques mensuels.

"Si vous avez une assurance collective, votre employeur pourra renseigner et aider vos bénéficiaires."

En vertu des polices d'assurance-vie et de contrats de rentes, les familles canadiennes ont reçu plus de $800,000,000 en 1964, soit une augmentation de 12 pour cent par rapport à l'année précédente et plus du double des prestations versées il y a dix ans.

## Au comptoir

Cours fournis par G. S. LESLIE & CO.

| | Achat | Vente |
|---|---|---|
| Abeta | 5 | 6 |
| Aconic | 3 | 5 |
| Advance RL | 23 | 25 |
| Amal Mining | 10 | 20 |
| Amer Chib | 8 | 10 |
| Americ | — | 25 |
| Arnora | ½ | 1½ |
| Atlas Chib | 1 | 3 |
| Bald Mt | 5½ | 7½ |
| Beauchemin | 44 | 50 |
| Boma Chib | 48 | 55 |
| Beauport | 17 | 20 |
| Brace Marc | 13 | 16 |
| Burrex | 10 | 15 |
| Cdn Javelin | 10½ | 11¼ |
| Caprive | 7 | 10 |
| Coastal Mining | 16 | 18 |
| Corgemines | 80 | 90 |
| Cuvier | — | 30 |
| Dasson Copper | 31 | 35 |
| Dubisson | 5 | 7 |
| Elmac | 7 | 8 |
| En-Ola Explb | 25 | 30 |
| Ganda Silver | 35 | 45 |
| Gaspe Copper | 28 | 30 |
| Gaspesia | 55 | 60 |
| Gibson | 3 | 5 |
| Goldstar | 20 | 30 |
| Grt West Mining | 80 | 90 |
| Hucamp | 33 | 37 |
| Hull Iron | 35 | 45 |
| Imperial Minerals | 3 | 5 |
| Independent | 2 | 4 |
| Iroquois | — | 55 |
| Jack Waite | 18 | 21 |
| Juma | 17 | 20 |
| Keltic Mng | 40 | 43 |
| Kenmac | — | 2 |
| Kewagama | 5 | 7 |
| Kukatush | 5 | 5½ |
| Lake Beaver | 24 | 28 |
| Leeds Metals | 32 | 36 |
| Little Tex | — | 40 |
| Lun Echo | 50 | 53 |
| Main Oka | 10 | 15 |
| Mariner | 1 95 | 2 05 |
| Martin Bird | 1 | 3 |
| Mattagami Ex | — | 10 |
| Naganta | — | 45 |
| Natl Mal | 40 | 45 |
| Nemrod | — | 60 |
| New Assoc. Devp | 28 | 31 |
| New Boska | 15 | 18 |
| New Insco | 10 | 12 |
| New Lorie | 8 | 10 |
| New Miller Copper | 13½ | 18½ |
| New Pascalis | 40 | 50 |
| Nipiron | 35 | 38 |
| Norque | 8 | 10 |
| Okiend | 1 | 3 |
| Olympus | 80 | 85 |
| Pine Point | 53 | 54 |
| Que Expl | 10 | 12 |
| Quejo | 4 | 5 |
| Ran Lux | — | 67 |
| Rand Mal | 6 | 8 |
| Seaway | 2 | 4 |
| Scott Chib | 1 | 3 |
| Snowdon | 32 | 35 |
| Starlight | ½ | 1½ |
| Sullico | 5¼ | 6¾ |
| Timrod | 48 | 51 |
| Watson Lake | 9 | 11 |
| William Leys | 1 | 3 |
| Young Dave | 19 | 21 |

SECTION INDUSTRIELLE
Source Kippen Co. Inc.

| | Achat | Vente |
|---|---|---|
| Bque d'Economie Que | 8¾ | 9¾ |
| Bque d'Epargne de Mtl | 16¼ | 16¾ |
| CPR priv | 2 10 | 2 20 |
| Chartered Credit | 6 | 6⅝ |
| Corpex | 11 | 11½ |
| Crp Fonc de Mtl "A" | 3 00 | 3 50 |
| Crp Fonc de Mtl "B" | 1 00 | — |
| Credico | 6¾ | 7 |
| Cr Alliance priv | 12½ | 13 |
| Cr. St. Lau. B | 18 | 19 |
| Crown Life (n) | 44 | 45 |
| Const. Theatre A | 7 | 8 |
| Dupuis priv | 23 | — |
| Electronic Ass | 2 15 | 2 30 |
| Grenache | 3 50 | 4 00 |
| Grt. Cdn Oil | 13 | 13½ |
| Great West L (N) | 98 | 102 |
| Industrial Life | 175 | 200 |
| La Prevoyance | 16 | 17 |
| La Solidarite | 75 | — |
| Les Prev | 70 | 80 |
| London Life | 440 | 460 |
| N B Tel | 18½ | 19 |
| Pacific Gas | 16 | 16¾ |
| Paco | 1 40 | 1 80 |
| Permeator | 10 | 11 |
| Phillips Elect | 23¼ | 24 |
| Seaway Hotel | 5¼ | 5¾ |
| Soc. d'Adm. et de Fid | 41½ | — |
| Superseal | 9⅞ | 10½ |
| Supersol | 5 | 5¾ |
| Trizac | 1 00 | — |
| Trust Gen. pr | 34½ | 33½ |
| Un. Amus | 21 | — |
| Id B | 23 | — |
| Zodiac | 7 | 7½ |

## Cours du dollar

**Le dollar canadien à New York était en hausse de 1-64 à $0.92 13-32 en devises américaines, hier. La livre sterling était également en hausse de 1-64 à $2.79⅜.**

**A Montréal le dollar américain était en baisse de 3-32 à $1.08 ⅞ en devises canadiennes. La livre sterling était également en baisse de 3-16 à $3.02⅜.**

## DIVIDENDES

**Canada Bread Co. Ltd, annuel, 40 cents par action ordinaire, le 2 juillet, enregistrées le 17 juin.**

Slater Steel Industries Ltd, ordinaires, trimestriel, 10 cents par action, le 2 août, inscrites le 16 juillet.

**T. G. Bright & Co. Ltd, trimestriel, 25 cents par action, le 30 juin, inscrites le 14 juin.**

Canadian Interurban Properties Ltd, semi-annuel, 3 cents par action, le 29 juin, inscrites le 15 juin.

**Globe Enveloppes Ltd, "A" et "B", trimestriel, 8 cents par action, le 2 août, inscrites le 15 juillet.**

Hudson Bay Mining & Smelting Co. Ltd, trimestriel, 75 cents par action, le 13 septembre, inscrites le 13 août.

**Liberian Iron Ore Ltd, initial de 25 cents par action, le 16 août, enregistrées le 6 août.**

Ocean Cement & Supplies Ltd, semi-annuel, régulier, 30 cents par action, le 2 juillet, enregistrées le 16 juin.

# CRÉDIT M.-G. INC.

## Emission de $1,500,000 de billets garantis

**Le syndicat de souscription à forfait, formé de la Société de placements et de la maison Morgan, Ostiguy & Hudon, offrait hier l'émission de $1,500,000 de billets garantis 6¼%, série 5, de la société Crédit M.-G. Inc.**

**Ils seront émis au porteur, munis de coupons, en coupures de $500, $1,000 et $5,000 et seront rachetables à compter du 15 juin 1973.**

**Le produit net de la vente de ces billets garantis sera versé au trésor de la compagnie et servira, jusqu'à concurrence de $775,000, au remboursement d'un emprunt bancaire et, jusqu'à concurrence du solde, aux fins générales de la compagnie.**

**Crédit M.-G. Inc. a été constituée selon la Loi des compagnies du Québec en février 1960. Le commerce des prêts garantis par hypothèque ou par gage, nantissement, cession et transport de créances hypothécaires constitue la principale activité de la compagnie. Exception faite de quelques prêts personnels, elle a jusqu'ici limité son activité aux prêts hypothécaires.**

**Le capital-actions de la compagnie se divise en 200,000 actions autorisées de la classe A, dont 105,049 sont en cours, participantes, au dividende cumulatif de $0.60 par action, d'une valeur au pair de $10 chacune, et de 75,000 actions autorisées de la classe B, dont 73,313 sont en cours, participantes, au dividende non cumulatif de $0.20 par action, d'une valeur au pair de $2.50 chacune.**

**Au cours du dernier exercice financier, Crédit M.-G. Inc. a réalisé des bénéfices nets, après le paiement des impôts sur le revenu, de $184,768.**

# Usine de $50,000,000 de la Consolidated Paper

La préparation du terrain pour la construction de l'usine à pâte de la Consolidated Paper Corporation, à Portage du Fort, doit commencer incessamment. La firme Foundation Company of Canada Limited a été retenue pour les travaux.

Ceci constitue la première étape du projet de construction d'une usine à pâte Kraft de $50,000,000 qui était à l'étude par la compagnie depuis plusieurs mois. On prévoit que l'usine sera prête à fonctionner vers le milieu de 1967 et que sa production journalière sera de 500 tonnes de pâte. Le capital investi s'élèvera à $80,000,000 lorsque le projet aura atteint son développement complet.

L'établissement de cette nouvelle usine, dans la vallée supérieure de l'Outaouais favorisera considérablement la situation économique de toute la région. On estime à environ 350 le nombre de travailleurs qui seront employés à la construction au cours des 20 prochains mois.

L'exploitation d'une telle entreprise nécessitera environ 300 employés réguliers et un nombre équivalent de travailleurs forestiers pour fournir le bois nécessaire à l'alimentation de l'usine.

Cette nouvelle construction de la Consolidated Paper sera la sixième d'un groupe important d'usines, toutes situées dans la province du Québec.

# Emission SCOLAIRE à la Régionale de Chambly

La Commission scolaire régionale de Chambly, comté de Chambly, a vendu à Crédit du Nord Inc., au prix de 99.50, $54,000 de titres à 5½% remboursables en séries en 5 ans. Ainsi le coût moyen de la finance revient à 5.6804%.

La corporation était venue précédemment sur le marché des obligations en mars 1964 lors de la vente de $1,350,000 de titre à 5½-6% séries 15 ans, au prix de 98.05, soit un coût moyen net de 6.1518%.

Datées du 1er juillet 1965, les nouvelles obligations échoient en séries du 1er juillet 1966 au 1er juillet 1970 inclusivement. Elles ne sont pas rachetables par anticipation. Le Capital et l'intérêt semi-annuel (1er Janvier et 1er Juillet) sont payables à toutes les succursales d'une banque à charte dans la province de Québec. L'emprunt, autorisé par une résolution adoptée le 24 novembre 1964, est contracté pour l'acquisition de 6 autobus scolaires pour le transport des élèves de la section "Enfance exceptionnelle". La Commission scolaire régionale de Chambly comprend les Commissions scolaires suivantes, lesquelles sont responsables de la présente émission : Boucherville, Greenfield Park, Jacques-Cartier, Laflèche, St-Basile-le-Grand, St-Bruno, St-Hubert, St-Lambert, Ville LeMoyne, Varennes et Verchères. Ces deux dernières se sont affiliées à la Régionale à compter du 1er Juillet 1964.

Leur évaluation imposable globale pour 1964-65, s'élève à $284,066,109 y compris $65,908,161 pour les compagnies. Le 30 juin 1964, la dette consolidée nette de la corporation se chiffrait par $4,543,000 et un octroi total de $1,700,000 s'y appliquait. En 1963-64, le territoire soumis à la juridiction de la Régionale comprenait 21,269 propriétaires dont 690 compagnies.

# Importante commande du Canadien National

**Le Canadien National a commandé, à la National Steel Car Corporation. Ltd de Montréal, 200 wagons tombereaux.**

**Ces wagons, qui seront construits à Hamilton, Ontario, auront une capacité de 90 tonnes et une longueur de 65 pieds et demi. Ce seront les plus grands wagons tombereaux du CN.**

**Destinés à l'industrie sidérurgique, ils serviront au transport de l'acier et du bois de charpente et à celui de feuilles et de tuyaux d'acier de grandes dimensions.**

**Le CN s'attend de prendre livraison de cette commande en novembre, à raison de huit wagons par jour.**

# Nominations à Field Aviation

**La société Field Aviation Co., une filiale de la Hunting Associates Ltd, annonce que M. D.A. McIntosh a été nommé à la présidence. M. A.F. Soutar devient vice-président et gérant général ; M. E. Dedrick, vice-président à la finance, et M. D.E. Mellship, vice-président des ventes.**

**Le bureau de direction est formé des quatre représentants exécutifs ainsi que de MM. D.N. Kendall, ancien président, C.P.M. Hunting et L.G. Wigle.**

**Field Aviation a des opérations aux aéroports internationaux de Montréal, Toronto et Calgary. Elle représente la société Imperial Oil Ltd, aux centres qu'elle possède à ces aéroports et est distributrice exclusive au Canada pour Beech Aircraft Corporation et de la division commerciale des réactés de Pan American World Airways, qui met sur le marché le nouvel avion réacté Fan Jet Falcon.**

# Forage à Newbaska

Le président de Newbaska Gold Mines, M. Léopold Lavoie, annonce que son entreprise a octroyé un contrat de forage au diamant, à la firme L. J. Baker Diamond Drilling Co. Limited, de Val d'Or.

La compagnie de forage doit effectuer pour 3,000 pieds de sondage sur les propriétés de Newbaska, dans le canton de Vauquelin, à quelques milles de Val d'Or, non loin de la mine Chimo.

C'est sur les recommandations de l'ingénieur de la compagnie, M. B. A. Ramsak, que l'entreprise a décidé d'aller de l'avant dans ses travaux d'exploration de cette propriété.

La compagnie a complété un examen au magnétomètre de toute sa propriété, en février dernier. Toutes les lignes sont coupées. La foreuse est déjà entrée en opération.

# Achat de Palmers

Le président de Palmers Plumbing Supplies Limited, M. A. Palmer, a annoncé l'achat de son entreprise par Westburn Industrial Enterprises.

Palmers Plumbing Supplies est le plus important grossite en plomberie et chauffage dans la région d'Ottawa.

M. Cornez, président de Westburne Oil Company Limited et de sa filiale entièrement contrôlée, Westburne Industrial Enterprises, a déclaré qu'il n'entrevoyait aucun changement dans la direction, le personnel ou la politique commerciale de la société Palmers, dont le siège social est à Ottawa. M. A. Palmer continuera d'en assumer la présidence et M. J. Hutchingame, la vice-présidence.

M. Palmer a ajouté également que l'apport financier du groupe Westburne devrait intensifier l'expansion manifestée par son entreprise au cours des dernières années.

Westburne Oil est une société dont les actions sont inscrites à la Bourse Canadienne et à la Bourse de Toronto.

CANADA
Province de Québec
District de Montréal
No 675509

**COUR SUPERIEURE**
**Procédure sommaire**

A. CHODOS, comptable, agréé, de la cité et du district de Montréal, membre dument enregistré de L'Institut de comptables agréés de Québec et ayant payé toutes ses contributions au dit Institut.

*Demandeur,*

*vs*

BERNARD P. BIRNBAUM, de la cité de Rochester, l'Etat de New York, SAUL I. BIRNBAUM, de la cité de New York, l'Etat de New York, MILTON SPIRT, de Jamaica Estates, l'Etat de New York, tous des Etats-Unis d'Amérique,

*Défendeurs.*

Il est ordonné aux défendeurs de comparaître d'ici un mois.

PAR ORDRE DE LA COUR
Montréal, le 10 juin 1965.

MAURICE CARON.
*Député-Protonotaire.*

---

CANADA
Province de Québec
District de Montréal
No 675510

**COUR SUPERIEURE**
**Procédure sommaire**

ELI M. SOLOMON, notaire, de la cité et du district de Montréal, membre de la Chambre des notaires de la province de Québec, dument enregistré et ayant payé toutes ses contributions à la dite Chambre.

*Demandeur,*

*vs*

BERNARD P. BIRNBAUM, de la cité de Rochester, l'Etat de New York, SAUL I. BIRNBAUM, de la cité de New York, l'Etat de New York, MILTON SPIRT, de Jamaica Estates, l'Etat de New York, tous des Etats-Unis d'Amérique,

*Défendeurs.*

Il est ordonné aux défendeurs de comparaître d'ici un mois.

PAR ORDRE DE LA COUR
Montréal, le 10 juin 1965.

MAURICE CARON.
*Député-Protonotaire.*

**A. Renaud & Cie Ltée**
**Courtiers en valeurs**

Commandes exécutées sur tous les marchés

**200 ouest, rue St-Jacques**
**Montréal — VI. 4-2886**

**EMISSION DE**

# $325,000,000

# D'OBLIGATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

**NON REMBOURSABLES PAR ANTICIPATION**

**DATÉES DU 1er JUILLET 1965**

La Banque du Canada est autorisée par le ministre des Finances à recevoir des souscriptions à un emprunt, à émettre contre espèces ainsi qu'il suit:

**—Obligations 3½% à 10 mois échéant le 1er mai 1966**
**Prix d'émission: 99.33%**
**Rapportant environ 4.32% jusqu'à l'échéance**

Intérêts payables le 1er novembre et le 1er mai
Intérêts de quatre mois payables le 1er novembre 1965
Coupures: $1,000, $5,000, $25,000, $100,000 et $1,000,000

et

**—Obligations 4¼% à 1 an et 11 mois échéant le 1er juin 1967**
**Prix d'émission: 99.50%**
**Rapportant environ 4.52% jusqu'à l'échéance**

Intérêts payables le 1er décembre et le 1er juin
Intérêts de cinq mois payables le 1er décembre 1965
Coupures: $1,000, $5,000, $25,000, $100,000 et $1,000,000

et

**—Obligations 5% à 5 ans échéant le 1er juillet 1970**
**Prix d'émission: 99.75%**
**Rapportant environ 5.06% jusqu'à l'échéance**

Intérêts payables le 1er janvier et le 1er juillet
Coupures: $1,000, $5,000, $25,000, $100,000 et $1,000,000

La Banque du Canada est déjà convenue d'acquérir un minimum de $75,000,000 des nouvelles obligations, à affecter à n'importe quelle échéance.

Le produit de l'offre sera affecté au remboursement de $400,000,000 d'obligations 3½% du Gouvernement du Canada échéant le 1er juillet 1965.

Les nouvelles obligations 3½% s'ajoutent aux $175,000,000 d'obligations 3½% échéant le 1er mai 1966, datées du 1er février 1965. Les nouvelles obligations 4¼% s'ajoutent aux $275,000,000 d'obligations 4¼% échéant le 1er juin 1967, datées du 1er décembre 1961 et du 1er juin 1963.

Les nouvelles émissions seront datées du 1er juillet 1965 et porteront intérêt à partir de cette date. Le capital et les intérêts sont payables en monnaie légale du Canada, le capital à toute agence de la Banque du Canada et les intérêts à toute succursale au Canada d'une banque à charte, sans frais. Les titres définitifs seront disponibles le ou vers le 2 juillet 1965 (sans paiement d'intérêts courus) et par la suite sous deux formes: au porteur avec coupons annexés et sous forme nominative capital et intérêts, les intérêts étant payables par chèque. Les obligations de l'une et l'autre formes comporteront les mêmes coupures et seront entièrement interchangeables quant aux coupures et (ou) à la forme sans frais (sous réserve des exigences du gouvernement relatives aux transferts lorsqu'il y a lieu).

Les nouvelles émissions sont autorisées conformément à une loi du Parlement du Canada. Le capital et les intérêts sont une charge du Fonds du revenu consolidé du Canada.

**Les souscriptions, sous réserve d'attribution, se font à la Banque du Canada, Ottawa, par l'intermédiaire de tout courtier en valeurs mobilières autorisé à agir comme distributeur initial ou de toute banque au Canada.**

JUI

# On salue 2 héros

Chicago. (UPI) — Un million de citoyens de Chicago s'égosillaient hier et agitaient frénétiquement des drapeaux pour saluer les astronautes James McDivitt et Edward White. La réception a été tumultueuse et enthousiaste. Même les dirigeants de la propagande des droits civils ont contremandé leurs manifestations, afin de ne pas offusquer les nouveaux héros de la nation.

Les jumeaux de l'espace souriaient et saluaient, dans un nuage de confetti et de rubans de papier, en suivant lentement le Loop de Chicago dans une limousine ouverte. Puis, à l'hôtel de ville, ils se sont assis, apparemment très émus, alors qu'on leur rendait hommage.

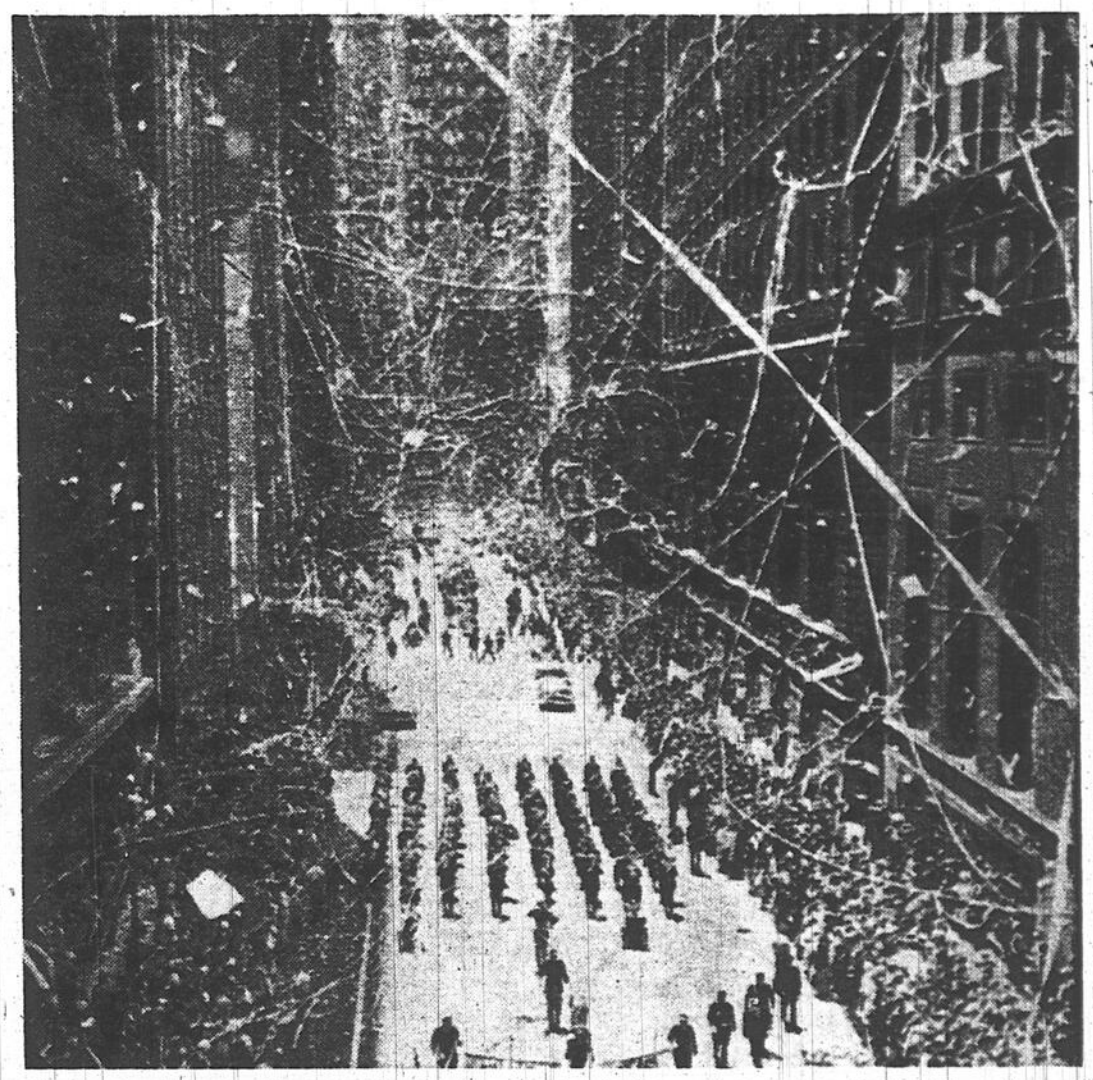
L'accueil a été si délirant que White, en acceptant son parchemin de citoyen de Chicago et les clés de cette grande ville, a déclaré : "J'avais envie de crier moi aussi !" McDivitt a bien rigolé à l'hôtel de ville quand on l'a surnommé "le premier Irlandais à se rendre dans l'espace depuis saint Patrice."

Puis le capitaine de la fameuse capsule Gemini-IV a repris son sérieux et déclaré qu'en ses jours d'orbite autour de la Terre, il a compris combien un ou deux hommes sont peu de chose. Il a rendu hommage à la coopération qui a rendu possible une telle envolée et souligné que le succès de cette mission appartient aux Etats-Unis, à NASA (National Aeronautics and Space Administration) et à l'industrie américaine.

Il y avait environ 400 propagandistes des droits civils massés dans le parc Grant, au coeur de la ville, alors que la parade des astronautes descendait l'avenue Michigan, Wacker Drive et State Street, puis revenait par la rue LaSalle, canyon financier des gratte-ciel, jusqu'à l'hôtel de ville.

Le comédien noir Dick Gregory a annoncé que toute manifestation en faveur des Noirs était remise à plus tard.

Le vice-président des Etats-Unis, M. Hubert H. Humphrey a félicité le maire Richard J. Daley de cette réception faite aux astronautes, en disant : "Monsieur le maire, aucune ville n'aurait pu faire mieux." En parlant de la foule, l'astronaute White a dit : "Ça ne faisait aucune différence que ce soit des Noirs ou des Blancs ou des Rouges."



Un triomphe incomparable attendait les jumeaux de l'espace, McDivitt et White, hier, dans la grande ville de Chicago, que l'on n'avait jamais vue si enthousiaste. La pluie de confetti et de rubans et de banderoles était telle qu'on avait peine à distinguer les visiteurs. [UPI — MM]


DERNIERE SEMAINE D'INSCRIPTION

COURS D'ÉTÉ

Rendez votre été profitable

EN DEVENANT PARFAITEMENT BILINGUE

grâce à

ICA Institut de CONVERSATION ANGLAISE

OFFICIELLEMENT RECONNU ET DE HAUTE RENOMMÉE

Invitation

VENEZ CONVERSER EN ANGLAIS

selon la fameuse méthode I.C.A. et AUGMENTEZ VOS CHANCES DE SUCCÈS !

"ETRE PARFAITEMENT BILINGUE EST UN ATOUT PRECIEUX"

SOIR — 12 semaines (lundi soir seulement)

JOUR — 2 semaines : 40 heures

(5 - 16 juillet)

CENTRE IMMACULEE-CONCEPTION

4265, PAPINEAU, au nord de RACHEL

COLLEGE SAINT-IGNACE

1700 est, boul. HENRI-BOURASSA, près PAPINEAU

Entrevues sans obligation de votre part

LE JOUR : le samedi seulement, de 2 h. à 4 h.

LE SOIR : du lundi au vendredi, de 7 h. 30 à 9 h. 30

279-0678 ou 321-0013



VOYEZ nos échantillons chez vous, sans aucune obligation. Service téléphonique de 24 hres

3 PIÈCES DE TAPIS "MUR À MUR"

Faites poser un superbe broadloom dans votre salon, chambre à coucher, salle à manger ou vestibule et escalier. Variété de couleurs.

GRATIS AUTHENTIQUE BISSEL BALAYEUSE ou APPAREIL À SHAMPOOING avec votre achat

$99.

INSTALLATION COMPLETE JUSQU'A 200 PI. CAR.

Seulement $1.50 par sem.

AUCUN VERSEMENT INITIAL

1er versement en novembre 1965

BELAIR CARPET CORP.

5676 rue PARE, MONTREAL

Appelez 731-3967

INSTALLATION GRATUITE DANS UN RAYON DE 50 MILLES • NOUS ACCEPTONS LES FRAIS D'APPELS EXTERIEURS

POUR MEILLEURS RESULTATS
526-9231

# ANNONCES CLASSÉES

**NOS TARIFS :**
Minimum $1.00 pour 2 lignes ou dix mots (5 mots 1 ligne). Pour plus de dix mots : 0.50 la ligne ; plus de 3 insertions : calculez 0.45 la ligne ; 7 insertions et plus : 0.40 la ligne

**CORRECTIONS :**
Les erreurs seront promptement corrigées. Toutefois on doit les signaler avant la seconde insertion, sinon nous ne saurions accorder de remise ou une nouvelle insertion gratuite

## APPAREILS DE T.V. 1A

**ABAT** prix. Louer télévisions $10. Livrai son immédiate Jour soir 721-1763 (30)

**A-1 LOUEZ UNE TELEVISION**
Ayez satisfaction 322-4736/524-8227 (16 j)

**A-1 TV A LOUER. $7.95 PAR MOIS. LA. 2-3000 727-3551.** (10)

**A.1. T.V. A LOUER $7.95 MOIS. SERVICE 30 MINUTES SANS CONTRAT. LA 4-4160** (7 j.)

**REPRIS** de finance 17" - 21" $39.95 et plus. St-Hubert Télévision 7333, St-Hubert. 273-7811. (14)

**A-1, TV A LOUER $7.95 MOIS. SANS CONTRAT — 486-8311** (30)

**GILCO**
T-V · RADIO VENTE & SERVICE

Location sans contrat pour vous satisfaire appelez GILBERT : 272-7517

**LOUEZ TV**
**$6.00 par mois et plus**
Toute grandeur, incluse portative — Aussi stéréos combinés
**PREMIER MOIS GRATUIT**
100% de la location déduit du montant à l'achat.
ECHANGE ACCEPTE
**766-6442**

**LOCATION** et vente, 17 - 21 po., télévisions d'occasion, pour camp d'été, à partir de $25.00. Location $8. - $10. par mois. Dubé & Héneault T.V. 255-9331. (30)

**S-P-E-C-I-A-L**
**LOUEZ T.V. 1965**
pour aussi peu que
**$6.95 par mois et plus**
100% de la location déduit du montant à l'achat si vous décidez d'acheter un appareil.
LIVRAISON IMMEDIATE
**VICTORIA T.V.**
273-7579 — Après 7 heures : 331-4308

**NOUS REPARONS VOTRE T.V CHEZ-VOUS**
15 ans d'expérience à votre service Garantie écrite d'un an $2.00. Concordia T.V., 256-6098. (17)

**LOUEZ T.V. OU STEREO**
**$4.00 par mois**
Tél. 739-1931

**A-1 T.V** à louer $7.00 - $8.00 - 3 mois. $19.95 3 mois. 273-4224. (14 j.)

**TELEVISIONS** 17" - 21" parfaite condition $29.00 et plus RA 9-3153 RA 7-3841. (30)

**TELEVISIONS A VENDRE**
17-21 pouces de $20.00 à $50.00 1122, Demontigny, 524-8227. (7 j.)

**TELEVISION** 21 pouces, modèle récent parfaite condition $35.00 321-9877. (18)

## AMEUBLEMENTS 9

**AUBAINE.** Balayeuses reprises de finance. $24.00 Marque connue. 524-8689. (22)

**BALAYEUSES**, repris de finance, de toutes marques $24.00 Jour 254-7842 Soir 255-5283 (31)

**A BAS PRIX**, ameublement de 3 appartements complètement neuf, comprend chambre style scandinave, fini noyer, avec matelas et sommier inclus, cuisine bronzé, 4 chaises, mobilier, salon nylon avec fauteuil, table à café lampe et aussi T.V 21" aucun dépôt nécessaire sacrifierais $260.00. Payable $10.00 par mois. 272-3733, 883 ouest Liège, près boul. L'Acadie. (31)

**A BAS PRIX.** Ameublement de 3 appartements neuf set de cuisine chromé 5 morceaux ; set de chambre, 3 morceaux noyer ; davenport et chaise ; poêle électrique, Frigidaire, 8 pi. cu. Vendrais séparément. Le tout $350. Paiements $15 par mois 2464 est, Bélanger, 2e étage, 725-2467.

AUSSI VISIBLE
8131 est, Ste-Catherine — 527-2714 (31)

**AMEUBLEMENT** de 3 appt neuf. Mobilier dinette modèle américain, scandinave, table ovale noyer arborite, chaises dossiers ronds noyer, sièges cuirette Mobilier chambre noyer danois, bureau triple, chiffonnier lit double Mobilier salon style exclusif faisant lit avec fauteuil TV sur base tournante. Sacrifierais $350 payable $15.00 par mois 5826 ouest Sherbrooke HU 1-9887. (30)

**AMEUBLEMENT** complètement neuf Réfrigérateur Gibson 10.5 pi. cu., poêle électrique Gibson 4 ronds 220, lessiveuse Gibson Mobilier chambre noyer, matelas et sommier inclus, mobilier salon avec fauteuil. Set de cuisine 5 morceaux, noyer Prix $595. Offre limitée, payable $3.50 par semaine. Ameublement d'exposition 883 ouest Liège près boul. L'Acadie 272-3733. (31)

**AMEUBLEMENT** complet. 3 chambres Neuf. Incluant set de chambre scandinave, bureau triple, miroir, bureau lit double, set de cuisine 5 morceaux fini bronze, chesterfield Davenport moderne avec chaise nylon, table à café, lampes oreillers. Le tout $275.00 Accepterais $12.00 par mois. 738-4761 3541 Van Horne, appt 1. (30)

**A QUI LA CHANCE ?** Attention futurs Mariés ! 3 appartements complètement neufs, comprend : mobilier chambre, modèle scandinave avec mobilier cuisine, 5 morceaux, set salon avec chaise T.V. Tables café tables lampes, table téléphone, poêle, réfrigérateur Gurney. Sacrifierais le tout, pour $625.00, payable $20.00 par mois. 6336 Papineau. 276-5521. (13)

**CHAMBRE** à coucher, style colonial, érable solide ou scandinave, fini noyer bureau 72 po spécial manufacture $119 $10 par mois. 8663 Ste-Catherine est (15 juin C.)

**MACHINES** coudre "Singer" électriques bobine ronde cabinets. $25.95 526-2840 - 729-4801. (30)

**MACHINE** à coudre White Zig-Zag, automatique, flambante neuve Reprise de finance $29.95 259-0468 (31)

**MACHINE** à coudre, automatique, boutons zig-zag, boutonnières, flambant neuve. $39.00 RA 2-9028. (26)

**MOBILIER** de salon 2 morceaux, flambant neuf $65.00. 272-9106. (8 juil.)

**MACHINE** à coudre White, automatique modèle 64, avec cabinet Reprise de finance $39.00. CL. 9-1946 (31)

**MACHINE** à coudre Singer électrique bobine ronde en parfait ordre Vendrais $15.00. 259-0666. (31)

**MACHINE** à coudre Singer, électrique, avec cabinet, presque neuve. Reprise de finance, $26.40. 352-4360. (31)

**MACHINE A COUDRE** reçue en cadeau, vendrais pour $40.00 avec cabinet. 522-9974. (31)

**MACHINE** à coudre automatique White Zig-Zag. Boutons, bontonnières, dernier modèle. Vendrais $28.50. 526-2840 - 729-4801. (2 juil.)

**MACHINE** à coudre Pfaff, modèle 64, avec zig-zag, $50.00. 3819 Ste-Catherine est. LA. 6-2847. (9)

**MOBILIER** de chambre, style provincial, blanc et or bureau double, miroir, chiffonnier lit. Sacrifiera $125.00 $10.00 par mois. 2464 est, Bélanger 2e étage, 725-0784. (31)

**UN BAHUT** 60 pouces long. Flambant neuf, pour $25.00. 272-9106. (8 juil.)

**SPECIALISTE** en réparation de machines à coudre de toutes marques, estimation gratuite à domicile. CL. 4-7842. (31)

**VALEUR** excellente repris de finance, poêles réfrigérateur, TV, laveuses, sécheuses, automatiques, $29 et plus. BU 8-4078 (22)

## APPARTEMENTS A LOUER 12

**A 2560 IBERVILLE** No 3, 1 pièce $10.00 $12.00 ; 2 pièces, $15.00. Propre tranquille, eau chaude. 521-3588. (21)

**APPARTEMENTS MODERNES NEUFS**
6266 Marseille près Sherbrooke est, modernes appts. 2½, 3½, 4½. Chauffés eau chaude taxes payées. 254-1441 - 255-7081 (30 j. CC)

**A ROSEMONT**
**APPARTEMENTS MODERNES AVEC ASCENSEURS**
3530 3540 3550 Masson
5375 5385 15e Avenue, Rosemont
1-2-3-4½ : meublés ou non. Garage. Rediffusion gratuite. Chauffage individuel avec thermostat dans chaque logement. S'adresser au concierge. (19 j.)

**3 APPARTEMENTS** modernes, poêle, réfrigérateur fournis, service de concierge. Rue Iberville. Après 6.30. PO. 6-8248. (16)

**A 1119 MT-ROYAL**, appt 2, 3 pièces chauffées, 220, modernes, $75.00 par mois. S'adresser : appt 1, LA. 2-0947, 526-1841. (16)

**L'ACADIE ESTATES**
Le projet d'appartement-jardins le plus complet au coeur de Montréal.
NOMBRE LIMITE D'APPARTEMENTS LIBRES POUR OCCUPATION IMMEDIATE.
1½ - 2½ - 3½ - 4½
MEUBLES OU NON MEUBLES
**A PARTIR DE $65**
**BOUL. DE L'ACADIE**
ANGLE HENRI-BOURASSA
Juste au nord du centre d'achats ROCKLAND
- 4 GRANDES PISCINES INTERIEUR ET EXTERIEUR
- SALLE DE RECREATION
- CABLE POUR TELEVISION AMERICAINE GRATUIT
- PARC ET TERRAIN DE JEUX
- TERRAIN DE STATIONNEMENT GRATUIT.

VISITEZ DE 10 A.M. A 10 P.M.
**334-3025**

AVENUE OUTREMONT 6960
RIVARD 5205
BERRI 5305
GILFORD 700
Modernes, 1½-2½, rediffusion stationnement $13 à $20.00. CR. 7-7131. (30)

**DESORMEAUX** 3025, 2 pièces fermées, chauffées, électricité, eau chaude, taxes payées, balcons, $50. Juillet. 259-2423. (16)

**LE VERSAILLES APTS**
7105 est, SHERBROOKE
- FRIGIDAIRES, POELES
- TAXES PAYEES
- EAU CHAUDE
- ANTENNES T.V. pour toutes stations
- MEUBLES SUR DEMANDE
- LOYER A PARTIR DE $72.50 à $107.50

Ouvert pour inspection de 11 h. a.m. à 9 h. p.m.
**255-3832**

**1½, 2½, 3½ PIECES**, nouveaux appartements. Tapis dans entrée, garage disponible, électricité, taxes payées. Raisonnable S'adresser sur les lieux. 2025 Jean-Talon est coin Delorimier. (25)

## APPARTEMENTS MEUBLÉS A LOUER 12A

**APPARTEMENTS NOTRE DAME**
2065, RUE MAISONNEUVE
**Entièrement meublés**
- piscine
- sun-deck
- stationnement
- service de concierge
- cable de télévision
- etc.

**LOYERS A PRIX MODIQUES**
*pour renseignements :*
**522-0830**

**JEAN-TALON** 2530 est; 2½, nouvellement meublé, taxes, électricité payées. $20.00 par semaine. Occupation immédiate. 725-2708. (15)

**LE DEAUVILLE**
Appartements meublés, luxueux, moderne, 1½, 2½, tapis mur à mur, taxes, électricité payées, eau chaude fournie, chauffage électrique individuel, sundeck S'adresser 7387 Lajeunesse, appt 1. 279-4729. (21)

**2 PIECES** meublées, privées, tous services. 6541, 28e Avenue, Rosemont. 728-3097. (17)

**PLATEAU** Mont-Royal, 2½, 3½, meublés, toutes taxes payées Sundeck. 4416 Bréboeuf. (18)

**ST-DENIS - 5592**
BACHELOR 2½ appts, richement meublés, tapis, draperies, laveuse, sécheuse. Idéal pour dame, demoiselle. Concierge : 273-2901, No 3 (19)

**7997 ST-HUBERT**, appartement Diane, 4 pièces modernes, balcons privés. Idéal, 2 ou 3 adultes $85.00 352-9866. (16)

## ARGENT A PRETER 15

**ARGENT.** 1ère et 2e hypothèque, par toute la province. 731-3517, soir 481-9916. (17)

## ARTICLES DE MENAGE 16

**AUBAINE** d'entrepôt, télévisions de $25.00 à $40.00. Réfrigérateurs de $25.00 à $50.00. 849-5959. 3634 St-Denis. (30)

**BALAYEUSES**, polisseuses reconditionnées $20 $35. Aussi neuves. 273-4509 (9 j.)

**LESSIVEUSE** automatique, Inglis, $150.00, presque neuve. 4341 Delorimier. 525-9685. (15)

## ASSURANCE AUTOMOBILE 16A

**A DU. 1-5730**
Assurance automobile jusqu'à 11 mois pour payer. Licence suspendue. Marcel E. Desmarais, Courtier (30)

**ASSURANCE**, Auto, Feu, Vol, Accident. Sylva Langevin, 352-8700. (29)

**ASSURANCE** auto, feu, vol, vie. Paiement facile si désiré. 387-9957. (30)

## AUTOS CAMIONS A LOUER 20

**AUTOMOBILES** et camions à louer. Hochelaga Drive Yourself Ltd., 2122 Masson près Delorimier. LA. 4-6836 (12 j.)

## AUTOS A VENDRE 21

**ALLONS ! ALLONS !**
**PENSEZ-Y DONC ! POUR LES VACANCES**
AUCUN COMPTANT
Taxe et licence incluses
200 modèles au choix - Application
M. GERARD — 739-0773

**A QUI LA CHANCE?** Chrysler 1962, hardtop. Au très complet. Parfaite condition. 725-9148. (18)

**ACADIAN** Station-wagon, 1963, 6 automatique, radio, $15. par semaine. 688-0098. (17)

**ACADIAN 1963**, station-wagon, automatique, radio. Echange accepté. Aucun comptant requis. 30 mois. 725-9148. (18)

**AUBAINE** de la semaine, Oldsmobile 1962, hard-top. Equipé au complet. Aucun comptant requis. 725-9148. (18)

**AUBAINE**, Meteor, Montcalm, convertible 1961, équipé au complet. Extérieur noir et blanc. 725-9149. (18)

**AUSTIN HEALEY 1964**, 4 mois d'usure. Comme neuf, pleine garantie. 526-3331. (15)

**AUSTIN Sprite 1962**, un propriétaire, comme neuf. Financerais par ma banque. 523-1122 (15)

**AUSTIN Healy**, 3.000, 1960, moteur reconditionné, prix spécial, $995.00. 627-0087. (18)

**AUTO** du gérant, Buick 1963 convertible, équipé au complet. Echange accepté, 36 mois pour payer. 725-9149. (18)

## AUTOS A VENDRE 21

**AUCUN COMPTANT — LIQUIDONS ! ! !**

| | | |
|---|---|---|
| '61 | Volkswagen, Deluxe, radio | $650.00 |
| '55 | Pontiac, bon mécanisme | $65.00 |
| '60 | Chevrolet, aut., propre, radio | $1070.00 |
| '57 | Ford V-8, trans. ordinaire | $275.00 |
| '60 | Pontiac, V-8, équipé | $1195.00 |
| '57 | Mercury équipé | $395.00 |
| '59 | Karmann Ghia, radio | $595.00 |
| '61 | Hillman, comme neuf | $495.00 |
| '59 | Chevrolet, coach, comme neuf | $875.00 |
| '57 | Dodge, 6 cyl. propre | $165.00 |
| '60 | Meteor coach comme neuf | $895.00 |
| '58 | Dodge, Royal, H.T. | $595.00 |
| '61 | Chevrolet H.T. équipé, A-1 | $1550.00 |
| '64 | Ford conv. équipé A-1 | $3065.00 |
| '64 | Fury conv. équipé, A-1 | $3050.00 |
| '62 | Plymouth, conv., V-8, A-1 | $1995.00 |
| '57 | Pontiac, H.T. V-8, équipé | $595.00 |
| '58 | Pontiac, H.T. V-8, équipé | $595.00 |
| '62 | Chev conv. équipé, rouge | $2155.00 |
| '63 | Chevrolet conv. équipé, blanc | $2720.00 |

3580 HOCHELAGA — LA. 7-2711

**AUCUN COMPTANT**
**AUCUN REFUS**
**CHOIX DE 180**
Marques et Modèles
Assurance Incluse
Informez-vous à
**M. ROCK 739-4736**

A QUI LA CHANCE ?
**REPRIS de FINANCE**
FINANCE SUR LES LIEUX
AUCUN CONTRAT REFUSE

| | | Financons | Par mois |
|---|---|---|---|
| 60 | OLDSMOBILE "98", hard-top | $1200 | $45 |
| 59 | FONTIAC Parisienne | $900 | $38 |
| 61 | PONTIAC sedan | $1100 | $43 |
| 62 | FORD 2 portes | $1400 | $56 |
| 62 | ACADIAN | $1100 | $43 |
| 63 | VOLKSWAG. | $900 | $38 |
| 59 | OLDSMOBILE hard-top | $800 | $35 |
| 61 | PONTIAC con Paris., équipé | $1400 | $58 |
| 61 | CHRYSLER équipé | $1300 | $48 |
| 61 | RAMBLER classic, équ | $1000 | $41 |
| 62 | PONTIAC | $1400 | $58 |
| 60 | CHEVROLET h.-t., Impala | $1200 | $45 |

4315 PAPINEAU 523-1166

**ATTENTION**
**AUCUN COMPTANT REQUIS !**
**LICENCE GRATIS**
**JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER**
**GARANTIE DE 12,000 OU D'UN AN**
- 63 Chevrolet décapotable
- 63 Chevrolet S-S, h.-top
- 62 Chrysler tout équipé
- 62 Chevrolet Impala tout équipé
- 63 Mercury décapotable tout équipé
- 63 Falcon décapotable, A-1
- 61 Chevrolet décapotable
- 60 Pontiac h.-top, 4 portes

**CHOIX**
**60 autres voitures**
*Demandez*
**M. REJEAN**
**DU. 8-5794**

**AUCUN** comptant, Ford 1963, automatique, radio. Seul propriétaire. Garantie 100%. Echange accepté. Petit terme. 725-9148. (18)

**10 AUTOS** de $150.00 à $900.00. M. Jean, 321-6107. (19)

**AUCUN COMPTANT** requis. Pontiac 1962 Laurentien, automatique, radio, parfaite condition, échange accepté, petit terme. 725-9148. (18)

**AUCUN COMPTANT**
Balance de paiement, 30 mois pour payer.
— Chevrolet 1963, convertible Impala, V-8, automatique, radio, comme neuf. Prix $2,569.00.
— Volkswagen 1959, Autobus, 12 passagers, avec chaufferette à gaz, radio. $695.00.
— Mercury 1960, H.T., 2 portes, & automatique, radio. Prix $1,095.00.
— Chevrolet 1959 Bel-Air, V-8, automatique, radio. Prix $845.00. 781-8151. (19)

**AUCUN** comptant requis, Valiant 1960, automatique, radio, échange accepté, parfaite condition. Il faut voir, 725-9148. (18)

# ANNONCES CLASSÉES

## —526-9231—

### AUTOS A VENDRE 21

**ATTENTION!**
**JE SUIS LA FINANCE**

Je suis en possession de plusieurs voitures reprises de finance que je vendrais pour la balance de paiements dont plusieurs modèles de convertibles, toits rigides, s.-wagon et voitures compactes de 1957 à 1964.

Toutes les voitures sont garanties pour 12 mois ou 12,000 milles.

Pour renseignements
APPELEZ M. NORMAND
**388-1807**

---

**Aucun comptant**
**6% d'intérêt**

'62 ACADIAN
Convertible, tout équipé
'61 CHEVROLET
Station-wagon 4 portes, tout équipé
'61 CHEVROLET
Impala, 4 portes, hardtop, tout équipé
'61 PONTIAC
Parisienne, 2 portes, hardtop, tout équipé
'63 AUSTIN
Healy, convertible, tout équipé
'64 MGB
Tout équipé

**L. CARDINAL**
**844-4445**
(Termes et échanges acceptés)

---

**AUCUN DEBOURSE**
6% d'intérêt déductible tous les mois
Finançons sur les lieux
Modèles 1955 à 1964

| Spéciaux | Par sem. |
|---|---|
| Chevrolet '59, HT, Impala | $9.00 |
| Pontiac '60 | 9.50 |
| Corvair '61, Monza | 10.00 |
| Austin 850 — '61 | 2.75 |

Irons vous chercher
**725-1817 — 725-7566**
(9)

**A SACRIFIER.** Dodge 1957, convertible, V-8, automatique, radio, 524-4025, après 6 hres (15)

**BUICK 1957,** Spécial de luxe, sedan, automatique, radio, en très bonne condition, 729-0651. (15)

**BUICK convertible 1959,** comme neuf. Faut voir. Financerais par ma banque. 526-8331. (15)

**BUICK HT, 1959,** particulier, comme neuf. Faut voir. 523-1125 (15)

**CADILLAC HT 1959,** particulier, comme neuf. Faut voir. Financerais par ma banque 526-3331 (15)

**CADILLAC 60,** sedan, 24,000 milles, noir, air conditionné, $2,100.00. M. Forget, après 10 hres P.M. LA. 6-6100. (16)

**CADILLAC 1960,** De Ville, H.T., conditions exceptionnelles. Faut voir. Très bas millage. 523-1124. (15)

**CHEVROLET 1956,** sedan, automatique, bon mécanisme. $125.00. 526-1581. Après 7 hres. (16)

**CHEVROLET 1957,** sedan, particulier, V-8, automatique, propre. 387-6933. (17)

**CHEVROLET 1957,** sedan, automatique, termes faciles, léger comptant. 861-5013. (18)

**CHEVROLET 1958,** 6, automatique, radio, $15.00 comptant, $7.50 semaine. 489-8430. (21)

**CHEVROLET 1959,** automatique, 6 cylindres, particulier, parfaite condition, propre. 321-1028. (17)

**CHEVROLET 1959,** sedan, 6, automatique, $25.00 comptant, $9.75 semaine. 489-6284. (21)

**CHEVROLET** 1963 Impala, repris le financ, 500 boul. des Laurentides (18 j)

**CHEVROLET 1959,** 6 cyl., automatique, $10.00 comptant, $8.00 semaine. 277-1772. (18)

**CHEVROLET 1958,** Belair, complètement remis à neuf. Financerais par la banque. 523-1122. (15)

**CHEVROLET 1959,** faut voir pour croire. Financerais par la banque. 523-1127. (15)

**CHEVROLET 1958,** comme neuf, un propriétaire. Doit vendre. 526-3331 (15)

**CHEVROLET 1959,** Belair, comme neuf. Particulier. Pas d'échange. 526-3331. (15)

**CHEVROLET 59,** automatique, sedan. Chevrolet 55, $100. 525-5971. (17)

**CHEVROLET 1956,** standard, propre, équipé $250.00. Comptant ou termes. LA. 7-1719. (15)

**CHEVROLET** H.T. 61. Automatique, radio, pneus blancs, $12. par semaine. 688-0098. (17)

**CHEVROLET 1963,** 4 portes, V-8. Aut., radio, $17. par semaine. 688-0098. (17)

**CHEVROLET 1963,** SS convertible, moteur 327, tout équipé, $2,625. 688-0098. (17)

### AUTOS A VENDRE 21

**CHEVROLET 1962,** convertible, 8 cyl. automatique, radio, absolument impeccable. 738-1143. (19)

**COMET convertible 1963,** 6 cylindres, automatique. Guy Major, 331-7551. (15)

**$19.00 COMPTANT** Corvair 1960, transmission au plancher, parfaite condition, échange accepté, petit terme, 725-9148. (18)

**$19.00 COMPTANT,** Volkswagen 1962, très propre. Echange accepté. Petit terme. 30 mois pour payer. 725-9148. (18)

**$29.00 COMPTANT.** Pontiac 1960, équipé au complet, échange accepté, article de sport, 725-9149. (18)

**$39.00 COMPTANT,** Chevy II, 1962, automatique, radio, original, seul propriétaire, échange accepté, article de sport, 725-9148 (18)

**$39.00 COMPTANT,** Pontiac 1962, hard top, automatique, radio. Votre auto et article de sport accepté. 725-9148 (18)

**$39.00 COMPTANT,** Chrysler 1959, hard-top automatique, radio, servo-frein, direction Termes 30 mois. 725-9148. (18)

**CORVAIR 1960,** automatique, comme neuf. Bas millage. Financerais par ma banque. 523-1123 (15)

**CORVAIR 1963,** coupé, automatique, radio, $50.00 comptant, termes faciles. HU 9-6284. (21)

**DAME** vendrais Pontiac de luxe 1957, 6 cylindres, très propre, $250.00. 256-9952 (15)

**1960 De SOTO,** équipé au complet. Parfaite condition. Aucun comptant requis. 30 mois pour payer. 725-9148. (18)

**DODGE 1957,** automatique, V-8, propre, $225.00 comptant; termes. 589 Moreau (15)

**DODGE Mayfair 1957,** Continental, très propre, aubaine. Cause départ. 331-1230. (17)

**DODGE 1958,** V-8, moteur reconditionné d'avril 1965. Peinture neuve. "Tubeless" radio, 622-0220 (25)

**DODGE 1963,** modèle 330, très bonne condition. S'adresser 7638, 9e Avenue, V.S.M. RA. 8-1593 (17)

**FALCON 1960** vrai bijou, comme neuf. Doit voir. Financerais par ma banque. 526-3331. (15)

**FAUT VOIR.** Buick 1960 hard top, équipé au très complet. Seul propriétaire. 725-9148. (18)

**FORD 58,** H.T., 2 portes, original. Pontiac convertible 58, $750. 525-5971 (17)

**FORD 1958,** 2 portes, coach, peinture neuve $6.00 semaine. 277-0983. (18)

**FORD convertible 1962,** tout équipé, termes faciles acceptés. 728-3518 (15)

**FORD 1957,** automatique, radio, $10.00 comptant, $5.50 par semaine. 721-3274. (15)

**FORD 1957,** automatique, sedan, 2 portes, en bon état, propre. Après 6 h., 669-0777. (16)

**FORD 1958,** sedan, 6 cylindres, automatique, aubaine, parfaite condition. 322-7907, 12150 Desaulniers (15)

**FORD 1959,** V-8, automatique, radio, $15.00 comptant, $9.75 semaine. HU. 9-8439. (21)

**FORD 1961,** automatique, garantie 100%. Termes acceptés. Faut voir. 352-2180. (18)

**FORD 1961,** 6 cyl., automatique, $10.00 comptant, $10.50 semaine. CR. 7-0983. (18)

**GALAXIE 1962,** convertible, automatique, radio, $100.00 comptant, termes faciles. 489-8439. (21)

**GALAXIE XL, 1964,** H.T. Tout équipé, 11,000 milles, original, $3,000. Appelez PO. 7-0676. (15)

**IL FAUT VENDRE,** Ford 1960 convertible équipé au complet. Parfaite condition. Echange accepté. Appeler 725-9149. (18)

---

**IMPORTANT**
**BILAN DU MOIS DE MAI**
**173 applications**
**161 livraisons**

161 clients heureux et conduisant des autos garanties à 100% d'une maison existante depuis plus de 20 ans.

**M. Audette et M. Laforest**

Vous prouvent par ces chiffres que personne d'autre dans la "Belle Province", n'a le choix et les moyens de vous procurer l'automobile que vous désirez . qui que vous soyez . . quel que soit votre âge . . votre travail . . . vos finances . . votre goût . . etc.

ON S'OCCUPE DE VOUS !

1 - AUTOS choix de 150 voitures de 1957 à 1965
2 - FINANCE plusieurs compagnies dont notre propre compagnie à 6%
3 - ASSURANCE AUCUN COMPTANT
4 GARANTIE 100%

*Avec ces preuves n'hésitez pas . . . appelez-nous ou venez nous voir . . .*

**M. Audette et M. Laforest**
**273-8808**

---

**METEOR** Rideau 500, H.T. Automatique 57. Radio, pneus neufs, propre, particulier. LA. 6-7788, soir : 625-0415 (16)

**MERCURY 1958,** automatique, radio, H.T. Un propriétaire. 5223 Bélanger. 728-0586. (17)

### AUTOS A VENDRE 21

**MERCURY HT, 1959,** comme neuf, un propriétaire. Doit voir. 526-3331. (15)

**MERCURY MONTEREY,** complètement reconditionné. Faut voir. 523-1122. (15)

**MORRIS 850 1960,** particulier. 259-4103. (15)

---

**INVESTERS ACCEPTANCE**
**3487-a AVENUE DU PARC**
**EDIFICE SINGER**

LES VOITURES SUIVANTES SONT EN VENTE AU PUBLIC ET AUX VENDEURS D'AUTOS. TOUTES PERSONNES PEUVENT FACILEMENT ASSUMER LE PAIEMENT DE CES VOITURES. AUCUN COMPTANT REQUIS. COMMUNIQUEZ AVEC LE GERANT EN SIGNALANT : 849-5355.

| | Par mois |
|---|---|
| 1959 Chevrolet, 4 portes | $22.00 |
| 1959 Ford, automatique, radio | $19.00 |
| 1959 Plymouth, automatique, radio | $19.00 |
| 1960 Falcon, automatique, radio | $25.00 |
| 1960 Ford coach, aut., radio, 4 ptes | $26.00 |
| 1960 Ford, Galaxie 500 | $32.00 |
| 1961 Ford, Fairlane 500 | $36.00 |
| 1961 Ford, automatique, radio | $29.00 |
| 1962 Chevrolet Impala, 4 portes | $49.00 |
| 1962 Chrysler, 4 portes, H.T. | $59.00 |
| 1962 Dodge, radio, automatique | $39.00 |
| 1963 Monza, coupé | $59.00 |
| 1963 Volkswagen, pneus neufs | $20.00 |

TOUT A ETE PREVU AFIN QUE LE COUT DES ASSURANCES SOIT INCLUS DANS LE FINANCEMENT SI CELA S'IMPOSE. DE PLUS, IL Y A UN AN DE GARANTIE SUR TOUTES VOITURES : 849-5355.

(15)

---

**NE LISEZ PAS CECI!**

Seul les intéressés peuvent en bénéficier

**REPRIS DE FINANCE**

A prix raisonnable et bonne condition de paiement. (Jusqu'à 30 mois pour payer échange accepté) Choix de 50 voitures. Toit rigide, décapotable, sedan. 1957 à 1964. Investigation par téléphone.

ALLONS VOUS CHERCHER
**JACQUES AUTOMOBILE**
INC.
2107 est, BEAUBIEN
**728-4593-4**

---

**NOUS AVONS** de très bonnes transportations, de $50.00 à $500.00. En parfaite condition. 725-9149. (18)

**OLDSMOBILE 1962,** F-85, sport, automatique, radio, sièges baquets, H.T., $16.00 par semaine. 342-1346. (17)

**OLDSMOBILE 88,** HT, 1960. Particulier, comme neuf. Bas millage. 523-1122. (11)

**OLDSMOBILE HT, 1960,** comme neuf, très bas millage. Faut voir. 526-3331. (15)

---

**GRANDE VENTE**
**5e ANNIVERSAIRE**

*Pas de comptant si marié et bonnes références*

| | | |
|---|---|---|
| 61 | Austin 850 méc. A-1 | $250 |
| 58 | Olds, bon méc. | $250 |
| 58 | Buick, h.t. méc A-1 | $250 |
| 57 | Pontiac autom méc. A-1 | $275 |
| 57 | Merc h.t. propre | $375 |
| 60 | Vauxhall comme neuf | $475 |
| 61 | Renault, comme neuf | $475 |
| 60 | Vauxhall, très propre | $595 |
| 61 | Austin cambridge bijou | $595 |
| 59 | Dodge V-8 autom. | $595 |
| 61 | Vauxhall, station A-1 | $595 |
| 60 | Stud, station | $595 |
| 62 | Volks très propre | $695 |
| 59 | Chrysler Imperial A-1 | $695 |
| 59 | Pontiac, standard A-1 | $750 |
| 60 | Ford très beau | $775 |
| 59 | Chrysler sedan A-1 | $795 |
| 61 | Falcon, vrai bijou | $795 |
| 59 | Chev, autom A-1 | $895 |
| 60 | Rambler, station, bijou | $895 |
| 59 | Olds, très propre | $895 |
| 59 | Buick, vrai bijou | $895 |
| 60 | Pontiac, sedan | $995 |
| 59 | Monarch h.t. A-1 | $995 |
| 60 | Chev, h.t. A-1 | $1095 |
| 60 | Meteor, Montcalm | $1095 |
| 61 | Chev vrai bijou | $1195 |
| 61 | Plymouth belvedere | $1195 |
| 61 | Dodge sedan | $1195 |
| 60 | Pontiac h.t bijou | $1295 |
| 60 | Pontiac moteur neuf | $1295 |
| 60 | Buick, très propre | $1295 |
| 60 | Mercury, h.t. | $1295 |
| 60 | Olds, h.t | $1295 |
| 60 | Chrysler h.t. | $1395 |
| 60 | Pontiac, vrai bijou | $1395 |
| 60 | Buick Convertible | $1395 |
| 62 | Valiant station | $1495 |
| 62 | Pontiac autom. A-1 | $1595 |
| 62 | Chev. autom. radio | $1595 |
| 62 | Chev Impala A-1 | $1695 |
| 63 | Ford, fairlane A-1 | $1695 |
| 60 | Cadillac vrai bijou | $2250 |
| 64 | Pontiac Parisienne, orig | $2595 |
| 63 | Pontiac conv S-S | $2695 |

4730, Ontario (coin Sicard)
**CL. 9-6915**

---

**$5.00 PAR SEMAINE.** Chevrolet 1958, Coach, parfaite condition. Echanges acceptés, termes faciles. Garantie, appeler 725-9148. (18)

**$8.00 PAR SEMAINE,** Pontiac 1961 Laurentien, hard-top, automatique, radio, original. Echange accepté. 725-9148. (18)

**$8.00 PAR SEMAINE,** Pontiac 1960, hard-top, automatique, radio. Balance de paiement 30 mois. 725-9149. (18)

### AUTOS A VENDRE 21

**PARTICULIER.** 1964 Galaxie, 500 XL, moteur 390 pouces carrés. Sièges baquets, toit rigide, $2,700.00. Pas d'échange. Financement à arranger. Cause auto fournie. 352-0006. (17)

**PARTICULIER.** Austin Sprite 1961, très propre, radio, $750.00 - 272-7917. (17)

**PARTICULIER.** Plymouth 1961, convertible, parfaite condition, tout équipé. $34-4057. (17)

**PARTICULIR, R-8,** 11,000, 1964, état neuf, mécanique parfaite. M. Marcel, 769-3843. (19)

**PARTICULIER.** Cadillac 1959, 4 portes, H.T., impeccable. Faut voir. 726-3518. (15)

**PARTICULIER.** Pontiac convertible 1957, Laurentien, $400.00. Parfait ordre. 527-2955. (19)

**PARTICULIER,** Pontiac 1960, 2 portes, H.T., propre, parfaite condition. 255-3783. (16)

**PARTICULIER.** Austin Healey, Sprite, 1962, parfaite condition. 722-6142 (19)

**PONTIAC 1957,** transmission régulière, excellente condition $5.00 semaine. 277-1772. (18)

**PONTIAC 1958,** 6 cyl. belle voiture, léger comptant, automatique. UN. 1-5013. (18)

**PONTIAC 1958,** 6 régulier, radio, $15.00 comptant, $7.50 semaine. HU. 9-8439. (21)

**PONTIAC Station-Wagon 1959,** 9 passagers, $650.00. 635, 100e Avenue, P.A.T. 645-0006. (17)

**PONTIAC 1959,** Parisienne tout équipé, garantie $9.00 semaine. CR. 7-1772. (18)

**PONTIAC 1960,** 2 portes, H.T., $11.00 semaine. Garantie complète. 277-0983. (18)

**PONTIAC 1961,** 4 portes, H.T. automatique, radio, tout équipé. $13.00 par semaine. 342-1346. (17)

**PONTIAC 1962,** Station Wagon, 9 passagers, 6, automatique, 1 propriétaire, garantie 12 mois. $50.00 comptant, balance facile. 489-8439. (21)

**PONTIAC 1962,** convertible, pleine garantie, $100.00 comptant, terme budgétaire. HU. 9-8439. (21)

**PONTIAC 1962,** 4 portes, Strato Chief, 6 cylindres couleur turquoise, parfaite condition. Vraie aubaine. 671-4257. (15)

**PONTIAC** Laurentien 1963, automatique, en très bon ordre. Particulier. 254-1855. (17)

**PONTIAC 1960,** 8 cyl., tout équipé, très propre. 721-3274. (15)

**PONTIAC 1959,** HT, Parisienne V-8, comme neuf. Particulier, financerais par la banque. 526-3331. (15)

**PONTIAC Laurentien 1959,** complètement reconditionné. Faut voir, comme neuf. 523-1127. (15)

**PONTIAC 1960,** sedan, 8 cyl. automatique, radio comme neuf. 738-1143. (19)

**PONTIAC décapotable 1964,** tout équipée, 11,000 milles. $2,800.00. 254-2602. (18)

**PONTIAC 1964,** convertible, 1 propriétaire, $100.00 comptant, termes raisonnables. 489-8430. (21)

---

**POUR BALANCE DE FINANCE**

Aucun comptant. Finançons sur les lieux autos toutes sortes 1955-1965, taxe, licence incluses. 30-36 mois pour payer. 1815 Jean-Talon est, coin Papineau. 722-8925. (19)

**RAMBLER 1960,** coach 6, régulier, $15.00 comptant, $8.00 semaine. HU. 9-6284. (21)

**REPRISE DE FINANCE**

Je possède en storage plusieurs voitures de différents modèles, et années, reprises de finance, dans Chevrolet, Comet, Pontiac, Ford, Chrysler, Corvair, Volkswagen. Pour tous renseignements ainsi que pour prendre rendez-vous des démonstrations, appeler : 381-5855 local 6. (18)

**RENAULT** autobus 1961, 9 passagers, entièrement reconditionné. Garantie un an. 738-1143. (19)

**RENAULT R-8, 1963,** excellentes conditions, mécanique parfaite. M. Marcel, 769-3843. (19)

**RENAULT,** Gordini 83, un propriétaire. Comme neuf, 769-3843. (19)

---

***SANS ARGENT***

UN NOM, UNE ADRESSE
UN EMPLOYEUR
peut vous procurer une auto choix de 200 modèles et marques

Informations : LUCIEN
**RE. 9-4735**

---

**STATION-WAGON** Dodge '59, très propre. $25.00 comptant, $22.00 mensuel. 721-3274. (15)

**STUDEBAKER** Lark 1959, sédan, 6 cyl., standard, très propre. 681-9279. (19)

**TRES BEAU** Chevrolet, 1960, Automatique, radio, parfaite condition, aucun comptant requis. Echange accepté. Appeler 725-9148. (18)

**VOITURE** du patron, Cadillac 1961 hard-top, équipé au complet. Je financerai par la banque. 725-9148. (18)

---

**UN NOM**
**UNE ADRESSE**
**UN EMPLOYEUR**

ce dont vous avez besoin pour vous procurer une voiture. Marques et modèles au choix.

**AUCUN COMPTANT**

36 mois pour payer.
Application par téléphone
Nous allons vous chercher.
M. LUC ou M. MAURICE
**381-1828 — 387-4711**

---

**VALIANT V-200, 1962,** automatique, $10.00 par semaine. 342-1346. (17)

### AUTOS A VENDRE 21

**VALIANT H.T.** automatique, sièges baquets, $50.00 comptant, balance facile. 489-6284. (21)

**VAUXHALL 1959,** très propre, équipé $260. Comptant ou termes. LA. 7-1719. (15)

**VOLKSWAGEN 1959,** bon état, très propre. 769-3843 (19)

**VOLKSWAGEN 1963,** deluxe, doit voir pour croire. Vendrais et financerais par la banque. 523-1122 (15)

**VOLKSWAGEN 1957,** un propriétaire, comme neuf, doit vendre. 526-3331 (15)

**VOLKSWAGEN 62,** conch, très propre. $9 par semaine. 688-0098. (17)

---

**VOLKSWAGEN**
**1965**
**toute neuve**
**$1750.**
et seulement
**$99.00**
comptant
(Couche anti-rouille incluse)
*chez*
**POPULAR**
**AUTO SALES & SERVICE**
10395 Boul Pie IX — DA. 1-5030
5441 ST-HUBERT — CR. 4-5471

---

**VOLKSWAGEN** Deluxe, radio, garantie, $15.00 comptant, $5.50 semaine. HU. 9-8439 (21)

**VOLKSWAGEN 1961,** bon état général. Bon prix. Tél. WE. 7-9135, 738-9978. (15)

**VOLKSWAGEN** 1959, à 1962, peinture neuve, garantie 100%, termes acceptés. 352-2180. (18)

**VRAI BIJOU,** aucun comptant requis, Pontiac 1964, hard-top, équipé au complet. Echange accepté. 725-9149. (18)

---

**TOUTES APPLICATIONS DE FINANCE ACCEPTEES**

Que votre crédit soit bon ou lent, j'aurais les termes de crédit les plus faciles. Choix de 80 voitures.

*Appelez personnellement*
**M. ANDRE — 388-8065**

### AUTOS CAMIONS DEMANDES 22

**ACHAT** comptant, modèle 1957-1965. De préférence Chevrolet - Pontiac - Ford ou Valiant. Impala Auto Ltée. Pierre ou Marcel. 679-2220. (26)

**CARON SCRAP.** Achetons autos et camions, vendons pièces. 666-4449. Soir, 666-6368. (30)

### A VENDRE - DIVERS 25

**ATTENTION !** Train électrique, avec accessoires. Valeur $300.00, laisserait pour $50.00. Petite bassinette $15.00. 7524 Dante, Ville St-Michel. (17)

**BALANÇOIRE** de jardin en vinyl, aubaine, $65.00. 1298 Piessis, LA. 6-6751. (16)

**FENETRES** aluminium, 3 rainures $8.00. Portes aluminium bas prix. 259-9142. (12 j)

**FAUT VOIR POUR CROIRE**

80 habits, laine et térylene, très belles teintes. Valeur $69.00 pour $22.00. Très beaux souliers moitié prix. 522-4364 (21 j)

# ANNONCES CLASSÉES

## — 526-9231 —

### A VENDRE DIVERS 25

**MARCHANDS - COLPORTEURS**
**JOBBERS - EN GROS**

**Plus bas prix en ville**

Bas Stretchie $1.10 douz. Chemises 50¢. Croix 15¢, Cadeaux pour la Fête des Pères. Plants de fleurs artificielles 10¢, radios transistors, sous-vêtements, chapelets 15¢, bijouterie, marchandises sèches, culottes et "slip" 85¢. "Studs" $3.90 douz., verres soleil 40¢ douz., cannes et équipement de pêche, parfum, "jacket" nylon "mesh" première qualité.

**Nylons "Mesh" douz $1.10**
**Bijouterie l'ensemble 0.40**
**Chemises "T" douz $2.60**
**Montre suisse cha $2.25**

ET 2000 AUTRES ITEM

**Drummond Import**
**1004, St-Laurent**

### AVIS 26A

**AVIS DE CESSION GENERALE** — Avis est par les présentes donne que le contrat de vente, en date du 3 juin 1965, à la Banque Toronto-Dominion de toutes dettes, présentes ou futures, payable à Econ Oil Co a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de Montréal le 9e jour de juin 1965, sous le numéro 1835745.

La Banque Toronto Dominion.

### BICYCLES MOTOCYCLETTES 28

**ACHETEZ** une "Honda" "Yamaha" "Vespa" - Lambretta" avec seulement $20.00 comptant. Datyona Motor, 1743 St-Jacques O. (30)

**B.S.A. 620,** Super, "Rocket", à vendre. Après 7 h., 2340 Viau, no 3. (16)

Voyez . . la nouvelle
**BICYCLETTE de COURSE "GARLATTI" à 10 VITESSES**
chez
**QUILICOT ! . . .**
**BICYCLETTE 3 VITESSES**

Rég. $53. $39.50

Bicyclette avec 2 roues de supports rég. $42.95
**$29.95**

**LOUIS QUILICOT & CIE LTEE**
**1749, ST-DENIS Tél.: 842-1121**
(près Ontario)

### CAMIONS A VENDRE 35

**PICK-UP 1960 Mercury,** 1 tonne, excellente condition. Bas prix. 861-5013. (18)

### CAMIONNAGE TRANSPORT 36

**A BAS PRIX,** déménagement toute heure. Assurances complètes. 256-3822. (30 j. C)

### CHAMBRES A LOUER 38

**A 5050 GARNIER,** chambre moderne, lavabo, libre. Privilège literie. (16)

**AVENUE BEAUBIEN 352,** double ou simple, cuisinette, $10.00, $15.00. CR. 7-7131. (18)

**AHUNTSIC,** 10197 Péloquin, chambre pour monsieur, $9.00. 388-7305, après 4½ hres. (15)

**CHAMBRE** avec lavabo, pour Monsieur. 4484 Brébeuf, LA. 4-4721. (15)

**CHAMBRE** à louer, avec déjeuner et lavage, pour Monsieur. Pension si désirée. 259-7452. 2580 Ple IX. (16)

**CHAMBRES** à louer. S'adresser 8706, 9e Avenue, Ville St-Michel. (19)

**CHAMBRE** propre, service de cuisine, tapis, mobilier de chambre. 254-8490. (15)

**1911 GAUTHIER,** devant, grande, centre, tranquille, toutes commodités, $8.00. 274-8024. (15)

**ROSEMONT,** chambre pour monsieur, 5694 5e Avenue, 722-1228. (17)

**SALON DOUBLE** et grande pièce, service de cuisine, en face du parc Mt-Royal. 849-8566. (17)

### CHAMBRES A LOUER 38

**SALON DOUBLE,** meublé ou non, moderne 8162, rue Lajeunesse, 272-9537. (16)

**SALON-DOUBLE** meublé, frigidaire, téléphone, bas, adultes, tranquille. 273-5604, 274-9773. (15)

**SALON-DOUBLE** à louer. Avec cuisine, salle de bain, eau chaude, télévision, coin Casgrain-Beaubien. 279-8746. (15)

**ST-DENIS - GILFORD,** entrée privée, toutes commodités, semaine ou mois. 845-9651. (3 juin)

### CHAMBRES ET PENSION 40

**CHAMBRE** et pension, coin Cartier et Gilford, LA. 4-0175. (15)

**CHAMBRE** et pension, $18.00 par semaine. 802 Rachel est. 525-2892. (16)

**MONTREAL-NORD,** chambres, repas, lavage, tranquillité assurée. Télévision $18.00. 323-2232. (19)

### COIFFEUSES 45

**COIFFEUSE** compétente et apprenti, pour travailler à Laval des Rapides. 669-0187, LA. 3-2724. (16)

### COMMERCES A VENDRE 48

**A VENDRE,** Snack-Bar, bien situé, bon chiffre d'affaires. Cause fatigue. Téléphoner LA. 2-0280 après 3.00 p.m. pour rendez-vous. Voulons vendre avec garantie. (17)

**CAUSE** de maladie, Epicerie-licenciée à vendre. Offre raisonnable acceptée Avec ou sans maison. 632-2038. (17)

**EPICERIE** boucherie licenciée coin, entourée bachelor, bon chiffre d'affaire. Cause: maladie. LA. 5-1663. (18)

**EPICERIE-BOUCHERIE** licenciée, chiffre d'affaires $2,000.00. Accepterais échange, ou petit comptant. Cause départ. 728-9823. (17)

**ROUTE** de pain à vendre. Cause: autre commerce. 331-2092. (19)

**SNACK-BAR,** prix discuter, départ: campagne. 8 a.m. à 8 p.m. 254-0962. (16)

**SNACK-BAR** à vendre. Aubaine $1,300.00, pour garçon ou homme marié. Crème glacée molle. 669-0078. 9.00 a.m. - 10.00 p.m. (17)

**VALET** service à vendre. Cause de maladie. LA. 4-9214. (17)

### CONTRACTEURS 50B

**FINITION** de sous-sol aucun comptant requis termes faciles. Aussi réparations diverses, estimation gratuite, construction de chalets. 645-4378. Inf.: R. Perron (28 j.)

### CHALETS A LOUER 52A

**CAMP** à louer, semaine ou mois. 20 milles de Montréal. 649-1339. (17)

**3 CAMPS** meublés à louer. Semaine - mois. MU. 1-2361. Dimanche, camp Lavoie, Lac Des Plages. (17)

**CHALET** 5 pièces, bord de lac. Toutes commodités. 737-3805. 767-7600. (16)

**CHALET** sur le Lac Memphremagog, 33 milles long 4 pièces, meublées avec douche. Bateau, Bar-B-Q fournis etc. S'adresser: M. Gérard Garneau, 382 ouest rue Main, Magog, Qué. Tél. 843-5767. (15)

**FABREVILLE,** près eau, 3 pièces, propres. Saison, mois, semaine. 627-0204. (17)

**LAC GAGNON,** 10 milles de Ste-Agathe, réfrigérateur, chaloupe, véranda grillagée, très propre. 322-9177. (16)

**LAURENTIDES,** Lac Matambin, camp propre, toutes commodites, plage sablonneuse. LA. 1-5616. (21)

**NOMININGUE,** 4 pièces meublées, commodités, plage. Spécial, juin au 10 juillet: $35.00 semaine. 271-8079. (17)

**ST-JEROME,** 4 meublé, tout fourni, semaine, mois. Saison 279-8682 GE. 8-1717. (30)

**ST-MICHEL-DES-SAINTS.** Absolument privé. Lac naturel. 842-4616. (18)

### CHALETS A VENDRE 52B

**BATISSONS** votre chalet, 5 appts, de $27-$45 mois. 352-8198. (30)

**CHALETS ET TERRAINS**

Grand lac Pierre-Aubin, St-Adolphe d'Howard. Via autoroute. 175 beaux terrains bord du lac. 10 modèles de chalets - 60 minutes de Montréal. Appelez-moi M. Jetté.

**725-9307**

**CHALET** d'été, 3 pièces, terrain 50 x 125. $2,500.00. Visible dimanche. S'adresser: 353, 20 Avenue, Ste-Marthe sur le Lac. (15)

**CHALET** 4 pièces à vendre, dans Laurentides, aussi terrain. 259-1861. (15)

**CHALET** d'hiver et d'été à St-Colomban, terrain 200 x 400. Chalet 45 x 50. 4 chambres, salon double, cuisine, 220, salle de bain, chauffage central, tout meublé, 20 minutes St-Jérôme. Appelez: 627-2251. (18)

**CHALETS — TERRAINS**

sur bord de l'eau, à vendre camps finis ou semi-finis, eau et électricité compris. Grand lac naturel, magnifiques plages sablonneuses, domaine privé. $100. comptant, balance facile. Voir chalets-modèles et films au 8618 De l'Epée.

Informations: R. FERDINAND,
CR. 4-5577 — soir: 342-2590

**LAC NOMININGUE**
**VUE PANORAMIQUE BORD DE LAC**
10,000 p.c. $3,500 et plus. Termes faciles. 384-0910. (12)

### DIVERS 55

**TUILE — PRELART**

Attention! Vente et posage tuile, prélart, caoutchouc. Estimé gratuit. Plus bas prix en ville. Ouvrage exécuté par des experts. C. Langlois MO. 9-0529. (14)

### EDUCATION 56

**POSITIONS D'AVENIR**

A— ☐ **Inspecteur**
technicien en sécurité industrielle. Pour la surveillance et la prévention des accidents de travail.

B— ☐ **Ajusteur d'assurance**
Pour compagnie d'assurance (collision - feu - vol - investigation)

C— ☐ **Vendeur professionnel**
Inclus personnalité et technique de vente pour l'industrie et le commerce.

COURS DE 6 MOIS PAR CORRESPONDANCE EN FRANÇAIS
Service de Placement Gratuit
Pour informations gratuites
REMPLIR CE COUPON

Nom ..... Age ....
Adresse .....
Ville ..... Tél. .....
Nom du Père .....

FAITES VOTRE CHOIX ET POSTEZ A

**Ecole Professionnelle A.B.C.**
**384-0430**
50 Place Crémazie suite 1201 M-M
Montréal 11

### ECOLES DE CONDUITE 57A

**FEDERALE**

LA PLUS VIEILLE ECOLE DE CONDUITE
vous invite à suivre les cours de théories et pratiques chaque semaine
COURS SPECIAUX AUX PERSONNES NERVEUSES
Char américain ou européen
INSTRUCTEURS DIPLOMES
**1621 ST-DENIS VI. 2-4803**

**ECOLE PATENAUDE**

Apprenez à conduire avec confiance, instructeurs diplômés, voitures assurées, taux les plus bas, assurance pour mineurs. Attention spéciale aux gens nerveux. RA. 5-0629. (18)

**APPRENEZ** à conduire facilement de 16 à 72 ans. Assurance mineur gratuit. Cours théorique automobile. Aussi spécialisons personnes nerveuses, handicapées. Auto pour test. Ecole de Conduite Villeneuve,

**866-4601**

### EFFETS BUREAUX MAGASINS 58

**USAGE — EPICIER**

Comptoir réfrigéré, tablettes, comptoir, caisse. Lundi, mardi, mercredi soirs jusqu'à 9 h., 2837 Ontario est. (16)

### EMPLOIS DEMANDES - FEMMES 60

**DAME** prendrait ouvrage général à domicile. 7880 Delorimier, No 2. 729-6460. (15)

### EMPLOIS DEMANDES - HOMMES 61

**MENUISIER** demande ouvrage, soir. Après 6 hres. 256-0465. (15)

### ENTREPRENEURS 66

**REPARATION** générale, finition sous-sol, construction chalets. Estimé et dessin gratuits. 60 mois, pour payer. 645-9579. (12 J. CC)

**BENNITO** construction, entrepreneur briques, pierre, bloc de ciment, finition de ciment. CR. 9-7519. (17)

### FEMMES FILLES DEMANDEES 71

**ARGENT**

Gagnez en temps libre, dames ou demoiselles. M. Gagnon. 254-5303. (17)

**EMPLOI PERMANENT POUR JEUNES FILLES**

Ouvrage dans manufacture de jouets, 42 heures par semaine, payées pour 44 heures.

NE TELEPHONEZ PAS, PRESENTEZ-VOUS A:

**4701 rue RIVARD**

Pour le Nord
**9850 JEANNE-MANCE**
Tous les jours, excepté le samedi

**FEMME** bilingue. Service téléphonique pour division Montréal-Nord. Mlle Guérette. 321-4522. (15)

**FILLES** demandées pour manufacture de papier. S'adresser Tyesil Corp. 5505 Blvd. des Grandes Prairies, St-Léonard. (17)

### FEMMES - FILLES DEMANDEES 71

**GAGNEZ TOUT EN APPRENANT**

Personnes intelligentes, bilingues, désirant un entraînement "standardistes". Importante organisation. Appeler M. David, WE. 2-1424 (18)

**JEUNE** fille demandée, pour garder enfants. Légers travaux de maison, 5 jours par semaine. 731-0989. (19)

**JEUNES** filles pour travail de bureau, connaissance des comptes. Se présenter Casualaire Inc. 99 Chabanel ouest, suite 502 (18)

**OPERATRICES - STANDARDISTES** expérimentées, bilingues, horaire à discuter, avec tous les bénéfices usuels et excellent salaire au début. M. David, 932-1421. (18)

**PRESSEUSE** d'expérience demandée, pour plan de nettoyeur. 3175 Prieur est. 381-7236. (16)

**PAS D'EXPERIENCE NECESSAIRE**

Importante manufacture de vêtements-sports pour dames a des ouvertures pour filles inexpérimentées, devant être entraînées comme assistantes opératrices. Manufacture située Ville St-Laurent, nord du Boul. Métropolitain, dans un édifice moderne. S'adresser Casualaire Inc., 99 Chabanel ouest, 5e étage. M. Stein. (18)

**SERVEUSES** demandées, avec expérience. Se présenter à: 2609 Masson. (17)

**SERVEUSE** d'expérience demandée, pour snack-bar; habitant Montréal-Nord seulement. S'adresser: 3541 Henri-Bourassa. 322-0349. (17)

**STENO-DACTYLO** bilingue, de 1 à 2 ans d'expérience. Bon salaire. S'adresser: Banque Toronto Dominion, M. Lacharité, 526-6645. (19)

**TELEPHONISTES** d'expérience demandées, pour travail à domicile. Promotion par la suite. Pour travail au bureau. Travail intéressant, et bien rémunéré. Pour renseignements, téléphoner à: 272-8240, 8.30 a.m. à 4.30 p.m. (17)

**VENDEUSES** bilingues demandées avec expérience pour magasin de variétés. Ecrire C.P. 52, St-Eustache. Specifiez votre dernier emploi, nombre d'années d'expérience, salaire demandé et votre âge. (23 juin)

**WAITRESS** demandée avec expérience, pour snack-bar à St-Eustache. 627-0174. (17 j)

### HOMMES ET FEMMES DEMANDES 78B

**AVONS BESOIN IMMEDIATEMENT**

de quelqu'un pour la vente de lots dans un développement résidentiel. Couple bilingue expérimenté de préférence. Logement fourni.

St-Sauveur-du-Lac, 45 minutes au nord de Montréal — Appeler: 849-4531. (17)

**RESIDENTS DE SOREL**
**HOMMES OU FEMMES**

Si vous êtes âgés de 21 à 50 ans, avez une automobile, êtes libres et travaillants, nous vous offrons

$100. par semaine
Allocation pour auto.
Dépenses payées.
Boni et assurance groupe.

Aucune expérience requise, si vous croyez être la personne désirée, composez:

**RI. 2-3221**

entre 10 a.m. et midi. (15)

### HOMMES DEMANDES 79A

**BESOIN** urgent hommes, temps plein, partiel. Travail bien payé. 273-2839 (26 J. C)

**ATTENTION CAMIONNEURS**
**CONTRAT D'UN AN ET PLUS**

**AVANTAGEUX** à celui qui pourrait acheter camions 10 roues neufs ou usagés. Pierre Martin, 844-7771 352-0306. (19)

**A QUI LA CHANCE?**

Avez-vous une auto? Si vous êtes vendeurs et vous aimez faire $150.00 garanti par semaine, votre place est chez-nous. Entre 11.00 a.m. et 4.00 p.m. 10035 Boul. St-Michel, Montréal-Nord (25 j.)

**CHAUFFEURS** instructeurs, pour école de conduite. Etre âgés d'au moins 30 ans. Faire application à 1222 St-Urbain. (17)

**CUISINIER** avec expérience. S'adresser en personne à 6225 Côte de Liesse. (15)

**CHAUFFEURS** pour taxis Diamond, demandés, avec ou sans expérience. S'adresser: 3600 Hôtel de Ville. (16)

**CHAUFFEURS** demandés pour livraison d'épicerie. Se présenter entre 9.00 - 11.00 a.m., 4951 Boul. Rosemont. CL. 4-7184. (15)

**CHAUFFEURS** de camion d'expérience, connaissant la ville, 26 ans ou plus. S'adresser 5005 Irwin, Lasalle. (16)

**3 CHAUFFEURS** expérimentés, mariés pour livraison de pains, camion et clientèle fournis, expérience utile. Pour inf.: "Le Pain du Jour", M. Rouleau, 637-1516. (16)

**DEBOSSEURS — PEINTRES**
**MECANICIENS**

—Demandés par compagnie de transport
—Travail de nuit
—Les candidats doivent avoir plusieurs années d'expérience en réparations de camions. Age: 25 à 45 ans.

Bon salaire — Augmentations après 3 mois — Assurance groupe.

Ceux qui ont les qualifications requises peuvent se présenter à:

**SMITH TRANSPORT LTEE**
6370 COTE DE LIESSE
DORVAL
(19)

**DEBOSSEUR** demandé, bon salaire, 45 heures par semaine garanties, à l'année. Jour 937-5307. Soir, 255-8212. (17)

**DEBOSSEURS** demandés, expérimentés, travail permanent. HI. 8-9115. (18)

**FAITES** argent. Vendez détergents, cire, javel. Temps plein, partiel. 525-5454. (17)

**FAITES** jusqu'à $30 par semaine ou plus, temps plein ou partiel vendant Produits Rawleigh. Bonne occasion pour hommes retirés. Ecrivez Rawleigh, Dept. F-550-6, 4005 rue Richelieu, St-Henri, Montréal. (15)

### HOMMES DEMANDES 79A

**EMPLOI D'AVENIR**

Voici les faits:
1) Nous avons à notre succursale 7 représentants et les salaires varient de $120.00 à $315.00 par semaine.
2) Nous vous invitons à venir les rencontrer et discuter librement avec eux.
3) Nos représentants viennent de différents milieux, mais ils ont un but commun: faire de l'argent, et être appréciés. Il nous faut 7 nouveaux hommes. Si vous avez ce même but, appelez-nous pour une entrevue à:

**271-6781**

S.V.P. pas de discussions téléphoniques. P.S. — Il vous faut du talent pour rencontrer le public, une auto, 25 ans et plus. (17)

**ETES-VOUS VENDEURS?**

Aimeriez-vous faire plus d'argent?
**OUI**
Lisez bien ceci:
1) Clients appointés par nous.
2) Dépenses payées.
3) 20% de commissions sur les ventes.
4) Boni de $600.00 à $1,500.00 annuellement pour tous les vendeurs.
5) Produit exclusif.
6) Aucun dépôt ou capital requis.
7) Avance, commission.
8) Revenu possible de $8,000.00 à $15,000.00 par année.
9) Assurance groupe et vacances payées.
10) $140.00 par semaine assuré.

**CONDITIONS:**
a) Avoir une auto
b) Etre âgé d'au moins 25 ans
c) Experience du public

Téléphonez à:
**381-8661**
pour entrevue. (16)

**HOMME** service pour garage, experimenté. S'adresser: 3660 - Kent, coin Côte des Neiges. (16)

**HOMMES** avec auto, pour Fuller Brush. 255-2456. (15)

**HOMME** de service pour garage, 22 ans ou plus avec 2 ans d'expérience. Références Duvernay. 661-2141. (16)

**HOMME AVEC AUTO**

J'ai un message spécial pour vous, si vous êtes à la recherche d'un emploi. Il y a six ans, j'ai vu une petite annonce demandant un vendeur. Je n'avais aucune expérience de vente et ne parlais que le français. Cependant j'avais une auto et étais décidé à travailler. Alors, cette compagnie m'a engagé, entraîné, donné un salaire, payé mes dépenses et dès la première année, avec mes commissions, m'a permis de faire $10,000.00. Depuis, mon revenu a augmenté à tous les ans. Aujourd'hui, je m'occupe des vendeurs pour cette même compagnie et je serai en mesure de vous offrir cette même opportunité.

Si vous êtes libres, téléphonez à:

**388-9944**

pour entrevue (16)

**LA VENTE EST INTERESSANTE**

L'expansion d'une compagnie opérant sur échelle nationale, crée cette occasion unique d'accéder à un poste supérieur avec une organisation dynamique. Nous demandons 4 représentants avec auto. Vous devez être âgés de 25 ans ou plus.

Nous vous offrons:
Cours de vente gratuit. Salaire $115.00 par semaine. Allocation pour auto, boni additionnel. Assurance-groupe, vacances payées. Notre personnel est au courant de cette demande. Pour rendez-vous, téléphoner à:

**739-9438**

entre 10 hres à m. et midi, 1.30 à 3.30 p.m. (17)

**MECANICIENS** demandés. Se présenter: Canadian Tire Corp., 3180 Wellington, Verdun. 766-8561. (17)

**MESSAGERS,** 16 ans avec bicycle, 5 jours. Bon salaire. 849-6352. (18)

**TRAVAIL**
**à**
**à temps partiel**

**Minimum de $18.00 garanti pour quelques heures d'un travail facile.**

Il s'agit bien d'un minimum et cette somme est véritablement garantie. Il vous suffit d'avoir 18 ans. Ajoutez un supplément à votre salaire ou à votre pension. Rien de plus facile.

ECRIVEZ A C.P. 4000
MONTREAL-MATIN
Indiquez votre numéro de téléphone

**REPRESENTANTS A TEMPS PARTIEL**

725-9978 — Salaire $50.00 par semaine. (30)

**SALAIRE** $80.00 par semaine, pendant l'entraînement. Les candidats doivent être âgés 21 ans et plus, bilingues. S'adresser en personne: 6420 Victoria, suite 9, entre 10.00 a.m. à 8.00 p.m. ou téléphoner 342-9565. (39)

# ANNONCES CLASSÉES

—526-9231—

## HOMMES DEMANDES 79A

**STEINBERG LTEE**

**BOUCHERS**

Quelques postes de bouchers de 1ère classe sont disponibles dans nos marchés de l'EST DE MONTREAL.

Les candidats âgés de 25 ans ou plus doivent posséder une bonne expérience dans ce domaine et avoir complété une 9e année ou l'équivalent.

Semaine de 40 heures, salaire initial excellent et tous les bénéfices marginaux usuels.

*Vous présenter au bureau d'emplois Steinberg*

**110 OUEST, CREMAZIE**

**PLACE CREMAZIE**

*Heures normales de bureau et jusqu'à 9 heures mercredi soir*

**VENDEUR LIVREUR**

- EMPLOI PERMANENT
- ROUTE ETABLIE
- PLAN DE PENSION
- SALAIRE ET COMMISSION
- AUCUN DEPOT
- DE 21 A 42 ANS

**M. BELMONT**

**674-4971**

### VENDEURS AVEC AUTO

La Compagnie Sunrise Industries, est à la recherche de vendeurs avec ou sans expérience.

Nous offrons :
1. Travailler sur appointement.
2. Dépenses payées.
3. Salaire et commission.
4. Revenu moyen de $140.00 à $200.00 par semaine.
5. Assurance-groupe et vacances payées.
6. Boni annuel de $800.00 à $1,500.00.
7. Entraînement payé.

Nous demandons :
1. Hommes avec auto.
2. Habitués au public.
3. Mariés, ou 25 ans et plus.
4. Ambitieux et honnête.

Nous donnerons des entrevues, mardi et mercredi, à 2 heures p.m. précises au :

**MOTEL LUCERNE**
4950 est, Sherbrooke
(16)

## LOCAL A LOUER 84A

**CHOMEDEY**, coin de rue, local 1,500 pieds, chauffé, plancher terrazzo, 4 vitrines 10 pieds large, bon pour tous genre de commerces. Aussi local chauffé 625 pieds, bon pour petit commerce. 681-2531 (9)

## LOGEMENTS A LOUER 85A

**A ROSEMONT** à louer sous-sol, 3 pièces, meublées, chauffées, éclairées, entrée privée, après hôpitaux, idéal pour 2 camarades, lieu résidentiel. $70 par mois. CL. 9-7022 (16)

**A VILLE** Jacques-Cartier, 3 appts, propres, 220; bas, centre ville, LA. 1-2915. (21)

**ADAM**, 3 pièces, chauffées, $58.00. 2e, 1855 Visitation, apt. 1, 254-1538. (17)

**A... DE LASALLE, 575**; près Ste-Catherine, 4 pièces, chauffées, eau chaude fournie, moderne, ménage fait. Visite sur demande. CL. 4-3927. (17)

**6½ CHAUFFE** $85 par mois. 127 Sauvé, St-Eustache. 627-0174. (19)

## LOGEMENTS A LOUER 85A

**LOGEMENT** à louer, 4 appartements, fournaise et réservoir eau chaude fourni, $55.00. 6162 Eddie Ville Emard. S'adresser à : RA. 7-1319. (15)

**8057 MARQUETTE**, 3 pièces, ménage fait. Fournaise. Libre. 728-3921. (17)

**1119 MT-ROYAL**, 3 grandes pièces modernes, chauffées, chambre de bain, en gaie douche, $75.00 par mois. S'adresser : LA 2-0947 526-1841. (18)

**NOUVEAU Bordeaux**. Construction neuve 3½ 4½ 5½ bas et haut aussi bungalow. 331-7960. (11)

**NOUVEAU-BORDEAUX**, deluxe, dans duplex, triplex, 3½, 4½, 5½, aussi bas et bungalow. 331-7960. (11)

**6 PIECES**, avec bain, $50.00. 1591 St-Laurent, 4 pièces, $35.00. 1592 - St-Dominique, récemment décorés. VI. 2-9661 - VI. 2-1430. (17)

**3782 ST-DOMINIQUE**, près Ping Ave. 6 pièces, $50.00 mois, un mois gratuit. Libre. 849-7228 - 482-1561. (19)

## MAISONS A LOUER 91

**HOCHELAGA 3214**, 3½ fermé, semi-moderne, $40.00. 688-1844. - Transport gratuit. (17)

**PONT-VIAU (nouveau)**. Magnifique bungalow, coin, 6 pièces. Excellent pour professionnel. Libre, 667-0379. (17)

## MOTEURS ET YATCHS 104

**AUBAINE**, beau Yacht, moteur 35 forces électriques, EVINRUDE, avec trailer. Après 6.30 p.m. 1875 Place Beauceville. 256-1967. (3)

**BATEAU** 14-pi. avec moteur Mercury 30 forces, et remorque Explorer, aussi ceinture de sauvetage et ski. Le tout $650. Inf. 677-7375. (15)

**YATCH 14 pi** Peterborough, plywood. Besoin argent OR. 4-7031. (22)

## ON DEMANDE A ACHETER 108

**ACHETERAIS** TV portatives. Paierais de $25.00 à $125.00 en n'importe quel état. Paierais comptant. 849-8264. (30)

## PEINTURE 109

**ENTREPRENEUR**, peinture générale. Intérieur-extérieur. Prix raisonnable. Satisfaction assurée. CL. 5-1227. (15)

**ENTREPRENEUR** peintre prendrait contrat de peinture intérieur extérieur immédiatement. 522-7415. (25 j.)

**PEINTURE** intérieure et extérieure, par homme compétent, estimation gratuite, ouvrage garanti. 725-0191, après 6 heures P.M. (15)

## PENSION D'ENFANTS 110A

**CAMP** mixte 5 - 12, monitrice, poney, bonne nourriture. 279-8842 - GE. 8-1717. (30)

**GARDERAIS** enfants. Bon soin. Famille privée. Cour. 625-8534. (15)

**GARDERAIS** un enfant, du lundi au vendredi, dans un bas, avec grande cour. 523-7724. (15)

**PENSION** pour bébé. Naissance à 2 ans. Linge fourni. S'adresser à Mme A. Booth, 219 rue Hector, Rosemere. 622-0220. (17)

**PRENDRAIS** enfant, 5 jours, 3-5 ans, $12.00. 527-0119. (17)

**PRENDRAIS** enfant, lundi au vendredi, bon chez soi, 323-2901. (19)

## PLANCHERS 116

**ESTIMATION** gratuite, finition naturelle planchers sablés sans cirage. 389-2437. (11 j.)

**APPARTEMENTS** sablés finis complètement, $8.00. Imperméables $10.00. Procédé sans cirage. Raisonnable. CR. 7-8210. (8)

**POSAGE**, sablage planchers, spécialité dans le vieux. Estimation gratuite. 627-6783. (7)

## PRETS SUR HYPOTHEQUE 117

**ACTIONS 6%**, première deuxième hypothèques sur propriété. Jour soir. RA. 9-4332. (21 j.)

**ACCEPTE** 1ère et 2e hypothèques $5.47 par mois du $1,000.00 jusqu'à 8½% de la valeur. Marcel Brien, Courtier. Jour soir, fête. 387-1696. (7)

**ARGENT**, 1ère, 2ème. Jour, soir. Mlle Léona Laberge, courtière. 486-1106. (30)

**DEMOISELLES**, désirent faire placements 1ère, 2e hypothèques. 272-8791. Comptable. (15)

**$1,500 ET PLUS** à prêter immédiatement 1ère, 2ème hypothèque, ville banlieue. Nap. Dalpé Enrg. 381-0029. (3 j.)

## PROPRIETES A VENDRE 120

**BUNGALOW REPENTIGNY**

**13 APPARTEMENTS. COIN DE RUE. IDEAL POUR MEDECIN OU PROFESSIONNEL. ULTRA MODERNE. COMPTANT ET CONDITIONS D'ACHAT DISCUTABLES. PAS D'AGENT. 581-0488.**

**BUNGALOW. 13 APPTS. REPENTIGNY. RESIDENTIEL, COIN DE RUE. COMPRIS DANS LE COUT D'ACHAT : TAPIS MUR-A-MUR, DRAPERIES, LAVEUSE, SECHEUSE, LAVEUSE DE VAISSELLE, FRIGIDAIRE. PEINTURE EXTERIEURE ET INTERIEURE, SELON LE GOUT DE L'ACHETEUR. $30,000.00. COMPTANT : $5,000.00. RAISONS DE VENTE : ACQUISITION D'UNE AUTRE PROPRIETE. PAS D'AGENT. 581-0433.** (19)

**BUNGALOW**, 10 appartements, coin de rue, Béloeil. Terrain 120 x 100. Comptant $1,500.00. Balance $115.00 par mois. Béloeil 467-7562. (12)

## PROPRIETES A VENDRE 120

**AUCUN COMPTANT**

**BUNGALOWS**

5½ pièces

Finis et semi-finis.

Prix à partir de

**$65.** PAR MOIS

(Capital et intérêt)

*Informations :*

**M. Barrette**

**666-4483**

**PONT-VIAU (nouveau)**. Magnifique bungalow. Coin. Belle vue. Cause transfert. 212 Henri-Dunant. 667-0379. (17)

**REPENTIGNY, MAISON MODELE A VENDRE. PETIT COMPTANT DEMANDE. EPARGNEZ $1500.00. APPELEZ JOUR : 735-3656. APPELEZ SOIR : 352-3753.** (15)

**REPENTIGNY**, bungalow, 6 1/2, garage, place professionnelle, faut vendre, jour 255-1936. (16)

## PROPRIETES CAMPAGNE A VENDRE 121

**VILLE D'AUTEUIL**, maison semi finie, près plage. Inf. 645-9098 - 625-9806. (15)

## REFRIGERATEURS ELECTRIQUES 126

**REFRIGERATION**, travail sur place, réparation autorisée sur toutes marques de réfrigérateurs. Bernier électrique. Réfrigération. LA. 2-2235. (8)

## REGLEMENT DE DETTES 127

**AIDONS** vos comptes. Seul moyen efficace et honnête de payer vos dettes en un seul paiement. Budget familial équilibré d'après votre revenu. Centre de Crédit Budgétaire 6852 St-Denis. Tél. 274-0442. (21 j.)

## REMBOURRAGE 128

**REMBOURRAGE** général, plus bas prix en ville. Inf. : LA. 1-1956. Tony. (11 j.)

## REMORQUES 129

**ROULOTTE**, 10 pieds, bonne condition, $350.00. 2420 Boul. Laurentien. (30)

## REPARATIONS DIVERSES 130

**ATTENTION !** Propriétaires de maison ! Pourquoi attendre ? Avez-vous pensé à protéger votre maison ? Votre gazon ? en faisant installer des gouttières par des spécialistes. Une compagnie de 15 ans d'expérience. Garantie de 5 ans sur matériaux et main d'oeuvre. Pour estimé gratuit, appelez : 728-7500. (15)

## TERRASSEMENT 136A

**TERRE** et tourbe à vendre, posage $0.40 verge. Après 7 h. 279-5086. (19)

**10,000 VOYAGES "TOP-SOIL" DISPONIBLE IMMEDIATEMENT, AU CENTRE VILLE. 256-6464.** (8)

## SERVICE DOMESTIQUE 132

**AIDE** générale, salaire excellent, 2 jeunes enfants, chambre privée, télévision. Femme de ménage. 482-1080. (15)

**FEMME**, 35 à 65 ans. Aimant enfants. Légers travaux. Eté à la campagne. RA. 5-8078. (17)

## TAPIS 135A

**TAPIS**

**Broadloom mur à mur**

**3 pièces $115.00**

Aucun frais de finance.

Aucun contrat à remplir

Six mois ou plus pour payer.

*Installation gratuite et immédiate*

**TAPIS CANADIENNE ENRG.**

**482-6461**

## TERRES A VENDRE 137

**TOURBE** à vendre 0.18 la verge, pour plus de 100 verges. 271-5230. (16)

## TERRAINS A VENDRE 140

**TERRAINS A VENDRE 140**

**A BEAULAC** près St-Calixte, 50 x 125, 2 minutes de la plage Beaulac. Prix $500.00. Comptant $50.00, $25.00 par mois. Soir. 721-9997. (2)

**LAC NOMININGUE**

**VUE PANORAMIQUE BORD DE LAC**

10,000 p.c. $500.00 et plus. Termes faciles. 384-3910. (12 j.)

**RICHELIEU**. Lots enregistrés. Près autoroute. Seulement 8¢ pied. Long terme. 733-2250. (13)

**ST-CANUT**, route 41, 35 milles de Montréal, retraite pour tous les goûts. 10% comptant seulement. 521-0666. (30)

**TERRAINS**, à partir de $0.05 le pied carré. Jacques Cooke. 677-1827. (30 j. C)

## TAILLEURS 141A

**Tailleur**
établi depuis 16 ans
**GERARD MAYEU**
Habit sur mesures $20
avec votre matériel
avec notre matériel $39
Travail à la main, worsted anglais. Choix de couleurs et motifs.
333 est, Mt-Royal — VI. 5-5635
(près St-Denis)

**Tailleur PAQUETTE Inc.**
2352 est, BEAURIEN
à l'ouest d'Iberville
Tel. 721-8484
HABIT SUR MESURES
BAS PRIX JAMAIS VU
Tout laine, tissu anglais

SPECIAL - SUR MESURES
Reg. $79 En vente $59. 2 pour $100

Service de mesures à domicile
Avec votre matériel $15.00
Service d'une semaine

**VOS HABITS**, double breast refaite simples, dernier style, $10. Ajustage, confection, R. Charbonneau, 7481 St-Hubert. 271-0214. (14)

## VETEMENTS A VENDRE 145

**A VENDRE**, robe de mariée neuve. Cause de rupture, téléphoner après 5 hres. 681-1028. (15)

**ROBE** de mariée, 10 ans, en dentelle, perlée. 524-9622. (16)

## VACANCES — SUGGESTIONS 148

**CAMP POUR GARCONS**

Prendrait en vacances 8 à 12 ans. Semaine ou mois. Situé, pied montagne de Rougemont, parmi les pommiers. Monteurs, piscine, amusements, animaux. Pour réservations, appeler : Mme Roch Meunier, Rougemont. 535-3991. (19)

**VACANCES**, bord mer. Pearl Inn Hotel, Old Orchard Beach, aussi cottage. Prix raisonnable. Inf. : Montréal 288-7622. (10 j.)

*Au Congrès des Caisses populaires*

# 2,500 délégués

**Quelque 2,500 délégués de caisses populaires de toutes les parties de la province se sont inscrits, hier, à l'hôtel Reine-Elizabeth de Montréal en vue des séances d'étude du neuvième congrès des caisses populaires Desjardins, qui débute aujourd'hui et se terminera vendredi par un banquet que présidera le premier ministre du Québec.**

Depuis le premier dépôt de dix sous fait à la première Caisse populaire, fondée à Lévis en 1900, les Caisses ont parcouru beaucoup de chemin puisque leur actif dépasse aujourd'hui le milliard de dollars. En 1932, alors qu'était fondée la Fédération de Québec des Unions régionales des Caisses populaires Desjardins, l'actif des 165 Caisses populaires alors existantes s'élevait à quelque $9,375,000. Au 31 mars 1965, les Caisses populaires affiliées à la Fédération de Québec étaient au nombre de 1286 administrant un actif global de $1,108,000,000.

*M. Edgar Charbonneau*

*et la grève de la CTM*

# La hausse des taxes est responsable de la crise

**En marge de la grève des chauffeurs d'autobus de la Commission de Transport de Montréal, M. Edgar Charbonneau, député de Montréal-Ste-Marie à Québec, nous a déclaré :**

La grève des employés d'autobus, à la C.T.M. qui a déjà augmenté le prix de ses billets en mars dernier à cause de ses opérations déficitaires, ne se terminera sans doute que par une augmentation des salaires... qui sera ensuite suivie d'une nouvelle augmentation du coût des billets pour les passagers de ce transport public dans la métropole.

Je désire rappeler de nouveau que la hausse du prix des billets avait été prévue lorsque le gouvernement imposa une taxe de 11¢ de plus le gallon, doublant ainsi la taxe sur l'huile diésel qui sert de force motrice aux autobus. L'Opposition en avait alors prédit en vain au gouvernement les désastreuses conséquences.

Un an après l'imposition additionnelle de cette taxe, la C.T.M. accusa un déficit qui l'obligea, bien malgré elle, à hausser le prix des billets.

### En Ontario

Les grévistes réclament actuellement de meilleures conditions de travail et des salaires plus élevés, semblables à ceux de Toronto. Or, il faut remarquer que la taxe sur l'huile diésel en Ontario n'est que de 20½¢ le gallon, comparativement à 22¢ dans le Québec. Ce qui se traduit nécessairement par des frais supplémentaires que doit absorber notre entreprise de transport urbain.

Multipliez ce cent et demi de différence par les millions de gallons utilisés par les autobus du Grand Montréal et vous vous expliquerez facilement que notre service métropolitain des autobus n'est pas dans une situation aussi avantageuse que celui de Toronto et peut plus difficilement que lui payer les mêmes salaires que la Ville Reine de l'Ontario, même si nos ouvriers ont droit à un traitement aussi équitable.

Ceci établit clairement que la manière la plus logique de placer le service montréalais du transport en commun sur un pied analogue à celui de Toronto consisterait, de la part du gouvernement de Québec, à réduire les taxes sur le carburant qu'est l'huile diésel.

**Ne souffrez pas**

**UN DENTIER**

**qui bouge**

Si votre dentier bouge et menace de tomber lorsque vous vous mettez à manger, rire ou éternuer, ne restez pas ainsi! FASTEETH, une poudre alkaline (non acide) dont vous saupoudrez votre dentier, le tiendra solidement en place. Vous en éprouverez un nouveau confort et une nouvelle assurance. Ne forme ni pâte ni gomme, ne laisse aucun goût. FASTEETH à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques.

# M. SHASTRI demande le retrait des USA

**Le premier ministre de l'Inde, M. Lal Bahadur Shastri, recevant hier un doctorat en droit** honoris causa **de l'Université McGill, a demandé aux Etats-Unis de se retirer du Vietnam.**

Après avoir reçu un doctorat en droit, honoris causa, des mains du Dr Rocke Robertson, recteur et vice-chancelier de l'Université McGill, M. Shastri a déclaré que la population du Vietnam doit être laissée libre de choisir ses propres solutions à ses problèmes. Il a beaucoup insisté sur le fait, que l'intervention américaine ne faisait que compliquer la situation au Vietnam. 'Le désarmement est le problème des problèmes,' a-t-il ajouté, et cette nouvelle mode d'armes nucléaires, qui devient de plus en plus "chic" dans certains pays, doit être arrêtée avant qu'une trop grande anxiété ne s'empare de toute la population mondiale."

### Les solutions

M. Shastri a terminé son allocution en disant que la paix mondiale, cette chose si délicate en ce moment, n'a pas de solution toute faite et immédiate. "La question du Vietnam, chose certaine, ne sera pas réglée par les armes." M. Shastri insiste pour que la question soit prise en main aux Nations unies, par le Comité du désarmement. "Il n'y a aucun temps à perdre, l'Humanité doit évoluer sans la guerre, quelle qu'elle soit, pour qu'elle atteigne ce qu'elle vise."

On sait que durant la fin de semaine, le premier ministre de l'Inde a fustigé les autorités du Pakistan qu'il a accusées "d'agression" au sujet de la dispute entre l'Inde et le Pakistan.

M. Shastri, a été présenté aux invités à l'Université McGill, comme "un militant de la non-violence" et de non-collaboration qui a donne naissance à un nouveau concept d'action politique et qui a secoué l'Inde du joug du colonianisme."

## AVIS DE DÉCÈS

**DERASP**—A Montréal, le 13 juin 1965, à l'âge de 40 ans, est decédé M. Jean-Marie Derasp, fils de M. et Mme Philippe Derasp. Les funérailles auront lieu mercredi 16, à l'église St-Vital, de Montréal-Nord. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires de René Sanscartier ,2573 Jean-Talon est, entre 1ère Avenue et Molson, à 9.15 heures, et de là à l'église où le service sera célébré à 9.30 heures. Inhumation au Cimetière de l'Est. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**LEFRANÇOIS**—A Montréal, le 12 juin 1965, à l'âge de 78 ans, est décédé M. Horace Lefrançois, époux de Yvonne Meunier, père de Israël, Honoré, Jacques et Jules. Les funérailles auront lieu mardi le 15, à l'église Notre-Dame des Anges. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires de J. R. Deslauriers, 790 Boul. Ste-Croix et de là à l'église où le service sera celebré à 9 heures. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**CUERRIER**—A Montréal, le 13 juin, à l'âge de 48 ans, est décédé M. Rolland Cuerrier, fils de feu Alexandre Cuerrier et de Mme Georgianna Cuerrier, demeurant à 5048 Chemin St-Paul. Les funérailles auront lieu mercredi, le 16, à l'église Ste-Clothilde. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires de Urgel Bourgie Ltée, 4505 Notre-Dame ouest, à 8.45 heures pour se rendre à l'église où le service sera célébré à 9 heures. Inhumation au cimetière de la Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

# Un problème NATIONAL

Pendant que le port de Montréal se débat avec un problème bien concret et bien immédiat, on s'est plu, hier, lors de la 3e journée d'étude sur le niveau des eaux, à porter ce problème à la dimension du continent.

Un conférencier, M. R.P. Kelly, a même exposé le concept d'une alliance nord-américaine (englobant le Canada, les Etats-Unis et le Mexique) pour la régie des eaux de tout le continent.

D'autres — et ils sont nombreux — ont parlé d'une entente canado-américaine pour créer dans la région des Grands Lacs un réservoir commun encore plus considérable par le drainage dans ce bassin des eaux des baies James et Hudson.

Pour sa part, M. André Leclerc, professeur à l'Ecole polytechnique de Montréal, s'en est tenu au bassin actuel, tout en déclarant que l'idéal serait la création d'un centre de calcul électronique où seraient analysées au jour le jour toutes les données prises par un réseau de stations rydrologiques.

Ce sont les délégués américains surtout qui ont parlé de l'npport des eaux des baies James et Hudson au bassin des Grands Lacs, en songeant que les Etats-Unis auront besoin de deux fois plus d'eau en 1980 et de trois fois plus d'eau en l'an 2,000.

L'entente au sujet du fleuve Colombia a été citée à maintes reprises.

Il n'en reste pas moins que l'eau est la plus grande richesse du continent nord-américain. Environ 40% de toute l'eau douce du globe s'y trouve. Dans le seul bassin du Saint-Laurent et des Grands Lacs le quart de toute l'eau douce du monde entier est accumulée.

2 E 7E

## Ministère des Transports Ottawa Ontario

**APPEL D'OFFRES**

DES SOUMISSIONS CACHETEES, adressées au soussigné et portant la mention "Soumission pour aérogare Vancouver", seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi, heure avancée de l'Est, le 19 août 1965, pour la construction d'une aérogare à l'aéroport international de Vancouver, Vancouver (C.-B.).

Seuls les entrepreneurs généraux sérieux pourront obtenir les plans, devis et autres documents de soumission en s'adressant aux bureaux de l'ingénieur régional en construction, ministère des Transports, 739, rue West Hastings, Vancouver (C.-B.), et du chef de la Division des Achats et Magasins, ministère des Transports, bureau 605, immeuble Hunter, Ottawa, sur dépôt d'un chèque visé de $500 pour chaque jeu, établi à l'ordre du Receveur général du Canada.

Afin de faciliter la tâche des sous-traitants et des fournisseurs de matériaux, les plans et devis seront en montre aux Builders' Exchanges de Victoria, de Vancouver, d'Edmonton, de Calgary, de Winnipeg, de Toronto, d'Ottawa et de Montréal.

Le Secrétaire,
F. T. COLLINS

11 juin 1965.

La BELLE ÉPOQUE

MARDI SOIR — 9 HEURES

Margot Campbell

Pierre Thériault

revivent via de vieux documents

"la belle époque" de chaque génération

ce soir - 9 h. 30

Anita Ortez

est l'invitée de

Monsieur Télévision '65

*Michel Louvain*

à

CIEL D'ÉTÉ

DIS-MOI DIX

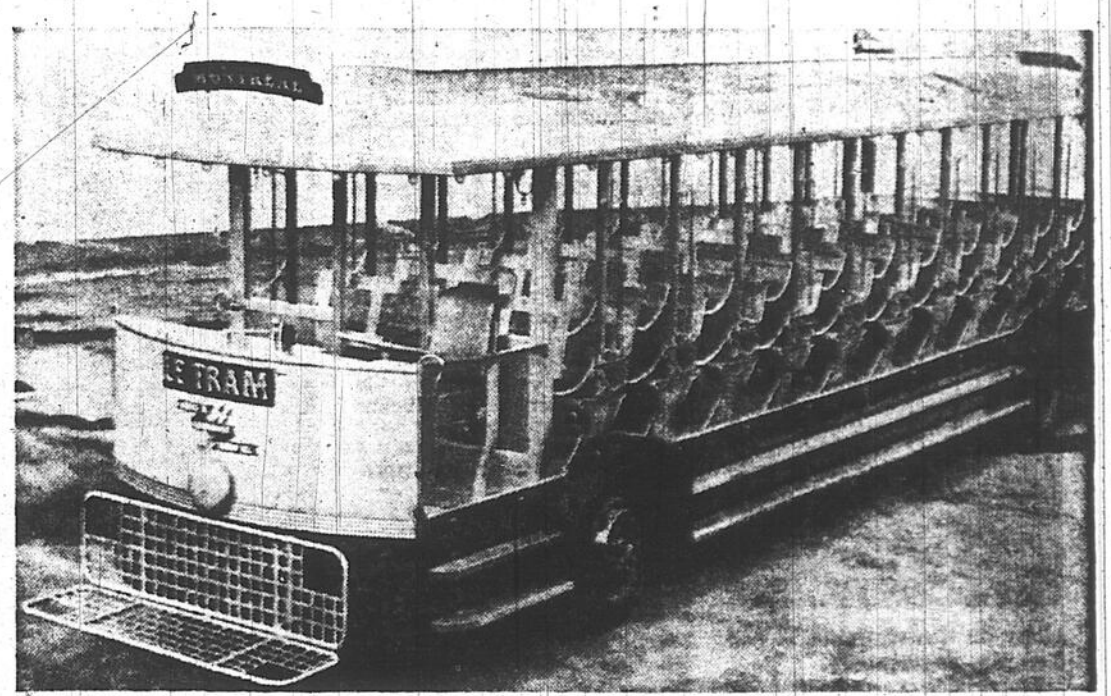
A TELE-METROPOLE

DEUXIEME CAHIER

MONTRÉAL-MATIN

MARDI 15 JUIN 1965

Voici "le Tram" vu de l'arrière alors qu'il descend la côte de la rue St-Paul en face de l'Eglise Bonsecours.




"Le Tram" de la compagnie Murray Hill compte 49 places assises et mesure 40 pieds de longueur. Il a coûté la modique somme de $60,000.

*Un tramway . . . à essence*

# Comme en 1892

La compagnie d'autobus Murray Hill Limousine a dévoilé, hier, une reproduction authentique d'un tramway électrique à trolley datant de 1892. Cette réalisation fait suite à une année de travail visant à offrir aux visiteurs séjournant dans la métropole un véhicule approprié aux randonnées touristiques à travers le vieux Montréal.

Ce véhicule unique au monde, nommé "Le Tram", a été présenté pour la première fois hier aux citoyens de la ville avec, à son bord, une foule de reporters, de photographes et de personnalités de toutes sortes, dont MM. Gérard Cournoyer, ministre du Tourisme, Robert Shaw, commissaire général adjoint à l'Expo 67, Guy Poliquin, directeur de l'Office des autoroutes, ainsi que le président de la compagnie Murray Hill, M. Charles Hershorn, instigateur du projet.

## IL A COUTE $60,000

Conçu et fabriqué en entier aux ateliers de mécanique de la compagnie Murray Hill, "Le Tram" est le fruit de recherches intenses effectuées dans les archives de la Commission de Transport de Montréal, où sont conservées celles de la défunte Montreal City Passenger Company. Au coût de plus de $60,000 on a fixé sur un chassis spécial d'autobus la réplique d'un vieux tramway, dont la vue évoquera sûrement "le bon vieux temps" pour les Montréalais de 75 ans et plus.

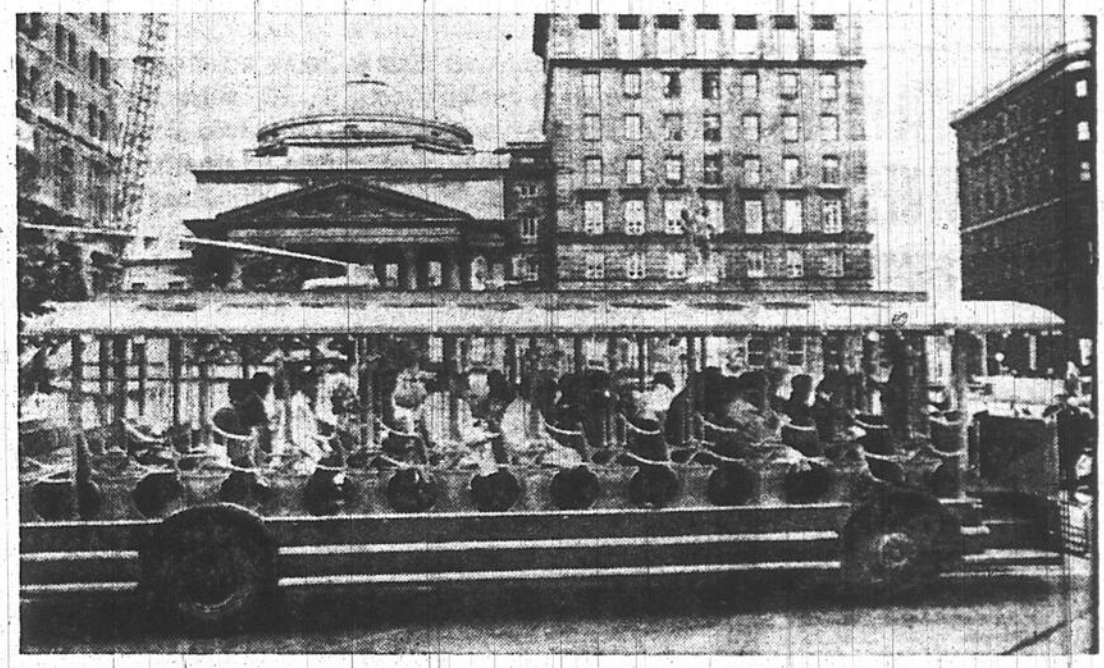
Toutes les pièces ayant servi à la fabrication du "Tram" ont été fabriquées à la main. Les sièges sont montés sur une structure de fonte supportant des bancs de bois. Des ampoules électriques spéciales ont été fabriquées à la ressemblance des "fixtures" originales, lesquelles avaient plutôt l'apparence de lampes à gaz.

## COMME EN 1892

Même si "Le Tram" est maintenant mu par un moteur à essence, il conserve encore son fameux trolley. Celui-ci, installé à l'arrière du toit, est muni d'une petite lumière clignotante. En plus du trolley, plusieurs autres objets des anciens tramways sont encore conservés. Ainsi, "Le Tram" possède le panier qui avait alors comme utilité de ramasser tout ce qui se trouvait sur son chemin, allant des bêtes à cornes jusqu'aux hommes qui ne voulaient pas dégager la voie . . .

De plus, la fameuse cloche à pied, qui enchantait tous les passagers, est retrouvée sur "Le Tram". Elle a été prise à même le tramway original datant de 1892.

Au volant du véhicule inauguré hier, le ministre du Tourisme, M. Gérard Cournoyer, avec le président de la compagnie, M. Charles Hershorn [à gauche] et le conducteur, M. Roméo Dansereau, un vétéran de 15 ans de service à la Murray Hill.



Le véhicule rempli de journalistes et de photographes, lors d'une halte à la Place d'Armes. [Photos René Bénard]

# Un autre policier avec les Caisses Populaires

**L'un des meilleurs limiers de la province, M. Alfred Arbour, a résigné ses fonc-**

**tions de directeur de la police de Shawinigan.**

M. Arbour a posé ce geste après mûre réflexion afin d'accepter le poste de directeur de la division est pour le service de sécurité des Caisses populaires Desjardins formé récemment et dirigé par l'ex-directeur de la police municipale de Québec, M. Roger Lemire.

M. Arbour a commencé sa carrière dans la gendarmerie royale pour passer ensuite au service de la Police provinciale et de la Police de Montréal. Dans la métropole, à titre de lieutenant-instructeur, il a entraîné 1,000 cadets durant son stade, de 14 ans.

En 1954, il quittait la Police de Montréal pour accepter le poste de directeur de la Police de Shawinigan. C'est à la suite de l'appel de M. Lemire qu'il a quitté ses fonctions à Shawinigan.

Comme nous l'annoncions la semaine dernière en primeur, deux autres chefs de police de municipalité de la province, dont nous ne pouvons dévoiler les noms actuellement, annonceront bientôt leur entrée au service des Caisses Populaires Desjardins.

# IL SAUTE DANS LE VIDE

**Un homme dans la trentaine aurait tenté de s'enlever la vie, hier soir, en plongeant dans les eaux du St-Laurent à la hauteur du hangar 48, dans le port de Montréal.**

Il semble que l'individu ait changé d'idée au contact de l'eau glacée. Il a réussi à s'agripper à une échelle le long d'un quai après avoir jugé que malgré les déboires que nous apporte la vie quotidienne la vie valait la peine d'être vécue. Il semblait que l'homme, dont l'identité n'a pas été révélée, ait été en état d'ébriété au moment où il a décidé d'aller rejoindre ses ancêtres.

# Ecrasé

Un montréalais de 57 ans, M. Edouard Malouin, du 8491 boul. Pie IX, a connu une fin tragique dans un accident de travail survenu hier soir. La victime, qui travaillait comme aide sur un camion de la compagnie Sigma Sanitary, a été écrasée par le véhicule conduit par M. Roger Quevillon.

L'accident est survenu à la hauteur du 2180 rue St-Clément, dans l'est de la métropole. Selon les premières constatations des agents du poste no 6, M. Quevillon n'a pas vu son confrère alors qu'il reculait. M. Malouin s'est trouvé coincé entre un mur et le camion. Il a succombé peu de temps après l'accident.

APPARTEMENTS NEUFS
4125 PARTHENAIS
1½ - 2½ - 3½ - 4½
A PARTIR DE $70
MEUBLES OU NON
TOUT LE MOBILIER EST NEUF
Cuisine complète et moderne avec poêle, réfrigérateur, etc.
AVANTAGES :
● Incinérateur ● Chauffage central ● Eau chaude ● Ventilation automatique ● Chambre de lessive ● Insonorisation ● Service de concierge ● 2 "sundesks" ● Balcons.
523-1414

**Une jeune gagnante** — **Mlle Rachel Beaudoin, étudiante à l'école Sr Ste-Anne-Marie, d'Ahuntsic, a remporté la palme au concours "Faisons Connaissance". L'Association 4-H Sénior de Montréal, qui travaille à l'éducation forestière des populations urbaines, a comme activité de présenter un tel concours. Celui qui vient de se terminer consistait à identifier les 15 différentes feuilles d'arbres. La gagnante de cette année a reçu la réplique du trophée 4-H Sénior, lequel trophée fut remis aux autorités de son école. De plus, elle recevra un laisser-passer pour assister au congrès provincial des Clubs 4-H à l'hôtel Mt-Royal. Le concours 4-H Sénior d'identification était ouvert aux jeunes des écoles aux environs de Montréal. Plus de 33,000 jeunes y ont participé, répartis dans quelque 150 écoles. La semi-finale eut lieu au Centre Maisonneuve, samedi, le 5 juin. Quatre-vingt-seize concurrents sont venus pour se qualifier pour la finale du 11 juin, au même endroit. De gauche à droite : M. Claude Marion, organisateur du concours, la jeune Beaudoin et M. Robert Raynault, président du conseil de l'Association forestière du Québec.** (Photo René Bénard)

*Pensez-y bien avant d'acheter plus d'assurance-vie!*

Si vous disposez d'un montant de $200 supplémentaire et que vous décidiez de l'investir dans l'assurance-vie, comment vous y prendrez-vous?

En commandant "un autre $10,000"? Attention! Une telle décision est d'aussi grande importance que d'acheter une propriété. Il faut vous demander si cet investissement répondra aux besoins de votre famille et aux projets d'avenir que vous avez élaborés pour elle.

Donc, $200 supplémentaires dans votre programme d'assurance-vie doit convenir exactement à vos besoins de sécurité. Et là, vous avez le choix; soit investir dans la protection de votre famille, ou en prévision de l'éducation d'un enfant dans quinze ans, ou encore souscrire à un plan de retraite; peut-être les trois ensemble!

Vous constatez qu'un tel investissement est chose très complexe; nous estimons aussi que vous avez droit à quelques conseils. Et, votre représentant Manufacturers possède un moyen des plus ingénieux, appelé un graphique de sécurité, grâce auquel il peut déterminer votre situation financière et vos besoins futurs pour ensuite vous indiquer comment exploiter au maximum ces $200. Une revision de vos assurances à l'aide du graphique de sécurité vous est offerte tout à fait gratuitement.

Aujourd'hui même, appelez donc votre représentant de la Manufacturers.

**François Faugère**
Représentant
MONTREAL
Tél: 381-9101

**André Frigon**
Représentant
MONTREAL
Tél: 381-9101

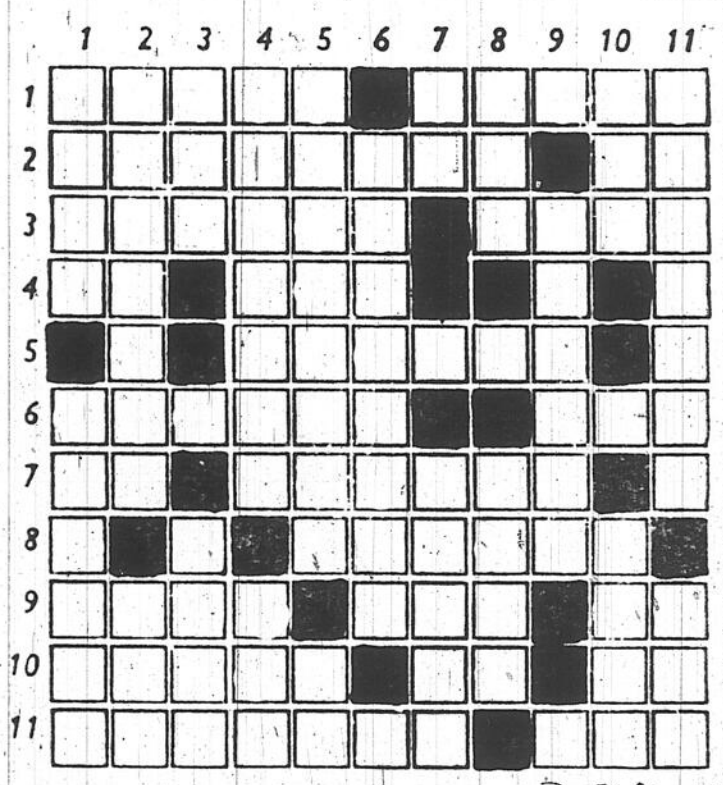
**Jacques Ouimet**
Représentant
MONTREAL
Tél: 381-9101

**Fernand Ouimet**
Représentant
MONTREAL
Tél: 381-9101

La Compagnie d'Assurance-Vie
**MANUFACTURERS**

B40F-6B

# MOTS CROISÉS



D-562

## HORIZONTALEMENT

1—Astronaute américain — Substance cristallisée soluble dans l'eau.
2—Perfectionnerais, améliorerais — Pronom indéfini.
3—Enlever la rate — Prêtre.
4—Négation — Conjugaison.
5—Ce qui forme un tout complet (pl.).
6—Pièce musicale — Nombre de maisons faisant groupe et bornés par des rues.
7—Année — Auteur français (1808-1855).
8—Princesse qui gouverne un royaume (pl.).
9—Lever du jour — Sigle d'un organisme international disparu — Conjonction.
10—Fréquent, coutumier — Voyelles jumelles — Pour numéro.
11—Supprimer une taxe — Orient.

## VERTICALEMENT

1—Constructeur d'églises en Angleterre — Malpropre.
2—Espace dans lequel l'esprit agit — Qui a servi.
3—Prénom féminin — Messe anniversaire pour les morts.
4—Ville du Maroc — Lettre grecque.
5—Excéder de fatigue — Préfixe signifiant autrefois.
6—Ce qui reste dû (pl.).
7—Condition — Conjonction Soulager de son contenu.
8—Employa — Prénom féminin.
9—Père de l'Eglise grecque, évêque de Césarée.
10—Manche au jeu de bridge — Direction.
11—Exciter — A bonne heure.

## Solution de notre édition précédente

| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | G | E | M | I | N | I | ■ | V | A | I | N |
| 2 | A | U | ■ | N | O | S | ■ | A | I | D | E |
| 3 | S | T | A | T | I | O | N | ■ | ■ | O | R |
| 4 | T | E | ■ | E | S | ■ | O | N | C | L | E |
| 5 | O | S | E | R | E | N | T | ■ | L | E | E |
| 6 | N | ■ | M | I | ■ | O | O | ■ | A | ■ | ■ |
| 7 | ■ | C | I | M | E | T | I | E | R | E | S |
| 8 | C | A | L | ■ | M | U | R | ■ | T | ■ | I |
| 9 | ■ | V | E | R | O | L | E | ■ | E | U | T |
| 10 | E | E | ■ | P | I | E | ■ | L | ■ | N | E |
| 11 | R | S | T | ■ | ■ | S | T | E | L | E | S |

D-561


Dans le Québec en marche
la BCN* va de l'avant!

OUVERTURE
D'UNE NOUVELLE
SUCCURSALE

BCN*

À MONTRÉAL

angle des rues
ST-MARC et STE-CATHERINE
(1906 ouest, Ste-Catherine)

BANQUE CANADIENNE NATIONALE
*la banque qui compte le plus grand nombre de succursales au Québec

J. R. LEROUX, GÉRANT – 935-5442

# Cité des Etudiants

**Un terrain de 230,000 pi. carrés, où sera érigée la future Cité des Etudiants Monseigneur Mercure, a été remis à la Commission scolaire régionale des Laurentides par la Compagnie Internationale de Papier du Canada, lors d'une cérémonie qui s'est déroulée en fin de semaine à St-Jovite.**

Monsieur L. G. Bastin, directeur du service de l'exploitation forestière de la CIP, a fait don de ce terrain qui fera partie du campus régional dont la superficie totale excédera 620,000 pi. carrés. M. le docteur R. N. Dupré, président de la Commission scolaire de St-Jovite a accepté les titres au terrain.

Il a déclaré que la Commission scolaire régionale prévoit y construire une école et plusieurs autres édifices pour faciliter l'enseignement secondaire dans cette région.

Mgr André Ouellette, évêque du diocèse de Mont-Laurier, a planté le premier piquet symbolique pour délimiter la superficie du terrain. La Cité des Etudiants porte le nom de Mgr Mercure, curé de St-Jovite, en guise de reconnaissance de son grand dévouement pour la cause de la jeunesse.

Après la remise des titres, les invités se sont dirigés vers l'Ecole du Sacré-Coeur de St-Jovite, où ils ont participé à un déjeuner champêtre en compagnie de plusieurs centaines de personnes.

Au cours de l'après-midi, le groupe a visité la plantation forestière Gray Rocks. A la suite de cet événement, les invités ont été conviés à un banquet d'honneur.

Plusieurs représentants des commissions scolaires et des conseils municipaux des localités environnantes ont aussi assisté aux cérémonies de la journée.

# SYBIL BURTON épouse JORDAN CHRISTOPHER

NEW YORK (UPI) — Sybil Burton, ancienne femme de l'acteur Richard Burton, a épousé hier le musicien Jordan Christopher. Elle a 36 ans et lui 24. La courte cérémonie a eu lieu à 5 heures.

Christopher dirige un orchestre appelé "The Wild Ones", qui est très populaire à la discothèque Arthur. L'établissement, incidemment, appartient partiellement à Sybil.

Le mariage a été célébré par le juge Harry Ferper, en présence de quelques intimes seulement.

APPRENEZ UN METIER REMUNERATEUR AVEC

AVIRON *

☐ Jour ☐ Soir ☐ A domicile

☐ TV ☐ Radio ☐ Mécanique automobile ☐ Diésel ☐ Dessin ☐ Machiniste ☐ Réfrigération ☐ Electricité ☐ Débosselage ☐ Soudure, et autres

Une nouvelle série de cours en SOUDURE, DEBOSSELAGE, AUTO-MECANIQUE et MECANIQUE DIESEL débutera le 13 septembre 1965

INSTITUT TECHNIQUE AVIRON

3035, rue St-Antoine, Montréal — 935-2525

QUEBEC : 210, rue Lee — 529-9566

Envoyez-moi sans obligation, votre prospectus gratuit

NOM .....

ADRESSE .....

TEL. ..... Nom du père ..... MM

PLUS DE 2,000 ELEVES PAR ANNEE DEPUIS PLUS DE 25 ANS AU QUEBEC

SI VOUS TOUSSEZ, TOUSSEZ, PARCE QUE VOUS FUMEZ, FUMEZ TROP

soulagez l'irritation de votre gorge avec le bon sirop contre la toux

NECTAROL

Reconnu depuis 1900 comme un excellent remède douze mois par années, contre la toux due au rhume ou à l'irritation de la gorge

6 oz. seulement 69¢

12 oz. seulement 99¢

En vente dans les pharmacies, magasins à chaine, épiceries, etc.

bonjour vacances!

C'est le moment de réserver vos places et de préparer vos vacances. Et les vacances commencent dès que vous montez dans un train du CN. Adieu soucis, fatigue, problèmes! Vous voyagez détendu, vous arrivez frais et dispos. Le CN vous offre, à des prix variés, un choix de lits et de couchettes allant de la nouvelle "dormette" au compartiment et, si vous avez une place en voiture-lits, le prix comprend les repas. Pour vous délasser, des salons spacieux sont à votre disposition. Tout est prévu pour faire de votre voyage un plaisir . . . même le transport de votre auto en vertu du plan Train-Auto du CN. Si vous voyagez en groupe, vous profitez de réductions spéciales. Avec tout cela, vous économisez grâce aux tarifs Rouge, Blanc et Bleu du CN!

CN

Exemples:

"tarif Blanc" en voiture-coach de Montréal à:

| | |
|---|---|
| Moncton | $15.00 |
| Ottawa | $ 3.40 |
| Toronto | $ 9.60 |
| Winnipeg | $27.00 |
| Vancouver | $48.00 |

**YEUX ROUGES**

OPTREX soulagera rapidement le malaise des yeux rougis, endoloris, fatigués par la télévision, le vent, le soleil ou la fumée. OPTREX apporte un soulagement rapide et durable.

*Demandez OPTREX à votre pharmacien*

**OPTREX**

*"le bien-être des yeux"*

or to


# Cours d'été en sciences

**L'évolution constante des méthodes d'enseignement des sciences et les transformations des programmes dans ce domaine posent aux professeurs du niveau secondaire de sérieux problèmes. Dans le but de leur venir en aide, l'Extension de l'enseignement, en collaboration avec la Faculté des sciences, offre des cours d'été de biologie, de chimie, de mathématiques et de physique.**

BIOLOGIE

a) Du 5 juillet au 14 août, cours de biologie générale.

b) Du 5 juillet au 6 août, cours de biologie générale (aspect écologique).

CHIMIE

Du 5 au 30 juillet, deuxième partie du cours de chimie qui a débuté l'été dernier, visant à approfondir les principales notions de chimie enseignées au niveau secondaire en les complétant par des expériences réalisées en laboratoire.

MATHEMATIQUES

Du 5 juillet au 14 août, cours en deux sections.


L'HOMME L'AUTRE BORD DU PONT VEND MOINS CHER

Médard DÉNIGER
Président

*Agent distributeur:*
DODGE – CHRYSLER
VALIANT – SIMCA
*Vaste terrain d'autos usagées*
*Location à court ou long terme*

Longueuil AUTOMOBILE LTÉE

268 ouest, rue St. Charles, Longueuil



CANADIAN VICKERS LTD

**MACHINISTES**

- MORTAISEUR ET FAÇONNEUR
- OPERATEURS DE FOREUSES
- OPERATEURS DE PLANEURS
- OPERATEURS D'ALAISEUSES VERTICALES
- OPERATEURS DE TOURS
- OPERATEURS DE PLANEUR
- OPERATEURS DE JIG MILL

**BRULEURS**

(Ebardeurs) (Chipper)

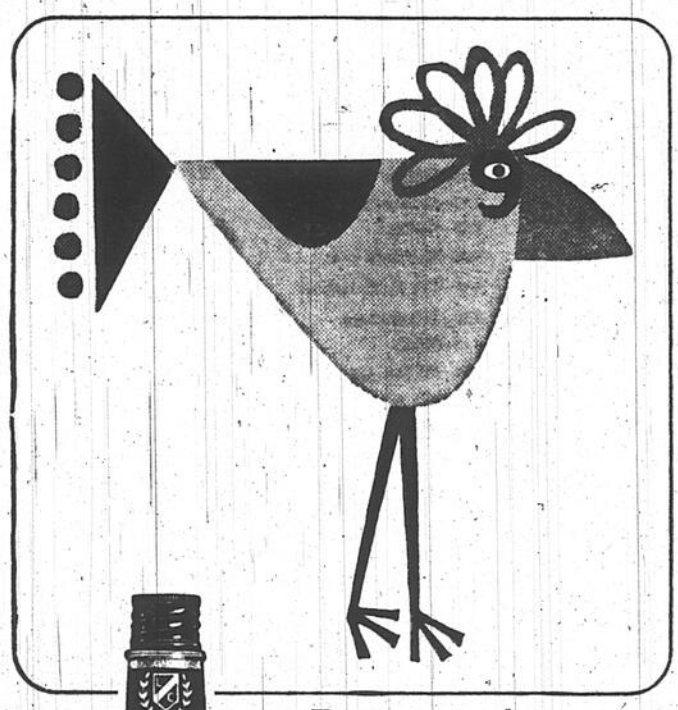
Les candidats doivent posséder de l'expérience dans l'industrie Lourde ou Chantiers Maritimes

Le Bureau d'emplois sera ouvert pour entrevues supplémentaires pour les Machinistes les 15, 16, 17 juin de 7 h. à 8 h. 30 p.m.

SE PRESENTER AU BUREAU D'EMPLOIS

**4970 est, Notre-Dame, Montréal**





Pourquoi le casoar préfère-t-il le dry gin **LONDON CLUB DE MELCHERS?**

Parce que le casoar est très humain! Il aime un dry gin à la fois sec et léger. Comme vous qui êtes connaisseur de véritable dry gin, il n'a trouvé que le LONDON CLUB de Melchers qui réunisse ces deux qualités!

P.S. Qu'est-ce donc qu'un casoar?

181-H 40 oz
181-G 25 oz

LES DISTILLERIES MELCHERS LTÉE, BERTHIERVILLE, QUÉ.
Distillé et embouteillé au Canada dans la province de Québec

**Un laitier, Jean Gagnon, a obtenu du jour au lendemain, un prêt pour auto de $1900–du Service de Prêts de la Banque de Nouvelle-Écosse**

Jean Gagnon avait grandement besoin de changer sa voiture. Mais où se procurer l'argent nécessaire? Heureusement, il pensa à s'adresser au Service de Prêts de la Banque de Nouvelle-Ecosse, où il expliqua quel était son métier, son salaire et le montant dont il avait besoin . . .

DÈS LE LENDEMAIN MATIN, Jean Gagnon savait qu'il pouvait compter sur le montant désiré. Bien sûr, son véritable nom n'est pas Jean Gagnon . . . mais, comme lui, un nombre sans cesse croissant de personnes de tous les métiers, s'adressent à la Banque de Nouvelle-Ecosse lorsqu'elles ont besoin d'argent *rapidement*.

Si votre vieille voiture vous donne des ennuis . . . si vous rêvez de la remplacer . . . demandez un prêt pour auto du Service de Prêts de la Banque de Nouvelle-Ecosse. Les prêts sont accompagnés d'une assurance-vie et sont peu coûteux, quelle que soit la marque de la voiture que vous achetez et quel que soit son modèle. De plus, vous êtes assuré du service rapide bien connu de la Banque de Nouvelle-Ecosse. Combien vous faut-il?

Scotia BANK

LA BANQUE DE NOUVELLE-ÉCOSSE

# VOTRE TÉLÉ-GUIDE

# LES IMAGES DU JOUR

*Au cours de la nouvelle émission d'été REAL GIGUERE ILLIMITE sur les ondes du canal 10 tous les mardis à 10 heures, vous aurez... un peu de tout: chansons, entrevues, blagues, rencontres. Ce soir, César et les Romains se partageront la vedette avec Lionel Parent.*

*Depuis quelques semaines déjà, l'émission DES FOURMIS ET DES HOMMES captive jeunes et moins jeunes qui aiment la nature et ses secrets. Ce soir, à 5 h. 30 Jacques Godin nous fera connaître le régime d'hiver des animaux. Au canal 2.*

LES FILMS | LES FILMS | LES FILMS | LES FILMS | LES FILMS | LES FILMS

## Canal 2

**2** h. — GRIFFE D'ACIER, (2e époque) aventures policières avec Charles Quigley et Joyce Bryant. Un sinistre individu avec une griffe d'acier à la place d'une main convoite un trésor qui fait l'envie de tous.

**3** h. **30** — LES ECUMEURS DES MONTS APACHES, western avec Rod Cameron et Wayne Morris. Un homme est chargé de retrouver des diligences qui disparaissent mystérieusement.

**11** h. — FESTIVAL GERARD PHILIPE: MONTPARNASSE 19, film biographique sur le peintre Modogliani avec Anouk Aimée. Méconnu et incompris, le peintre cache son dénuement dans une mansarde et noie sa misère dans l'alcool.

## Canal 10

**10** h. **30** — UN HOMME TRAQUE, western avec Ray Milland et Mary Murphy. Un homme traqué vibre à l'injustice qui frappe les autres et sait s'arrêter dans sa fuite pour soigner un malade.

**12** h. **15** — FERNAND COW-BOY, western comique avec Fernand Raynaud, Dora Doll et Roquevert. Un français hérite d'un saloon au Texas. Mésadapté, il est vite dépassé par les événements et bientôt accusé de meurtre.

**11** h. **15** — JEUNES MARIES, comédie avec Anne Vernon et Henri Genes. Un couple part en voyage de noces, mais le champagne trop copieux cause les complications les plus ahurissantes aux tourtereaux.

## Canal 6

**1** h. **30** — THE FAN, avec Madeleine Carroll, Jeanne Crain et George Sanders. Une femme est sauvée d'une indiscrétion par la femme qu'elle croit être en relations avec son mari. (1949)

**11** h. **36** — THE OUTLAW'S DAUGHTER, western avec Jim Davis et Kelly Ryan. Un maréchal attrappe un gang de hors-la-lois qui ont fait le "hold-up" d'une diligence. (1954)

## Canal 12

**1** h. — INTERNS CAN'T TAKE MONEY, drame pour adultes avec Joel McCrea, Lloyd Nolan et Barbara Stanwyck. Une femme condamnée à la prison, rencontre un médecin qui pourrait l'aider s'il le voulait.

**5** h. **30** — COMIN' ROUND THE MOUTAIN, comédie avec Bob Burns et Una Merkel.

**9** h. **30** — NIAGARA, drame avec Marilyn Monroe, Joseph Cotten et Jean Peters. Un vétéran, psychiquement atteint, est marqué pour le meurtre, durant son voyage de noces, par l'infidélité de sa femme.

## choix du jour

### *Horaire d'été*

**6** h. au **2** — MES TROIS FILS. Les aventures d'une famille composée d'un veuf, de ses trois fils et du grand-père qui tient maison. L'un des fils lit trop de romans policiers.

**8** h. au **2** — LUCILLE DUMONT a invité Guylaine Guy, Pierre Létourneau et Daniel Guérard.

**9** h. au **10** — LA BELLE EPOQUE avec Margot Campbell et Pierre Thériault qui font revivre pour nous la belle époque de chaque âge.

**9** h. **30** au **10** — CIEL D'ETE. Une pléiade d'artistes viendront féliciter Monsieur TV '65, Michel Louvin qui interprétera quelques rythmes chauds de l'Amérique du Sud en compagnie de Anita Ortez.

Saviez-vous que l'émission radiophonique CHEZ MIVILLE part en vacances à la fin de cette semaine? Pour ne pas se faire oublier durant ce temps, elle a pensé (la finaude) à se faire remplacer par une émission qui nous la rappellera sans cesse, du moins par son titre: EN ATTENDANT MIVILLE. Une heure qui promet d'être des plus intéressantes, puisqu'elle sera animée par Guy Maufette et réalisée par Roger Vigneau, tous deux poètes et fantaisistes.

# • UN PEU PARTOUT •

## 3 WCAX BURLINGTON

7.00—Test Pattern
8.00—Captain Kangaroo
9.00—Canadian Travel
9.15—Sacred Heart Progr.
9.30—Car Rally
10.00—Mike Wallace & News
10.30—I Love Lucy
11.00—Andy of Mayberry
11.30—The Real McCoys
12.00—Love of Life
12.25—CBS News
12.30—Search for Tomorrow
12.45—Guiding Light
1.00—One O'Clock Weather
1.03—Across the Fence
1.15—Mixing Bowl
1.30—As The World Turns
2.00—Password
2.30—Houseparty
3.00—To Tell the Truth
3.25—CBS News
3.30—Edge of Night
4.00—Secret Storm
4.30—The Early Show "The Untamed Heiress"
6.00—World of Sports
6.10—Weatherwise
6.30—CBS World News
7.00—Car 54, Where Are You?
7.30—Marshall Dillon
8.00—Joey Bishop Show
8.30—Red Skelton
9.30—Petticoat Junction
10.00—The Nurses
11.00—Eleven O'Clock Rep.
11.10—Vermont Edition
11.20—Patricia and the Weather
11.25—Sports Final
11.30—The Late Show "Blowing Wild"

## 5 WPTZ PLATTSBURGH, N. Y.

7.00—Today
7.25—Farm News
7.30—Today
8.25—News
8.30—Today
9.00—TV School Time
9.30—Jack Lalanne Show
10.00—Truth or Consequences
10.30—What's This Song
10.55—NBC Morning Rep.
11.00—Concentration
11.30—Jeopardy
12.00—Call my Bluff
12.30—I'll Bet
12.55—Day Report News
1.00—General Hospital
1.30—News
1.40—On the Local Scene
2.00—Flame in the Wind
2.30—The Doctors
3.00—Another World
3.30—You Don't Say
4.00—Trailmaster
5.00—Casper Carteons
5.30—Adventure Club
6.00—Len Cane Sports
6.25—Atlantic Weather
6.30—Huntley-Brinkley
7.00—Voyage to the Bottom of the Sea
8.00—The Addams Family
8.30—The Louvre
9.30—A Communiquer
0.00—Billy Graham
11.00—Eleventh Hour
11.30—The Tonight Show

## 7 CHLT TV SHERBROOKE

10.00—Pipe de plâtre
10.30—TV Roman
11.00—Coq au 7
12.00—Les hommes volants
12.30—Deuxième édition
12.40—La météo
12.45—Midi Sports
1.00—Votre Pot Pourri
2.00—Cinéma d'été
3.30—Long métrage
5.00—Bobino
5.30—Mes trois fils
6.00—Les Boute-en-train
6.30—Télé-Bulletin
6.45—Météo
6.50—Edition Sportive
7.00—Les beaux parleurs
7.30—Police des Plaines
8.00—Lucille Dumont
8.30—Les barons de la pègre
9.30—Le train bleu
10.00—Intérêt et principal
10.30—Téléjournal
10.45—Dernière édition
11.00—Cinéma 7 "Les anneaux d'or"

## 8 CORNWALL

8.20—Picture Page
8.30—Ed Allen Time
9.00—Good Morning
9.10—School Telecast
9.30—Four of a Kind
10.00—Coffee Club
10.30—Abracadabra
11.00—Cartoonerville
11.40—Miss Helen
12.00—News & Picture Page
12.15—The Mighty Hercules
12.45—Movie Matinee "Stop Press Girl"
2.15—News & Reflections
2.30—TV Bingo
3.00—People in Conflict
3.30—It's Your Move
4.00—News
4.05—Mickey Mouse Club
4.30—Robin Hood
5.00—Yogi Bear
5.30—Rouge 66
6.30—Dear Charlotte
6.45—Weather & News
7.00—The Littlest Hobo
7.30—Let's Sing Out
8.00—Petticoat Junction
8.30—Burke's Law
9.30—The Avengers "The Grandeur that was Rome"
10.30—Mainly Music
11.00—CTV National News
11.15—News, Weather, Sports
11.35—Tonight
12.15—Picture Page
12.25—Reflections
12.30—Sign Off

## 2 MONTRÉAL 10

12.00—Musique
1.55—Téléjournal
3.00—Long métrage
5.30—Long métrage
7.00—Bobino
8.30—Des fourmis et des hommes
6.00—Mes trois fils
6.30—Téléjournal
7.00—Aujourd'hui
8.00—Lucille Dumont
8.30—Les Barons de la Pègre
9.30—Le Train Bleu
10.00—Intérêt et Principal
10.30—Téléjournal
10.45—Supplément régional
11.00—Festival Gérard Philippe
9.30—Bien l'Bonjour
10.30—Ciné-Matin
12.00—Manchettes-Horaire
12.15—En matinée
2.00—Super Bingo
2.30—Bon Après-Midi
4.00—L'homme invisible
4.30—Zoo du capitaine Bonhomme
5.30—Aventures
6.00—Télé-Métro
6.50—Sport Images
7.00—Dernière heure
7.15—Ciné-Roman "Martin Roumagnac"
7.30—Le Saint
8.30—Tentez votre chance
9.00—La belle époque
9.30—Ciel d'été
10.00—Réal Giguère Illimité
10.45—En première page
10.55—La couleur du temps
11.00—La ronde des sports
11.15—Cinéma

## 6 MONTRÉAL 12

12.30—Calendar
1.30—Movie Matinee
3.00—Moment of Truth
3.30—Take Thirty
4.00—As the World Turns
4.30—Razzle Dazzle
5.00—Fireball XL-5
5.30—Music Hop
6.00—Fine and Dandy
6.30—Across Canada
7.00—CBC Evening News
7.30—Studio 41
8.00—The Jack Benny Show
8.30—The Danny Kaye Sh.
9.30—Front Page Challenge
10.00—CBC News Magazine
10.30—Other Voices
11.00—CBC-TV News
11.15—Viewpoint
11.20—News & Sports
11.35—Tuesday Showtime
9.30—Meditation
9.35—Coffee Break
10.00—Liberal Arts
10.30—Rompes Room School
11.00—Ed Allen Time
11.30—Abraca Da Bra
12.00—Lunchtime Little Th.
12.45—Dear Charlotte
1.00—Channel 12 Theatre
2.30—The James Beard Sh.
3.00—People in Conflict
3.30—It's Your Move
4.00—Four of a Kind
4.30—Surprise Party
5.00—The Mickey Mouse Club
5.30—Family Theatre
6.30—Pulse
7.00—The Littlest Hobo
7.30—Let's Sing Out
8.00—Petticoat Junction
8.30—The Andy Williams Show
9.30—Sunset Theatre
11.00—National News
11.15—Pulse
11.35—The Pierre Berton Sh.
12.05—Newsroom 12 — Meditation

## 4 QUÉBEC 5

12.30—Dessins animés
12.45—De tout, de tous
1.30—Super Bingo
2.05—Palmarès
3.00—"Smith le taciturne"
4.25—Nouvelles
4.30—Télé-Popeye
5.30—Nouvelles
5.35—Mes trois fils
6.00—Télé-Québec
6.40—Météo Nouvelles
7.00—Tout le monde en place
7.30—Intrigues à Hawaii
8.30—Tentez votre chance
9.00—Police des Plaines
9.30—Le Saint
10.30—Grands moments du sport
11.00—Nouvelles
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Heure exquise "Audition des guitares"
8.30—Test Pattern
8.00—Moment of Truth
8.30—Take Thirty
4.00—As The World Turns
4.30—Razzle Dazzle
5.00—Fireball XL-5
5.30—Western Theatre
6.30—Spring Edition
7.00—Mike Hammer
7.30—Gilligan's Island
8.00—Jack Benny
8.30—Danny Kaye
9.30—Front Page Challenge
10.00—News Magazine
10.30—Other Voices
11.00—CBC TV News
11.14—View Point

# L'ART ET LE PROFANE

avec GUY DES MARES

C'EST avec une fierté bien légitime que la Société des Festivals, à qui Montréal doit quelques-unes des manifestations musicales les plus marquantes, annonce les détails de la saison de son 30e anniversaire, qui se tiendra entre les 9 et 31 août prochain. Tous les spectacles et concerts se tiendront dans la Grande Salle de la Place des Arts, centre de l'activité artistique montréalaise et où la Société vient d'ouvrir son secrétariat permanent.

Dans l'élaboration de son programme, la Société a voulu tenir compte des goûts variés des publics montréalais et québecois, tout en étant fidèle à sa tradition qui remonte au festival historique de 1936, tenu en la chapelle du Collège Saint-Laurent. Tous les genres — opéra, oratorio, concerts symphoniques, musique de chambre et jazz — sont représentés au cours d'une série de manifestations de grande classe qui mettront en lumière le talent des artistes canadiens à côté de vedettes internationales.

Le 30e Festival sera inauguré lundi, le 9 août, par une création nord-américaine, celle de "L'Opéra d'Aran", ouvrage lyrique dont la musique est de Gilbert Bécaud, le célèbre chanteur-compositeur français. Cette oeuvre fut chantée pour la première fois il y a deux ans, au Théâtre des Champs-Elysées, par une distribution internationale, dirigée par Georges Prêtre, célèbre chef français. A cause de la célébrité de son auteur dans un domaine éloigné de l'opéra, plusieurs étaient sceptiques quant à la valeur artistique de son opéra. Mais ceux-ci, tout comme le difficile public parisien, furent enthousiasmés par l'opéra de Bécaud qui a depuis été chanté dans plusieurs villes françaises et européennes et connu la faveur d'un enregistrement intégral. A Montréal, l'oeuvre sera chantée par une distribution franco-canadienne avec Suzanne Sarroca, de l'Opéra de Paris, Fernande Chiocchio, André Turp, Robert Savoie, Raimund Hérinxc, du Sadler's Wells de Londres, et Claude Corbeil. Michel Perrault sera au pupitre et la mise en scène a été confiée à Paul Buissonneau.

## PROGRAMME DU FESTIVAL DE MONTREAL 1965

Les décors seront de Hugo Wuethrich. Il y aura en tout cinq représentations, les 9, 12, 14, 16 et 18 août.

Il y aura deux concerts symphoniques exceptionnels avec l'Orchestre Symphonique de Montréal, le 10 août, sous la direction de Charles Munch et le 17, sous la direction de Stanislaw Skrowaczewski, chef de l'Orchestre Symphonique de Minneapolis, que la Société des Festivals présentait pour la première fois la saison dernière. Le 10, Zino Francescatti, le réputé violoniste français, sera le soliste et le programme sera consacré à la musique française: Ouverture "Benvenuto Cellini" [Berlioz]; Concerto No 2, en si mineur [Saint-Saëns]; "Prélude à l'après-midi d'un faune" [Debussy], et "La Mer" [Debussy]. Le 17, un programme varié sera présenté avec le concours du pianiste Robert Casadesus: Ouverture "Corolian" [Beethoven]; Concerto No 5, "Empereur" [Beethoven]; danses tirées de Petrouchka et l'Oiseau de Feu [Stravinshky].

L'oratorio, domaine de prédilection des Festivals de Montréal, nous vaudra une audition du chef-d'oeuvre de Josef Haydn, "Les Saisons" qui clôturera le festival, le 31 août, sous la direction de Wilfrid Pelletier. Les solistes seront Ann Elgar, soprano, Léopold Simoneau, ténor, et Thomas Paul, basse.

Deux concerts symphoniques consacrés à la musique de Johann et Josef Strauss auront lieu les 23 et 24 août, sous la direction d'Eduard Strauss, descendant des célèbres compositeurs viennois. Deux chanteurs canadiens, Solette Boky, soprano, et Pierre Duval, ténor, seront les solistes.

L'un des grands soirs du Festival 1965 sera sans contredit le vendredi, 13 août, alors qu'un récital de sonates pour violon et piano consacré à Beethoven, Fauré et Debussy sera présenté par Zino Francescatti et Robert Casadesus.

Enfin, la Société des Festivals présentera, comme par le passé, quatre soirées de jazz avec des ensembles prestigieux. Le 11 août, on entendra Dave Brubeck et son quatuor; le 19, Count Basie et son orchestre; le 21, Thelonius Monk et son quintette; et le 25, Oscar Peterson et son trio.

## Retour des Moiseyev à Montréal du 4 au 8 juillet

Il y a quelques mois, les célèbres danseurs russes de Moiseyev nous revenaient dans la métropole. C'était en mars derniers et l'on joua à guichets fermés pendant dix jours à la Place des Arts. On refusa même plus de 20,000 personnes.

La troupe quitta ensuite Montréal et, poursuivant sa tournée nord-américaine, elle triompha partout, au point qu'elle dû, par exemple, donner quatorze représentations supplémentaires disaient quelques critiques montréalais en mars dernier lors du précédent séjour des Moiseyev dans la métropole.

"Il n'y a pas de troupe de danse folklorique qui puisse actuellement rivaliser avec les danseurs de Moiseyev", écrivait Jean Basile dans "Le Devoir", et Jean Béraud s'exprimait ainsi dans "La Presse": "Ce n'est plus seulement de la danse, c'est de l'athlétisme, de l'acrobatie, du vol en hauteur, en largeur et en profondeur. Pour tout dire, c'est brillant, éblouissant, extraordinaire et c'est... épuisant!"
au Madison Square Garden à New York.

Avant de regagner l'URSS, les Moiseyev s'arrêteront encore quelques jours à Montréal et cette fois, c'est l'aréna Maurice-Richard qui les accueillera. Ils y donneront des représentations uniquement en soirée les 4, 5, 6 et 8 juillet, avec un programme presque entièrement renouvelé depuis leur récente visite.

Il est bon de rappeler brièvement ce qu'en

## Le Cabaret du soir qui penche

Tous les soirs penchent, penchent et s'endorment finalement sur une épaule parfois brumeuse, parfois pluvieuse, parfois étoilée... l'épaule de la nuit. Au milieu de tout cela, un petit cabaret sur les ondes de CBF où les poètes chantent pour remplir nos têtes des plus belles choses, avant la nuit qui approche. Guy Maufette, cet "oiseau de nuit" discret et courtois nous présente les belles chansons "qui courent encore dans les rues longtemps après que les poètes sont disparus" ou qui se promènent déjà dans les coeurs avant que leurs auteurs soient oubliés et défunts. C'est le "Cabaret du soir qui penche...", c'est le rendez-vous de tous ceux qui savent encore prêter leurs oreilles et leur âme aux cordes des guitares que touchent les doigts du rêve. — (G.D.)

# Quoi, quand et où

## BEAUX-ARTS

**ART PROMENADE** (Hôtel Mt-Royal) — Exposition d'ALADAR CSATAI, JOYCE KELLOCK, KURT MAURER et CHRISTINE THIVIERGE. Jusqu'au 25 juin.

**AU VIEUX CARRE** (3678, rue St-Denis) — Exposition d'ANDRE JASMIN. Jusqu'au 21 juin.

**CENTRALE D'ARTISANAT** (1450, rue St-Denis) — Exposition de PIERRETTE LECLAIRE et ELOY BOURGEOIS. Jusqu'au 18 juin.

**COIN DES ARTS** (Gare Centrale) — Exposition de NORMA ESCARAVAGE et SARA DICKINSON. Jusqu'au 30 juin.

**GALERIE AGNES LEFORT** — Exposition des sculptures de PAUL BORDUAS. Jusqu'au 30 juin.

**GALERIE DES ARTISANS** (2025, rue Peel) — Exposition de ROSE TRUCHNOVSKY, MICHELINE DE PASSILLE et YVES SYLVESTRE. Jusqu'au 30 juin.

**GALERIE H** (205, rue St-Georges, Laprairie) — Exposition de VERSAILLES et SIMPKINS. Jusqu'au 30 juin.

**GALERIE LA ROCAILLE** (3791, chemin de la Reine-Marie) — Exposition de l'Association des sculpteurs du Québec. Jusqu'au 15 juin.

**GALERIE LES ECORES** (2361, boul. Lévesque, Duvernay) — Exposition de GERMAIN BERGERON, peintre-sculpteur. Jusqu'au 18 juin.

**GALERIE McGILL** (3480, rue Peel) — Oeuvres de CONSTANTINEAU, GABO, GERDA, LANLEY, LUIGI, LAURENCIO, etc

**GALERIE ST-DILON** (1474 est, rue Ste-Catherine — Exposition de LOUISE COTE.

**GALERIE SOIXANTE** (280 ouest, rue Sherbrooke) — Exposition de GILLES BOISVERT et REYNALD CONNOLLY. Jusqu'au 15 juin.

**GALERIE WADDINGTON** — Oeuvres de NORMAND LALIBERTE.

**LA POUDRIERE** — Toiles de FRANÇOISE NICOT. Chaque soir de spectacle.

**PETIT MUSEE** (1486 ouest, Sherbrooke) — Exposition de miniatures européennes, russes, perses et indiennes. Jusqu'au 30 juin.

**MUSEE DES BEAUX-ARTS** — Exposition des "PRIMITIFS CANADIENS" (Galerie de l'Etable). Jusqu'au mois d'août.

**PLACE DES ARTS** — Exposition de "FROTTIS DE CUIVRE". Jusqu'au 15 juin.

## MUSIQUE

**ARENA MAURICE-RICHARD** — Troisième de la série des Concerts populaires. HOMMAGE A L'ALLEMAGNE, avec Sylvia Saurette et Yaela Hertz. Orchestre dirigé par Alexander Brott. Le 16 juin à 8 h. 30.

**LA GRANDE SALLE** (Place des Arts) — Dernières épreuves du Festival international du piano de Montréal. Les 15, 16, 17, 18 et 19, à 8 h. 30.

**THEATRE SAINT-DENIS** — Concert de PIERRETTE ALARIE et LEOPOLD SIMONEAU. Pour les délégues du congrès des Caisses Desjardins. Le 17, à 8 h. 30.

## Au Centre d'Art de Repentigny

Voici l'horaire des spectacles de cet été au Centre d'Art de Repentigny dont les activités débutent dimanche prochain.

### THEATRE

Dimanche le 20 juin à 9.00: LES EAUX SUR LA TERRE, par le Théâtre à une voix de Salvator CATTA.

Dimanche le 27 juin à 9.00: AU PAYS DE CANAAN, par le théâtre à une voix de Salvator CATTA.

Dimanche le 4 juillet à 9.00: AU PAYS DE GOSHEN, par le théâtre à une voix de Salvator CATTA.

Dimanche le 11 juillet: LE PASSAGE DE LA MER, par le Théâtre à une voix de Salvator CATTA.

### CINEMA

Lundi le 21 juin à 9.00: LES FEMMES D'ABORD avec Eddy Constantine et Janet Leigh.

Lundi le 28 juin à 9.00: LES VACANCES DE M. HULOT, film de Jacques Tatti.

Lundi le 5 juillet à 9.00: LE PUITS AUX 3 VERITES avec Michèle Morgan et Catherine Spaak.

Lundi le 12 juillet à 9.00: MELODIE EN SOUS-SOL avec Jean Gabin et Alain Delon.


au centre d'art de Repentigny
RÉS.: 581-5800
LE CIRQUE AUX ILLUSIONS
DES DEMAIN SOIR
LE CHAPITEAU
Le nouveau centre estival de l'Ile Goyer à 15 milles de Montréal près de Chambly
présente
du 16 au 20 juin
avec
JEAN-PIERRE FERLAND
LES CAILLOUX
et NICOLE PERRIER
Mercredi 16, 8 h. et 10 h.
Jeudi 17, vendredi 18, 8 h. 30
Samedi 19, 8 h. et 10 h.; dimanche 7 h. 30
Prix: 1.50 - 2.00 - 2.50 - 3.00
Billets disponibles de 10 h. a.m. à 7 h. p.m. à la
COMEDIE-CANADIENNE
84 ouest, Ste-Catherine — Pour réservations: 861-3338

CETTE SEMAINE
FABIOLA
La Vénus de la chanson
★ ARMANDE et MARC
Fameux comédiens
★ ETHEL MEDLEY
Jolie danseuse
★ ROLLAND PELLETIER
Chanteur et animateur
★ Johnny ROY
et son ensemble

POUR LA DANSE
ANITA FUNARO TRIO
Bar-salon ouvert tous les jours à compter de 11 heures a.m.
Café Evangéline
7067, ST-HUBERT
(Entre BELANGER et JEAN-TALON)
CR. 6-9953
AIR CLIMATISE
Salles disponibles pour réceptions de tous genres...

# Horaire des cinémas

ALOUETTE — "My Fair Lady": 8.00. Matinées: mer., sam., dim et jours de fête, 2.00.

AVENUE — "Carry on Cleo": 1.25, 3.25, 5.25, 7.25, 9.20.

BIJOU — "Tabarin": 1.19, 6.57. "La chartreuse de Parme": 3.12, 9.00.

CANADIEN — "La Gondolier": 12.00 - 3.20 - 6.30 - 10.00. "Au nom de Dieu": 1.30 - 4.50 - 8.10.

CHAMPLAIN — "Mystère sur la falaise": 2.26, 6.11, 9.56. "Trois filles à marier": 12.30, 4.15, 8.00.


Is the key in his mind or in his arms ?

AIR CLIMATISE **LOEW'S** Rep. à: 10.25 — 12.40 — 2.50 — 5.00 — 7.15 — 9.25. Dernière rep. complète: 9.10 p.m.



2e SEM.

ALFRED HITCHCOCK'S **PSYCHO**

DON'T MISS IT THIS TIME!

STARRING ANTHONY PERKINS VERA MILES JOHN GAVIN CO-STARRING MARTIN BALSAM JOAN McINTIRE AND JANET LEIGH AS MARION CRANE

SPECTACLE A
10.20 - 12.30 - 2.45 - 5.00 - 7.15 - 9.35
Dernière représentation complète: 9.05

**PARISIEN** AIR CLIMATISE



Gagnant de **8** PRIX D'ACADEMIE

MEILLEUR FILM DE L'ANNEE

Meilleur acteur : Rex Harrison

CE SOIR à 8 h. p.m.

**MY FAIR LADY**

AUDREY HEPBURN - REX HARRISON

Matinée à 2 h. — Merc $2.00, sam., dim. et fêtes $2.50
Soirées à 8 h. — Lun à jeu. $3.00 — Ven., sam., dim. et fêtes $3.50

AIR CLIMATISE

**ALOUETTE** 5151, CATHERINE à BLEURY — UN. 1-7007

ENFANTS DE 10 ANS ET PLUS ADMIS AUX MATINEES SEULEMENT

PITOL — "Major Dundee": 10.01 12.10 - 2.25 - 4.40 7.00 9.20

CHATEAU — "Goldfinger": 1.15, 5.25, 9.35. "The Satan Bug": 3.20, 7.30.

CINERAMA - THEATRE IMPERIAL — "Circus World": tous les soirs à 8.30 Merc., sam.: 2.00. Dim.: 1.00 4.45 - 8.30.

CREMAZIE — "Trois filles à marier": 12.30, 4.15, 8.00. "Mystère sur la falaise": 2.26, 6.11, 9.56.

DAUPHIN — "La cuisine au beurre": 7.30, 9.30. Sam. et dim.: 1.10, 3.05, 5.20, 7.30, 9.30.

ELECTRA — "Les bijoux du pharaon": 1.41, 4.58, 8.15. "Un homme doit mourir": 12.00, 3.17, 6.34, 9.51.

ELYSEE — Salle Resnais: "Le désert rouge": du lundi au vendredi: 7.30 - 9.30. Samedi: 1.30 - 3.30 - 5.30 - 7.30 - 10.00. Dimanche: 1.30 - 3.30 - 5.30 - 7.30 - 9.30.

Salle Eisenstein: "Samson" du lundi au vendredi, 7.30, 9.30, samedi, 1.30, 3.30 5.30, 7.30, 10.00.

FESTIVAL — "Peau de banane": sur sem.: 7.30 - 9.30. Dim.: 1.30 - 3.30 - 5.30 - 7.30 - 9.30.

FRANÇAIS — "Commando aux Philippines": 10.15, 1.25, 4.35, 8.10; "Cette étrange tendresse": 11.35, 2.55, 6.20, 9.40.

GRANADA — "Cette étrange tendresse": 1.20, 4.45, 8.10; Commando aux Philippines": 2.55, 6.20, 9.50.

JEAN-TALON — "Peau de banane": sur sem.: 7.30, 9.30. Dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

KENT — "One Potatoe, Two Potatoes": 1.30, 3.30, 5.30, 7.30.

LA SCALA — "Liane, l'esclave blanche": 1.00, 4.00, 9.50. "Le tout pour le tout": 2.30 - 7.00. "Le ciel et la baie": 4.00, 8.30.

LAVAL — "Lana Déesse blonde de la jungle": 1.00, 3.54, 6.48, 9.42; Call Girls Société Anonyme: 2.25, 5.20, 6.20.

LOEW'S — "Mirage": 10.25, 12.40, 2.50 5.00, 7.15, 9.25.

MERCIER — "Un homme doit mourir": 1.35, 4.50, 8.10. "Les bijoux du pharaon": 12.00, 3.15, 6.35, 9.50.

MONKLAND — "Goldfinger": 1.30, 5.25, 9.35. "The Satan Bug": 3.20, 7.35.

ORPHEUM — "La chasse à l'homme": 10.50, 1.00, 3.10, 5.20, 7.35, 9.50.

OUTREMONT — "Goldfinger": 1.15, 5.25, 9.35. "The Satan Bug": 3.20, 7.30.

PALACE — "I'll take Sweeden": 10.15, 1.00, 3.10, 5.20, 7.35, 9.50.

PAPINEAU — "Cette étrange tendresse": 1.20, 4.50, 8.15; "Commando aux Philippines": 2.55, 6.25, 9.50.

PARISIEN — "Psycho": 10.20 12.30 2.45 5.00 7.15 9.35.

PLACE VILLE-MARIE — "Zorba The Greek": 1.05, 3.45, 6.25, 9.05.

PLACE VILLE-MARIE — (Petit cinéma): "Marriage Italian Style": 12.55, 2.55, 4.55, 6.55, 8.55.

PLAZA — "Le Gondolier": 12.00, 3.20, 6.30, 10.00. "Au nom de Dieu": 1.30, 4.50, 8.10.

RIALTO — "Quick Before It Melts": 1.20, 4.40, 8.00. "Hercules, Samson et Ulysses": 3.10, 6.25, 9.45.

RIVOLI — "Commando aux Philippines": 1.20, 4.50, 8.15; "Cette étrange tendresse": 2.55, 6.20, 9.45.

SAINT-DENIS — "Tabarin": 1.19, 6.57 "La chartreuse de Parme": 3.12, 9.00

SAVOY — "The Satan Bug": 12.30, 4.10, 7.50. "Goldfinger": 2.20, 6.00, 9.45.

SEVILLE — "The Sound of Music": 8.15 — Matinées: merc., sam.: 2.15.

SNOWDON — "Masquerade": 1.05 3.10 5.10 7.15 9.20.

STRAND — "Quick Before It Melts": 10.10, 1.30, 4.50, 8.10. "Hercules, Samson et Ulysses": 11.55, 3.15, 6.35, 9.55

VERSAILLES — (Salle bleue): "The Satan Bug": 7.00 Sam. et dim. 3.10, 7.20; "Goldfinger": 9.15; Sam. et dim.: 1.00, 5.30, 9.20.

(Salle Rouge): "Lana, déesse blonde de la Jungle": 6.45, 9.35. Sam. et dim.: 1.10, 4.01, 6.45, 9.35; "Call Girls, société anonyme": 8.10. Sam. et dim.: 2.30, 5.20, 8.10.

VERDI — "La Nuit": 5.30 - 10.00; sam. et dim.: 1.00 - 5.30 - 10.00; "Aventura": 7.30; sam. et dim.: 3.00 - 5.30.

VILLERAY — "Quatre du Texas": 12.00 - 3.58 - 7.56. "La mort frappe trois fois": 1.59 - 5.57 - 9.55.

WESTMOUNT — "Mary Poppins": 11.00, 3.30, 6.00, 8.30.


**LA SCALA**
PAPINEAU - BEAUBIEN RA. 1-5107

3 GRANDS FILMS! EN EXCLUSIVITE! avec MARION MICHAEL

2 FILMS D'ACTION

"LIANE ★★★ L'ESCLAVE BLANCHE"

2e film: "LE TOUT POUR LE TOUT"
3e film: "LE CIEL ET LA BOUE"



CINERAMA MAR. 8.30 — MER. 2 - 8.30 CINERAMA

En vedette: ● JOHN WAYNE ● CLAUDIA CARDINALE ● RITA HAYWORTH

**CIRCUS WORLD** en CINERAMA

**2 DERNIERES** Semaines

AIR CLIMATISE

● SIEGES RESERVES EN VENTE: poste ou téléphone — au théâtre — Faucher Electrique — Jules Jacob Musiaue — Morgan (Magasins Boulevard, Rockland, Dorval).

*NULLE PART AILLEURS — ni actuellement ni plus tard — EN CINERAMA.*

IMPERIAL CINERAMA

1430 Bleury, Montréal. AV. 8-7102 ou 5601

CINERAMA CINERAMA CINERAMA CINERAMA CINERAMA CINERAMA CINERAMA



**SAINT-DENIS et Bijou**

1594, ST-DENIS VI. 2-3171 5030, PAPINEAU 524-1983

**ANNIE CORDY**

DANS LA PLUS MERVEILLEUSE DES REVUES

**Tabarin** EN COULEURS

Les héros de Stendhal revivent leurs passions violentes

**LA CHARTREUSE DE PARME**



2e SEMAINE!

THE EPIC STORY OF THE GREAT SOUTHWEST!

COLUMBIA PICTURES presents

CHARLTON HESTON · RICHARD HARRIS

**Major Dundee**

PANAVISION® · COLOR

**CAPITOL**

SALLE CLIMATISEE UN. 6-6828

HORAIRE: 10 h. - 12 h. 10 2 h. 25 - 4 h. 40 - 7 h. et 9 h. 20
DERNIER SPECTACLE COMPLET: 9 h. 10



Une comédie musicale remplie de plaisir

BOB HOPE · TUESDAY WELD
FRANKIE AVALON DINA MERRILL

**"I'll Take Sweden"** TECHNICOLOR

DEMAIN!

Salle climatisée

**PALACE** UN. 6-6991

Plaisir à 10 h. 15, 12 h. 30, 2 h. 45, 5 h., 7 h. 15 et 9 h. 30. Dernier programme complet à 8 h. 55



**JOSELITO**

Plein de feu à 17 ans!

Ardent!

EN COULEURS EN SCOPE, ET EN MUSIQUE dans **LE GONDOLIER**

Amoureux!

4e SEMAINE

2ème GRAND FILM

Une vie d'aventures

L'excellent Gert FROBE vedette de "Gold Finger dans

**au nom de Dieu**

**CANADIEN** AIR CLIMATISE **PLAZA**

1204 EST, STE-CATHERINE LA. 3-5180 6505, St-Hubert CR. 4-6158



POUR SA PREMIERE EXPERIENCE IL LUI FAUT UNE FEMME COMME OLGA

**CETTE ETRANGE TENDRESSE**

mettant en vedette l'exotique EGLE MARTIN découverte du cinéma argentin

DURS ET FEROCES PRETS A L'ACTION!

**COMMANDO aux PHILIPPINES** en COULEURS

AGAR ARLEN HEALY VERGEL

— Climatisés pour votre confort —

**RIVOLI** 271-2210 · **FRANÇAIS** 288-5513 · **GRANADA** 255-2428 · **PAPINEAU** 521-6853

VISITEZ . . . Le tout nouveau

## Motel METRO

**9925, LAJEUNESSE**

juste au nord du boul. Métropolitain

150 UNITES DES PLUS LUXUEUSES

T-V — RADIO — GRATUITS

$5.00 et plus

Renseignements : 381-8871

## Chez Nous Motel

$5.00 et plus le couple

Réservation : 681-9265

RADIO ET TELEVISION GRATUITES

AIR CLIMATISE — 62 UNITES

En face du Centre d'Achats St-Martin

1002, boul. LABELLE

CHOMEDEY

## CE SOIR À 8H.15

## Blue Bonnets

(Courses tous les soirs, sauf le dimanche)

Cuisine réputée au restaurant *"LE CENTAURE"* dominant la piste. Réservations: 735-2680. Immense terrain de stationnement. Venez donc!

## Spectacles cette semaine

**CAFE DU NORD** (10,715, boul. Pie IX) : Henriette White, les cordials, B.B. Bardot et As Cronins.

**CAFE EL PASO** (2901, St-Joseph à Lachine) : La Revue 36-21-36 avec Elaine Bedard.

**CAFE EVANGELINE** (7067 St-Hubert) : Fabiola, la "Venus de la chanson".

**CAFE TOURBILLON** (11,715 est, rue Notre-Dame) : Les Shadol et la danseuse Aina.

**CAFE FIGARO** (4475, boul. St-Laurent) : Les Rubis et un spectacle de choix.

**CAFE ST-JACQUES** (club Yé-Yé) : Breddie et ses Pic-Assiettes.

**CHEZ FERNAND GIGNAC** (Duvernay) : Normand Fréchette, Yvan Ducharme et Roger Gosselin.

**COMEDIE-CANADIENNE** : Revue "Spring Thaw 65", jusqu'au 20 juin.

**ESQUIRE SHOW BAR** (1224, Stanley) : Oliver Sain Show.

**FOLIES ROYALES** (5560 ouest, rue Sherbrooke) "Vive les Girls". Spectacles à 8 h., du lundi au jeudi. Le vendredi et le samedi à 8 h., 10 h. 30 et 12 h. 45. Ferme le dimanche.

**HOTEL BALMORAL** (St-Hilaire) : Robert De Montigny.

**HOTEL BOUCHERVILLE** (Boucherville) : André Bertrand.

**HOTEL CENTRAL** (Chomedey) : Ginette Reno et César et les Romains.

**HOTEL LAPOINTE** (St-Jérôme) : Ti-Gus et Ti-Mousse, vendredi, samedi et dim.

**HOTEL FEUILLE D'ERABLE** (1141, boul. des Laurentides, Vimont) : Olivier Guimond, Paul Desmarteaux et June Laval.

**HOTEL JACQUE VIGER** (angle St-Denis et Ste-Catherine) : Mlle Tour Du St-Laurent, Huguette Lachance et le trio de Fernande Faye.

**HOTEL MONLIEU** (St-Eustache, 15a) : Les Del Aces, Florette McNeil.

**HOTEL MOTEL LE SOMMET** (Montée Pinegrove) : Denis Gobeil, Jean Marain, B.B. Barriot.

**HOTEL OTTAWA** (St-Hyacinthe) : Paul Bérard, Doris Lemay, Lynn Pascal.

**HOTEL PLAZA** (444, Place Jacques Cartier) : Les Flamants, Ines Gifford, Laurie Stuart et Johanne Doré.

**HOTEL POINTE-VALAINE** (St-Hilaire) : Muriel Millard, Bobbie Hammond, Jacques Jourdan.

**HOTEL RUSSELL** (Beauharnois) : La Revue Play-Boy avec Philippe Farley.

**MAPLES INN** (121 ch. Lakeshore, Pte-Claire) : Kenny Hamilton, Terry Malone et le Oliver Jones Quartet.

**TROPICANA** (2901 est, Sherbrooke) : Fernand Hénault, Gérard Baudart et Chico Simon, "Les Découvertes" tous les mardis.

**VAUDREUIL INN** (Perion) : La Revue Folies Tropicales.

## Danse tous les soirs

En vedette

★ JOHNNY ALSTON

et ses musiciens autrefois avec CAB CALLOWAY

"La meilleure musique de danse en ville !"

Stationnement facile

Tél.: 861-3041

1195, CARRE PHILLIP'S

(un peu au sud de Ste-Catherine)

KRAUSMANN Lounge

## La Vénus de la chanson au Café Evangéline

*La Direction du Café Evangéline, présente cette semaine la Venus à la voix d'or, FABIOLA, elle est secondée d'un spectacle de choix. Le Café Evangéline est situé à 7067 rue St-Hubert. Pour vos réservations, appelez CR. 6-9953.*

Ce soir . . . et tous les mardis

"LES DECOUVERTES"

de

★ JEAN SIMON

en plus

DANSE CONTINUELLE

avec

★ FERNAND HENEAULT

ET SON ENSEMBLE

Mettant en vedette

★ Gérard BAUDART

créateur du succès "San Francisco" et le populaire ensemble

★ Chico SIMON

spécialiste de la musique sud-américaine

Tous les jours de 11 h. a.m. succulents DINERS D'HOMMES D'AFFAIRES Préparés par le Réputé Chef CHAUTARD à compter de $1.25

• MUSIQUE et DANSE CONTINUELLES •

## TROPICANA Café

2901 est, rue SHERBROOKE

Voisin du Centre d'Achat Maisonneuve

Rés.: 526-0871

Vaste terrain de stationnement

## casa del Sol

Le Club le PLUS GAI à Montréal

MATINÉES SOIRÉE SPECTACLE

Continuel de 1.30 P.M. à 3 A.M.

Danseuses du HAREM dans une FABULEUSE REVUE ARABE

en plus.... PLUSIEURS JOLIES DANSEUSES Exotiques

Le Kismet

GEO. SAWAYA M.C.

2025 Drummond VI. 2-4664

En ville Stationnement FACILE

MEMBRES DU DINERS - AMERICAN EXPRESS - CARTE BLANCHE

## ILS NOUS REVIENNENT !

les 4, 5, 6, 8 Juil.

en soirée

à l'Arena Maurice Richard

LES DANSEURS

## Moiseyev

DE RUSSIE

Après une tournée triomphale de 3 mois au Canada et aux Etats-Unis.

N.B.—Plus de 15,000 personnes ne purent trouver de billets lors de leurs spectacles en mars dernier à la Place des Arts.

Prix populaires :

$1.50 - $3.00 - $4.00 - $5.00 taxe incl.

Billets en vente à l'Arena Richard; Canadian Concerts, (sous-sol); Ed. Archambault Inc., 500 est, Ste-Catherine; Charlebois Bijoutier, 2115 est, Jean-Talon, et 6960 St-Denis; Librairie Ducharme, 418 ouest, Notre-Dame.

RESERVATIONS:

932-2234 — 932-2171

Cette semaine — Spectacle tout-étoiles !

CARLOS GAMBRIA — excellent chanteur italien

★ NORA GAMEL — "la reine du Sultan"

RAY DENIS — fameux instrumentiste

★ JUNE TAYLOR — jolie et aguichante danseuse

NICK MAKOS — M.C.

★ JIM KRUPA — à l'orgue

AUCUN FRAIS DE : COUVERT — MINIMUM

MERCREDI SOIR, 23 JUIN :

*Grande soirée avec*

★ PIERRE LALONDE

et ses nombreux invités !

RESERVEZ DES MAINTENANT !

COMMENÇANT JEUDI, 24 JUIN :

★ FOUR ACES

Sensationnelles vedettes des disques

## FAISAN BLEU

ROUTE 11A — CHOMEDEY — MU. 1-1637

LA NOUVELLE ADMINISTRATION

du CAFÉ PAL'S

présente avec fierté en grande vedette

Directement de San Paulo, Brésil (Amérique du Sud)

LAGUARANA

*et ses danseuses Exotiques*

*Sud Américaine - Orientale - Arabe*

EN PLUS

20 jolies et aguichantes DANSEUSES 20

★ BRIGITTE ★ TEQUILLA
★ CLAUDETTE ★ DEDE
★ DAREEN ★ PATRICIA
★ DIANE ★ RICKIE
★ CLAUDE ★ SEXIE ★ KIM
★ MARIA ★ MAXIME
★ SUZANNE ★ JOANNE
★ JOCELYNE ★ CARMEN

Spectacle continuel de 2 h. de l'après-midi à la fermeture.

Aucun frais DE COUVERT DE MINIMUM D'ADMISSION

Café Pal's VI.2-0291

97 EST, STE. CATHERINE

DANSEUSES DEMANDEES

MINIMUM DE $60.00 PAR SEMAINE POUR LES DEBUTANTES

# MADAME ET

## madeleine Vaillancourt

## L'auto-stop forcé

*Plus grosse est la voiture, moins charitable est son conducteur. Les bons Samaritains ne roulent pas dans des voitures à prestige, la grève de la Compagnie de transport de Montréal nous force à le constater. Ils se promènent en camion, en Volkswagen bossée, en Chevrolet rouillée. S'ils possèdent un modèle de l'année, il y a tout à parier pour que ce ne soit pas un modèle grand sport ou grand luxe dont le propriétaire craindrait de toutes façons de se faire voler, attaquer, poursuivre en justice, que sais-je encore.*

### LES SEMELLES MINCES

*L'auto-stop comporte ses risques pour le passager ou la passagère d'occasion comme pour le chauffeur. En cas d'accident, celui-ci est responsable de tous ceux et celles qui se trouvent à son bord. Et il s'en trouve de ces gens qui ayant demandé et reçu l'hospitalité à bord d'une voiture, n'hésiteront pas à réclamer en dommage des sommes exhorbitantes du chauffeur bon diable qui a eu, le même jour, la bonne grâce de les cueillir et la mauvaise fortune d'avoir un accident. Ils le traîneront en cour, abuseront le plus possible de la situation. Il y a des fois où la loi nous paraît mal faite. Il est vrai que les autorités, en temps ordinaire, n'encouragent guère l'auto-stop. Mais c'est la grève, les distances sont grandes, les semelles minces et les mollets peu exercés.*

### UNE MARQUE DISTINCTIVE

*La lecture des faits divers nous apprend que certains automobilistes sont en réalité des pirates motorisés. Tels ces deux jeunes hommes qui offrirent galamment à une vieille dame de monter à bord de leur bagnole pour lui voler plus à l'aise son sac. Elle n'avait que $10 sur elle, pas les moyens de prendre un taxi et elle était en route pour l'hôpital.*

*L'auto-stop n'a pas que des inconvénients. Il rapproche des voisins, amorce des amitiés. Aperçu rue Dorchester une jeune fille munie d'une affiche. C'était écrit : Je vais à Ville d'Anjou et vous ? Ce qu'on aimerait voir c'est une marque distinctive sur les voitures des automobilistes qui sont d'accord. Mais les chauffeurs de taxi n'aimeraient pas cela. Déjà ils ne sont pas si contents.*

## Les muffins du petit déjeuner

*Premier repas de la journée, le petit déjeuner met fin à un jeûne d'environ dix heures chez la plupart des gens. N'est-il pas surprenant que tant de personnes se privent volontairement de déjeuner, prolongent ainsi jusqu'à treize et même quatorze heures cette période de jeûne quotidien ?*

*Vous n'avez pas le temps de manger, le matin, dites-vous ? Mais si ! En vous levant 15 minutes plus tôt, vous pourriez prendre un repas substantiel. Cependant, si vous êtes de ceux qui n'ont pas d'appétit le matin — et ils sont légion — emportez à votre travail quelque chose de nourrissant que vous dégusterez pendant la pause-café.*

### Zeste et raisins

*Les muffins semblent tout indiqués pour le petit déjeuner ou pour la collation de la matinée. Ils sont délicieux, nourrissants et vite préparés. Nous vous recommandons tout particulièrement les Muffins aux Fruits, enrichis de succulents raisins et aromatisés au zeste d'orange. Faites-en pour demain matin, et vous reprendrez goût au petit déjeuner !*

*Avant de préparer la pâte, chauffez votre four à 350°F (modérément chaud) et graissez douze moules à muffins de taille moyenne. Tamisez ensuite dans un bol deux tasses de farine tout-usage préalablement tamisée, avec deux cuillerées à table de sucre granulé, deux cuillerées à thé de poudre à pâte et une cuillerée à thé de sel.*

### Cuisson : 20 minutes

*D'autre part, mélangez un oeuf bien battu avec une tasse de lait, trois cuillerées à table d'huile d'arachide et deux cuillerées à thé de zeste d'orange râpé. Versez ces liquides d'un seul trait sur les ingrédients secs tamisés. Ajoutez une demi-tasse de raisins secs sans pépins et incorporez en tournant doucement; il ne faut jamais battre la pâte. Remplissez aux deux-tiers les moules à muffins graissés et faites cuire au four, de vingt à vingt-cinq minutes.*

## PRISON DOREE

**MANON EN PLEURS.** — J'ai 15 ans. Je ne vais plus à l'école et ma mère ne veut pas que je travaille à l'extérieur de crainte que je rencontre des garçons. Je ne peux jamais sortir, le soir. Elle m'a permis seulement de recevoir à la maison. Je suis fréquentée par un garçon de 21 ans qui dit m'aimer. Il est sérieux, poli, ne blasphème pas, ne boit pas et il m'a toujours respectée. Un dimanche, il a demandé la permission que j'aille au cinéma avec lui mais ma mère a refusé, même en emmenant ma soeur de 14 ans avec nous. Pourtant, je suis une bonne fille et je n'ai jamais rien fait de mal. Malgré cela, maman m'humilie devant la visite disant toutes sortes de choses pour m'abaisser à leurs yeux. Mes frères et soeurs ont tout ce qu'ils veulent, eux. Je suis tannée de vivre ainsi prisonnière. J'ai déjà voulu m'empoisonner avec de l'alcool à friction et je peux encore recommencer, si on continue à me traiter comme on le fait. Un jour ou l'autre, je vais faire ma valise et m'en aller rester chez ma belle-soeur, pas pour avoir plus de liberté mais pour vivre en jeune fille et non en bébé. Je ne veux pas me plaindre mais seulement vous demander conseil. Dites-moi, si je gagnais ma vie honnêtement et si je demeurais chez ma belle-soeur, ma mère pourrait-elle me ramener chez nous malgré moi?

**R. — Eh oui ! Vos parents ont les premiers droits sur vous. C'est donc entendu que vous devez rester chez vous, mais il ne faut pas que l'atmosphère qui y règne actuellement continue. Votre maman ne sait peut-être pas s'y prendre avec vous. Peut-être est-elle coupable d'injustice même, d'après ce que vous dites, mais c'est votre maman quand même. Vous êtes à l'âge où, justement, on se rend compte que ses parents ne sont pas parfaits, comme on le croyait plus jeune. Ce sont des êtres humains qui peuvent avoir des défauts et se tromper, comme vous et moi. En même temps, puisque vous réalisez tout ceci, c'est que, vous-même, vous devenez progressivement une adulte. Il faut donc essayer d'agir en grande fille raisonnable. Par contre, il faut vous dire aussi que vos parents ont l'expérience de la vie et qu'ils sont les premiers à véritablement vouloir votre bonheur. Qu'ils vous causent quelques petits désappointements est chose normale et il faut vous habituer à faire des sacrifices. Vous en aurez à faire plus tard, vous savez. Vous ne pourrez pas toujours agir à votre guise. Alors mieux vaut vous habituer tout de suite. De toute façon, votre mère vous permet déjà de recevoir un jeune homme à la maison. C'est qu'elle a confiance en vous. Il ne faut pas que vous compariez ce qu'elle vous accorde et ce qu'elle donne à vos frères et soeurs. Ils sont plus jeunes ou plus vieux et votre mère fait pour le mieux, j'en suis sûre. Aussi, au lieu de bouder et d'essayer de vous suicider avec de l'alcool à friction, tâchez donc de vous dire tous les matins que vous êtes chanceuse d'avoir un foyer, une famille et de bons parents. Tant de jeunes filles n'ont même pas cette consolation. Et essayez de sourire à tout le monde et de chanter votre joie de vivre afin de remercier le bon Dieu de tout ce qu'Il vous a donné. Peut-être pourriez-vous prendre quelques cours également ? A 15 ans, on n'a pas encore atteint le summum de la science, même en art ménager.**

**PAULETTE** — Je suis une jeune fille de 19 ans qui a le même problème que ROBERT et JEANNOT. Vous leur suggérez de s'abonner à un centre de loisirs. Mais, comme je demeure en dehors de Montréal, et qu'il n'y en a pas dans la petite ville où je demeure, je viens vous demander une autre solution. Je ne sors jamais car, comme vous je n'approuve pas les jeunes filles qui fréquentent les salles de danse, ni les clubs de nuit. Alors, je voudrais savoir que faire ou devrais-je aller pour rencontrer un jeune homme sérieux, sobre, poli etc.? Jusqu'alors, j'ai été fréquentée par plusieurs garçons, mais, en général, ils ne pensent qu'à s'amuser. Je sais qu'il y a encore de bons garçons, mais, comme disait votre correspondant, où les dénicher ?

**R. — Merci de vos bonnes paroles à l'égard du courrier que j'ai laissées sous silence. Je sais que le problème des loisirs des jeunes n'est pas facile à régler, dans bien des milieux. Et, il faudrait que les adultes responsables et conscients de leurs devoirs envers la jeunesse s'en occupent. Ce n'est pas à une jeune fille à se lancer dans l'action communautaire. Aussi, vous pourriez essayer d'intéresser vos parents, d'abord, pour qu'ils parlent à votre curé, au maire ou à un échevin. Mais ceci, je le sais, ne règle pas votre problème immédiat. La meilleure suggestion que je puisse trouver, c'est encore d'organiser, chez vous, des rencontres régulières avec des jeunes que vous aurez choisis: anciennes compagnes de couvent, et leurs frères, et leurs amis, des cousines et des cousins. En plus de danser, il y a des jeux de société qui sont amusants. Il y a les sports aussi.**

**JEANNETON.** — Je sors avec un garçon depuis un an et nous devons nous fiancer bientôt. Je travaille dans le même édifice que lui. Dernièrement, une jeune fille a commencé à travailler pour la même compagnie que mon ami et, depuis ce temps, après le travail, il la ramène en automobile avec lui. Lorsque je lui en fait la remarque, il m'a fait voir, discrètement, que j'étais jalouse et qu'il continuerait à lui rendre ce service, vu que c'est sur son chemin et que cela ne le dérange pas. Croyez-vous que mon amour soit en danger? Depuis qu'il a commencé cela, nous nous querellons souvent. Ce n'est pas qu'elle est mieux que moi, mais j'ai peur. S'il vous plaît, aidez-moi.

**R. — Vous avez raison d'avoir peur. Votre ami n'y prend peut-être qu'un plaisir passager dans le moment mais cette jeune fille se fera vite à l'habitude de voir régulièrement votre ami et elle pourra certainement tomber amoureuse de lui. Sait-elle seulement que vous devez vous fiancer ? Sinon elle ne peut être accusée de vouloir vous l'enlever, même si cela est son intention. Si elle le sait, c'est plus grave. De toute façon, demandez donc à votre ami s'il ramènerait ses compagnons de travail qui demeurent dans son bout, si la chose lui était demandée. Aussi, s'il vous aime vraiment, il comprendra votre point de vue. Ces querelles que vous avez entre vous peuvent toutefois vous ouvrir les yeux sur la nature véritable du jeune homme que vous aimez. Un an, ce n'est pas très long pour se bien connaître. Et puis, même si on ne doit pas se fier aux "qu'en dira-t-on" pour régler sa conduite, il n'en est pas moin vral que les gens qui vous connaissent et qui le rencontrent peuvent se poser des questions.**

*Jeanne*

Prière d'adresser vos lettres à JEANNE comme suit:
COURRIER DE JEANNE, "MONTREAL-MATIN",
2580 EST, BOULEVARD ST-JOSEPH, MONTREAL

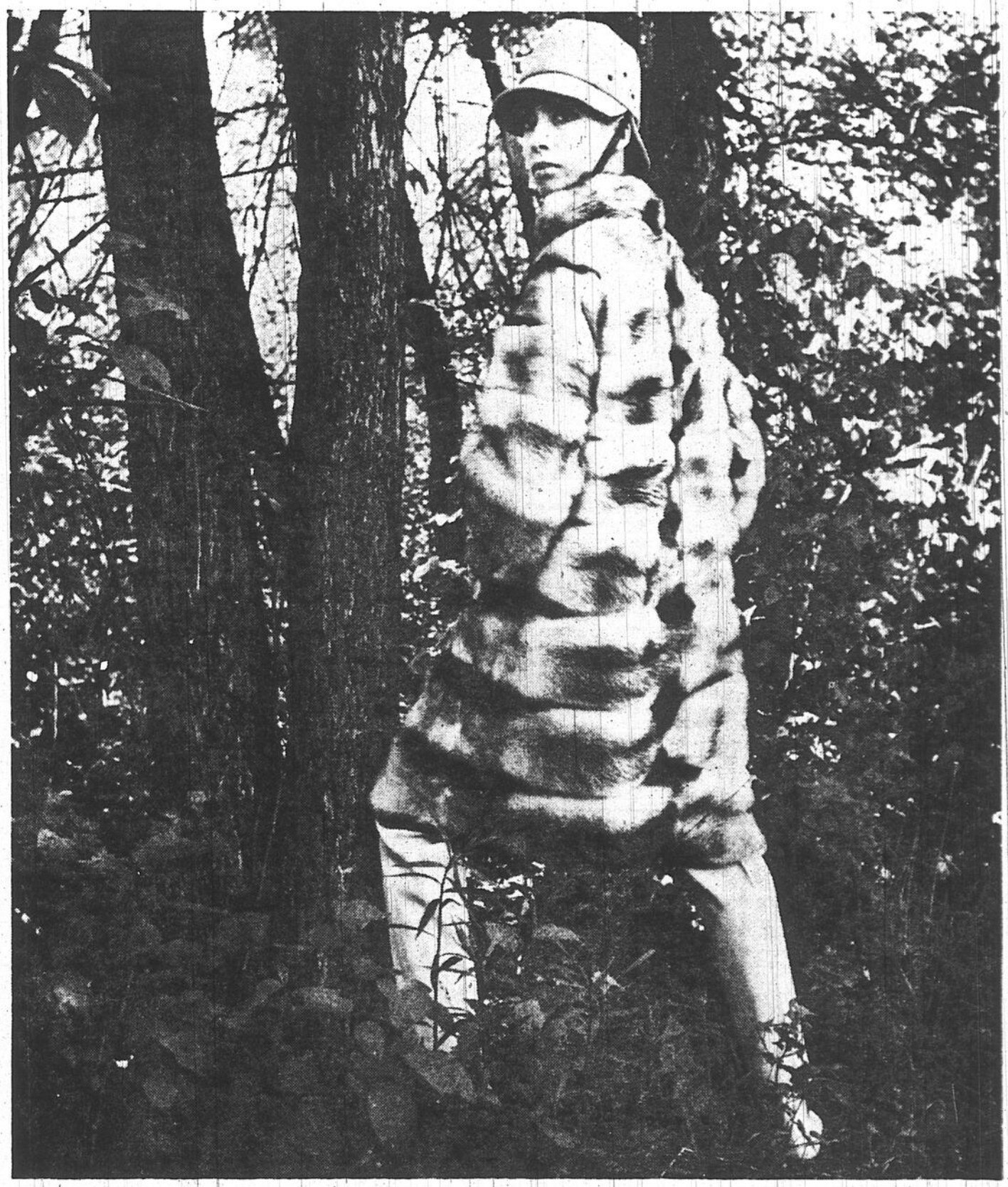
# Malin comme renard et fou comme zèbre

*"Malin comme un renard", c'était le thème de la collection tout-renard et grande-fantaisie présentée à la presse, la semaine dernière, par I. Richer, fourreur et modéliste de Montréal. A vrai dire, il n'y avait pas que du renard dans sa collection, le lynx, le putois, et une sorte de zèbré qui n'en était point y avaient leur place. Mais c'était des masques de renard que portaient les mannequins, ce fut par des manteaux, des capes, des tours de cou en renard que s'ouvrit la collection, au son du cor comme pour une chasse à courre. Les mannequins défilèrent ensuite sur un air de musique des années '30, haute époque du renard, vous vous en souvenez peut-être ? Les descendants des renards d'avant-guerre ne sont plus des renards argentés. Il en est de gris très doux, très doux, gonflés et moelleux comme des nuages. Leurs peaux travaillées horizontalement, verticalement, en spirale, font des manteaux, des capes, des pélerines somptueuses, sinueuses, fluides comme la mode nouvelle. Et puis, il est des renards roux, presque orangés, avec une sorte de feu dans le pelage. C'est leur couleur naturelle et c'est très beau. La tête du renard a été sacrifiée. Tant mieux. On a moins l'impression de porter une dépouille d'animal quand le spectacle de sa tête empaillée nous est épargné. Il y a quelque chose d'un peu barbare dans la fourrure, nos ancêtres préhistoriques s'habillaient de peaux de bête et nous faisons de même, mais nous les appelons parures et ce n'est pas le besoin qui nous guide.*

*I. Richer, malin comme un renard de sa collection, a créé des manteaux de lynx et de putois dont les peaux appareillées avec un art consommé comme sur la photo qui illustre cette page (c'est un manteau en putois) montrent assez sa virtuosité. Pour ce qui est de son sens de l'humour, il faut voir ses manteaux en zèbre pour l'apprécier. Pas du vrai zèbre comme au zoo mais quelque chose qu'il appelle "stenciled rabbit", soit du "lapin au pochoir". Ce lapin teint et zébré donc, n'est pas sans se réclamer de l'art Op, cet art qui tire ses effets d'effets d'optique. Une coupe astucieuse, une imagination quelque peu débridée ont contribué à créer ces ponchos, ces jupes-culottes, ces manteaux farfelus pour porter après le ski, pour la promenade, pour toutes les occasions ou un grain de folie, un petit brin de fantaisie sont de mise. Presque tout le temps. Surtout que son prix n'est pas exhorbitant, à ce lapin au pochoir.*

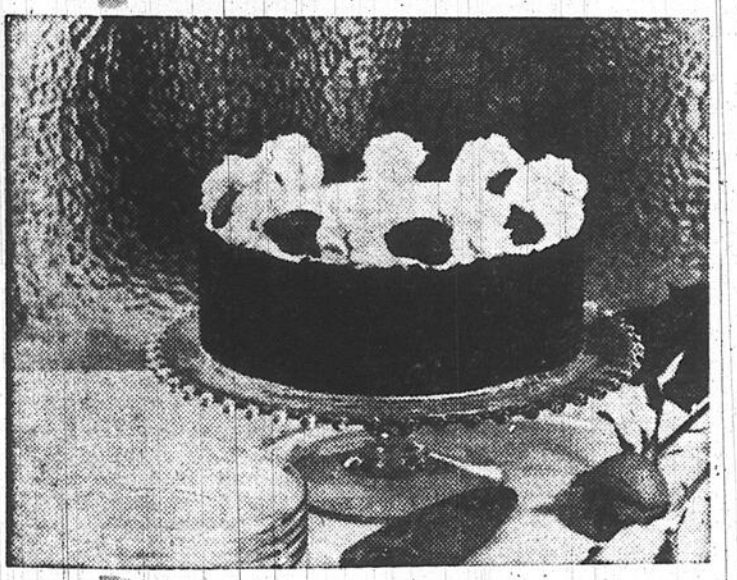
*M.V.*

●●●●●●●●●●



Manteau de putois créé par I. Richer. Remarquez l'appareillage très étudié des peaux.

# GATEAU NAPOLITAIN



# A LA CREME GLACEE

(4 à 16 PORTIONS)

*1½ tasse de miettes de biscuits au chocolat*
*¼ tasse de beurre fondu*

*1 pinte de crème glacée à la vanille, amollie*
*¼ tasse de beurre amolli*
*2 onces de chocolat non sucré, fondu*
*¾ tasse de sucre en poudre tamisé*
*2 c. à soupe de lait*
*1 oeuf*
*¼ tasse d'amandes hachées mondées*
*1 pinte de crème glacée aux fraises fraiches, amollie*
*¾ tasse de crème à fouetter*
*2 c. à thé de sucre en poudre*

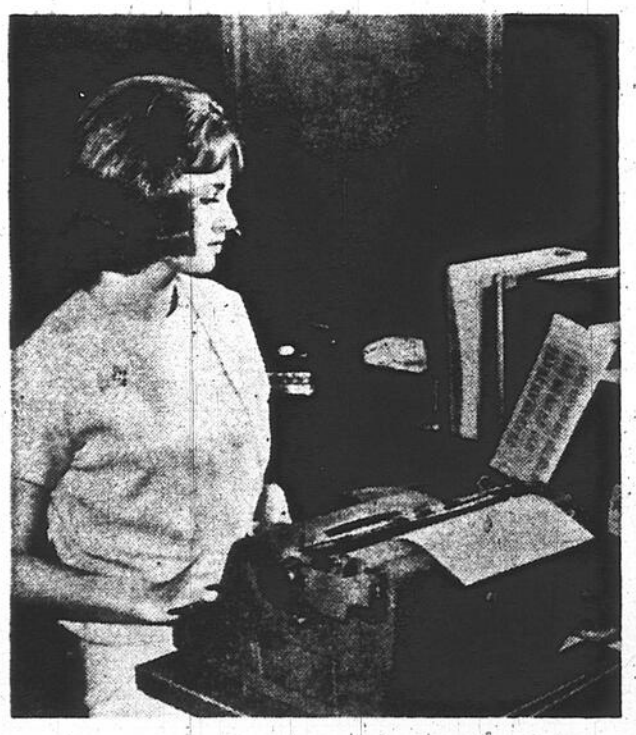
***Croûte***

Préchauffer le four à 375° F. Amalgamer les miettes de biscuits et ¼ tasse de beurre fondu. Presser ce mélange uniformément dans le fond et les parois d'un moule à gâteau de 8". Cuire à four préchauffé 8 minutes. Refroidir.

***Garniture***

A l'aide d'une cuillère froide étendre la crème glacée à la vanille sur le fond de la croûte. Faire congeler fermé. Entre temps amalgamer ¼ tasse de beurre, le chocolat fondu, ¾ tasse de sucre en poudre, le lait, l'oeuf et l'essence d'amande. A l'aide du moussoir manuel ou électrique battre jusqu'à ce que lisse. Incorporer les amendes. Etendre le mélange sur la crème glacée à la vanille congelée. Remettre au congélateur 15 minutes de plus pour durcir. Etendre la crème glacée aux fraises amollie sur le rang de chocolat. Couvrir de papier d'aluminium. Congeler. Démouler sur une assiette à dessert en plaçant un linge chaud autour du moule 2 à 3 secondes. Fouetter la crème ferme; la sucrer de 2 c. à thé de sucre en poudre. Déposer sur le dessus. Remettre au congélateur jusqu'au moment de servir. Garnir de fraises fraiches.

# TRAVAILLER SANS TROP SE FATIGUER



Le monde des affaires moderne exige beaucoup pour les yeux, et la femme qui travaille dans les bureaux peut souvent ressentir une grande fatigue causée par le surmenage inutile des yeux.

Il est possible de grandement réduire la fatigue visuelle, au travail en suivant les quelques conseils suivants donnés par les experts de la compagnie Murine:

● Il est recommandé que votre surface de travail soit entièrement éclairée plutôt que de se contenter d'une seule lampe envoyant un jet limité de lumière.

● Une posture convenable lorsque vous êtes assise à votre bureau aide à réduire le surmenage des yeux. Asseyez-vous bien droite et placez votre travail à une distance correcte de vos yeux, habituellement entre 14 et 18 pouces. Une posture incorrecte qui rapproche trop les textes des yeux a souvent pour effet d'entraîner un surmenage visuel et une fatigue musculaire.

● Lorsque vous tapez, placez votre bloc sténo ou votre carnet de notes en position verticale, près du niveau de vos yeux. Placez la copie près de la machine à écrire, afin d'éviter un va-et-vient continu du regard.

● Si vos yeux deviennent fatigués ou irrités, quelques gouttes de lotion pour les yeux peuvent amener un soulagement bienfaisant.

● Reposez vos yeux en regardant des objets situés à distance pendant quelques secondes. Essayez de regarder les choses naturellement et évitez de plisser les yeux ce qui les fatigue et a tendance de produire des rides sur le visage au bout d'un certain temps.

● Des exercices journaliers des yeux vous aident à relaxer vos yeux. L'une des meilleures méthodes consiste à cligner des yeux sans froncer les sourcils. C'est-à-dire que la paupière doit recouvrir complètement un oeil pendant que l'autre oeil reste ouvert. Si ceci est trop difficile pour vous, clignez les deux yeux à la fois. Dans les deux cas, répétez lentement à dix reprises.

## Concours du Conservatoire

Les concours de sortie du Conservatoire de Musique du Québec, pour la section de Montréal, qui ont débuté hier, se poursuivront le 16 juin. Dans la matinée d'hier, en l'église St-Antonin, avait lieu le concours d'orgue, où un seul concurrent était inscrit, Sylvain Doyon, de Québec. Le jury était composé de M. Claude Lagacé, de Québec, Mme Marcel Gratton, de Montréal, M. Arthur Carkeek, d'Indiana, E.-U.

Mercredi, le 16 juin, entre 2 et 6 heures de l'après-midi, au théâtre National, rue Ste-Catherine Est, concours de piano. Une seule concurrente: Monique Savary, de Québec. Le jury sera composé de M. Charles Reiner, de Montréal, M. Franz Brouw, de Québec, M. Anton Kuerti, de New York.

## HAUTE COUTURE

### STYLE 328

Les plis sont à la page pour les deux pièces, cette saison. Notez la belle jupe à plis plats, la jaquette ajustée à manche ¾ et le collet bateau. Tout cela forme un ensemble de voyage parfait pour la belle saison.

Tailles: 12-14-16-18-20. La taille 12 requiert 4½ verges de tissu de 45" de largeur.

*Pour faire venir ces patrons, inscrivez lisiblement vos nom et adresse, le numéro du patron et la taille désirée, et envoyez un dollar en argent ou sous forme de mandat-poste (pas de timbres), à l'adresse suivante: LES PATRONS MONTREAL-MATIN, C.P. 6032, Montréal.*

328

*Modernisez votre*
**DANSE**
avec SUZANNE et ROGER
6 h. de COURS: $15.00
STUDIO DE DANSE BERNARD
4570, rue ST-DENIS
845-8164

## Un conseil pratique de Madame Eté

Les meubles légers de jardin en tubulure d'aluminium se ternissent à la longue quand ils sont exposés aux intempéries. Pour leur rendre leur poli, il faut d'abord les sabler, puis les enduire d'un vernis à base acrylique transparent qui ne jaunit pas.

## LEÇON D'UNE IMPOSTURE PICTURALE

*La fumisterie d'un groupe d'artistes, qui exposèrent au Salon des Indépendants, en 1910, un tableau peint par la queue d'un âne et dont le barbouillage fantaisiste ouvrait les portes à une école nouvelle, l'Excessivisme, ce tableau, dis-je, comporte une leçon, une moralité, voulue par les auteurs de cette imposture. Voici comment l'un d'eux expliqua, dans "Fantasion" du 1er avril 1910, la raison de cette supercherie fantastique, qui a suscité l'admiration des foules pendant plusieurs semaines.*

*"En envoyant l'oeuvre d'un âne au Salon des Indépendants, nous n'avons pas voulu nous offrir la satisfaction trop facile de mystifier bêtement et inutilement les artistes qui, avec une courageuse indépendance, accomplissent une oeuvre méritoire. Mais nous avons voulu montrer aux niais, aux incapables et aux vaniteux qui encombrent une trop grande partie de cette exposition, que l'oeuvre d'un âne, brossée à grands coups de queue, n'est pas déplacée parmi leurs oeuvres. Nous avons voulu protester en poussant la fantaisie jusqu'à son extrême. Certains ont trouvé que cette toile était honteuse, compromettante. Ils ont eu tort. "La Marine", née sous la queue capricieuse, et inexperte d'un âne, n'est pas plus abominable que les toiles voisines du Salon."*

*Il y a cinquante ans que cette comédie amusa les uns, humilia les autres. La leçon a-t-elle porté? Je parie qu'il existe encore des supercheries de cette sorte de la part d'artistes vaniteux et sans talent, qui sont peut-être aujourd'hui gens d'importance.*

*Au moins, Boronali, le chef de l'école excessiviste, avait-il la franchise de crier (et encore devant huissier): "Je ne suis qu'un âne".*

*Le Chercheur*

**BOITES COMPLETES pour DOUZE**
Un gros gâteau de fête - Age et nom de l'enfant - Chandelles avec une étincelle - Gâteaux divers - Sandwiches assortis - Couvre-table - Serviettes - Chapeaux - Ballons - Sifflets - Bonbons - Et pour l'invité d'honneur un cadeau spécial.
AU COMPLET seulement $13.40
VI. 4-3901
PEGROID'S
4075, rue ST-DENIS
LIVRAISON PAR TOUTE LA VILLE

S-P-E-C-I-A-L
**RECEPTIONS D'ENFANTS**

## HOROSCOPE

### MARDI, 15 JUIN 1965

**TAUREAU (21 avril au 20 mai):** Vous recevez un appui imprévu et vos projets ont de bonnes chances de réussir.

**GEMEAUX (21 mai au 20 juin):** Habituez-vous à respecter l'opinion d'autrui. Vous n'aurez pas à vous en repentir, aujourd'hui surtout.

**CANCER (21 juin au 20 juillet):** Une personne de l'autre sexe vous accorde son amitié. Journée généralement heureuse.

**LION (21 juillet au 21 août):** Vous rencontrerez une personne de l'autre sexe qui cherchera à vous influencer. Soyez sur vos gardes.

**VIERGE (22 août au 20 septembre):** Vos démarches sont fructueuses. Votre situation financière peut s'améliorer sensiblement.

**BALANCE (21 septembre au 20 octobre):** Vous vous faites du mal inutilement en revenant sans cesse sur les événements passés. Oubliez donc ce qui est fait et ne peut être recommencé.

**SCORPION (21 octobre au 19 novembre):** Des problèmes financiers sont à redouter. Vous avez besoin des conseils de personnes d'expérience.

**SAGITTAIRE (20 novembre au 21 décembre):** Des difficultés matérielles trouvent une solution facile si vous savez faire preuve de bonne volonté.

**CAPRICORNE (22 décembre au 20 janvier):** En garde contre les risques financiers et autres. Les amis peuvent vous fausser compagnie au moment ou vous avez le plus besoin d'eux.

**VERSEAU (21 janvier au 20 février):** On a besoin de votre aide pour une bonne cause. Répondez généreusement à un appel au dévouement.

**POISSONS (21 février au 20 mars):** Ménagez vos forces. Si vous abusez du travail ou du plaisir, votre santé finira par s'en ressentir.

**BELIER (21 mars au 20 avril):** Mettez plus d'ordre dans vos affaires, afin qu'on ne puisse pas vous mettre dans l'embarras à un certain moment.

# La fusillade reprend à SAINT-DOMINGUE

**St-Domingue (UPI) — On a rapporté, hier, le premier échange de coups de feu entre des rebelles terrés dans un secteur d'un mille carré au coeur de Saint-Domingue et les soldats latino-américains de l'armée de l'OEA (Organisation des Etats américains).**

Les incidents se sont produits tard dans la nuit, aux abords du palais national, gardé surtout par des troupes brésiliennes. Officiellement, il s'agit de l'une des sept violations du cessez-le-feu enregistrées au cours des dernières 24 heures. Mais on ne signale aucune perte de vie.

### Fiasco

Les rebelles dominicains ont commémoré hier le sixième anniversaire du fiasco de l'invasion lancée par Cuba pour libérer leur patrie de la dictature de Trujillo. Le chef rebelle le colonel Francisco Caamano Deno, et ses principaux lieutenants ont assisté à une messe spéciale dans leur secteur. Cette invasion avait été brisée avec de fortes pertes de vies, car les paysans, qu'on croyait antipathiques à Trujillo, s'étaient tournés contre les envahisseurs.

Plus de sept semaines se sont écoulées depuis le début de la révolte dans la République dominicaine, et la solution au différend semble aussi lointaine qu'alors. Mais à travers le pays, la vie semble redevenir normale. Le peuple prend avec philosophie cette crise internationale, accompagnée d'une occupation militaire étrangère, d'une tension politique complète et d'une paralysie économique quasi totale.

### Contrôle

La junte militaire contrôle la majeure partie de la république et son siège administratif est sur l'emplacement de l'ancienne foire mondiale, en banlieue de Saint-Domingue. Elle contrôle aussi les aéroports et dirige l'unique poste important de radio du pays. Le courrier est livré, on émet des visas et des cartes d'identité, on perçoit des taxes, et avec l'aide de l'OEA on paie les salaires des fonctionnaires.

Quant aux troupes interaméricaines, elles détiennent une zone démilitarisée entre les forces des rebelles et celles de la junte.


# COURS D'ÉTÉ

## CONVERSATION ANGLAISE
SOIR SEULEMENT

DEBUTANT:
INTERMEDIAIRE:
AVANCE:

8 SEMAINES
2 SOIRS PAR SEMAINE
DE 7 H. A 8 H. 45 P.M.

TEST DE CLASSIFICATION
CLASSES PEU NOMBREUSES
Début des cours sem. du 5 juillet

**PREPARATION AUX EXAMENS DE REPRISES**
SOIR SEULEMENT

## RECUPERATION SCOLAIRE
JOUR ET SOIR

10e sc. maths
10e sc. lettres
10e commerciale garçons
9e scientifique
9e générale
8e scientifique
7e année

COURS DESTINES AUX ELEVES DU COURS CLASSIQUE ET DU COURS GENERAL QUI DESIRENT CHANGER DE SECTION — EGALEMENT POUR LES ELEVES QUI VEULENT RENFORCER UNE OU PLUSIEURS MATIERES.

Durée de 6 semaines le jour ou le soir. Débutant le 5 juillet. Date limite pour l'inscription : 30 juin.

# INSTITUT ALIE

2850 est, SHERBROOKE - 527-3631 - (Service des cours d'été)


# Médiation de Nasser

**Le Caire, République Arabe Unie (UPI) — Le président du Pakistan, M. Mohammed Ayub Khan, est arrivé au Caire par avion pour une rencontre de deux jours avec le président Nasser.**

Il sera surtout question de la prochaine conférence des nations afro-asiatiques, à Alger.

Le journal Al Ahram a annoncé que M. Nasser offre ses bons offices pour hâter le règlement du différend indo-pakistanais, et il cherche à organiser une entrevue entre M. Ayub et le premier ministre de l'Inde, M. Lal Bahadur Shastri.

# Remaniement à Accra

Accra, Ghana, (UPI) — Le président Kwamé Nkrumah a remanié son cabinet hier, et son délégué aux Nations unies, M. Alex Quaison-Sackey, devient son ministre des Affaires étrangères. On ignore encore si M. Quaison-Sackey continuera de représenter le Ghana à New York, où il est actuellement président de l'assemblée générale des Nations unies.

L'ancien ministre des Affaires étrangères, M. Kojo Botsio, devient président de la commission d'Urbanisme. Plusieurs autres portefeuilles ont changé de mains, mais on ne trouve guère de figures nouvelles dans le nouveau ministère. Cependant, M. K. A. Ofori-Attah a perdu son poste de ministre de la Justice et n'a rien reçu d'autre.

***Accusé de corruption,***

# Le conseil municipal démissionne à Tokyo

**Tokyo (UPI) — Le conseil municipal de Tokyo, réputé le plus corrompu de toute la longue histoire de la capitale du Japon, a capitulé, hier, devant la clameur publique et a démissionné en bloc. Il comptait 120 membres, dont 17, récemment, ont été accusés de recevoir des pots-de-vin.**

D'autres conseillers ont été blâmés parce qu'ils ont eux-mêmes augmenté leur traitement, et se sont accordé de généreux bonis semi-annuels, en plus de faire des voyages à l'étranger aux frais de la princesse.

Depuis quelques semaines, on faisait circuler dans la population des pétitions réclamant la dissolution de ce conseil, qui a cru bon de s'incliner devant la majorité. Des élections auront lieu le 23 juillet.

# D'autres essais chinois

**Tokyo (UPI) — L'agence de nouvelles japonaise Kyodo rapporte que M. Mao Tsé-Toung vient de révéler que la Chine communiste se dispose à effectuer ses troisième et quatrième tests nucléaires.**

Le chef d'Etat chinois a aussi déclaré qu'il ne sera pas nécessaire à la Chine communiste d'envoyer des volontaires au Nord-Vietnam, aussi longtemps que les forces armées nord-vietnamiennes demeureront puissantes.

Ces deux déclarations transpirent, paraît-il, d'entretiens que M. Mao a eus la semaine dernière à Hankéou, avec M. Arudji Kartawinata, président du parlement de l'Indonésie.

M. Arudji a confié à des journalistes que M. Mao semblait en excellente santé et avait le teint basané. Et il a nié toute rumeur à l'effet que M. Mao ait été gravement malade récemment. On explique l'absence de M. Mao de diverses cérémonies à Pékin par le fait qu'il passe neuf mois par année à parcourir son pays et à prononcer des discours.


Maxime
*Créations exclusives pour homme*
*Exclusive Creations For Men*

**Grande VENTE exceptionnelle**

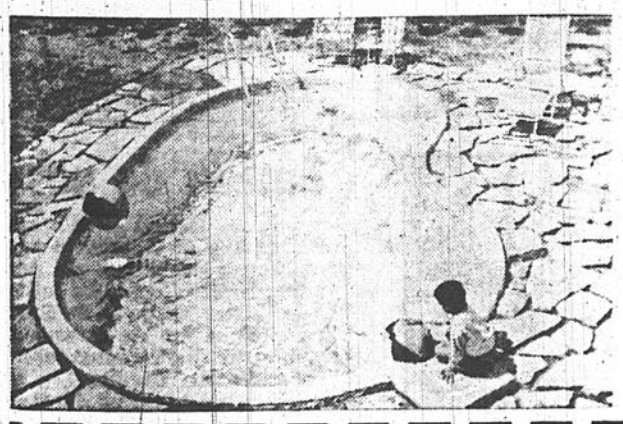
2 HABITS DE SOIE ET LAINE importés d'ITALIE
Rég. $220.00 les deux
Spécial $144.50

HABIT PRET A PORTER
Rég. $89.50
Spécial $57.50

CHEMISES STYLE "MAXIME"
Rég. 3 pour $18.00
Spécial 3 pour $11

SUR TOUTE MARCHANDISE EN MAGASIN
RABAIS 20%

**TIRAGE DE 2 PISCINES** valeur $1500 CHACUNE



PISCINE COMPLETE
avec bord en mosaïque
contre l'éclaboussement
de
Fibro Canada Ltée
1530 Notre-Dame Lavaltrie
878-1219

CHAQUE $10. D'ACHAT EST UNE CHANCE DE PLUS AU TIRAGE

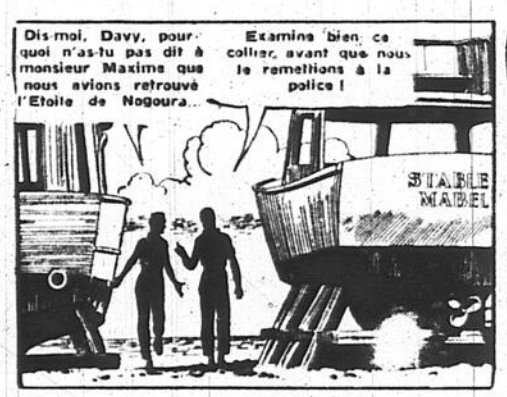
MAISON MAXIME, 3171, MASSON
TEL. 729-4622

LONE RANGER

RIP KIRBY

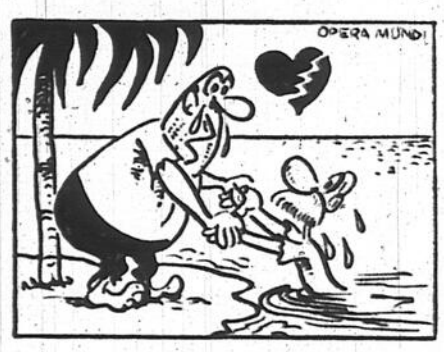
RIVETS

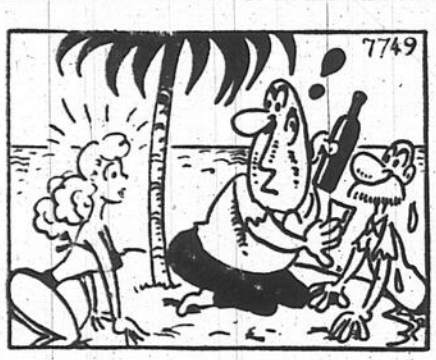
DAVY JONES

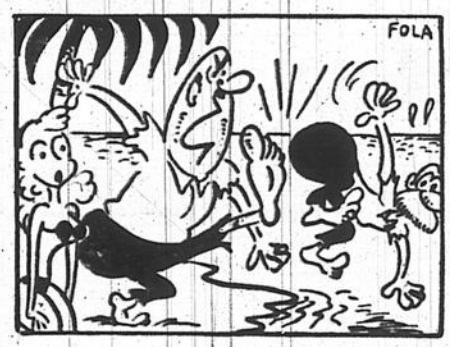


LE HON

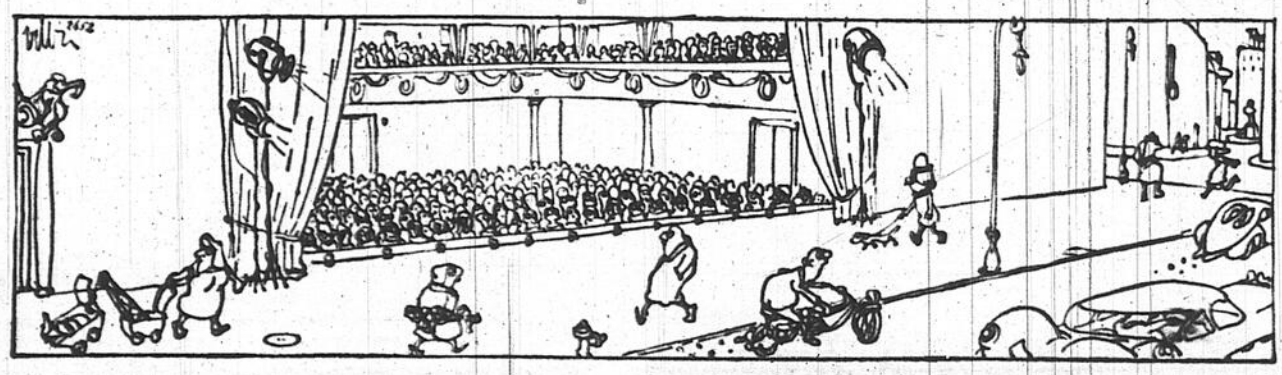
TIBI




Le Professeur Pi



# Phénomène du 20e siècle

**L'épidémie des accidents de la route est un phénomène du XXe siècle ! Toutefois, on peut affirmer que la grande majorité des accidents de la route sont évitables, mais il faudra beaucoup d'efforts dans la collectivité pour que la prévention devienne efficace.**

Car dans les pays les plus "motorisés" les accidents de la route sont aujourd'hui la cause la plus fréquente de décès pour les adolescents et les jeunes adultes, notamment du sexe masculin.

Grâce à l'avancement de la science médicale, beaucoup d'accidentés s'en tirent mais, dans la plupart des cas, ils restent mutilés ou atteints d'incapacités permanentes.

Les autorités en place savent pertinemment qu'il faudra, tôt ou tard, adopter des mesures énergiques fondées sur des données techniques et scientifiques pour endiguer le fléau des **accidents prévisibles** de la route. Entre-temps, il faut convenir que l'évolution catastrophique des accidents routiers pose un problème de **santé publique** qui réclame d'urgence l'attention de chaque citoyen.

De là, le choix du mot d'ordre **"Sécurité routière = responsabilité de chacun"** pour identifier l'Opération de sécurité routière de 1965 déclenchée dans toute la belle province de Québec, sous les auspices de Prudentia, le comité provincial de sécurité routière.

***Instituteurs***

# La prudence est de mise

**M. Léopold Garant, président de la C.I.C., a recommandé aux enseignants du Québec de s'enquérir de l'état des relations de travail avant d'offrir leurs services à des commissions scolaires pour septembre prochain.**

Dans une déclaration publique, M. Garant a dit être informé qu'il existe en différents endroits de la province tantôt des litiges ordinaires, et tantôt des conflits susceptibles de nuire, même gravement, à un bon exercice de la profession.

C'est dans la nature des choses qu'il en soit ainsi, explique le président de la C.I.C., puisqu'on est à l'époque des négociations pour renouvellement de conventions collectives et à celles des engagements annuels.

En incidence, M. Garant condamne "la coutume encore répandue des congédiements massifs du personnel à tous les printemps, coutume abusive et moyennâgeuse à laquelle certaines commissions scolaires cèdent encore".

Chaque enseignant devrait communiquer avec l'association d'instituteurs du milieu où il envisage d'offrir ses services, dit M. Garant, afin de savoir s'il existe des difficultés particulières dans une localité ou une régionale. Si l'intéressé ne sait pas auprès de qui prendre des renseignements, il peut s'adresser au secrétariat de la C.I.C. qui lui indiquera les noms de confrères capables de l'informer avec exactitude.

# Bureau de poste

Ottawa. (DNC) — Un contrat de $19,540.40, pour la construction d'un bureau de poste à Saint-Hénédine, a été adjugé à M. Roger Turgeon, de Saint-Anselme. C'est ce qu'annonce le ministre des Travaux publics, l'hon. Lucien Cardin.

Cet immeuble à un étage sera construit sur le chemin Ste-Thérèse. Mesurant 37 pieds sur 31, il comportera 800 pieds carrés de locaux de travail.

**Les Rubis au Figaro**

*La Direction du Café Figaro, présente cette semaine en 2e semaine, les fameux RUBIS, chanteurs, fantaisistes et instrumentistes des disques et de la télévision, ils seront secondés d'un spectacle de choix. Les frais de la musique pour le spectacle et pour la danse, sont fournis par Gaston Laplante et son ensemble. Pour vos réservations, appelez VI. 2-0909. Le Café Figaro est situé angle Mont-Royal et St-Laurent.*

# SÉCURITÉ SUR LES GRANDS LACS

**Les représentants canadiens et américains des 85,000 membres du Syndicat des gens de mer de l'Amérique du Nord sont convoqués en juillet à une audience du sous-comité du Congrès concernant les règlements de sécurité sur les Grands Lacs.**

L'enquête proposée surgit d'une assemblée tenue tard la semaine dernière entre les représentants des marins canadiens et américains et Edward A. Garmatz ,membre du Congrès des Etats-Unis. M. Garmatz est le président du sous-comité de la garde-côtière des Etats-Unis du comité de la Chambre de la marine marchande. Le but de cette audience du Congrès sera d'envisager les plaintes portées par les organisations de marins qui prétendent que les règlements actuels de la garde-côtière sur les bateaux dans les eaux américaines ne sont pas observés, et sur les avantages d'appliquer d'autres règlements se rapportant particulièrement aux autres bateaux non-américains dans les eaux des Etats-Unis.

## Auto LBJ

**Washington (UPI) — En passant par Washington, si vous voyez une auto portant les lettres LBJ sur ses plaques d'enregistrement, ne sautez pas trop vite aux conclusions en imaginant que ce véhicule, une Mustang rouge, appartient au président Lyndon B. Johnson.**

Non. Cette auto sport est la propriété de Lucille B. (Best) Jones, une jeune femme qui travaille pour le gouvernement. On assure que Mme Jones a eu peu de difficulté à obtenir de telles plaques du service des véhicules-moteur du district de Columbia, tout simplement en payant les $25 requis pour des plaques initialiées.

Quant aux plaques généralement utilisées sur les véhicules du président, elles portent l'inscription 9P-421.

## Un Canadien

**Lusaka, Zambie (UPI) — Un médecin canadien vient d'être nommé premier vice-chancelier de la future Université de Zambie. Il s'agit du Dr Douglas G. Anglin, qui était professeur de science politique à l'Université Carleton, d'Ottawa, depuis 1958. Il assumera ses nouvelles fonctions le 1er juillet.**

**Le Dr Anglin, âgé de 41 ans, est un boursier Rhodes, et il succède au Dr S.O. Biobaku, un Nigérien qui a préféré devenir vice-chancelier de l'Université de Lagos.**

*Avec "Le Saint"*

# Une pléiade d'artistes ce soir dans "Le Thé miracle"

**La superbe et scintillante montre-bracelet incrustée de diamants que Nanette Newman porte dans l'épisode du "Saint", ce soir, à 7 h. 30, au canal 10, n'est pas de la camelote.**

C'est une précieuse possession authentique, de Nanette qui lui a été donnée par l'acteur Peter Sellers avec lequel elle a tourné un récent film.

L'épisode de ce soir s'intitule "Le Thé miracle" et il offre encore de nombreuses situations palpitantes qui réunissent quelques acteurs de grande classe.

Qu'il suffise de nommer, en plus de Mlle Newman, Conrad Phillips, qui tient le rôle de l'étrange Dr Sandberg, Robert Brown comme le roué Atkins, Patrick Westwood et Charles Houston.

Roger Moore a lui-même dirigé cet épisode dont il est évidemment la vedette. "Le Saint" est entouré de plusieurs anciens copains acteurs qu'il retrouve tous avec lui.

Un autre rôle important est tenu dans "Le Thé miracle" par Fabia Drake. Elle était l'un des professeurs de Roger lorsque ce dernier étudiait à l'Académie royale des arts dramatiques.

*Propos à propos*

## En marge de quelques grèves

*Pour la seule région de Montréal, le début de juin 1965 aura été HISTORIQUEMENT marqué dans le domaine ouvrier et le monde syndical. En effet, la semaine dernière, à un moment donné, environ 12,000 ouvriers syndiqués étaient en grève, parmi lesquels les 7,000 employés de grands magasins d'alimentation et les 4,000 employés de la Commission de transport de Montréal. Heureusement, chez Steinberg, la grève a été de très courte durée, mais il n'en reste pas moins qu'un peu partout, à travers tout le grand Montréal, on ne parle que d'arrêt de travail ou de "journées d'études".*

*C'est dire que ça va on ne peut mieux dans le domaine du travail sous l'"Equipe du Tonnerre" dont les chefs criaient au scandale, il y a moins de cinq ans, dès qu'arrivait le moindre conflit ouvrier. Qui a oublié le tapage fait au tour des grèves d'Asbestos et de Murdochville? Qui se scandalise aujourd'hui de voir les ingénieurs de l'Hydro-Québec en grève ou . . . journées d'études? Qui se scandalise de voir tout le personnel de telle ou telle Commission scolaire abandonner leurs élèves et quitter le travail? Ce n'est certainement pas un bon journal comme . . . "Le Devoir", qui avait le scandale si facile il n'y a pas si longtemps!*

*Mais en marge de toutes ces grèves, en marge surtout de la grève des autobus à Montréal, un loustic de mes amis a beau dire que si depuis quelque temps on "MARCHE" dans l'espace, on "MARCHE" encore beaucoup plus sur les trottoirs de la métropole, rien n'empêche que toute l'affaire n'a rien de bien amusant. Aussi s'impose-t-il ici quelques considérations tout à fait objectives sur lesquelles il faut s'arrêter.*

*Je suis un profane en matières syndicales. Ce que je vais écrire n'aura peut-être aucun sens dans l'optique du syndicalisme nord-américain. Mais comme tout le monde, je sais qu'en France, par exemple, il se déclenche souvent des grèves dans les services publics, les PTT (Postes-Téléphone-Télégraphe) ou la SNCF (Société nationale des chemins de fer français). Or ces grèves ne durent guère plus qu'une journée et généralement on annonce d'avance qu'elles ne dureront qu'un ou deux jours. Il faut croire que pareil arrêt de travail de courte durée doit permettre de satisfaire aux revendications syndicales, puisqu'on y a souvent recours. Pourquoi ne pourrait-il pas en être ainsi au Canada et dans le Québec? Je pose la question.*

*Autre considération. Les journaux ont rapporté que dans la grève des chauffeurs d'autobus, le vote s'est pris à main levée. Quand la présente Assemblée législative adopta notre supposé Code du Travail, un article prévoyait le vote au scrutin secret. Par suite des pressions des centrales syndicales cet article fut supprimé. Pourquoi? . . .*

*Je veux bien croire que la très grande majorité des employés de la Commission de Transport favorisait la grève. Je n'ai aucun doute là-dessus. Mais pour élire un commissaire d'écoles du sixième rang d'une petite paroisse de campagne, on prend la peine de recourir à des bulletins de vote et au vote secret. Ne serait-il pas aussi important d'avoir recours à des pareils bulletins quand il s'agit de déterminer d'une grève qui peut concerner des milliers de personnes et compromettre la vie économique de petites ou grandes ville?*

par julien morissette


**EMPLOYES DE L'INDUSTRIE DU "DRY-WALL"**
(Tireurs de Joints)
**ASSEMBLEE SPECIALE**
**CE SOIR — 8 HEURES**
**3560 boul. ST-LAURENT**
Edifice des Charpentiers-menuisiers
Pour détails concernant contrat.
(Fraternité des peintres-décorateurs)
J.-Albert RENAUD, représentant

# FANION-CONCOURS

des Fêtes du Canada français 1965

**PRIX**

Une voiture PEUGEOT
et
$10,000 en argent

**1er PRIX, UNE VOITURE PEUGEOT "404" DE LUXE**

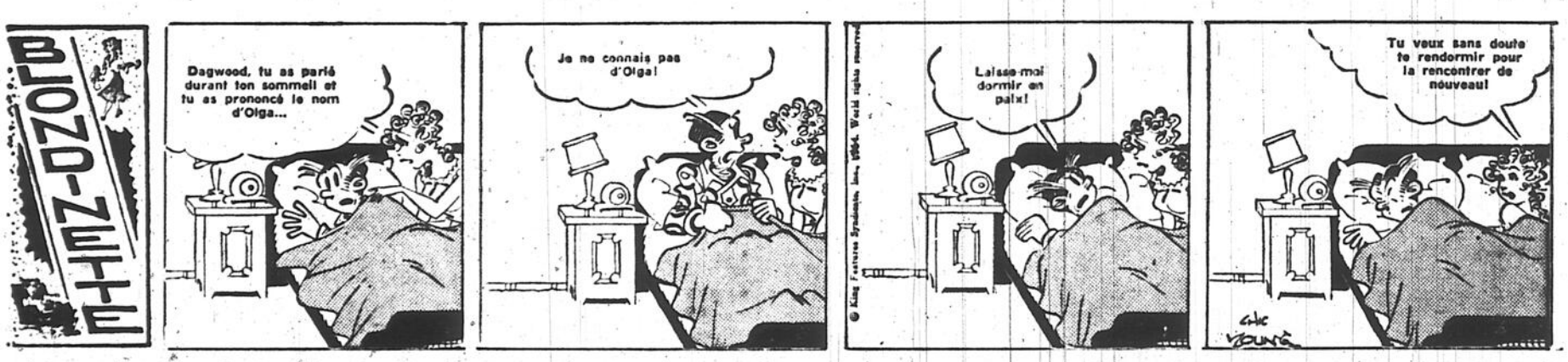
| | |
|---|---|
| Un grand prix de..... | $2000 |
| Un prix de..... | 1500 |
| Un prix de..... | 1000 |
| Deux prix de..... | 500 |
| Cinq prix de..... | 300 |
| Cinq prix de..... | 200 |
| Dix prix de..... | 100 |
| Vingt prix de..... | 50 |

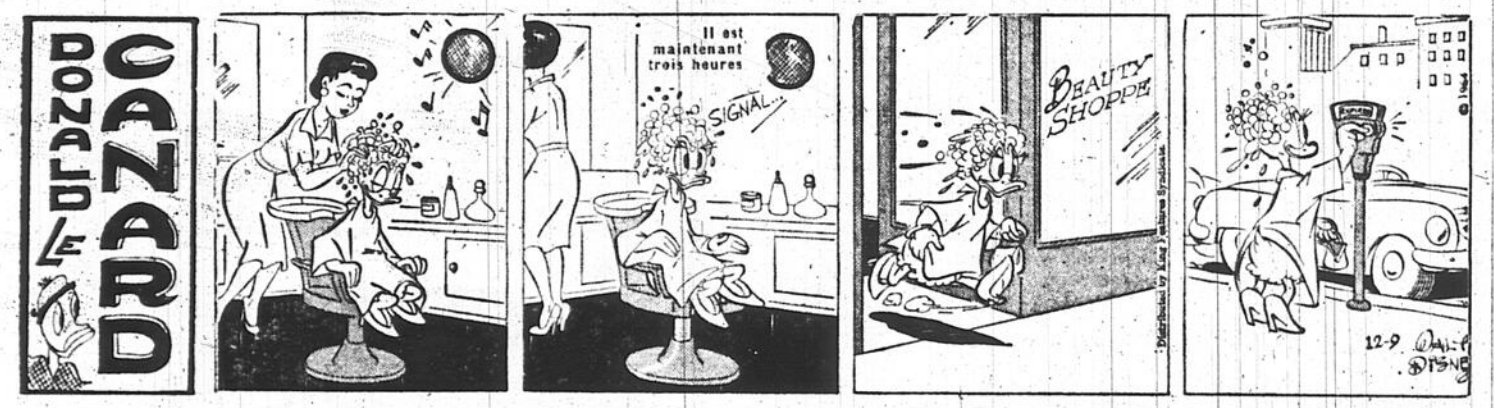
**46 GAGNANTS**

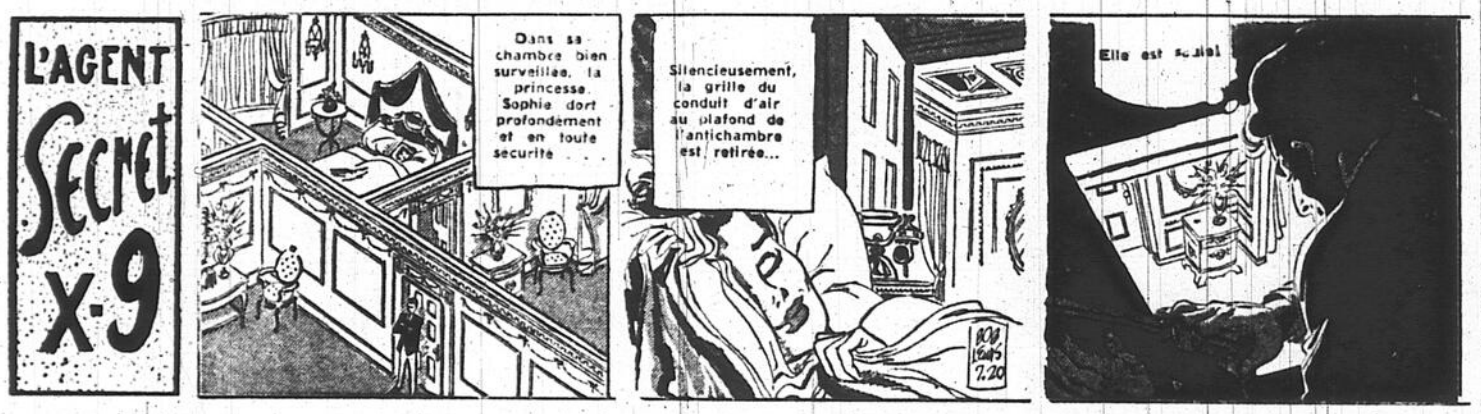
*seront proclamés au début de juillet*

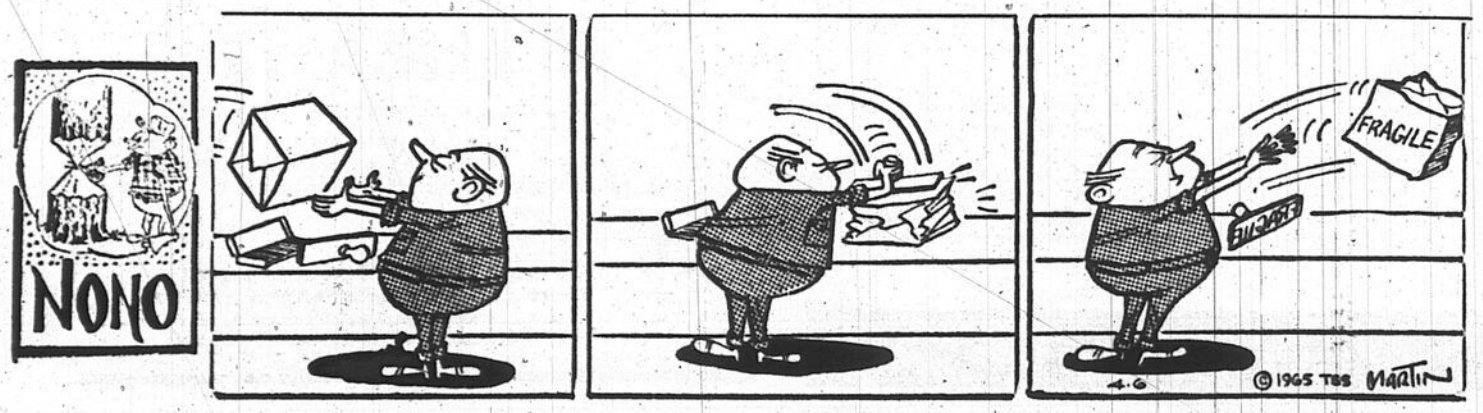
Les fanions-concours sont offerts, au prix de $1.00, par des groupes autorisés et dans des établissements commerciaux identifiés par une affiche spéciale.

**CONDITIONS ET RÈGLEMENTS**
**DANS LE TUBE CONTENANT LE FANION**
La Commission des Fêtes du Canada français
de la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal








# Conseils sur le canotage

Le canotage recrute chaque année une multitude de nouveaux adeptes. C'est un sport fort populaire qui peut présenter quelques dangers si on ne respecte pas les lois de la sécurité nautique. La Compagnie Internationale de Papier du Canada désire communiquer quelques conseils d'usage aux amateurs de canotage.

Assurez-vous toujours que votre embarcation est en bon état avant de la mettre à l'eau. Tel que le veut la loi fédérale, munissez votre embarcation de l'équipement de sécurité. Ne surchargez jamais votre barque. Mieux vaut faire deux voyages en toute sécurité que de prendre un bain forcé. Prévenez les accidents en renseignant les plus jeunes sur les dangers que comporte le canotage.

Revêtez toujours vos ceintures de sauvetage. Ne bravez pas les intempéries. Sur l'eau comme sur la route, soyez toujours courtois. La CIP vous souhaite un bon séjour en forêt.

# Une jetée

**Ottawa. (DNC) — Un contrat de $199,833, pour des améliorations de jetée à Rivière-au-Tonnerre, a été adjugé à la compagnie Lang Construction Limited, de Sept-Iles.**

Les travaux comprennent la démolition de parties du pavé et du mur en béton actuels, la construction d'un ouvrage en pilots mesurant 516 pieds de longueur et de dragage d'un secteur rectangulaire de 320 pieds de longueur sur 40 de largeur en face de la nouvelle jetée.

Les travaux doivent être terminés en 12 mois.

# Mgr Roy à St-Jean

Eon Eminence le cardinal Maurice Roy, archevêque de Québec, Primat de l'Eglise canadienne et vicaire aux Forces armées, a visité le Collège militaire royal de Saint-Jean, jeudi le 10 juin. Il était l'hôte des aumôniers de la marine, de l'armée et de l'aviation canadienne réunis en Séminar depuis le 7 juin. Cette initiative a été rendue possible grâce au département de la défense nationale.

Son Eminence, qui a été lui-même aumônier durant la dernière guerre et qui a servi au Canada et en Europe, est actuellement l'évêque responsable des cent aumôniers réunis à Saint-Jean.

Aidé de Son Excellence Mgr N. Gallagher et de Mgr H. Charlebois, aumônier général, il a la responsabilité entière des affaires ecclésiastiques des catholiques servant dans les Forces armées du Canada, ainsi que de leurs familles.

# INSCRITS

## Monmouth

**Temps clair ; piste rapide**
**Premier départ à 2 heures**

**REPUBLICAN WAY devrait l'emporter dans la huitième course.**

1—Golden Eddie, Freedoms Land, Pilot Beacon.
2—Funday, Grisle, Brinks.
3—Tarpon Springs, Battle Shell, Rough Leave.
4—Admiral Tudor, Regal Native, Square Brother.
5—Seven Hills, Col. Noorbell, New Leader.
6—Blessed Hope, Miss Dickey, Sun Tumble.
7—Irepeat, Near Man, Josey Binder.
8—Republican Way, Slystitch, Black Dad.
9—Wise Command, Dunk Dunk, Cadets Choice.

**PREMIERE COURSE, $3,000, à réclamer (5000), poulains et hongres de 3 et 4 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Tower eJt | 110 | Casino De Paris | 115 |
| Freedoms Land | 115 | Add A Claim | 115 |
| Golden Eddie | 115 | Rudy Rullah | 115 |
| Aegean Spin | 123 | Overture | 115 |
| Oxford Flyer | 115 | Tamden | 115 |
| Jettisoned | 115 | Blue Road | 115 |
| Hypnotize | 115 | Mebs Last | 115 |
| Filot Beacon | 115 | Bunker Hill | 121 |

**DEUXIEME COURSE, $3,500, à réclamer (3250), 4 ans et plus, 1⅛ mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Arcabuz | 119 | Funday | 119 |
| Flight Leader | 113 | Nyrop | 113 |
| Bailongo 2nd | 116 | Enquest | 113 |
| Grilse | 119 | Acorde | 114 |
| Lipkin | 113 | Reds Handful | 113 |
| Amesie Bang | 113 | Capital Limited | 113 |
| Brinks | 113 | | |

**TROISIEME COURSE, $3,500, poulains et hongres navices de 2 ans, 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Battle Shell | 118 | The Cheat | 118 |
| oRugh Leave | 118 | Tarpon Springs | 118 |
| Good Land | 118 | In Favor | 118 |
| Double In Brass | 118 | Paddyland | 118 |
| Spring Double | 118 | Dubuggy | 118 |

**QUATRIEME COURSE, $3,500, poulains et hongres novices de 2 ans, 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Tully Jr | 113 | Besito | 118 |
| Vixtim | 118 | New Ballot | 118 |
| Lightning Storm | 118 | Admiral Tudor | 118 |
| Regal Native | 118 | Sec Nav Franke | 118 |
| Square Brother | 118 | Harmony Again | 118 |
| Onward Upward | 118 | | |

**CINQUIEME COURSE, $4,000, à réclamer (9000 - 8000), 4 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lucky Token | 116 | Master Matt H | 107 |
| New Leader | 109 | Brow Band | 116 |
| Alpenhorn | 115 | Model Lea | 116 |
| Seven Hills | 114 | Second Message | 112 |
| Col. Noorbel | 116 | Bombastic | 116 |
| Jolly Count | 116 | | |

**SIXIEME COURSE, $4,000, conditions, pouliches de 3 et 4 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Top Effort | 108 | Tudor Mistress | 107 |
| Blessed Hope | 112 | Woodmaid | 112 |
| Sun Tumble | 112 | Street Show | 110 |
| Small Voice | 110 | Polynesian Play | 112 |
| Miss Dickey | 112 | | |

**SEPTIEME COURSE, $5,000, conditions, 4 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Pamtum | 112 | Near Man | 122 |
| Play Rough | 112 | Poey Binder | 119 |
| Saraston | 117 | Tipopick | 112 |
| Irepeat | 119 | | |

**HUITIEME COURSE, $6,000, conditions, 3 ans, 1 mille 1/16**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Knobbs | 119 | Convex | 112 |
| Black Dad | 112 | Republican Way | 119 |
| Bama Day | 119 | Gauche | 117 |
| Slystitch | 119 | Heronslea | 119 |

**NEUVIEME COURSE, $4,000, à réclamer (7500 - 7000), 4 ans et plus, environ 1 mille 1/16 sur gazon**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Phenomene | 116 | Dandy Intent | 114 |
| Realism | 116 | Its Luck | 111 |
| Silver Moon 2nd | 116 | a-Reto | 116 |
| Cadets Choice | 116 | Nashuas Son | 116 |
| Dunk Dunk | 116 | Gallant Lad 2nd | 116 |
| a Ruperto | 116 | Vice Chairman | 116 |
| Barb And Polly | 106 | Snub | 116 |
| Wise Command | 116 | Account Balanced | 119 |

a-Entrée Ferme Sunrise - Stuarz

## Woodbine

**Temps clair ; piste rapide**
**Premier départ à 2 heures**

**Dans la sixième course, PIERLOU est notre choix.**

1—Jet Invader, Win Dixie, Resolve.
2—Needlin Al, Warm Reception, Victor's Best.
3—Mr. Bellachop, Bridget L., Count Fair.
4—Second Wonder, Echo Lad, Ice Water.
5—Irish Joe, Senator Gray, Peter Picker.
6—Pierlou, Top Toggery, Belearctir.
7—Scadadle, Balacomba, Reefwalf.
8—Native Victor, Ringer Flinger, Alirullah.

**PREMIERE COURSE, $2,000, à réclamer (3000), novices de 3 et 4 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Jet Invader | 125 | Resolve | 120 |
| Parkview Pike | 111 | Alice H. | 106 |
| Jet Attack | 106 | Zeesekite | 111 |
| Win Dixie | 111 | Petite Maria | 106 |
| Sea Day | 106 | Queencrst | 106 |
| Valsprious | 112 | Fabius Jr | 111 |
| Chump | 106 | Held Over | 111 |
| Willie's Brief | 106 | Berolina | 106 |
| Gay Chant | 106 | Floral Emblem | 106 |

**DEUXIEME COURSE, $2,500, à réclamer (7500), 2 ans, 5 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| a-Victor's Best | 114 | King Jive | 117 |
| Holy Hannah | 111 | Warm Reception | 111 |
| Needlin Al | 114 | Miss Escar | 111 |
| Sweet Trouble | 111 | a-Fabulad | 112 |

a-Entrée Dane Hill

**TROISIEME COURSE, $2,000, à réclamer (3000), 3 et 4 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Trumore | 106 | Fast Kitten | 106 |
| Mr. Bellachop | 122 | Nordstern | 111 |
| Bayview Miss | 106 | Red Garters | 106 |
| Bridget L. | 112 | Ripalong | 111 |
| Signorinetta | 106 | Lovely Fate | 122 |
| Tiny's Count | 106 | Count Fair | 111 |
| Fransultana | 106 | Fabrue | 106 |
| Happy Juné | 106 | Dutch Shoe | 112 |
| Miss Scooter | 106 | Top Doll | 106 |

**QUATRIEME COURSE, $2,200, novices de 2 ans, 5 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Cosmic Kid | 118 | b-Doubt'g Thomas | 118 |
| Quick Response | 118 | Echo Lad | 118 |
| a-Second Wonder | 118 | Kenteek | 118 |
| b-Ice Water | 110 | a-King's Havn | 118 |

a-Entrée Maloney - Latimer
b-Entrée Gardiner

**CINQUIEME COURSE, $2,400, à réclamer (6500), 3 ans, 6½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| a-Senator Gray | 122 | Andrea Inez | 106 |
| Great Promise | 116 | a-Spice Bandit | 111 |
| Whip'n Blinkers | 111 | b-Peter Picker | 114 |
| Irish Joe | 116 | b-Black Isle | 111 |

a-Entrée Stafford
b-Entrée Beasley

**SIXIEME COURSE, $3,000, conditions, 4 ans et plus, 6½ furlongs**
(Gageure quiniela)

| | | | |
|---|---|---|---|
| Pierlou | 116 | Winisteo | 112 |
| Top Toggery | 117 | Belearctic | 116 |
| Flying Dodi | 107 | | |

**SEPTIEME COURSE, $2,600, à réclamer (9000), 3 ans, environ 1 mille 1/16 sur gazon**

| | | | |
|---|---|---|---|
| a-Balacomba | 120 | Liberated | 116 |
| River Party | 118 | Ribot's Fling | 116 |
| Scadadle | 120 | Hempeter | 120 |
| Admiral's Gift | 111 | Reefwalf | 116 |
| Bt's Johnny | 115 | a-Hello Babee | 116 |

a-Entrée King Mason - Dane Hill

**HUITIEME COURSE, $2,700, conditions, 3 et 4 ans, 1 mille 1/16**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Alirullah | 117 | Native Victor | 113 |
| Bobby Weaver | 113 | a-Doo Wacka Doo | 111 |
| Blue Mel | 113 | Credit Union | 105 |
| Saucy Question | 105 | Market Bid | 108 |
| a-Ringer Flinger | 111 | | |

a-Entrée Beasley

## Suffolk

**Temps clair ; piste rapide**
**Premier départ à 1 h. 45**

**Pourquoi pas NIRLAD, dans la sixième course ?**

1—Chilly Morn, Stockmaster, Barnwells Hope.
2—Davie Glance, Bobs Serena, Nizami Lu.
3—Duplex Domino, Iron Band, Cleyce.
4—King Rhody, Prince Kigoma, Rock Brigade.
5—Shop The Market, Count Diesel, Forum Speaker.
6—Nirlad, Telecaster, Saratoga Party.
7—Somper, Blue Struggle, Level Flow.
8—Paved, By Invitation, Whose In Charge.
9—Gold Bomb, Bimmah, Chanfanlea.

**PREMIERE COURSE, $2,000, à réclamer (3500), 3 et 4 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Stockmaster | 122 | Sacyseller | 107 |
| Savitar | 107 | Wee Andy | 122 |
| Barnwells Hope | 107 | Chilly Morn | 122 |
| Silent Skipper | 107 | Unroll | 107 |
| Zany Miss | 107 | Noble Centaur | 112 |
| Dent Cent | 112 | Jacopino | 107 |

**DEUXIEME COURSE, $2,000, à réclamer (2000), 3 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Cornella | 108 | Assembly Girl | 108 |
| Davie Glance | 119 | Briar Note | 113 |
| Brite Fame | 108 | Bonanza King | 108 |
| Bobs Serena | 114 | Sir Romeo | 113 |
| Nizami Lu | 117 | | |

**TROISIEME COURSE, $2,000, à réclamer (2000), 4 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| a-Line Road | 114 | a-Air Of Chance | 114 |
| Iron Band | 114 | Greek Devil | 114 |
| Cleyce | 114 | Eternal Self | 114 |
| Duplex Domino | 120 | Shatmore | 114 |
| Glider | 106 | Thats The Ticket | 109 |

a-Entrée Kimstead - Hampshire

**QUATRIEME COURSE, $2,200, à réclamer (3500), 3 et 4 ans, 1 mille 1/16**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Wendys Way | 107 | Prince Kigoma | 122 |
| a-Rock Brigade | 112 | b-Adios Amante | 107 |
| Bangor Betty | 107 | a-Jet Orkey | 107 |
| Deep Way | 112 | Im An Admiral | 107 |
| King Rhody | 112 | b-Maisette | 107 |
| Look Hot | 112 | | |

a-Entrée Landing - Hall
b-Entrée Hackman - Steward

**CINQUIEME COURSE, $2,800, conditions, 2 ans, 5 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| a-Lady Diplomat | 117 | b-Shop The Market | 120 |
| b-Royal Ring | 120 | Im Already Taken | 112 |
| Warlance | 113 | a-Mother Please | 117 |
| Restless Nella | 115 | Count Diesel | 120 |
| Forum Speaker | 120 | James Shot | 120 |

a-Entrée Sasso - Dario
b-Entrée Ressegüet - Orleans

**SIXIEME COURSE, $2,500, à réclamer (5000), 3 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Pattys Fame | 111 | Tangelic | 113 |
| Telecaster | 111 | Joe Jolly | 116 |
| Sporty Jay | 116 | Nirlad | 122 |
| Saratoga Party | 115 | More Dust | 109 |

**SEPTIEME COURSE, $3,000, à réclamer (7500 - 7000), 3 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Level Flow | 112 | Rib Tickler | 107 |
| Acceptance | 109 | Bush McGinnis | 114 |
| Blue Struggle | 117 | Somper | 116 |
| Feather Tip | 109 | | |

**HUITIEME COURSE, $4,200, conditions, 4 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bib Judge | 112 | By Invitation | 112 |
| Miss Cornac | 107 | Whos In Charge | 112 |
| Paved | 120 | Good Jane | 113 |
| Radar Force | 112 | Bay Roseland | 112 |
| Jr. Banker | 112 | Bleacherite | 118 |

**NEUVIEME COURSE, $2,500, à réclamer (2500), 4 ans et plus, 1 mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Subygado | 114 | Verbal aBttle | 108 |
| Sound Wish | 106 | Will Court | 114 |
| Chanfanlea | 114 | Bimmah | 118 |
| Gold Bomb | 118 | Dee-As King | 114 |
| Sidan | 116 | Mr. Twister | 115 |

## Arlington

**Temps clair ; piste rapide**
**Premier départ à 3 h. 30**

**Le meilleur : PINKIE CHOLLIE, dans la sixième course.**

1—Leerado, Lucknow Road, Warspite.
2—Miss Down Under, Courtly Comet, Deb Star.
3—Our Robin, Frans Steed, Mt. Gaylor.
4—Smrsh, Demimonde, Star Grad.
5—Geneva Road, Retained, Ideal Princess.
6—Pinkie Chollie, Dummy, Stay Up.
7—Dual Exhausts, Cipango, Keep Quiet.
8—Judge Morris, Cheiron Hill, Louvre.
9—Don S., J. P. Donnell, Mr. D. Go.

**PREMIERE COURSE, $3,000, à réclamer (3000), 4 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Captive Deal | 119 | Zadioc Charm | 114 |
| Lucknow Road | 114 | Dinks Boy | 119 |
| Warspite | 114 | Foreign Legion | 119 |
| Red Berry | 114 | Sir Abernathy | 114 |
| Halia | 114 | Parazure | 114 |
| Leerado | 119 | Neewollah | 116 |
| Indian Ali | 114 | H'dsome Redw'g | 114 |
| Faimly Club | 119 | Boom Bang | 114 |
| Finkie | 114 | Bettys Big Red | 114 |

**DEUXIEME COURSE, $3,500, poulliches novices de 3 et 4 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Deb Star | 115 | Ankola | 110 |
| Ragtime Annie | 115 | a-Blue Tracery | 115 |
| a-eHro Cutie | 112 | Moodalea | 110 |
| Gay Frolic | 112 | oMuntain Path | 115 |
| Courtly Comet | 115 | Me Njet | 110 |
| Miss Down Under | 119 | | |

a-Entrée Gottlieb - Birr

**TROISIEME COURSE, $3,200, à réclamer (7500), novices de 2 ans, 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Frans Steed | 118 | Don Giovanni | 118 |
| Our Robin | 110 | Production | 118 |
| Mary Hen | 115 | El Alice | 115 |
| Trigg | 118 | Tharlee | 115 |
| Strong Appeal | 115 | Josie Baby | 115 |
| iMtsul | 115 | Flying Jennie | 115 |
| iGnger Blue | 113 | Charm Chaser | 110 |
| Mt Gaylor | 118 | Fairly Fast | 110 |
| Bredel R J | 118 | Persian Affair | 118 |

**QUATRIEME COURSE, $3,500, à réclamer (4000 - 3500), 4 ans et plus, 1 mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Demimonde | 117 | Amass | 111 |
| Smersh | 116 | Lavahot | 116 |
| Star Grad | 116 | Lanilla | 113 |
| Chantalia | 115 | | |

**CINQUIEME COURSE, $3,500, novices de 2 ans, 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Ideal Princess | 115 | Prynette | 110 |
| Jet Blitzen | 115 | Blew By | 113 |
| Miss Brendy | 115 | Coin Shortage | 115 |
| Lisagold | 110 | River Date | 118 |
| Geneva Road | 118 | Flower Field | 118 |
| Reatined | 115 | Hatch | 118 |
| General Vee | 118 | Bantry | 113 |
| Summer Lighn'g | 118 | Little Oink | 118 |
| Aw Shoot | 115 | Fiddlin Bee | 118 |

**SIXIEME COURSE, $4,500, conditions, 3 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Piazza | 117 | Mr. Kish | 117 |
| Dummy | 119 | Pinkie Chollie | 115 |
| Stay Up | 119 | Honor An Ace | 114 |
| Royal Wave | 114 | At First Blush | 119 |

**SEPTIEME COURSE, $4,000, à réclamer (8000 - 7000), 4 ans et plus, environ 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| That Man | 116 | Cipango | 122 |
| a-Angolia II | 109 | Dual Exhausts | 117 |
| Green Ridge | 116 | b-Missile Miss | 113 |
| Guaiquillo | 116 | a-Romethee | 111 |
| Keep Quiet | 113 | Gossiper | 116 |
| Launching Pad | 111 | b-Locris | 118 |
| Jim Tamper | 116 | | |

a-Entrée Sun Dial - Essapess
b-Entrée Van Berg

**HUITIEME COURSE, $4,500, conditions, 3 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Regal Nell | 109 | Trops Bob | 110 |
| Cheiron Hill | 117 | Alcan Road | 115 |
| Royal Revenge | 115 | Ditto | 117 |
| Judge Morris | 117 | Louvre | 116 |

**NEUVIEME COURSE, $4,000, à réclamer (16,000 - 14,000), 3 ans, environ 1 mille et 70 verges sur gazon**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Mr. D. Go | 117 | Gay Tune | 112 |
| The Dancer | 115 | J. P. Donnell | 110 |
| Rebecca | 107 | Arctic Knight | 112 |
| Don S | 117 | Bit Of Luck | 110 |

## Aqueduct

**Temps clair ; piste rapide**
**Premier départ à 1 h. 30**

**Dans la quatrième course, BROWNS RISQUE est le meilleur coursier. Dans la troisième course, WILLOW CREEK devrait rapporter quelque peu, pour une surprise. BOATER, dans la sixième course, et BOBANDIT, dans la huitième, forment le meilleur "parlay".**

1—Daily Reminder, Dark Splendor, Ni Modo.
2—New Felts, Star Point, Amante.
3—Willow Creek, Court Joker, Raider.
4—Browns Risque, Ice Carnival, Kiriakoula.
5—Jim Brown, Fathers Footsteps, Old Star.
6—Boater, Title Seeker, Adorable.
7—Black Mountain, Macedonia, Match Wits.
8—Bobandit, Ark Ark, Happy Gondolier.
9—Fighting Phantom, Lownod, Cranbrook Lane.

**PREMIERE COURSE, $4,500, novices de 3 ans et plus, 1⅛ mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Daily Reminder | 115 | Aerie | 115 |
| Known Ways | 115 | Dark Splendor | 122 |
| Rams Horn | 115 | Hail The King | 115 |
| Mister Lumpus | 115 | Greek Myth | 115 |
| Ni Modo | 115 | | |

**DEUXIEME COURSE, $3,800, à réclamer, 3 ans, 1 mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Amante | 115 | Nw Felts | 112 |
| Valdeena | 115 | Star Point | 115 |
| Dorothy A | 112 | Bo Bo Girl | 108 |
| Orbity Anna | 115 | Charlies Penny | 115 |

**TROISIEME COURSE, $3,600, à réclamer (7500 - 6500), poulains et hongres novices de 2 ans, 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Count Kasan | 122 | Court Joker | 122 |
| a-Lakythra | 118 | b-River Opera | 118 |
| Wise Sam | 122 | c-Cherry Barb | 122 |
| b-Lou Michaels | 118 | Alex The Fox | 108 |
| a-Enchanter | 118 | Barricado | 122 |
| Bold Stand | 122 | Boffo | 122 |
| Willow Creek | 122 | Bravo | 118 |
| Raidr | 122 | Little Gulp | 122 |
| Tora Tora | 120 | c-Silver Score | 112 |

a-Entrée Marevegias - Orlando
b-Entrée Shamrock - Duncan
c-Entrée Sheyter Rock - Hamilton

**QUATRIEME COURSE, $5,500, à réclamer (15,000 - 13,000), poulliches et juments de 3 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Gee Judge | 118 | Browns Risque | 120 |
| Kyriakoula | 118 | Grand Splendor | 113 |
| Ice Carnival | 120 | Portico 2nd | 116 |
| Main Saggy | 106 | Kriti | 120 |
| Alvex | 116 | | |

**CINQUIEME COURSE, $10,000 et ajoutés, stages Annapolis, 3 ans, 1⅝ mille avec claies**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Chariot | 137 | Jim Brown | 145 |
| Eagles Top | 145 | a-Fr'dom At Last | 132 |
| Father Footsteps | 145 | a-Old Star | 145 |

a-Entrée Cverbridge - Manheim

**SIXIEME COURSE, $6,500, conditions, poulliches et juments de 3 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Political Plum | 113 | Respected | 113 |
| Come Hither Look | 111 | Boater | 113 |
| Title Seeker | 118 | Speedy Lady | 116 |
| Ruth Fogel | 118 | | |

**SEPTIEME COURSE, $15,000, handicap, 3 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Power Of Destiny | 114 | Macedonia | 122 |
| Black Mountain | 124 | Sun | 110 |
| Match Wits | 118 | | |

**HUITIEME COURSE, $6,000, conditions, 3 ans et plus, 1 mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Ark Ark | 122 | Happy Gondolier | 112 |
| a-Red Beach | 112 | Solway Moss | 112 |
| Circus | 119 | Vail Pass | 112 |
| Bobandit | 115 | a-Mush | 119 |
| Hardihood | 112 | | |

a-Entrée C. V. Whitney

**NEUVIEME COURSE, $4,700, à réclamer (6500 - 6000), 3 ans, 1⅛ mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| oPppa Happy | 112 | Rhamnus | 116 |
| Me Cavan | 106 | Fighting Phantom | 116 |
| Winds Of Change | 109 | Change Of Mind | 107 |
| Cranbrook Lane | 112 | Lownod | 112 |

## Hazel Park

**Temps clair ; piste rapide**
**Premier départ à 4 h. 30**

**Pour un gain, TRIPLE COUNT, dans la cinquième course.**

1—Scorpio, River Cat, Zack.
2—Jiggerty Jog, General Doge, Ouango.
3—Hard Rock Hannah, William Stevens, Warranty Boy.
4—Roman Fleet, Kings Defender, Bev's Choice.
5—Triple Count, Hippo Trechos, Gem Diver.
6—Navy Jack, Just Don't No, Beacon Hill.
7—Rompin Stompin, Bayduc, Balladier Boy.
8—Right Is Right, Windy Star, Wayway.
9—Ballybeg Boy, Royal Redress, Glamour Glant.

**PREMIERE COURSE, $2,500, à réclamer (2500), 3 ans et plus, 6½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Exevan | 114 | Ruth B | 109 |
| River Cat | 114 | Scorpio | 117 |
| Look Behind | 119 | Deette | 104 |
| Marwalu | 114 | Ballerina D. | 112 |
| Ben Chuck | 109 | Culzean | 114 |
| Zack | 114 | Bobess | 109 |
| Raywick | 114 | Miss Parity | 104 |

**DEUXIEME COURSE, $2,500, à réclamer (2000), 4 ans et plus, 6½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Albeks Fate | 109 | Dirtom | 114 |
| Virudor | 112 | Jiggety Jog | 109 |
| Mr. Linko | 109 | General Doge | 114 |
| Steel Wheel | 109 | Downs Flash | 114 |
| Ouango | 114 | Cinder's Brother | 117 |
| Hygard | 114 | Chapter One | 109 |
| Money Waster | 114 | Foxy | 119 |

**TROISIEME COURSE, $3,000, conditions, novices de 2 ans, 4 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Wynenia | 115 | Warranty Boy | 118 |
| Dot's Choice | 115 | Eileen Louise | 115 |
| Resource | 115 | Darling Gracie | 115 |
| William Stevens | 118 | Queen Of Court | 110 |
| Tepees Affair | 115 | Regal Runner | 118 |
| Hard Rock H'nah | 112 | Old Steel | 118 |
| Full Spring | 113 | Yom I Did | 118 |

**QUATRIEME COURSE, $3,000, à réclamer (6500 - 6000), 2 ans, 4 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Helio Val | 112 | Roman Fleet | 115 |
| Chief Paleface | 112 | Golden Tip | 110 |
| Bev's Choice | 112 | Kings Defender | 118 |
| Bev's Choice | 112 | My Sun Rullah | 105 |
| Rejected Trouble | 110 | Abe's Banker | 107 |
| Time Barrier | 107 | Hawkins | 115 |
| Inside Man | 110 | Rod W | 118 |

**CINQUIEME COURSE, $2,700, à réclamer (3200 - 3000), 6½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| County Tizer | 112 | Latest Trend | 112 |
| Soluk | 114 | Nanbee | 104 |
| Triple Count | 119 | Hippo Trechos | 117 |
| Suggest Kay | 106 | Easy Stride | 114 |
| Beau's Ruth | 109 | Johnny Compact | 109 |
| Gem Diver | 114 | Galahar | 109 |
| Gold Brick | 109 | Mister Joy | 117 |

**SIXIEME COURSE, $3,500, à réclamer sur option (7500 - 7000), 3 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Beacon Hill | 114 | Just Don't No | 119 |
| Navy Jack | 119 | Foot Hills | 112 |
| Sea Nell | 100 | King San | 110 |
| Kiang | 105 | Above Deck | 114 |

**SEPTIEME COURSE, $4,500, conditions, 4 ans et plus, 6½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bama Bear | 117 | Master Piece | 114 |
| Rompin Stompin | 114 | Generals Chance | 114 |
| Lansing Lane | 114 | Bayduc | 114 |
| Avoir Delay | 114 | Balladier Boy | 114 |

**HUITIEME COURSE, $2,600, à réclamer (2500), 4 ans et plus, 1 mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Sue Guy Win | 109 | Athleta T. | 107 |
| Blandy B. | 112 | Right Is Right | 114 |
| Wayaway | 114 | Flighty Burgo | 119 |
| Westerner | 114 | Policy Maker | 117 |
| Windy Star | 117 | | |

**NEUVIEME COURSE, $2,500, à réclamer (2500), 4 ans et plus, 1 mille 1/16**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Colonel Chance | 114 | Ballybeg Boy | 114 |
| Sure Cinch | 114 | Danner Son | 112 |
| Corby M | 117 | Shah'n Shah | 114 |
| Glamour Glant | 119 | Villa's Gal | 112 |
| oRyal Redress | 117 | | |

## Hollywood Park

**Temp sclair ; piste rapide**
**Premier départ à 4 h. 45**

**Dans la quatrième course, BLUE SURGE est le grand favori.**

1—Red Balloon, Bercircle, Flushing K.
2—Theonia, Miss Rose Away, Luster Gem.
3—Zacanza, Galanomad, Evarne.
4—Blue Surge, Radio Flash, Persian Rug.
5—Admiral Diver, Gallant Mast, Game Rouser.
6—Royal Eiffel, Pop's Harmony, Fay's Night Out.
7—Fleet Treat, Our Debbie Doe, Miss Breakage.
8—Dame Curragh, Honeyce, Fleet Sunrise.
9—Proven Valor, Standing High, Binal.

**PREMIERE COURSE, $5,000, à réclamer (6500), 3 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Flushing K. | 113 | Win For Bill | 116 |
| Hi-Yi | 113 | Full Pay | 113 |
| Flashey Luke | 116 | Venetian Prince | 116 |
| Sir Gun | 113 | Red Balloon | 119 |
| Bercircle | 122 | Encounter | 111 |

**DEUXIEME COURSE, $7,000, conditions, poulliches et juments de 3 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Miss Bandiera | 111 | Twenty Percent | 111 |
| Theonia | 114 | Clemalda | 111 |
| Miss Rose Away | 122 | a-Lycaste | 119 |
| Mirelma | 111 | a-Empire Girl | 119 |
| Jedgarrindy | 108 | Glenquill | 114 |
| Luster Gem | 111 | | |

a-Entrée C. A. Comiskey, entraîneur

**TROISIEME COURSE, $5,000, novices de 2 ans, 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bit Of Jam | 114 | Zacanta | 114 |
| To Order | 117 | Sweet Paprika | 114 |
| Evadme | 114 | The Tire King | 117 |
| Bhoma | 117 | Frontlash | 117 |
| So Pretty | 114 | Big Ticket | 117 |
| Gueenie | 117 | Alie's Theme | 114 |
| Roman Heiress | 114 | Alpen Fly | 117 |
| Galanomad | 117 | Hill Clown | 117 |

**QUATRIEME COURSE, $8,500, conditions, 3 ans, 1 mille 1/16**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Radio Flash | 118 | Kay Cee | 112 |
| Silent Trust | 112 | Gay Beau | 115 |
| Blue Surge | 115 | Persian Rug | 112 |
| French Fox | 112 | | |

**CINQUIEME COURSE, $7,000, à réclamer (5000), 4 ans et plus 1 mille 1/16**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Rosas Pride | 113 | Gallant Mast | 122 |
| Cher Ami | 113 | General Diver | 113 |
| Over Twice | 117 | Stargazer | 116 |
| Spanish Cavalier | 113 | Stan | 113 |
| Game Rouser | 11 | | |

**SIXIEME COURSE, $8,500, conditions, 4 ans et plus classifies, 7 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Sunn Hemp | 114 | Without Fail | 114 |
| Pop's Harmony | 120 | Hooky Cap | 114 |
| Royal Eiffel | 120 | Fay's Night Out | 114 |
| Top My Host | 11 | | |

**SEPTIEME COURSE, $24,500, poulliches de 2 ans, 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Hidden Secret | 116 | Went | 113 |
| Golden Tiara | 113 | First Marriage | 116 |
| Miss Breakage | 116 | Finnastrida | 113 |
| Sweet Reply | 116 | Our Deggie Doo | 113 |
| Belle Bam | 113 | Coliseum Hostess | 113 |
| Fleet Treat | 119 | Bay Folly | 119 |

**HUITIEME COURSE, $24,500, poulliches de 2 ans, 5½ furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Fleet sunrise | 119 | Ruling Legend | 116 |
| Dame Curragh | 119 | Jo's Shangri La | 116 |
| Honeymooner | 113 | Turn True Blue | 113 |
| Pleasured Up | 113 | Fleet Betty | 116 |
| Prides Profile | 116 | Miss Kat Bird | 116 |
| Blue Nola | 116 | Honeyco | 119 |

**NEUVIEME COURSE, $4,000, à réclamer (4500), 4 ans et plus, 1⅛ mille**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Midmarajah | 113 | Mr. Primeval | 119 |
| Little Next | 113 | a-Standtuk High | 116 |
| a-Friendly Fred | 113 | Lino | 113 |
| Binal | 119 | Come Ono | 116 |
| Proven Valor | 122 | | |

a-Entrée M. Lipton, entraîneur

## Delaware

**Temps clair ; piste rapide**
**Premier départ à 1 h. 30**

**ARKLAWIN est le choix des experts pour l'emporter dans la cinquième course.**

1—Dusa, Hellotwist, Jim Bowie.
2—Ruffntumble Lady, Miss Pinchmore, Swiss Song.
3—Shantyboat, Commandeer, Meadoon.
4—Borealis, Equifleet, Red Lapels.
5—Arklawin, Perry Hall, Sount Wilete.
6—Eyes Right, Strius, Sol Dor.
7—Crossbolt, Magic Spring, Isaflirt.
8—Down The Hatch, Plane To Spain, Amberjack.
9—Cousin Brucie, Three Drinks, Count Moore.

**PREMIERE COURSE, $3,000, à réclamer (3500), 4 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Maggie Go | 115 | Prince Jet | 114 |
| Lord Severeign | 114 | Briar Show | 114 |
| Jim Bowie | 114 | Hellotwist | 117 |
| Tomy Dixon | 109 | Tres Suave | 114 |
| Suppressing | 114 | Mr Swing | 120 |
| Gallant Princess | 109 | Full Bloom | 109 |
| Roman Dove | 109 | Lite Dare | 114 |
| Dusa | 114 | Best Dare | 110 |
| Rob Har | 114 | What A Time | 116 |

**DEUXIEME COURSE, $3,500, à réclamer (5000 - 4500), poulliches et juments de 4 ans et plus, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Sweetest Story | 112 | Cape Ann | 114 |
| Senorita Jane | 109 | Ruffntble Lady | 109 |
| Swiss Song | 120 | Miss Pinchmore | 114 |
| Sister Sarah | 114 | a-Imapage | 112 |
| a-Dance More | 114 | Gay Staddie | 107 |

a-Entrée Ecurie Rosevalle Ecurie Green Lantern

**TROISIEME COURSE, $4,000, conditions, 4 ans et plus, environ 1¼ mille avec claies**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Rickeye | 145 | Meadoon | 156 |
| a-The Sport | 156 | Molterer | 138 |
| Shoo Away | 138 | Goldoni | 146 |
| a-Shantyboat | 156 | | 156 |
| Sacred River | 129 | Naybor | 145 |
| Commandeer | 145 | | |

a-Entrée Mme Ogden Phipps

**QUATRIEME COURSE, $3,000, à réclamer (6000), novices de 2 ans, 5 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Back Deck | 120 | a-Sarah Dianne | 117 |
| Golden Miss | 117 | Ky Patricia | 117 |
| Equifleet | 120 | James Jay | 120 |
| aILove Locket | 117 | b-Catharpin | 117 |
| Red Lapels | 120 | Kinover Pag | 117 |
| Mirror Mirror | 117 | Golden Gown | 117 |
| B. Engaged | 117 | Darling Spin | 117 |
| b-Borealis | 120 | Servant | 120 |
| Thrill Of Summer | 117 | Fable | 117 |

a-Entrée Jay T. Mourin Robert W. Prichard
b-Entrée Robert Snyder Mme John C. Mobberley

**CINQUIEME COURSE, $4,000, à réclamer (8500 - 8000), 3 ans, 6 furlongs**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Desert Sheik | 115 | Hasty Pagan | 115 |
| a-Alcindra | 105 | Count Wilton | 115 |
| b-Perry Hall | 118 | a-Arklawin | 117 |
| b-Captain Brothed | 115 | Weighmaster | 110 |
| Walts Host | 112 | | |

a-Entrée Kane - De Paiz
b-Entrée Creswell Hallowell

**SIXIEME COURSE, $4,000, à réclamer (6500 - 6000), 3 ans et plus, 1 mille 1/16 sur gazon**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Fair Eclipse | 114 | Sirius | 117 |
| Belle De Fer | 112 | a-Roman Fancy | 108 |
| Left Hook | 114 | a-Cannelton | 108 |
| Eyes Right | 114 | b-Shavitt | 114 |
| Sol Dor | 118 | Glitta Boy | 114 |
| Wicket Jay | 117 | b-Beechs Scholar | 120 |
| Brave Ally | 117 | | |

a-Entrée Thaddeus R. Trout Mme Wm Coxe Wright
b-Entrée John Hakim James J. De

# RESULTATS

## Woodbine

**PREMIERE COURSE, $2,100 à réclamer (7,500), 2 ans, novices, 5 milles sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Silver Run, Robinson | 4.50 | 3.30 | 2.70 |
| Paris Fashions, McGovern | — | 5.80 | 4.00 |
| Gray Fellow, Leblanc | — | — | 4.00 |

Temps: 1.01 4-5 — Ont aussi couru: Royal Paul, Minda, Neptunes Hostess, Ledsham, Gary Lee.

**DEUXIEME COURSE, $2,000 à réclamer (3,000), 3 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Kilkarry, Werry | 2.90 | 2.70 | 2.70 |
| Select Sin, Harrison | — | 6.50 | 5.40 |
| Tracey Glen, Gordon | — | — | 10.80 |

Temps: 1.13 1-5 — Ont aussi couru: Harvonian, Petene, Music Note, Bon Coeur, Bonna B Good, Marie's Bid.

Le Double (2-4): $7.20.

**TROISIEME COURSE, $2,100 à réclamer, 2 ans, novices, 5 furlongs sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Fort Rouge, Inouye | 4.20 | 3.10 | 2.80 |
| Knight Out, Werry | — | 5.00 | 4.10 |
| Rough Ocean, Hale | — | — | 6.30 |

Temps: 1.01 1-5 — Ont aussi couru: Seventr Line, Fidikus, Tract, Cool Cutie, Mono Type, Accept Me.

**QUATRIEME COURSE, $2,300 alloués, 3 et 4 ans, 1 mille sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Whipper Whiz, McComb | 21.00 | 5.50 | 3.50 |
| Twenty Francs, Harrison | — | 2.50 | 2.30 |
| Roman Tribune, Hajal | — | — | 2.90 |

Temps: 1.42 2-5 — Ont aussi couru: Xalapa Curry, a-Sail Along, Lord Ridgewood, Terry's Tadpole, a-Donlea.

**a-Entrée Major-Frost-Hughes.**

**CINQUIEME COURSE, $2,300 à réclamer (5,000), 2 ans, pouliches, 5 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Clem Clam, Leblanc | 4.40 | 2.60 | 2.30 |
| Lasy Akasha, Maxwell | — | 4.00 | 3.20 |
| Nayno, Gordon | — | — | 3.60 |

Temps: :59 3-5 — Ont aussi couru: Candy Feathers, Broken Needle, Lady Eulyn.

Quinielta (64): $19.20.

**SIXIEME COURSE, $3,100 alloués, 3 ans, pouliches, 1 1-16 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| a-Northern Queen, Leblanc | 2.90 | 2.30 | 2.10 |
| The Pilot, Maxwell | — | 3.40 | 2.10 |
| Northern Doll, Harrison | — | — | 2.10 |

Temps: 1.45 — Ont aussi couru: So War, a-Glittering Maid, My Kimie.

**a-Entrée Windfields.**

## INSCRITS

(Suite de la page 41)

**NEUVIEME COURSE, $3,000, à réclamer (8250), 3 ans, 1 mille 1/16**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Cousin Brucie | 120 | My Juba | 109 |
| Count Moore | 114 | a-Monkey Doodle | 104 |
| Suzanne Belle | 107 | Three Drinks | 109 |
| Princess Glor | 109 | True Trajectory | 114 |
| a Intelling | 109 | | |

a-Entrée Leon Deleon - Laurence L. Holdsworth

## Scarborough

**PREMIERE COURSE, $650 à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs:**

1 Mystic Action, pas choisi 10-1
2 Way Deep, Wilson 4-1
3 Town Council, Parent 2-1
4 Holiday Queen, Tejada 10-1
5 Beau Vino, Seldomridge 3-1
6 Skate, pas choisi 3-1
7 Ravdin, Harrison 6-1
8 Noble Jet, Pichette 4-1

**DEUXIEME COURSE, $650 à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs:**

1 Canadette, Pichette 10-1
2 Parked Car, Wilson 3-1
3 Hell 'An Maria, Seldomridge 8-1
4 Fleet Babu, pas choisi 4-1
5 Cute Peter, Wilson 2-1
6 Mr. I Reckon, McCracken 5-1
7 Valiant Lancer, Tejada 2-1
8 Solar Heat, pas choisi 6-1

**TROISIEME COURSE, $650 à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs:**

1 Seven Rock, McCracken 5-1
2 Rusty Blue, Height 10-1
3 Count Mike, Martin 4-1
4 Space Lark, Wilson 6-1
5 Bete Rouge, Harrison 2-1
6 His First Baby, Yon 5-1
7 Jacksorbetter, Harrison 3-1
8 Striver, pas choisi 10-1

**QUATRIEME COURSE, $650 à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs:**

1 Peaceful T., pas choisi 8-1
2 Noble Maiden, Sullivan 3-1
3 Whizzinby, pas choisi 3-1
4 David's Folly, Pichette 8-1
5 Chisette, Rodger 10-1
6 Asphalt Boy, Pasquarelli 2-1
7 Uncle Johnny, pas choisi 4-1

**CINQUIEME COURSE, $650 à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs:**

1 Susie's Pa, Tejada 8-1
2 Magnolia Hill, Wilson 5-1
3 Knuckle Duster, pas choisi 10-1
4 Vermouth Cassis, Miller 3-1
5 Big Orsini, Wilson 3-1
6 Hope's Hope, pas choisi 4-1
7 Jessie Tansor, pas choisi 6-1
8 Charlie Scott, Maeda 2-1

**SIXIEME COURSE, $650 à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs:**

1 Nautical Fleet, pas choisi 6-1
2 Favorite Act, Sheppard 8-1
3 Doctor Tony, McCracken 4-1
4 Gn'l Birdlegs, pas choisi 2-1
5 Master Bar, Miller 5-1
6 Flippy Zippy, Maeda 10-1
7 Time Clock, Tejada 3-1
8 Sun Tdiomphe, Wilson 2-1

**SEPTIEME COURSE, $650 à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs:**

1 Teacher Bob, Cangemi 5-1
2 Crack O' Doom, pas choisi 3-1
3 Rounder's Ace, Sanchez 10-1
4 Bud Burgoo, pas choisi 8-1
5 Master After, Chiapetta 3-1
6 Veronique S., pas choisi 4-1
7 Happy5s First, Pichette 6-1
8 Acanadian, pas choisi 2-1

**HUITIEME COURSE, $700 à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille 1-16:**

1 Mellosa, McCracken 6-1
2 Ed's Cute Baby, pas choisi 4-1
3 Gold Monarch, Sheppard 3-1
4 Splendid Thrill, pas choisi 5-1
5 Royal Guide, Cangemi 2-1
6 Vinsecret, Pichette 8-1
7 Daily Fun, pas choisi 2-1

**NEUVIEME COURSE, $650 à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille 1-16:**

1 Anutrof P., Deboise 8-1
2 Mediation, Cangemi 3-1
3 Dykebar Lad, Wilson 2-1
4 Lofty Height, Pichette 10-1
5 Mamaroneck, Pichette 8-1
6 Get Happy, Pichette 4-1
7 Tim Bomb, pas choisi 10-1
8 Weather Play, Height 4-1

**SEPTIEME COURSE, $2,100 à réclamer (4,000), 4 ans et plus, 6 1-2 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Nothing Sacred, Inouye | 5.30 | 3.50 | 2.80 |
| Free Quest, Remillard | — | 5.60 | 4.10 |
| Dark Red, Cuthbertson | — | — | 5.10 |

Temps: 1.18 1-5 — Ont aussi couru: Spanking Breeze, Bonne Vitesse, Bobby Brier, Barbara Bain, Well Oiled.

**HUITIEME COURSE, $2,100 à réclamer (3,000), 4 ans et plus, 1 1-16 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Castenango, Maxwell | 4.40 | 3.40 | 2.80 |
| Acanthus, Inouye | — | 6.70 | 4.10 |
| Artista, Walsh | — | — | 4.10 |

Temps: 1.47 — Ont aussi couru: Susan's Prince, Multa Bene, Vogel's Victor, et Famulus.

Assistance: 5,405. Paris: $470,625.

## Monmouth

**PREMIERE COURSE, $3,000 à réclamer (3,500), 4 ans et plus, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Craft Trader, Culmone | 6.20 | 3.60 | 2.60 |
| True Lyco, Grimm | — | 6.60 | 3.60 |
| Big Cal, Chambers | — | — | 3.00 |

Temps: 1.12 4-5 — Ont aussi couru: Racing Clouds, Naval Blockade, Blackie J., Rockside, In Focus, Good Conduct, Birthday Present, Fabulous Lee.

**DEUXIEME COURSE, $3,500, novices, 3 et 4 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Pompette, Chambers | 34.30 | 16.00 | 8.00 |
| Floridafair, Boulmetis | — | 5.20 | 3.00 |
| Nyacker, Sellers | — | — | 3.00 |

Temps: 1.12 1-5 — Ont aussi couru: Biteful, Wondrascope, Keisling, Boldbrook, Chemstar, Alibhai Lane, Beau Imperial, Nadik, Iwouldbe.

Le Double (10-7): $281.40.

**TROISIEME COURSE, $3,500, novices, 2 ans, pouliches, 5 1-2 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Never In Paris, Brumf | 11.40 | 7.00 | 5.60 |
| Johns Nell, Monacelli | — | 13.00 | 7.60 |
| On Wing, Kassel | — | — | 6.80 |

Temps: 1.05 2-5 — Ont aussi couru: Tennessee Iris, Langoustine, Intrical, Foxiness, Early Verdict, Hello Yankee, Hot Gossip, Browallia, Whats It Worth.

**QUATRIEME COURSE, $3,000 à réclamer (3,500), 3 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Gay Saint, Pearl | 7.60 | 4.40 | 2.80 |
| Poor Tom B., Grimm | — | 4.20 | 2.80 |
| Ferdan, Lefebvre | — | — | 3.00 |

Temps: 1.14 — Ont aussi couru: Snow Devil, Crusaders Gal, Hobbsland, Star Opera, Royal Plane.

**CINQUIEME COURSE, $3,500, novices, 2 ans, pouliches, 5 1-2 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| One Cent Sale, Zakoor | 14.40 | 7.80 | 4.00 |
| Weather Mate, Sellers | — | 9.60 | 5.00 |
| Jungle Beat, Boulmetis | — | — | 2.80 |

Temps: 1.06 2-5 — Ont aussi couru: North Sail, Reasn to Earn, Gallant Noralien, Youcatcher, Go Up, Limited War, Navy Impulse.

**SIXIEME COURSE, $4,000 alloués, 3 et 4 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Uncle Domer, Monacelli | 120.20 | 32.60 | 17.00 |
| Brimer Pass, Chambers | — | 5.80 | 4.40 |
| Trojan Fleet, Grimm | — | — | 4.80 |

Temps: 1.12 3-5 — Ont aussi couru: Twin Teddy, Faint Saint, Fair Comment, Doc Tones, Sir Captain, Atomic Attack, Joysjon, Marco Island, Kingmaster.

**SEPTIEME COURSE, $4,500 à réclamer (10,000-9,000), 4 ans et plus, 1 1-16 mille sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Corduroy, Grant | 29.60 | 10.60 | 6.20 |
| King Libra, Brumfield | — | 9.80 | 6.20 |
| Ben, Brooks | — | — | 4.20 |

Temps: 1.48 1-5 — Ont aussi couru: Bull Market, Desert King, Woodfill, Mister Snow Man, Agadden, C C Street.

**HUITIEME COURSE, $5,000 alloués, 4 ans et plus, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Colonia, Grant | 4.20 | 3.20 | 3.00 |
| Flamin Hat, Brooks | — | 5.60 | 5.00 |
| Barbados, Barron | — | — | 4.60 |

Temps: 1.11 2-5 — Ont aussi couru: Lunik 2nd, Egg Money, Who But Me, Lyrico, Doran Darcy.

**NEUVIEME COURSE, $3,500 à réclamer (5,000-4,750), 4 ans et plus, 1 1-16 mille sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bellachey, Pearl | 7.20 | 3.60 | 3.00 |
| a-High Feeling, Bove | — | 3.00 | 2.40 |
| Ballon, Alvarez | — | — | 3.00 |

Temps: 1.48 1-5 — Ont aussi couru: Hasty C., a-Macabar, Gallowind, Wayward Flame.

**a-Entrée: Miller-Platt**

Assistance: 13,508. Paris: $1,294,475.

## Suffolk

**PREMIERE COURSE, $2,000, (2000), 4 ans et plus, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| In Profile, Giovanni | 5.40 | 3.40 | 2.60 |
| Happy King, Moyers | — | 5.80 | 3.60 |
| Twin Knave, Masia | — | — | 5.00 |

Temps: 1.13 — Ont aussi couru: Pagan Monarch, Katmandu, Foxy Sway, Plus Tax, Jilltrim.

**DEUXIEME COURSE, à réclamer, (2000) 4 ans et plus, 1 1/16 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Brother Kim, Sisum | 8.00 | 4.80 | 3.20 |
| Trench Coat, Venne | — | 3.20 | 5.00 |
| V-Charming, Spinale | — | — | 3.80 |

Temps: 1.48 3-5 — Ont aussi couru: Philglan, Seagalliant, Mighty Dancer, Coral Barrier, Joyful Star, Rusty Brave.

Le Double (2-4): $40.00.

**TROISIEME COURSE, $2,500, novices, 2 ans, 5 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Social Song, Sisum | 2.80 | 2.40 | 2.20 |
| Interstate, Diaz | — | 3.20 | 2.80 |
| Oslek, Giovanni | — | — | 2.80 |

Temps: 1.00 — Ont aussi couru: Tag-A-Man, Teztro, Interlock, Prime Ruler, Jack Russell, Farmer Boy.

**QUATRIEME COURSE, $2,500, novices, 3 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Baby Carriage, Hole | 27.40 | 8.20 | 4.20 |
| Yuma, Mayorga | — | 3.20 | 2.60 |
| Two Nations, Moyers | — | — | 2.80 |

Temps: 1.13 1-5 — Ont aussi couru: Trilympic, Park Trail, Subrealista, Atbest, Northern Melody.

**CINQUIEME COURSE, à réclamer, (2000), 4 ans et plus, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Make Fast Music, Spinale | 7.40 | 4.00 | 3.20 |
| Dusky Miche, Munsell | — | 4.00 | 3.80 |
| Lucy B., Giovanni | — | — | 5.20 |

Temps: 1.13 2-5 — Ont aussi couru: Come On Susie, Overton Heir, Whindilly, Small Drink, Three More.

**SIXIEME COURSE, $2,600, ($5000-5000), 4 ans et plus, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Rattle and Roll, Boudra | 17.60 | 9.20 | 5.80 |
| Local Color, Kurtz | — | 7.40 | 5.40 |
| Deidres Star, Moyers | — | — | 6.20 |

Temps: 1.11 2-5 — Ont aussi couru: Bayou Teche, Western Hobo, Roman Ringlets, Hustle Bubble.

**SEPTIEME COURSE, à réclamer, (2500), 4 ans et plus, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Mel Jet, Giovanni | 5.40 | 3.20 | 2.40 |
| Chacdiment, Mayorga | — | 4.00 | 2.80 |
| Charm Lite, Boudreau | — | — | 3.20 |

Temps: 1.12 4-5 — Ont aussi couru: Cherryola, Dandy Book, Fast and Fit, Cable King, Winard.

**HUITIEME COURSE, $2,300, à réclamer, (2500), 4 ans et plus, 1 1/16 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Hesquina, Hole | 19.00 | 5.80 | 3.80 |
| Reality, Kurtz | — | 3.40 | 3.20 |
| Wild Will, Giovanni | — | — | 2.80 |

Temps: 1.47 1-5 — Ont aussi couru: Beloit, Conquer, Voulez-Vous, Black Peter, Alpine Star.

**NEUVIEME COURSE, $4,200, alloué, 3 ans, 1 mille et 70 verges.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Dungiven, Mayorga | 7.80 | 4.20 | 3.20 |
| Richmond Grays, Giovanni | — | 3.80 | 3.00 |
| Maids Adventure, Woiski | — | — | 4.00 |

Temps: 1.43 2-5 — Ont aussi couru: Prime Glory, Priam King, Brzina, Royal Landing, Hermits Gin.

**DIXIEME COURSE, $2,400, à réclamer, (3000), 3 ans, 1 mille et 70 verges.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Once A Dodger, Kratz | 7.00 | 4.80 | 3.00 |
| Rushing River, Diaz | — | 6.80 | 5.00 |
| Miswave, Giovanni | — | — | 2.80 |

Temps: 1.45 3-5 — Ont aussi couru: Prince Groton, Pops Ballot, Escowise, Ski Spree, Cabins Bestk.

Assistance: 10,425. Paris: $898,252.

## Aqueduct

**PREMIERE COURSE, $3,500, à réclamer, (4000-3500), 3 ans ans, novices, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Jubilee Port, B Baeza | 6.50 | 4.10 | 3.60 |
| Supercraft, E Belmonte | — | 9.30 | 5.90 |
| Pinecrest Lady, B .Felic' | — | — | 10.30 |

Temps: 1:12 — Ont aussi couru: Spring Flower, Queen Canute, Never Take Back, Patsy Bartle, Any Flight, Sagatwist, Marilee O', Fif O Gin, Tim Tam Gal, Janacarl et Our Michma.

**DEUXIEME COURSE, à réclamer, (7500-6500), pouliches, 2 ans, 5½ furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Dutchess Frieda, I Valenz' | 6.70 | 4.40 | 3.00 |
| Royal Caper, J Rotz | — | 8.70 | 3.90 |
| Hanging Gardens, B Baeza | — | — | 2.80 |

Temps: 1:07.3 — Ont aussi couru: Miss Parullah, Baked Apple, Count Sheep, Hold My Hand, Judy Mann.

**LE DOUBLE: (8-7) a payé $40.00**

**TROISIEME COURSE, à réclamer, (8000-6000), 4 ans et plus, 1⅛ mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| For Arts Sake, Mahoney | 20.90 | 7.70 | 5.00 |
| Sammys Pal, Burns | — | 6.20 | 4.20 |
| Sir Gawaine, Sheppard | — | — | 4.80 |

Temps: 1:53.4 — Ont aussi couru: State Patrol, Court Card, Cool Warrior, Midday, Woodcape, MacNab, Old Nick.

**QUATRIEME COURSE, $4,200, novices, 2 ans, 5 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Hospitality, Belmonte | 8.60 | 3.40 | 2.60 |
| Stands To Reason, Baeza | — | 2.70 | 2.30 |
| a-Escalaation, J. Rotz | — | — | 2.50 |

Temps: 0:58.2 — Ont aussi couru: Uncle Smiley, Birdsofafeather, Royal Step, a-Mejor, Rough N Rowdy.

**a-Entrée Lasker-King**

**CINQUIEME COURSE, $4,200, novices, 2 ans, 5 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| b-Indulto, M. Ycaza | 12.30 | 4.80 | 2.50 |
| Cabildo, B Baeza | — | 4.90 | 2.90 |
| a-Exhibitionist, W. Roland | — | — | 2.30 |

Temps: 0:58.3 — Ont aussi couru: Mile Square, a-Fact Seeker, Prospect Street, Farmers Son, b-Jajama Boy.

**a-Entrée Lasker-King**
**a- Entrée E D Jacobs - I Bieber**
**b-Entrée Lasker - Marr**

**SIXIEME COURSE, alloué, 3 ans et plus, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Cohasset, J. Rotz | 7.90 | 3.90 | 2.40 |
| First Offence, B. Baeza | — | 5.20 | 2.70 |
| Valiant Queen, Pierce | — | — | 2.30 |

Temps: 1:11.2 — Ont aussi couru: Clear Rock, Luffing, Tehama.

**SEPTIEME COURSE, $10,000, alloué, 3 ans et plus, 1 1/16 mille sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Breakspear, M. Ycaza | 12.60 | 4.90 | 3.30 |
| Purser, H. Gustines | — | 2.90 | 2.50 |
| New Page, M. Freed | — | — | 3.70 |

Temps: 1:42.2 — Ont aussi couru: Ciphering, a-Dancing Prince, Lord Birchfield, Morry E., a-Green Hornet, Portfolio.

**a-Entrée Mrs. Joe W Brown**

**HUITIEME COURSE, $6,000, à réclamer, (15,000-13000), 3 ans et plus 1⅛ mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| No Problem, J. Rotz | 28.10 | 7.50 | 3.80 |
| Garbeau, W. Blum | — | 3.50 | 2.50 |
| Cheshire, J. Combest | — | — | 2.80 |

Temps: 1:51. — Ont aussi couru: Mighty River, Allegro Jeff, Renege.

**NEUVIEME COURSE, $3,700, à réclamer, (3500), 4 ans et plus, 1 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Can She Run, Terrill | 21.10 | 6.90 | 3.00 |
| Seasick, M. Ycaza | — | 3.40 | 2.30 |
| Jets Whirl, K. Korte | — | — | 2.50 |

Temps: 1:38.4 — Ont aussi couru: Carius, Morganatic, Sprung Rythm, Thriller Diller.

Assistance: 26,802. Paris: $2,801,787.

## Arlington

**PREMIERE COURSE, $3,000, à réclamer, (3500), 3 ans, 6½ furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Timely Note, Spraker | 6.00 | 3.60 | 2.60 |
| Cold Climate, Asenjo | — | 6.20 | 3.40 |
| Huntster, York | — | — | 3.20 |

Temps: 1.18 3-5 — Ont aussi couru: Temps: 1.18 3-5 — Ont aussi couru: Steel Leader, Our Klava, Ferris Banker, Shannon Qerin, Ladys Mail, Nixburg, Gobbleretta, Talent Scout.

**DEUXIEME COURSE, $3,800, à réclamer, (8500-7500), 3 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Chives, Moreno | 34.20 | 12.80 | 8.00 |
| Conference, Richard | — | 11.80 | 7.80 |
| Jo-B-Baby, Nichols | — | — | 5.80 |

Temps: 1.11 3-5 — Ont aussi couru: Ice House Street, Steel Will, Seventh Heaven, Flirting Gal, Lovely Bride, Jawacdah Mim, Blue Bonita.

Le Double (1-8): $222.60.

**TROISIEME COURSE, $3,500, à réclamer, (7500), 2 ans, 5½ furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Carless Juror, Knapp | 17.40 | 8.80 | 7.40 |
| Arkansas Tom, Gallimore | — | 5.20 | 4.20 |
| Be Understanding, Solom. | — | — | 8.80 |

Temps: 1.05 — Ont aussi couru: Rocky Spring, Copper Jim, B-No Fear Ever, b-Uhls Son, Beau Sub, Cincinnati Kid.

**a-Entrée Jewell - Morris**
**b-Entrée Carroll - Dickenson - Deming**

**QUATRIEME COURSE, à réclamer, (7500-6500), 3 ans et plus, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Morning Mail, Gonzalez | 7.40 | 3.60 | 2.60 |
| a-Stirrup, Mahorney | — | 3.60 | 2.80 |
| Chopnaut, Nono | — | — | 4.20 |

Temps: 1.12 — Ont aussi couru: Miss Betty Ann, Fair Fall, a-Fair To Middlin, Pro Roman, Supervision.

**a-Entrée: Schmidt.**

**CINQUIEME COURSE, $3,800, novices, 2 ans, 5½ furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bonny Memo, Hinojosa | 13.40 | 5.80 | 4.40 |
| Amberose, Beebe | — | 4.20 | 3.40 |
| Whispered Words, Heckm. | — | — | 6.20 |

Temps: 1.06 1-5 — Ont aussi couru: Twin Oaks, Cissycidella, Rans H, Roja Strega, Good Living, Fleet Flipover, Folkwind.

**SIXIEME COURSE, $5,000, à réclamer, (20,000-18,000), 4 ans et plus, 6½ furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Rough Em, Gallimore | 8.20 | 4.00 | 3.20 |
| A. Js Winn, Coffman | — | 5.20 | 3.80 |
| Jorifo, Hinojosa | — | — | 5.20 |

Temps: 1.17 2-5 — Ont aussi couru: Romanrig, Odahmin, Vastland, Please Tom.

**SEPTIEME COURSE, $5,000, alloué, 2 ans, 5½ furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Ocalawise, Broussard | 22.00 | 6.40 | 3.60 |
| Old Bag, York | — | 3.20 | 2.60 |
| Cith Note, Knapp | — | — | 3.20 |

Temps: 1.04 2-5 — Ont aussi couru: Vale of Tears, Bullyampa, Billy Mac C.

**HUITIEME COURSE, $5,000, alloué, 3 ans et plus, 5½ furlong, sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| War Council, Broussard | 4.20 | 2.80 | 2.40 |
| Out of Pocket, Mahorney | — | 4.00 | 2.80 |
| Count Tario, Powell | — | — | 3.80 |

Temps: 1.06 1-5 — Ont aussi couru: Keepers Choice, Irish Demon II, Bombo, Jet Traffic.

**NEUVIEME COURSE, $3,700, à réclamer, (6500-6000), 4 ans, 1 1/16 mille, sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Magic Realm, Gallimore | 11.20 | 5.80 | 3.40 |
| Greek To Me, Hinojosa | — | 4.80 | 3.00 |
| Repossessed, Baldwin | — | — | 3.00 |

Temps: 1.47 3-5 — Ont aussi couru: Ballink, Flying Man, John R. North.

Quinielta (1-4): $22.80.

Assistance: 12,299. Paris: $1,202,502.

## Delaware

**PREMIERE COURSE, $3,500 à réclamer (5,000-4,500), 3 et 4 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Little Brat, R. Ferrato | 22.40 | 9.60 | 6.80 |
| Doreens Spark, J. Block | — | 6.80 | 4.60 |
| Comeback Miss, D. French | — | — | 6.00 |

Temps: 1:13 — Ont aussi couru: So Farly, Chavona, Cotton Reign, Nahdeen, Tonys Pat, Special Dude, Sir Tudor, Hillsdear, Son Hour.

**DEUXIEME COURSE, $3,000 à réclamer (3,500), 3 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Press H., A. Valenzuela | 11.20 | 4.80 | 3.60 |
| Hollyhead, D. French | — | 3.60 | 2.80 |
| Valiant Hero, R. Stovall | — | — | 8.40 |

Temps: 1:14.1 — Ont aussi couru: King Thule, Pats Toughie, Lord Put Put, Royalta, Navy Player, Full Deck.

**Le Double (3-1) a rapporté $168.80**

**TROISIEME COURSE, $10,000 ajoutés à la course à obstacles Tom Roby, 4 ans et plus, 2 1-8 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bampton Castle, Smithwick | 6.40 | 3.80 | 2.40 |
| a-Gowran, B. Tagg | — | 5.20 | 2.40 |
| Sun Game, D. Small Jr. | — | — | 2.40 |

Temps: 4.00.4 — Ont aussi couru: a-Bugle Call 2nd, Cher Man, Orkhan Bey.

**a-Entrée Kline-Wright.**

**QUATRIEME COURSE, $3,000 à réclamer (3,500), 4 ans et plus, 1 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Ghost Catcher, D. French | 24.80 | 7.80 | 5.00 |
| Bees Little Man, Witmer | — | 3.60 | 2.80 |
| State Street, K. Baker | — | — | 3.40 |

Temps: 1:39.4 — Ont aussi couru: Royal Boy, Direct Way, Necromancer, Three Dees, Ceelys Man, Witchs Chant.

**CINQUIEME COURSE, $3,500 à réclamer (5,000), 3 ans, pouliches, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Outer Strata, R. Witmer | 5.60 | 3.20 | 3.00 |
| Nothing To Wear, French | — | 3.40 | 2.80 |
| Bronze Leaf, T. Guyton | — | — | 6.80 |

Temps: 1:13.1 — Ont aussi couru: Yemenetta, a-Within A Star, Hunger Strike, a-Missy Meggie, Champion Lady, Loverly.

**a-Entrée Walter J. Cantley Jr.**

**SIXIEME COURSE, $3,500, novices, 2 ans, 5 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Aunt Tilt, H. Block | 14.20 | 8.20 | 5.40 |
| Dont Walk, R. Witmer | — | 14.80 | 8.40 |
| Sky Guy, J. McIlvor | — | — | 4.20 |

Temps: 1:00.1 — Ont aussi couru: a-Barbecue, Please Say Ugh, Parthian King, Romulus, a-Deanade, Bay Hawk, Lucidus, Davis Straight, Strike Command.

**a-Entrée Christiana-Davies.**

**SEPTIEME COURSE, $4,500 alloués, 3 ans, 1 mille sur gazon.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bray Head, O. Tarces | 12.60 | 6.00 | 4.40 |
| Peter Ruby, B. Thornburg | — | 7.60 | 5.20 |
| Furagate, T. Lee | — | — | 5.80 |

Temps: 1.38 — Ont aussi couru: Intentorpoise, Shady Living, Full View, Apple Core, Double Park, Ungersmon.

**HUITIEME COURSE, $4,500 alloués, 3 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Frosty One, T. Lee | 18.60 | 8.60 | 4.40 |
| Off The Top, J. J. Rivera | — | 8.20 | 4.20 |
| Linear B, B. Thornburg | — | — | 3.00 |

Temps: 1:11.4 — Ont aussi couru: Al Getz, Ketcha Berg, Star Spin, Saratoga Indian, Marking Beau.

**NEUVIEME COURSE, $3,000 à réclamer (3,000), 4 ans et plus, 1 1-16 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bull Herd, L. Adkins | 67.80 | 20.00 | 8.40 |
| Keb, R. Witmer | — | 9.80 | 4.60 |
| First Lord, T. Lee | — | — | 3.80 |

Temps: 1:47.1 — Ont aussi couru: Sea Signal, Dare Do Well, Bonay, Kossart Kid, Billy-Bert, Irish Look.

Assistance: 10,755.

Mutuel: $925,143.

## Hazel Park

**PREMIERE COURSE, $3,500 alloués, 3 et 4 ans, 6 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Aunt Ella, R. J. Bright | 3.60 | 2.80 | 2.80 |
| Billsis, T. Jamison | — | 14.20 | 10.00 |
| Calle Blalach, P. Soto | — | — | 7.80 |

Temps: 1:15 — Ont aussi couru: Shutter Bug, Breathing Easy, Bally Kaleen, Noble Rank, Toil Turas, Catch U, Moon Ring.

**DEUXIEME COURSE, $2,500 à réclamer (2,000), 4 ans et plus, 6 1-2 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Chief Lee, R. L. Baird | 7.80 | 4.80 | 4.00 |
| Drop By Drop, C. Bramble | — | 12.20 | 7.60 |
| Fire's Gem, B. Walt | — | — | 5.00 |

Temps: 1:21 — Ont aussi couru: Mom Nose, Forever Onward, Wind Sweep, Go Do It, Noalani, Piece By Piece, John Bodfish.

**Le Double (10-9) a rapporté $14,20**

**TROISIEME COURSE, $2,500 à réclamer, 2 ans, novices, 4 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Barber Twist, L. Kunitake | 6.40 | 3.80 | 2.60 |
| Sugar Princess, C. Stone | — | 4.20 | 2.80 |
| Everullah, E. S. Willard | — | — | 3.00 |

Temps: :47.4 — Ont aussi couru: Darling Darlene, Runcible, Proud Wings, Right Battler, Carilla, Stipend's Boy, Firm Ububle.

**QUATRIEME COURSE, $3,400 alloués, 2 ans, 4 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Troublina, C. Stone | 9.00 | 4.20 | 4.00 |
| Bay Bandit, R. Campbell | — | 5.60 | 5.20 |
| Ice Cooke, B. Walt | — | — | 10.20 |

Temps: :47 — Ont aussi couru: Judy Whitz, Daddy's Princess, Archer's Girl, Powder Field, Bill Denton, Plum Thicket, Golden Point.

**CINQUIEME COURSE, $2,600 à réclamer (2,500), 4 ans et plus, 6 1-2 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Rango, R. L. Baird | 15.20 | 6.00 | 4.40 |
| Dinky Joe, E. J. Knapp | — | 3.80 | 3.20 |
| Game Robin, B. Walt | — | — | 4.40 |

Temps: 1:20.2 — Ont aussi couru: Pais, Haisvale, Fair Hour, Errard Shadow, Nostrum K., Little Shot, Game Venture.

**SIXIEME COURSE, $2,700 à réclamer (3,200-3,000), 4 ans et plus, 1 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bronzino, C. Baltazar | 11.00 | 5.60 | 4.00 |
| Roman Eye, L. Snyder | — | 4.80 | 3.80 |
| Jackpot II, L. Kunitake | — | — | 6.80 |

Temps: 1:41.2 — Ont aussi couru: Tragic, Shot Rock, Kattor, Unola, Jamie's Nook, Chervil Boy, Rumor Monger.

**SEPTIEME COURSE, $3,600 à réclamer (6,500-6,000), 4 ans et plus, 6 1-2 furlongs.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Boston Babble, J.P. Bowlds | 8.40 | 4.20 | 3.40 |
| a-Big Coroner, C. Baltazar | — | 6.40 | 7.60 |
| a-Sitka Spruce, R. Lawless | — | — | 7.60 |

Temps: 1:19 — Ont aussi couru: He Jeep, Expresivo, By Jove, Vitamin B, Turbo, Omar's Best.

**a-Entrée Webb.**

**HUITIEME COURSE, $2,500 à réclamer (2,500), 4 ans et plus, 1 1-16 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Boy Brigard, L. Snyder | 8.80 | 5.20 | 3.60 |
| Miss White, L. Munster | — | 10.80 | 5.80 |
| Happy Go Spur, Reynolds | — | — | 3.80 |

Temps: 1:48 — Ont aussi couru: Boona Co, Wareup, Livingston, Admiral's Kiss, Roman Pick.

**NEUVIEME COURSE, $3,500 handicap, 3 ans et plus, 1 5-16 mille.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Cool Parent, L. Kunitake | 8.80 | 4.20 | 3.80 |
| Alamika, C. Davis Jr. | — | 5.20 | 3.40 |
| Howard's Choice, Holmes | — | — | 3.20 |

Temps: 2:16 — Ont aussi couru: Sept Erin, Just North, Kaye's Pal, Tumble's Best, Blue Supreme.

**Le Double-Double (8-7-8-8) a rapporté $1,946.40 (31 billets gagnants)**

Assistance: 10,909

Mutuel: $853,760.

## Jerry Cawley avec les Twins

St-Paul-Minneapolis, (UPI) — Les Twins du Minnesota de la ligue Américaine de baseball ont embauché hier le jeune receveur étoile Jerry Cawley de l'université du Minnesota.

Le 11e choix des Twins au repêchage des ligues majeures, Cawley se rapport

# LES INSCRITS DE CE SOIR

## Buffalo

**PREMIERE COURSE, Amble, à réclamer ($1,000), 1 mille, $600.**
1 Patricia Hal C., Ackley 5-2
2 Belmont Adella, W. Jensen 3-1
4 Sammy Stoner, M. Coloton 8-1
6 Little Jimmy C., C. Loney 5-1
8 Sky Watch, A. Strollo 6-1
7 Zeb's Girl, L. Feldman 15-1
3 Moneybox, J. Dailey 10-1
5 Mountain Dale, J. Robbins Jr. 20-1

**DEUXIEME COURSE, Trot, à réclamer Hand. ($1,000-$1,250), 1 mille, $600.**
8 Rebel Rodney, H. Smith 3-1
4 Terry's Snowball, J. Gosman 6-1
5 Mr. Profile, C. Loney 5-1
7 Cass Hunt, R. Turcotte 7-2
6 Jenko Pick, D. Robbins 6-1
2 Volo Man, B. Shannon 8-1
3 Pat's Royal, M. Hess 10-1
1 Reborath Treasure, W. Jensen 12-1

**TROISIEME COURSE, Amble, à réclamer ($1,000), 1 mille, $600.**
1 Kay Lu Ed, L. Dorsey 3-1
5 Side Street, B. Shannon 5-1
7 Clever Echo, J. Hodgins 4-1
2 Mountain Nibble, H. Smith 6-1
6 Wally's Volo, F. Wallace 8-1
4 Advocate Dillard, R. Smith Sr. 6-1
8 Steele Lady, E. Cordwell 8-1
3 Lobo Boy, R. Wilcox 10-1

**QUATRIEME COURSE, Amble Cond., 1 mille, $700.**
4 Adios Cardinal, C. Price 3-1
1 Yankee Dude, E. Hauck 5-1
8 Pep Fest, E. Cordwell 7-2
2 Combat Chief, A. Sweeney 6-1
7 Blue Brother, J. Hodgins 6-1
5 Royal Bales, C. Hill 8-1
8 Meadow Sis, J. Manes 15-1
6 Royal Bonus, R. Bomar 10-1

**CINQUIEME COURSE, Amble cond., 1 mille, $700.**
5 Sarg Patterson, D. Manges 5-2
2 Breeze Adios, J. Schroeder 5-1
4 Munger's Dream, F. Wallace 3-1
6 Mib, R. Bomar 6-1
8 Poverty Richard, L. Piguet 8-1
8 The Crow, pas choisi 10-1
1 Way Kid, C. Galbraith 15-1
7 Fae's Jewel, T. Hart 20-1

**SIXIEME COURSE, Amble cond., 1 mille, $800.**
1 Zero King, G. Lacharce 4-1
3 Macy Express, D. Manges 6-1
5 Chipman's Ace, L. Smith 4-1
4 Dearie's Doyle, R. Welch 5-1
7 Tahitian Rose, H. Smith 6-1
6 Ann Treehaven, C. Price 8-1
8 Rosie Tick, V. Aquino 10-1
2 Door Knob, J. Dailey 12-1

**SEPTIEME COURSE, Amble W. N. Reynolds Memorial Stakes No 14, $17,306.00 div., 1 mille, $8,653 ea. div.**
1 Fredrika Byrd, W. Gilmour 3-1
7 Bethany Hanover, W. Haughton 7-2
8 Schiffli Miss, A. Myer 4-1
4 Woodlawn Drummond, pas choisi 5-1
5 Shadydale Star, T. Crank 5-1
2 Royal Gene Wick, J. Schroeder 10-1
3 Sunny Gold, J. Nash 20-1

**HUITIEME COURSE, Amble, W. N. Reynolds Memorial Stakes No 14, $17,306.00 div. 3 ans, 1 mille, $8,653 ea. div.**
5 Coleen Napoleon, R. Thomas 5-2
1 Tune On, W. Haughton 5-1
2 Reno Diamond, V. Gilmour 3-1
7 Carol Row Gil, E. Harner 6-1
4 Chipman's Rosette, A. Myer 6-1
3 Mindy, pas choisi 8-1
6 Bo Bo Wick, R. Reeder 20-1

**NEUVIEME COURSE, Amble, à réclamer ($2,000), tous les âges, 1 mille, $750.**
2 Chieftain, R. Turcotte 5-2
3 Kitty Dell, C. Galbraith 5-1
6 Miss Josephine C., R. Welch 6-1
1 Kilroy, Pick, L. Canton 4-1
4 Star Treasure, pas choisi 8-1
8 Julia's Jet, E. Cordwell 6-1
5 Pride's Dandy, F. Griffin Jr. 10-1
7 Bonnie Hal G., D. Ackley 20-1

**DIXIEME COURSE, Amble, à réclamer ($1,500), tous les âges, 1 mille, $700.**
6 Lady Camden, H. Fillon 7-2
1 Perfecta, K. McNutt 6-1
2 Blue Braid, A. Sweeney 3-1
3 Canadian Grattan, W. Kingsland 5-1
8 Dixie Flint, D. Manges 6-1
4 Goodfellow, R. Wilcox 8-1
5 Betwixt, C. Galbraith 10-1
7 Worthy Pence, V. Aquino 15-1

**ONZIEME COURSE, Amble, à réclamer ($1,500), tous les âges, 1 mille, $700.**
4 Christine Pride, R. Kaufman 3-1
5 Mary Journey, F. Haslip 6-1
2 Lady Salisbury, T. Aquilino 5-2
1 Ra Castle, pas choisi 5-1
3 Sycamore Lad, D. Scurr 8-1
7 Scot's Gold, R. Rapone 15-1
6 Miss Audrey, J. Manes 10-1
8 Dudley Frost, R. Wilcox 20-1

## Vernon Downs

**PREMIERE COURSE, Trot, 1 mille, $600.**
1 Peggy Regent, L. Borrello
2 Fear Me, J. Ezzo
3 Little Kathy, F. Tice
4 Vickie Valley, D. Perkin
5 Prince Carl, A. Waida
6 Champ Laird, F. Radice
7 Chicko Hanover, W. Marsh
8 Phonolast, W. Beakman
Aussi éligible:
Red Ko San, R. Gerlac
Sélections. 2-7-6

**DEUXIEME COURSE, Amble, 1 m., $700.**
1 Ace Dean, L. Floyd
2 Meadow Aloutte, J. Mongeon
3 Dalmy, A. Allen
4 Square Deal, W. Beakman
5 Raymond Water, C. Hughes
6 Tar's Gal, L. Bailey
7 Good Time Johnny, R. Gerlach
8 Socko, J. Filer
Aussi éligibles:
Melody Chloe, F. Radice
Briarwood Frank, W. Clark
Sélections: 2-4-3

**TROISIEME COURSE, Trot, 1 m., $2,000.**
1 Eileen Eden, pp 1, R. Beaulieu
1aAlta Eden, pp 2, L. Bowser
2 Mellis, pp 3, H. Miller
2aTiffin, pp 10, H. Powel
3 Shatter Way, pp 6, E. Demo
3aLobo Hanover, pp 9, A. Hunt
4 Amaster, pp 4, D. Larlee
5 Darby Hanover, pp 5, R. Webber
6 Stereo Hanover, pp 7, J. Bailey
7 Mr Madison, pp 8, J. Sprous
1. 1a-Entrée écurie Beaulieu
2. 2a-Entrée écurie Pownal
3. 3a-Entrée écurie Ervin
Sélections: 6-2, 2a-4

**QUATRIEME COURSE, Amble, 1 m., $700.**
1 Newport Ann, D. Dutcher
2 Second Edition, G. Harrington
3 Waydoc, G. Bell
4 Carsilio, A. Allen
5 Iva's Pride, J. Bailey
6 Trailer Profit, R. Brainard
7 Damon Cole, W. Waugh
8 Herbert Dale, D. Perkins
Aussi éligibles:
Don Brewster, E. Demo
Fiving Baker, P. Hudson
Selections: 5-4-3

**CINQUIEME COURSE, Trot, 1 mille, $700.**
1 Ginx Don, A. Allen
2 Speedster Lynn, J. Siver
3 Ladyfield, J. Bailey
4 Merry Piper, L. Lapage
5 Little Boy A., G. Waugh
6 Miss Clever Kate, G.A. Garnsey
7 Bernie Freehall, pas choisi
8 Blue Slippers, J. Bosko
Aussi éligible:
Sea Air, J. Tallman
Selections: 7-6-4

**SIXIEME COURSE, Amble, 1 mille, $700.**
1 Nell Laird, J. Faibo
2 Jupiter C., pas choisi
3 Colbin, J. Harrison
4 Dorsey Clay, A. Waida
5 Rusty's Up, L. Floyd
6 Queen's Hawk, H. Storey
7 Dean Freehall, K. Nichols
8 Stormy Egan, J. Bailey
Aussi éligibles:
Millstream, L. Pelletier
Streamline Lee, H. Perkins
Selections: 2-6-4

**SEPTIEME COURSE, Amble, 1 mille, $800.**
1 Avalon Queen, J. Tallman
2 Tilly Harvestor, J. Faibo
3 Kappa Delta, G. Garnsey
4 Maynard Hal, F. Radice
5 Mite's Royal, G. Waugh
6 Warpritus, L. LaPage
7 Champ's Honor, J. DeSantis
8 Money Maker, A. Young
Aussi éligible:
Knight Breeze, P. Dailey

**HUITIEME COURSE, Trot, 1 mille, $500.**
1 Clever Who, Ga. Garnsey
2 Scott Vanity, L. Pelletier
3 Fancy Faber, M. Weaver
4 Cotton King, M. Bossard
5 Lizzie's Mahlon, J. Ezzo
6 Shadydale Rhythm, S. Tweedie
7 Bangor Hanover, G. Garnsey
8 Hooter, G. Forshey
Aussi éligible: Hoot's Son

**NEUVIEME COURSE, Amble, 1 mille, $700.**
1 Mattie Worthy, A. Waida
2 Suzanne's Jet, V. Little
3 Armbro Ensign, C. Hughes
4 Lord Titan, K. Nichols
5 Strang Hanover
6 Top Gem, G. Waugh
7 Rose Charm, A. Allen
8 Candy Boy, M. Weaver
Aussi éligible
Queen's Jessamy, F. Ferland
Moonlight Boy, G. Nanos

## Roosevelt

**PREMIERE COURSE, Trot, 3 ans et plus, classe "C", 1 mille, $4,600**
1 Jazzy Hanover, J. Cruise 8-1
2 Fred Walker, G. Shotty 7-2
3 Winning Princess, E. Avery 5-1
4 Ile Kid, A. Thomas 5-1
5 Lone Tree Ace, W. Hudson 8-1
6 Gallamigo, R. Walker 6-1
7 Marsand, W. Welch 8-1
8 Miss Phone, J. Richardson 30-1
Aussi éligibles
Timmie Fen, J. Chapman
Empires Billy, A. Burton

**DEUXIEME COURSE, Amble, 3 ans, poulains et hongres, classe "C", 1 mille, $2,000**
1 Valiant Chief, A. Burton 4-1
2 Eden Chance, D. Insko 6-1
3 Wonder Post, J. Grasso 5-1
4 Prontito, T. Dennis 10-1
5 Loredo Hanover, V. Dancer 8-1
6 Edgewood Paul, R. Rash 6-1
7 Paper Tiger, M. Pusey 4-1
8 Sandy Leo, H. Camden 15-1
Aussi éligibles:
Red Flanagan, H. Bell
Hiawatha Hanover, A. Thomas

**TROISIEME COURSE, Amble, 3 ans, classe "B", 1 mille, $3,000**
1 Chicago King, pas choisi 8-7
2 Trainer Hanover, R. Rash 7-1
3 Lad Rainbow, S. Dancer 5-1
4 Ad O'Sam, J. Chapman 8-1
5 Poplar Wave, D. Insko 4-1
6 Runnymede Dave, MacDonald 15-1
7 Abbe Gene Volo, Richardson 10-1
8 J. M. Nick, pas choisi 4-1

**QUATRIEME COURSE, Amble, à réclamer, 3 et 4 ans, 1 mille, $3,800**
1 Smart Dream, J. Welch 6-1
2 Fair Duane, E. Cobb 4-1
3 Sir Duane, J. Chapma 3-1
4 Bold Torpid, pas choisi 6-1
5 Precisely, S. Werner 4-1
6 Flaunt, C. Abbotiello 6-1
7 Jane Volstadt, pas choisi 5-1

**CINQUIEME COURSE, Amble, "Inb. Harbor Green Est. Women's Bowling League", 1 mille, $7,000**
1 Royal Black, J. Chapman 8-1
2 Iron Rail, G. Shotty 4-1
3 Sweet Singer, S. Dancer 4-1
4 Pace A Breeze, G. Phalen 6-1
5 Special Hanover, A. Thomas 8-1
6 Screwball, D. Insko 5-1
7 Yankee Mick, F. Popfinger 6-1
8 Patty Dares, pas choisi 20-1

**SIXIEME COURSE, 2 Amble, à réclamer, "Hyman Cohen Foundation, 1 mille, $2,600**
1 Santa Abbie, W. Gilmour 8-1
2 Sailing Sally, pas choisi 6-1
3 Creed Widower, pas choisi 5-1
4 Lucky Abbe, L. Fontaine 4-1
5 Guess Again, F. Popfinger 8-1
6 Mark Spirit, F. Parish 6-1
7 Shadydale Gaysox, D. Insko 4-1
8 Tessie Rose, A. Burton 50-1
Aussi éligible :
Prairie Star, pas choisi

**SEPTIEME COURSE, Amble, à réclamer, 1 mille, $2,600**
1 Sandra Dares, S. Werner 8-1
2 Meadow Dressen, F. Parish 5-1
3 Lady Tempered Cash, Abbat. 4-1
4 Denison, D. Insko 5-1
5 Jay Martin, A. Niles, Jr. 4-1
6 Bar Boy, E. Mattucci 12-1
7 Ronnie Faber, A. Levith 20-1
8 Tanos, F. Popfinger 6-1
Aussi éligible
Clover Leaf, W. Gilmour

**HUITIEME COURSE, Amble, à réclamer, 1 mille, $3,000**
1 Meadowaire, S. Dancer 3-1
2 First Flyer, W. Gilmour 4-1
8 Hanson Hanover, D. Insko 6-1
4 Dusty Pat, G. Sholty 5-1
5 Spindletop's Best, Bradbury 5-1
6 Miss Sea Tac, C. Abbatiello 6-1
7 Gay Vic, R. Rash 8-1
8 Hal McGrath, E. Cobb 12-1
Aussi éligible
Cy Bohemia, M. Santa Maria

**NEUVIEME COURSE, Amble, 3 ans et plus, classe "B", 1 mille, $3,400**
1 Dusty Jess, P. Irvine 8-1
2 Dottie's Dream, R. Shoffleworth 8-1
3 Express B. M. Giguere
6 Princeline, C. H. Fortier
7 Frisco Creed, H. McKinney
8 Scioto Goose, D. Larochelle

**CINQUIEME COURSE, Amble, Cond. 6, $450.00**
1 C. D. Texas, N. Tremblay
2 Mr. Highboy, V. Larose
3 Ice Chief, R. Dufour
4 Milton Hanover, R. Bardier
5 Skipper Jay, R. Babbin
6 Reyko, P. Grenier
7 Sterling Wick, A. Vanderpaelt

**SIXIEME COURSE, Trot, Cond. 2, $450.00.**
1 Merrie Victor, J. Lemay
2 Dare Devil Pick, J. Cyrenne
3 Janet's Son, Y. Pelchat
4 May Eve Queen, M. Cournoyer
5 June Colby, G. Beauchemin
6 Jack Harvester, A. Coté
7 Mandy's Girl, R. Babbin

**SEPTIEME COURSE, Trot, Cond. 1, $350.**
1 Foggie River, R. Catellier
2 Scott's Janet, A. Bloom
3 The Arab, C. Deneault
4 Half Song, S. Seguin
5 Paris Girl, R. Carroll
6 Lucky Symbol, P. E. Alain
7 The Web, J. Cyrenne
8 Dandy Averill, A. Vanderpaelt

**HUITIEME COURSE, Amble, Cond. 4, $1,000.00.**
1 Delaway, D. McTavish
2 F. W. Adios, R. Bardier
3 Uncle Duck, C. Poulin
4 Empire's Haven, J. L. Villandre
5 Gee Dee Frisco, J. Cyrenne
6 Highlawn Spud, M. Brosseau

**NEUVIEME COURSE, Amble, Cond. 7, $350.00.**
1 Glo On, L. Pettigrew
2 Lucky June, R. Babbin
3 Henley's Adam, C. Poulin
4 The Mirage, pas nommé
5 Mercury Hanover, B. Ferron
6 Jim Doyle, R. Carroll
7 Sleepy Hollow Girl, Y. Gamache
8 Trail Blazer, A. Vanderpaelt

**DIXIEME COURSE, Amble, Cond. 16, $350.00.**
1 Lady Champ, V. Larose
2 Traffic Brooke, L. St Jacques
3 Wyandot Girl, D. McTavish
4 Rennie Norris, J. Giguere
5 Battle Haw Lee, R. Carroll
6 Eros, F. Blouin
7 Diamond Dillard, pas nommé
8 Chief Moken, M. Breton
Eligible : Betsy's Son, B. Ferron

# Delaway et Uncle Duck à la piste de QUÉBEC ce soir

**Québec (Spécial à "Montréal-Matin") — Le programme de courses qui a été contremandé à Québec dimanche, sera présenté ce soir. Et l'attraction principale sera une classe amble qui réunira six coursiers de classe dont Delaway et Uncle Duck.**

Delaway, qui a fait sensation depuis trois semaines, a été victorieux à son dernier départ et il a "tiré" la première position ce soir. Il sera conduit par Duncan MacTavish, un jeune homme qui connaît beaucoup de succès dans la Vieille Capitale.

Delaway et Uncle Duck feront la lutte à F. W. Adios, Empire's Haven, Gee Dee Frisco et Highlawn Spud.

Dans une classe pour trotteurs, Dare Devil Pick trottera contre Merrie Victor, Janet's Son, May Eve Queen, June Colby, Jack Harvester et Mandy's Girl.

**PREMIERE COURSE, Amble Cond. 8, $300.00.**
1 Den Texas, M. Cournoyer
2 Bonjour Mir, J. Giguère
3 Classie D., J. M. Marcoux
4 Too Good, pas nommé
5 Meadow Whitey, J. Cyrenne
6 Ensign Frost, R. Bardier
7 Merry Cadet, L. Roy
8 Juanita T, L. St Jacques
Eligible
Miss Pandora Express, J. P. Lavallée
W. C. Scott, M. Brosseau

**DEUXIEME COURSE, Trot, Cond. 11, $350.00.**
1 Esquire Hanover, L. Roy
2 Little Brother, R. Ferron
3 Free Land, J. Landry
4 Aero Jet, D. Larochelle
5 Tankleio, M. Cournoyer
6 Sir Littex, J. P. Lavallée
7 My Scotch, J. A. Verret
8 Check Off, A. Vanderpaelt

**TROISIEME COURSE, Amble, Cond. 5, $550.00.**
1 Knightie Knight, Y. Pelchat
2 Scotch Andy, P. Laframboise
4 Harry Johnston, R. Grandmaison
4 Dale's Boy, Y. Catellier
5 Adios Scott, N. Tremblay
6 Lincons Champ, D. McTavish

**QUATRIEME COURSE, Amble, Cond. 9, $350.00.**
1 Miss Barbara Direct, M. Aubin
2 Sep June, Y. Pelchat
3 Borderview Rose, L. St Jacques
4 Edgewood Wee, A. Coté

1—Winning Princess, Fred Walker, Jazzy Hanover.

2—Loredo Hanover, Valiant Chief, Eden Chance.

3—Ad O'Sam, Lad Rainbow, Trainer Hanover.

4—Sir Duane, Precisely, Fair Duane.

5—Royal Black, Sweet Singer, Iron Rail.

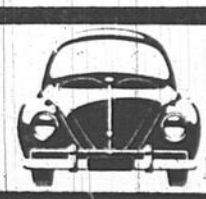
6—Lucky Abbe, Guess Again, Creed Windower.

7—Sandra Dares, Meadow Dressen, Jay Martin.

8—Meadowaire, Firest Flyer, Dusty Pat.

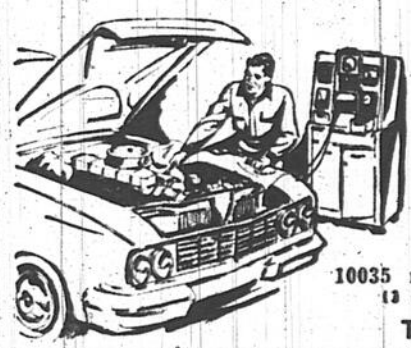
9—Garson Hanover, Spears Boy, Delhi's Dream.

Le meilleur :
GARSON HANOVER
(Neuvième course)

12F
N'attendez plus l'autobus !
Procurez-vous votre
VOLKSWAGEN

AUTO HAMER
VOLKSWAGEN SALES AND SERVICE
1922 o, Ste Catherine • 932-1496 | 5465 ave Royalmount • 342-0990

O.F.C.
UN WHISKY CANADIEN
*Un des 3 Grands Whiskys Canadiens*
...EXPORTÉS AVEC FIERTÉ VERS PLUS DE 50 PAYS
DISTILLÉ, VIEILLI ET EMBOUTEILLE A VALLEYFIELD PAR CANADIAN SCHENLEY DISTILLERIES LTD

Pour vos
TROUBLES
de
MOTEUR
voyez


AUTOMOTIVE
MOTOR REPAIR
10035 rue Paris, Montréal-Nord
(3 rues à l'ouest de Pie IX)
Tél.: DA. 1-6420

***Pour une bourse de $8,500***

# 13 poulains de deux ans éligibles au PRIX CARILLON demain soir

Pas moins de treize poulains de 2 ans sont éligibles au Prix Carillon, qui sera présenté demain soir, à la piste Blue Bonnets, et, si huit de ces treize éligibles prennent le départ, l'enjeu atteindra $8,500. Au nombre des éligibles, Mme Edna Mae Allen aura le choix entre Caliccon, Lasting Love et Pond Eddy; Jean-Louis Lévesque a engagé Nouvelle et Vol Au Vent et les partenaires Kane, Swartz et Cohen sont les autres propriétaires de la troisième inscription double, s'il y en a trois. Leurs deux poulains sont Here's Lady et Norm's Milove. Les autres partants probables sont Chinco Teague, à J. Frowde Seagram, Cover Dream, des écuries C.C., Cute Slipper, à Mme A. O. MacKay, Hallo Dee, à Rolland Guindon, Quick Thought, à J. M. MacIntosh, et un autre cheval appartenant à M. Beaulieu.

Quick Thought est déjà le favori éventuel de cette course en raison d'une victoire qu'il a remportée à Toronto et d'une séance impressionnante d'entraînement à Blue Bonnets. Quick Thought, entraîné par C. M. Huntley, a travaillé les quatres furlongs en 48⅕ secondes, puis il a galopé les cinq furlongs en 1:02 minute.

John Leblanc, l'un des meilleurs jockeys du circuit de l'Ontario, montera le pursang de MacIntosh. Ce dernier aurait aimé obtenir les services de Ron Turcotte mais la chose n'a pas été possible. Par ailleurs, il est assuré maintenant que Ron Turcotte sera à Montréal la semaine prochaine. Il prendra part au Prix Montréal, d'une bourse de $10,000.

Ce soir, pas moins d'une douzaine de récents gagnants sont inscrits. Dans la septième course, six des meilleurs sprinters cantonnés à Blue Bonnets seront à l'oeuvre. L'enjeu sera de $2,300. Balligally, de la ferme Norcliff, sera monté par John Leblanc et c'est le favori d'avant la course. L'opposition viendra de Wilda Rogers, qui a gagné ses deux dernières épreuves à Blue Bonnets, et de Doug's Grey, gagnant à son dernier départ. Court Adjourned, qui a connu un mauvais départ la semaine dernière, mais qui s'est superbement repris par la suite, Prince Tour et Another Obstacle seront aussi de la lutte.

Après quatorze programmes, Jacques Trudeau occupe la tête du classement chez les entraîneurs avec huit victoires. Jacques Dumas et Ernie Warme en ont six chacun.

## LES JOCKEYS À B. B.

| | dép. | 1er | 2e | 3e |
|---|---|---|---|---|
| BERRY | 4 | 0 | 0 | 0 |
| BORUM | 5 | 1 | 1 | 1 |
| BOUCHER | 7 | 0 | 1 | 0 |
| CONTRADA | 35 | 6 | 8 | 2 |
| COY | 92 | 26 | 18 | 15 |
| CRETE | 24 | 3 | 3 | 4 |
| DITTFACH | 1 | 0 | 0 | 0 |
| DOMINGO | 1 | 0 | 0 | 0 |
| EASTMAN | 46 | 3 | 8 | 10 |
| ELLIOTT | 64 | 10 | 13 | 9 |
| FAIRBANKS | 8 | 0 | 0 | 1 |
| FISHER | 6 | 1 | 1 | 1 |
| GABRIELE | 60 | 9 | 13 | 6 |
| GILBERT | 8 | 1 | 1 | 2 |
| GOODWIN | 8 | 0 | 0 | 0 |
| GONZALES | 8 | 0 | 0 | 1 |
| GORDON | 1 | 1 | 0 | 0 |
| GRASBY | 15 | 0 | 2 | 1 |
| HILL | 19 | 1 | 4 | 2 |
| JEFFRIES | 3 | 0 | 0 | 1 |
| KROHN | 2 | 0 | 0 | 0 |
| LAMONTE | 32 | 2 | 3 | 6 |
| MEEHAN | 20 | 1 | 1 | 2 |
| MONTGOMERY | 18 | 3 | 1 | 3 |
| NEDEAU | 70 | 8 | 5 | 7 |
| PARENTI | 14 | 1 | 1 | 2 |
| PARNELL | 55 | 10 | 3 | 7 |
| PARSONS | 36 | 3 | 8 | 2 |
| PALAEZ | 6 | 1 | 0 | 0 |
| PERRIER | 10 | 0 | 1 | 1 |
| PHILLIPE | 23 | 1 | 0 | 0 |
| POTTS | 1 | 0 | 0 | 0 |
| ROBINSON | 19 | 3 | 3 | 3 |
| SCOTT | 13 | 2 | 3 | 3 |
| SIMPSON | 10 | 1 | 2 | 2 |
| TEETER | 2 | 0 | 0 | 0 |
| THOMAS | 14 | 2 | 2 | 6 |
| THORNDIKE | 43 | 7 | 2 | 2 |
| UYEYAMA | 2 | 0 | 0 | 0 |
| WEBLEY | 18 | 2 | 2 | 5 |
| WELCH | 16 | 1 | 1 | 0 |
| WOLF | 5 | 3 | 0 | 1 |
| YATES | 8 | 0 | 1 | 3 |

L'UN DES FAVORIS DU PRIX CARILLON — Les pur sang ont eux aussi leurs admiratrices! Chinco Teague, lui, n'a que 2 ans, mais comme il est l'un des favoris du prix Carillon qui sera disputé demain soir à Blue Bonnets, il reçoit des visites. Mlle Pamela Andras offre un peu de foin à son protégé sous la surveillance du jockey Gord Nedeau qui montera la bête.

## Consensus de ce soir à Blue Bonnets

Les chiffres après les noms de chevaux dans le Consensus indiquent le nombre de points mérités base comme suit: cinq points pour chaque premier choix (le meilleur six points), trois points pour le deuxième choix et un point pour le troisième

| | EXPERT (23-94) | PROGRAMME (23-94) | ALBERT (31-94) | Montréal-Matin (25-94) | CONSENSUS (24-94) | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | Daredri | No Rent | No Rent | No Rent | No Rent | 16 |
| | La Claque | Grant Jr. | Daredri | Grant Jr. | Daredri | 9 |
| | No Rent | Daredri | Grant Jr. | La Claque | Grant Jr. | 6 |
| 2 | Fleet To Air | Fleet To Air | Fleet To Air | Fleet To Air | Fleet To Air | 20 |
| | Pumpkins | Roman Heritage | Real Hero | Roman Heritage | Roman Heritage | 6 |
| | Penadee | Pumpkins | Bill's Red | Pumpkins | Pumpkins | 5 |
| 3 | Memoriam | Okblen | Nellie Plum | Nellie Plum | Nellie Plum | 13 |
| | Okblen | Nellie Plum | Memoriam | Okblen | Okblen | 11 |
| | Brae Lass | Memoriam | Bet on Black | Braes Lass | Memoriam | 99 |
| 4 | Fox Parrott | Rpoer's Mill | Stem The Tide | Roper's Mill | Roper's Mill | 16 |
| | Rpoer's Mill | Stem The Tide | Rpoer's Mill | Stem The Tide | Stem The Tide | 11 |
| | Calamita | Alert Alex | Chopora | Chopora | Fox Parrott | 5 |
| 5 | Sly Stag | April Snow | April Snow | Sly Tag | Sly Tag | 14 |
| | Krook | Sly Stag | Congress Inn | April Snow | April Snow | 13 |
| | Shopping | Krook | Sly Stag | Shopping | Krook | 4 |
| 6 | Elaine Bell | Fleet of Roses | Fleet of Roses | Cut Jewell | Fleet of Roses | 13 |
| | Fleet of Roses | Canted | Elaine Bell | Elaine Bell | Elaine Bell | 12 |
| | Mill Tread | Elaine Bel | Canted | Canted | Cut Jewell | 5 |
| 7 | BALLIGALLY | BALLIGALLY | BALLIGALLY | BALLIGALLY | BALLIGALLY | 24 |
| | Wild Rogers | Another Obstacle | Doug Grey | Another Obstacle | Another Ob'cle | 6 |
| | Prince Tour | Dougs Grey | Court Adjourned | Wilda Rogers | Wilda Rogers | 4 |
| 8 | Sir Tan | Mister Frisco | Briar Tour | Sirtan | Sirtan | 13 |
| | Royal Bronze | Sir Tan | Mister Frisco | Mister Frisco | Mister Frisco | 11 |
| | Donnon | Royal Bronze | Senator Playboy | Royal Bronze | Briar Tour | 5 |

## Coursiers à l'entraînement

**Dimanche, piste bonne**

**3 FURLONGS**

RAFF'S PRIDE ..... 39 B
LAST MONTANA ..... 42.1B
GYPSY VIOLIN ..... 38.2B
PRINNCE TOUR ..... 40.2B

**5 FURLONGS**

STOKER PIKE ..... 108.2B

**Lundi, piste lente**

**3 FURLONGS**

NORIE MY LOVE ..... 39.2B
LITTLE CRICKET ..... 39.2B
ANOTHER OBSTACLE. 39.1B
SEEM THE TIDDE .... 40.3B
PENADEE ..... 41 B
LINE 'EM UP ..... 37.3H
TROJAN JEWELL .... 42 B
SOLAR RELIC ..... 39 B
REAL KAI ..... 40 B
LICHEE GIRL ..... 39.3B
SILK 'N SAPHIRES ... 38.2B
SIRTAN ..... 39.2B
FUZZLE ..... 39 B
SWINGING SAM ..... 40 B

**4 FURLONGS**

ASHE'S DUST ..... 54.3B

## Classifiés de ce soir à Blue Bonnets

### PREMIERE COURSE, novices de 3 ans et plus, (à réclamer $1,500), 5 furlongs, $1,600

| Pos. | Chevaux | Conducteurs | Pds | Commentaires | Cotes |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | No Rent | J. Parnell | 110 | Tous les avantages. | 5-2 |
| 9 | Grant Jr | G. Nedeau | 115 | Pas chanceux dern.. | 3-1 |
| 5 | Daredri | O. Diaz | 108 | Sera dans la lutte . | 6-1 |
| 6 | Sweet Knave | A. Eastman | 119 | Une lourde charge . | 8-1 |
| 2 | La Claque | G. Montgomery | 105 | A de la vitesse .... | 10-1 |
| 3 | Little Cricket | B. Parsons | 107 | Part de la bourse .. | 10-1 |
| 8 | Brienfanddo | W. Grasby | 105 | Un nouveau venu . | 15-1 |
| 7 | Marian's Pal | D. Elliott | 119 | Doit faire mieux ... | 15-1 |
| 4 | Lichee Girl | A. Fairbanks | 114 | Faut attendre ..... | 15-1 |

### DEUXIEME COURSE, novices de 3 et 4 ans, allocations, 5 furlongs, $1,700

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 5 | Fleet To Air | J. Leblanc | 115 | Le meilleur ici .... | 9-5 |
| 4 | Roman Heritage | O. Diaz | 112 | Rival de taille .... | 3-1 |
| 2 | Pumpkins | G. Contrada | 115 | Retour en forme ... | 6-1 |
| 1 | Real Hero | H. Robinson | 115 | Il le sera ..... | 8-1 |
| 7 | Penadee | D. Elliott | 115 | Un point d'interrog. | 10-1 |
| 3 | Bill's Red | B. Parsons | 110 | Peut être proche .. | 15-1 |
| 6 | Crip's Pet | J. Parnell | 110 | Pas Grispette ..... | 15-1 |
| 8 | Jayeyesee | L. Borum | 110 | Paierait gros prix . | 20-1 |

### TROISIEME COURSE, 3 et 4 ans, (à réclamer $1,500), 5 furlongs, $1,800

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 4 | Okblen | D. Thomas | 108 | Oublions dernière . | 3-1 |
| 2 | Nellie Plum | G. Contrada | 108 | En quête d'une 2e .. | 7-2 |
| 3 | Memoriam | O. Diaz | 108 | Pourrait faire mieux | 6-1 |
| 8 | Drifting Heather | A. Jeffries | 108 | Maximum exigé ... | 8-1 |
| 6 | Brae Lass | G. Nedeau | 108 | A fait ses preuves . | 8-1 |
| 5 | Queenblue Nan | J. Lamonte | 115 | Plus de vit'se exigé | 10-1 |
| 1 | Bet On Black | D. Elliott | 115 | Pas d'objection .... | 12-1 |
| 7 | Cute Cricket | G. Montgomery | 107 | Cote va monter ... | 15-1 |

### QUATRIEME COURSE, 4 ans et plus, (à réclamer $1,500), 5 furlongs, $1,600

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 6 | Roper's Mill | R. Eastman | 115 | Ses lettres de créan. | 3-1 |
| 2 | Stem The Tide | B. Parsons | 110 | Dernière à retenir . | 7-2 |
| 8 | Alert Alex | R. Crète | 117 | A bien étudier .... | 5-1 |
| 7 | Solar Relic | T. Wolf | 115 | A déçappointé ..... | 6-1 |
| 4 | Calamita | D. Elliott | 115 | Fait des efforts .... | 8-1 |
| 1 | Chopora | J. Lamonte | 112 | Surprendrait ..... | 10-1 |
| 5 | Fox Parrott | G. Webley | 115 | Nom pour répéter . | 20-1 |
| 3 | Ship's Spirit | H. Robinson | 117 | Rien fait qui vaille | 20-1 |

### CINQUIEME COURSE, 4 ans et plus, (à réclamer $1,500), 6½ furlongs, $1,600

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 8 | April Snow | R. Eastman | 116 | De bons rapports ... | 3-1 |
| 7 | Sly Stag | D. Elliott | 120 | De plus en plus prêt | 4-1 |
| 2 | Congress Inn | A. Pelaez | 120 | Peut tout prendre . | 9-2 |
| 4 | Krook | J. Lamonte | 116 | Bien paru récemm.. | 6-1 |
| 1 | Shopping | B. Parsons | 120 | Oublions dernière . | 8-1 |
| 3 | My First Duchess | G. Nedeau | 111 | Preuves à faire ... | 8-1 |
| 5 | Son O'Peril | J. Parnell | 120 | En meilleure compa. | 10-1 |
| 6 | Touring Tiger | R. Crète | 111 | Il est bien coté .... | 10-1 |

### SIXIEME COURSE, 4 ans et plus, (à réclamer $2,000), 5 furlongs, $1,700

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 5 | Fleet Of Roses | E. Simpson | 108 | Bien paru à Greenw. | 7-2 |
| 8 | Canted | G. Nedeau | 110 | A peu près dû .... | 4-1 |
| 7 | Elaine Bell | T. Wolf | 115 | Très rapide ..... | 6-1 |
| 4 | Wooden Bridge | J. Parnell | 112 | Devra faire mieux . | 5-1 |
| 6 | Cut Jewel | J. Lamonte | 112 | Aime la distance ... | 8-1 |
| 2 | Mill Tread | O. Diaz | 115 | Part éventuelle .... | 8-1 |
| 1 | Rah Rah | B. Parsons | 120 | Va tenter sa chance | 8-1 |
| 3 | Black Raven | G. Montgomery | 107 | Le négligé ..... | 8-1 |

### SEPTIEME COURSE, 4 ans et plus, "Le Hochelaga", 6½ furlongs, $2,300

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 4 | Balligally | J. Leblanc | 115 | Il a la classe ..... | 8-5 |
| 3 | Another Obstacle | J. Parnell | 110 | Un seul Balligally . | 7-2 |
| 6 | Doug's Grey | D. Elliott | 113 | A gagné sa dernière | 9-2 |
| 5 | Wilda Rogers | B. Parsons | 108 | A gagné ses 2 dern. | 6-1 |
| 2 | Prince Tour | J. Lamonte | 110 | Peut tout prendre . | 8-1 |
| 1 | Court Adjourned | Fairbanks | 111 | S'il part bien ..... | 8-1 |

### HUITIEME COURSE, 4 ans et plus, (à réclamer $1,500), 6½ furlongs, $1,600

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 8 | Mister Frisco | S. Gabriele | 118 | A peu près dû .... | 5-2 |
| 3 | Sirtan | D. Elliott | 113 | Lui aussi ..... | 3-1 |
| 6 | Briar Tour | A. Goodwin | 118 | Pourrait surprendre | 5-1 |
| 2 | Royal Bronze | B. Parsons | 110 | Dans la lutte ..... | 8-1 |
| 9 | Senator Playboy | A. Fairbanks | 118 | De bons dividendes | 10-1 |
| 1 | Lt. Blake | D. Thomas | 118 | Un de ces soirs .... | 10-1 |
| 4 | Donnon | R. Eastman | 115 | Devra faire mieux . | 15-1 |
| 5 | Naskak | J. Parnell | 118 | Besoin qu'ques-unes | 15-1 |
| 7 | Post Meridiem | C. Krohn | 113 | Faut attendre ..... | 15-1 |

*Un record dans la ligue du Saguenay*

# 4 circuits en autant de joutes pour Cloutier et Thorne

Jonquière — Clermont Cloutier, vétéran premier-but du Chicoutimi et le joueur de couleurs Carlos Thorne, de Port-Alfred, ont établi une nouvelle marque dans la Ligue Senior de Baseball du Saguenay en frappant un circuit dans quatre parties consécutives. Cloutier en est à sa 13ième saison avec son équipe, tandis que Thorne, un joueur américain en est à sa première année dans le circuit régional.

Dans l'intervalle, la cadence des coups de circuits se maintient à une moyenne d'au moins un par partie depuis l'ouverture de la saison. Il s'en est frappé 39 en 37 joutes et à cette allure le total de l'an dernier, 110, sera facilement dépassé. Chicoutimi domine la ligue avec 13 quatre-buts, comparativement à 10 pour Arvida, 8 pour Port-Alfred; 4 pour Jonquière; 3 pour Kénogami et un pour Alma.

Pour leur part, Carlos Thorne et Clermont Cloutier, qui ont frappé respectivement cinq et quatre circuits, sont bien placés pour briser un autre record de neuf circuits en une saison régulière. Pete Lechensky, de Jonquière et John McKee, d'Arvida, détiennent tous deux ce record.

Au classement général, le club Arvida s'affiche comme l'équipe à battre avec un dossier de dix victoires en douze parties, une avance de 2 parties et demie sur Jonquière et de trois sur Chicoutimi. Le club de la cité de l'aluminium, grand champion en 1964, détient la meilleure offensive d'équipe de la Ligue avec une moyenne de 270. Par contre, les Braves de Jonquière montrent la meilleure tenue défensive avec une moyenne d'équipe de 959.

Chez les frappeurs réguliers qui ont conservé 37 apparitions ou plus au bâton, trois joueurs gagnent encore pour 400 et plus. Le meneur est toujours Carlos Thorne, de Port-Alfred, avec 489, soit 23 coups sûrs en 47 voyages au marbre. Clermont Cloutier, de Chicoutimi, est deuxième avec 477 et Yvon Villeneuve, de Jonquière, se maintient au 3ième rang avec un pourcentage de 400.

Le joueur d'arrêt-court recrue des Athlétiques d'Alma, Réal Simard, a fait des progrès intéressants la semaine dernière; il occupe la cinquième place chez les frappeurs avec une moyenne de 388 et pour le moment il s'affiche comme étant l'une des belles découvertes de la région. Parmi les autres joueurs qui ont pris de l'étoffe récemment, mentionnons: Jim Beckman, de Jonquière, Camille Hardy, d'Arvida et Jacques Veilleux, d'Alma. Au domaine des désappointements, on remarque: le joueur de couleurs John McKee, d'Arvida, qui ne frappe que pour 233 et Rodrigue Langevin, de Chicoutimi, dont la moyenne demeure en deça de 200.

Voici maintenant quelques statistiques sur le circuit Vaillancourt, telles les meilleurs frappeurs, le rendement des lanceurs, les honneurs individuels et le classement.

(Meilleurs frappeurs, 37 a b. et plus)

| Nom | Club | ab | cs | pc | pp | mo. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| C. Thorne, Port-Alfred | | 47 | 23 | 15 | 18 | .489 |
| C. Cloutier, Chicoutimi | | 44 | 21 | 10 | 13 | .477 |
| Y. Villeneuve, Jonq. | | 50 | 20 | 8 | 5 | .400 |
| N. Côté, Jonquière | | 46 | 18 | 15 | 2 | .391 |
| R. Simard, Alma | | 49 | 19 | 14 | 4 | .388 |
| B. Bates, Kénogami | | 46 | 17 | 7 | 12 | .370 |
| C. Hardy, Arvida | | 52 | 19 | 9 | 13 | .365 |
| L. Dumont, Jonquière | | 43 | 14 | 2 | 9 | .326 |
| J. Beckman, Jonquière | | 50 | 16 | 11 | 5 | .320 |
| J. Veilleux, Alma | | 36 | 11 | 4 | 4 | .306 |
| G. Michaud, Arvida | | 46 | 14 | 11 | 5 | .304 |
| M. Simard, Port-Alfred | | 40 | 12 | 6 | 3 | .300 |
| C. Hardy, Arvida | | 41 | 12 | 13 | 17 | .293 |
| C. Vaillancourt, Arvida | | 38 | 11 | 10 | 8 | .289 |
| P.-H. Turbide, Arvida | | 42 | 12 | 13 | 6 | .286 |
| B. Robbins, Alma | | 41 | 11 | 4 | 6 | .268 |
| C. Lizotte, Chicoutimi | | 45 | 12 | 10 | 8 | .267 |
| J. St-Pierre, Chicoutimi | | 35 | 8 | 8 | 3 | .257 |
| H. Hicks, Alma | | 38 | 8 | 7 | 5 | .237 |
| M. Fillon, Kénogami | | 47 | 11 | 4 | 3 | .234 |
| J. McKee, Arvida | | 43 | 10 | 8 | 7 | .233 |

Le plus d'apparitions: Camille Hardy, Arvida, 52; Yvon Villeneuve et Jim Beckman, Jonquière, 50.

Le plus de coups sûrs: Carlos Thorne, Port-Alfred, 23; Clermont Cloutier, Chicoutimi, 21.

Le plus de doubles: Camille Hardy, d'Arvida, 9; Réal Simard Alma, 8.

Le plus de triples: Clermont Vigneault, Kénogami; Jacques Veilleux, Alma et Frank Sheppard, Port-Alfred, chacun 2.

Le plus de circuits: Carlos Thorne, Port-Alfred, 5; Clermont Cloutier, Chicoutimi, 4; Claude Vailancourt, Frank Sheppard, Claude Hardy, 3.

Le plus de points comptés: Normand Côté, Jonquière, 15; Carlos Thorne, Port-Alfred, 15; Réal Simard, Alma, 14.

Les points produits: Carlos Thorne, Port-Alfred, 18; Claude Hardy, Arvida, 17; Clermont Cloutier, Chicoutimi, 13; Bill Bates, Kénogami, 12.

Les buts volés: Luc Tremblay, Port-Alfred, 7; P.-H. Turbide, Arvida, 6.

Retraits au bâton: Ronnie Leblanc, Kénogami, 59; Bruce Robbins, Alma, 56.

**LANCEURS**
(3 décisions et plus)

| | g | p | moy. |
|---|---|---|---|
| Grenier, Arvida | 3 | 0 | 1.000 |
| McKee, Arvida | 5 | 1 | .833 |
| Wagnar, Chicoutimi | 4 | 1 | .800 |
| Desjardins, Jonquière | 3 | 1 | .750 |
| Beckman, Jonquière | 3 | 1 | .750 |
| Robbins, Alma | 5 | 2 | .714 |
| Ringuette, Chicoutimi | 2 | 2 | .500 |
| Larouche, Port-Alfred | 2 | 2 | .500 |
| Leblanc, Kénogami | 2 | 4 | .333 |
| Thorne, Port-Alfred | 0 | 4 | .000 |

**CLASSEMENT**

| | g | p | moy. | diff. |
|---|---|---|---|---|
| ARVIDA | 10 | 2 | .833 | |
| JONQUIERE | 8 | 5 | .615 | 2½ |
| CHICOUTIMI | 7 | 7 | .500 | 5 |
| ALMA | 5 | 8 | .385 | 7½ |
| KENOGAMI | 4 | 8 | .333 | 8 |
| PORT ALFRED | 3 | 9 | .250 | 9 |

**CALENDRIER SEMAINE**

Mardi, 15 juin
Jonquière à Kénogami, 8 h.
Port-Alfred à Chicoutimi, 8 h.
Arvida à Alma, 8 h.

Mercredi, 16 juin
Port Alfred à Jonquière, 8 h.
Kénogami à Chicoutimi, 8 h.

Jeudi, 17 juin
Arvida à Port Alfred, 8 h.
Jonquière à Alma, 8 h.
Kénogami à Chicoutimi, 8 h. (rep. 9 juin)

Dimanche, 20 juin
Alma à Jonquière, 2 h.
Port Alfred à Kénogami, 8 h.
Arvida à Chicoutimi, 8 h.

Mardi, 22 juin
Jonquière à Port Alfred, 8 h.
Chicoutimi à Arvida, 8 h.
Alma à Kénogami, 8 h.


PEINTURE COMPLETE SERVICE ULTRA-RAPIDE GARANTIE 100% 6 MOIS

Débossage fait pour un léger supplément

aussi spécialistes en moteurs et transmissions

VILLE-MARIE AUTO BODY

2481 est, Jean-Talon

OUVERT de 9 a.m. à 8 p.m. 725-9132

à partir de $49.50 AUCUN COMPTANT

Procurez-vous un surplus d'argent !

Pour acheter ce dont vous avez besoin. Devenez vendeur de journaux le soir pour quelques heures seulement.

Nous vous garantissons $3.00 par soirée

Pour plus d'informations à ce sujet et si vous avez au moins dix-huit ans, présentez-vous le soir pour 9 h. 45 p.m. seulement au

SERVICE DE L'EXPEDITION DE MONTRÉAL-MATIN

DEMANDEZ M. Jacques Desjardins

On sait s'amuser au Québec

Et pour ajouter à leur plaisir, de plus en plus de gens actifs exigent O'Keefe, la bière douce.

Buvez O'Keefe la bière douce!

65-30F

# les quilles

CLAUDE MURRAY

# L'HEURE DES RÉVÉLATIONS

AVANT DE TOURNER la page sur la saison 1964-65 en ce qui a trait au domaine des quilles, j'ai bien voulu faire une rétrospective des événements de l'année avant de me prononcer sur le talent, les qualités et les défaillances de nos maîtres quilleurs du Québec.

C'est avec une très grande facilité que j'ai choisi unanimement François Lavigne et Jacques Filion comme étant les monarques incontestés des quilles pour la saison qui s'éteint peu à peu.

Une fois de plus, François Lavigne s'est révélé le "maestro" des petites quilles. Il a connu sa plus formidable saison sur les différentes pistes du Québec et de l'Ontario. Il n'a fait qu'accroître son prestige et grossir son compte en banque.

Ses plus récents succès ont évidemment été son impressionnante victoire aux dépends d'André Wilky dans la 6e reprise du tournoi des Maîtres Dow. Il a remporté aussi les honneurs du tournoi provincial à Québec à l'aide d'une moyenne de 202. Dans cette compétition, il s'est également payé le privilège de jouer la première partie parfaite dans l'histoire d'un quart de siècle de ce concours annuel de grande envergure.

De plus il est sorti vainqueur

Jacques Filion

de la finale de "Télé-quilles" en formant un excellent tandem avec son grand copain André Morissette.

François Lavigne a de plus mérité deux victoires dans les tournois du Circuit professionnel Dow durant la saison.

En Ontario, il s'est hautement distingué dans la sphère des cinq quilles en devenant le premier quilleur de tous les temps à remporter les deux plus importants tournois, l'O'Connor Bowl et le Championship Bowling qui lui ont valu $5,000. En sept tournois en sol ontarien, Lavigne s'est révélé la coqueluche de nos voisins en sortant vainqueur à quatre reprises, en terminant deuxième deux fois et en captant la troisième place en l'autre occasion. Il y a bien d'autres succès qui ont marqué l'année 1964-65 pour Lavigne, mais ses lauriers précités justifient d'emblée l'honneur qui vient de lui échoir d'être choisi le quilleur de l'année dans le monde des petites quilles.

Dans la version du sport des dix quilles, l'honneur revient de droit à Jacques Filion. Cet excellent quilleur gaucher, format géant, n'a connu qu'un bref moment de léthargie au cours de la saison. Dans les autres moments, il a tenu le haut du palier tenant la dragée haute.

Filion a commencé la saison en devenant le premier quilleur canadien à se classer en finale d'une compétition avec les champions quilleurs du monde. Filion a réussi ce tour de force en août dernier lors de l'omnium canadien disputé au salon Laurentien. Il avait terminé au neuvième échelon récoltant $800.

Filion a affiché une tenue superbe dans la série télévisée "Three Star Bowling". Il a gagné de droit la finale de cette populaire série en plus de sortir vainqueur du tournoi ultime "Three Star-All Star".

Filion a remporté les honneurs du tournoi des Maîtres, succédant à Maurice Boyer au premier rang des champions quilleurs du Québec.

Il s'est classé premier dans un tournoi du Circuit professionnel Dow au cours de la saison, roulant une moyenne record.

Jacques a de plus gagné plusieurs autres tournois et il a connu d'excellentes moyennes de ligue. Sa seule ombre au tableau a été un triple décevant à l'émission "L'heure des quilles". Il avait joué 518.

Chez les dames cependant le choix a été beaucoup plus difficile, tellement la lutte a été contestée.

Dans le domaine des petites quilles, j'ai opté en faveur de Réjeanne de Grasse. Elle a été la quilleuse la plus consistante. Elle a mérité la bourse du vainqueur dans deux tournois du circuit Jean Benoit en plus de terminer au premier rang de la moyenne dans quelques ligues,

Jean Benoit

de l'Association des propriétaires du Canada au Salon Champlain.

Une autre dame qui a également bien fait au cours de la saison a été Ruby Caswell qui a terminé en beauté dans le tournoi de la W.I.B.C.

Sur une note moins joyeuse, il me faut maintenant mentionner les quilleurs qui ont le plus déçu au cours de la dernière saison.

Dans le domaine des "ducks", Yvon Montpetit a lamentablement ralenti après avoir connu une excellente saison en 1963-64 se rendant même en finale du tournoi des Maîtres, avant de s'éclipser devant François Lavigne. Mais cette année, Yvon n'a rien fait qui vaille.

Chez les joueurs de dix quilles, le joueur qui a fait le plus échec après avoir connu d'excellents moments l'année précédente a été Billy Sasso qui était sorti vainqueur du tournoi télévisé "Canadian Bowling Champion" ayant même joué un haut triple de 698, réussissant aussi plusieurs belles performances à "L'heure des quilles".

Chez les dames, les plus décevantes ont été Hélène Caron, pour les petites quilles et Diane Tansey entre autres pour les dix quilles.

On était en mesure de s'attendre à une excellente saison de la part d'Hélène Caron en vertu de sa vaste expérience dans la compétition et surtout à cause de ses exploits antérieurs. Mais en 1964-65, elle n'a pas bien figuré.

La jeune Diane Tansey avait terminé la saison 1963-64 en beauté et laissait présager qu'elle balayerait tout dans le domaine des dix quilles au cours de la saison 1964-65, mais rien de la sorte ne s'est produit.

Un domaine qu'il nous plait d'en parler plus que d'autres peut-être est celui des découvertes.

La saison 1964-65 nous a permis de découvrir le talent du jeune Laurent Laniel, âgé de 17 ans. Laniel est définitivement un joueur d'avenir. Il a gagné un tournoi du Circuit Dow en plus de démontrer de grandes qualités lors du tournoi des Maîtres. Lors de cette compétition, il menait depuis la première jusqu'à la 24e partie. Il a montré beaucoup de classe à "Télé-quilles" et dans plusieurs autres tournois. Il est à surveiller pour les années à venir.

Dans le domaine des petites quilles, il y a aussi le petit Pierre Sigouin (14 ans) qui a fait du beau travail sur les allées au cours de la dernière saison et pour qui l'avenir est prometteur s'il se met résolument à la tâche.

Dans le domaine des dix quilles, le joueur le plus amélioré ou la découverte me semble être Don Currie, un joueur qui a bien fait dans les tournois "Three Star" et qui a également mérité sa part de succès dans une multitude d'autres compétitions.

Le jeune quilleur Arthur Grove a lui aussi démontré qu'il empruntait, petit à petit, le sillage des grands champions. Il en a une multitude d'autres que je pourrait mentionner ici, mais l'espace est tellement restreint.

Chez les dames, la trouvaille de l'année dans la catégorie des petites quilles a certes été Dolorès Dolan des Trois-Rivières

Shirley Gordon

qui a gagné deux tournois dans le Circuit professionnel en plus de différentes victoires enregistrées dans sa région.

Jeannette Godon de Montréal, championne à "Calendar" est la très jeune Andrée Arsenault de Drummondville ont été les découvertes 1964-65 pour la version des dix quilles.

Et puisque le charme a toujours sa place dans le sport comme dans tout autre domaine, disons que Joan Smith, secrétaire de la W.I.B.C. remporte haut la main le titre de quilleuse la plus charmante.

Gisèle Dominick a pour sa part charmé plus d'un par sa belle personnalité. Son courire et son goût pour le sport des petites quilles lui vaut d'être une personne très agréable.

Chez les messieurs, l'honneur revient à François Lavigne. Ce bonhomme-là est surprenant. Il a tout pour se croire une "prima dona", mais il porte à terre. Evidemment, il est fier de son talent. Quand il joue mal, il ne blâmera pas les allées et s'il joue bien, il ne recherchera pas les félicitations. C'est un type charmant qui mérite certes mon vote.

Gérard Lapierre est lui aussi un type épatant qui possède un sourire dans la victoire comme dans la défaite et qui ne dit pas inutilement un mot plus

François Lavigne

haut qu'un autre, tout comme Dave Doolitte d'ailleurs.

Maintenant chez les personnes qui ont le plus fait pour l'avancement du sport des petites quilles. Le nom de Jean Benoit, président du Circuit professionnel, vient à la tête de liste, ainsi que le nom de la brasserie Dow qui depuis plusieurs années ne l'a cédé en rien en apportant régulièrement son aide financière et son support moral pour les quilleurs.

Dans le domaine des dix quilles, Irving Grundman du Salon Laurentien et la Société Radio-Canada ont le plus collaboré au développement des dix quilles dans la province.

Et il y a aussi ceux qui peut-être sans malice mettent des bâtons dans les roues. Le vote va donc à Radio-Canada pour ce qui est de l'organisation qui a le moins fait au cours de la dernière année pour l'avancement des petites quilles et la compagnie Brunswick a grandement défailli dans le support que tous et chacun s'attendait de sa part.

Tout ceci est mon humble opinion et j'ai voulu être le plus impartial possible dans le choix des grands et des petits selon les mérites de tous et chacun. J'ai même demandé l'opinion de plusieurs experts avant de m'arrêter sur les choix ci-haut mentionnés. J'ai sûrement oublié plus d'un quilleur.

## La distribution des "OSCARS"

| PETITES QUILLES | PRIX | DIX QUILLES |
|---|---|---|
| FRANÇOIS LAVIGNE<br>REJEANNE DE GRASSE | **Fraises**<br>Meilleur quilleur<br>Meilleure quilleuse | JACQUES FILION<br>SHIRLEY GORDON |
| ANDRE MONTPETIT<br>HELENE CARON | **Raisins**<br>Celui et celle qui ont le plus désappointé | BILL SASSO<br>DIANE TANSEY |
| LAURENT LANIEL<br>DOLORES DOLAN | **Cerises**<br>Celui et celle qui se sont le plus amélioré | DON CURRIE<br>JANET GODON |
| FRANÇOIS LAVIGNE<br>GISELE DOMINICK | **Pêches**<br>Le plus charmant<br>La plus charmante | GERARD LAPIERRE<br>JOAN SMITH |
| JEAN BENOIT et<br>la BRASSERIE DOW | **Dynamique**<br>A fait le plus pour l'avancement des quilles | IRVING GRUNDMAN et<br>RADIO-CANADA |
| RADIO-CANADA | **Porte-poussière**<br>A fait le moins pour l'avancement des quilles | LA CIE BRUNSWICK |

# MICHEL LAMARRE toujours en première place au MODERNE

Michel Lamarre, âgé de 17 ans seulement, semble bien en voie de remporter son premier tournoi majeur depuis ses débuts dans le sport des quilles. En effet avec seulement 4 jours de compétition dans les qualifications du 12e oturnoi de la cité de Montréal et malgré les essais répétés de quilleurs réputés tels que: François Lavigne, André Morrissette, les frèrse Bolduc, André Wilkie, Jean Morrisette, Robert Longpré et plusieurs autres rien ne semble indiquer que la marque de 211 établie par Lamarre le 16 mai dernier sera éclipsée d'ici vendredi. Rappelons ici aux quilleurs que la finale de ce fabuleux tournoi débutera samedi prochain à 3 hres précise.

Liste des 32 quilleurs qualifiés présentement:

| | |
|---|---|
| 1-Michel Lamarre | 211 |
| 2-Jean Morrissette | 210.1 |
| 3-André Morrissette | 207.2 |
| 4-Michle Bourdon | 206.4 |
| 5-Pierre Sigouin | 202.4 |
| 6-Roland Leblanc | 202 |
| 7-Yvon Montpetit | 201.2 |
| 8-Hector Durocher | 200.4 |
| 9-François Lavigne | 200.2 |
| 10-Robert Longpré | 199.1 |
| 11-André Samuel | 196.3 |
| 12-Roger Demers | 194.5 |
| 13-Gaby Bolduc | 194.1 |
| 14-Réal Pelletier | 194 |
| 15-Réal Phaneuf | 193.3 |
| 16-Laurent Laniel | 192.5 |
| 17-Gilles Laplante | 192.2 |
| 18-Léo Parent | 192.1 |
| 19-Michel Asselin | 191.4 |
| 20-Charles Vincent | 190.2 |

***Grâce à CHLT-TV de Sherbrooke***

# *Les meilleurs quilleurs du Québec à l'oeuvre à la télévision cet été*

**Le sport des petits quilles ne fait qu'accroître sa popularité à travers la province. Et cet été les téléspectateurs du poste de télévision CHLT-TV auront l'occasion de voir à l'oeuvre les meilleurs quilleurs du Québec, dans une série d'émissions d'une heure présentées le samedi.**

**Le programme à l'antenne du canal 7 de Sherbrooke sera une compétition d'équipes à quatre joueurs. Deux équipes joueront une partie devant les caméras et la meilleure formation gagnera $100 tandis que la deuxième touchera une somme de $50 en guise de prix de consolation.**

**Les quatre quilleurs à avoir joué les meilleurs simples au cours de cette émission reviendront la semaine suivante jouer contre un nouveau "foursome" d'aspirants.**

**Le programme en lui-même promet d'être très intéressant. C'est une formule à suspense qui ne fera peut-être pas la fortune des quilleurs, mais qui leur permettra certainement de se faire connaître davantage auprès du public et par le fait-même leur fera accroître du prestige.**

**Cette série d'émissions durera 13 semaines et mettra en lice 52 quilleurs.**

**A cette fin un tournoi a eu lieu samedi au Salon Lorraine de Sherbrooke et voici les noms de quelques quilleurs que vous aurez le plaisir de voir à l'oeuvre au cours des prochaines semaines: Jean-Paul Charpentier, Laurent Laniel, Emile Poulin, Normand Ainslie, Réal Deblois, Gilles Bergeron, Jean Morrissette et André Lamothe.**

**Le première émission qui sera vue du public samedi prochain mettra aux prises Edouard Tanguay de Valleyfield, Richard Gosselin de Brompton, Luc Allaire de Bedford et Ed Fournier de Portneuf, contre Léo-Paul Morin de St-Hyacinthe, André Samuel de Laflèche, André Piché de Trois-Rivières et René Provencher de Drummondville.**

**Il a fallu un compte de 982 pour se qualifier.**

**Nous voyons ici les vainqueurs du récent tournoi Jimmy Kingpin pour adolescents commandité par La Gazette. De gauche à droite: Bobby Rapkin, âgé seulement de 14 ans, qui a remporté les grands honneurs dans la catégorie junior avec un triple de 546. Gail Williams s'est surpassé pour enregistrer un triple de 436 et ainsi remporter la victoire dans la catégorie senior. Finalement, Simon Setton, âgé de 17 ans, qui s'est assuré la victoire dans la catégorie senior avec un excellent triple de 623.**

**Noël Turcotte,** un des quilleurs les plus expérimentés de la province de Québec et sûrement un de ceux qui se dévoue le plus pour l'avancement des dix quilles, continue malgré son âge assez avancé de briller outre mesure dans cette version du jeu. Turcotte se rendra à Syracuse en fin de semaine prochaine pour tenter de se mériter une large part de la bourse alléchante qui sera offerte par les dirigeants de la PBA.

# La PBA à Syracuse

Noël Turcotte, de Montréal, un vétéran quilleur de plus de vingt-cinq années d'expérience, fera partie d'un fort contingent de quilleurs du Québec, qui participeront au prochain tournoi de la PBA du Canada, cédulé pour samedi et dimanche prochains dans la ville de Syracuse, N.Y. Turcotte contestera la victoire à des quilleurs renommés de toutes les parties du Canada et de l'Etat de New York. En effet, parmi les entrées confirmées, on retrouve les Bobby Moore, de Toronto; Andy Toth, de Hamilton; Ken Burlak, de Buffalo; Pat Mitchell, de Windsor; Ross Davis, de Verdun; Clare Prevost, de Malone; Don Miller, de Massena; Harvey Robinson, de Kingston, et plusieurs autres. Samedi, ces quilleurs professionnels joueront un total de 10 parties et un quilleur sur cinq se qualifiera pour la finale, qui sera disputée le lendemain. Jacques Mailhot, le directeur des tournois de la PBA, s'attend à un nombre record d'entrées, car le tournoi est ouvert aux quilleurs de la région de Syracuse. Ce tournoi de la PBA sera le 11e de la saison 64-65 et sera suivi d'un autre à Rochester, N.Y., au mois de juillet. Pat Mitchell, de Windsor, le meilleur quilleur de dix quilles au Canada, mène toujours dans le classement pour les bourses, avec des gains de $1,275, suivi de Dave Mussen, de Keeseville, N.Y., et Paul Stoyan, de Syracuse, N.Y., avec chacun $1,000 à leur crédit. En quatrième place, on retrouve le sensationnel jeune quilleur de Toronto, Bob Moore, avec des gains de $980.

# AU MÉTROPOLITAIN

**La cinquième et dernière semaine du tournoi par équipes est maintenant terminée. Sur un total de 202 qui se sont enregistrées, 32 équipes seulement participeront à la grande finale qui aura lieu le mercredi 16 juin, à 8 heures du soir.**

Lors de la grande finale une bourse de $8,000 sera à l'enjeu dont $2,000 à l'équipe championne.

Dans l'ensemble le 5e Tournoi Métropolitain a été un franc succès. A noter: Seulement 357 quilles séparent la première équipe avec la 32e et ceci pour le total de cinq semaines.

Nous aimerions souhaiter la meilleure des chances aux 32 équipes qui vont participer à cette finale. Voici la liste des finalistes:

| Nom du capt. | Q.T. | Q.T.H. |
|---|---|---|
| 1—R. Denis | 12370 | 12831 |
| 2—A. Bérubé | 11966 | 12799 |
| 3—F. W. Brunner | 11959 | 12770 |
| 4—S. Cianflone | 12212 | 12760 |
| 5—G. McNulty | 12020 | 12751 |
| 6—Sanschagrin | 12516 | 12749 |
| 7—G. Mireau | 12070 | 12710 |
| 8—G. Bourgouin | 12196 | 12689 |
| 9—R. Paradis | 11956 | 12688 |
| 10—A. Camozzato | 12005 | 12679 |
| 11—C. Dussault | 11869 | 12665 |
| 12—L. Cloutier | 11572 | 12665 |
| 13—G. Lebuis | 12278 | 12601 |
| 14—T. Credico | 11570 | 12600 |
| 15—W. Asselin | 12196 | 12656 |
| 16—G. AAlarie | 11920 | 12644 |
| 17—W. Clark | 11840 | 12645 |
| 18—R. Richer | 12318 | 12635 |
| 19—D. Galarneau | 12108 | 12631 |
| 20—J.-P. Michaud | 12066 | 12609 |
| 21—Dansereau | 12036 | 12604 |
| 22—Charbonneau | 11750 | 12552 |
| 23—R. Mérineau | 11979 | 12548 |
| 24—M. Hugron | 11910 | 12545 |
| 25—A. Daunais | 11870 | 12529 |
| 26—P. Martineau | 11757 | 12520 |
| 27—J. Jamieson | 12106 | 12505 |
| 28—J. Laurin | 11787 | 12499 |
| 29—A. Delibero | 11777 | 12491 |
| 30—G. Trottier | 11715 | 12488 |
| 31—J. G. Pelosse | 11677 | 12476 |
| 32—R. Saulnier | 11462 | 12474 |

L'équipe de M. Léo Cloutier s'est mérité les honneurs de la dernière semaine avec un pointage de 3093 avec handicap, il se mérite la somme de $60.00. Le plus haut total de quilles tombées pour les 5 semaines a été réussi par l'équipe de M. P. Sanschagrin avec un pointage de 12516 quilles tombées, il se mérite la somme de $100.

Tous les prix seront remis lors de la grande danse qui aura lieu samedi prochain le 19 juin au Town & Country, 6061, Côte-de-Liesse, à 8 h. 30 p.m.

# *Des champions américains aux petites à Montréal*

Trois des meilleurs joueurs des petites quilles des Etats-Unis, dont le champion américain Harry Kagrise, sont arrivés à Montréal hier après-midi. Originaires de la région de Pittsburgh ces adeptes tenteront de prouver que nos voisins s'y connaissent quelque peu dans cette version du jeu. Kagrise aurait maintenu des moyennes de 197, 195 et 196 dans des ligues organisées dans sa salle de quilles favorite tandis que ses compagnons Dick Lew et Jim Vickless affichaient des moyennes au-dessus de 190.

La visite de ces trois as, un voyage de bonne entente, suscite un intérêt immense auprès des amateurs.

Ce soir, ils seront les invités de Marcel Mineault et la cie Bowl-Mor tandis que demain, mercredi, ils se rendront au salon de quilles Champion de Greenfield Park où ils évolueront contre François Lavigne, André Wilky et Guy Bolduc.

Jeudi soir, ils répéteront le même manège mais cette fois-ci au salon Métropolitain de Marck Jankowski. Les joueurs en question évolueront à 7 h. 30 p.m. au Métropolitain et une heure plus tard Kagrise, Lew et Vickless tenteront leurs chances dans la promotion "Le Roi des Abats".

Les spectateurs sont invités à se rendrent en grand nombre au Champion mercredi soir et au Métropolitain jeudi soir afin de voir évoluer ces artistes qui, on nous dit, évoluent d'une façon complétement différente de nos as quilleurs.


GRATIS

VIB

MEMBERSHIP CARD
CARTE DE MEMBRE

SIGNATURE

LAURENTIAN LANES — MONTREAL, QUE.
LAURIER LANES — QUEBEC CITY, QUE.
CLOVERLEAF LANES — KINGSTON, ONT.
EMPRESS LANES — WINNIPEG, MAN.

Obtenez gratuitement votre carte de membre pour ce club exclusif — Demandez-la à notre comptoir central dès aujourd'hui!

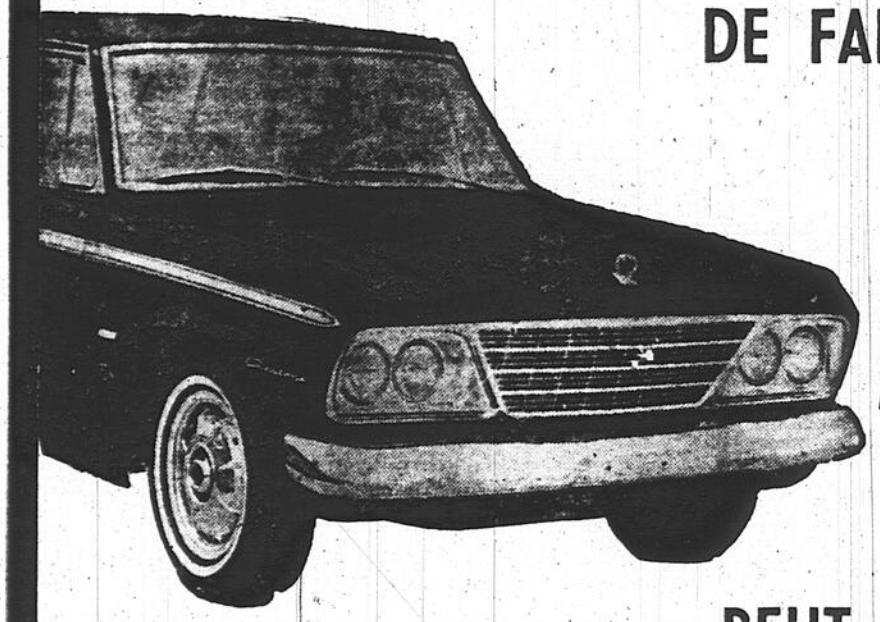
Laurentian Lanes
LE PLUS GRAND CENTRE DE DIX QUILLES AU CANADA!
222 Montée de Liesse RI. 8-6525

# RÉDUCTION de $600.

SUR NOS VOITURES

# STUDEBAKER 1965

DE FABRICATION CANADIENNE...



# A.L. Robert

AUTOMOBILE

PEUT VOUS LIVRER IMMÉDIATEMENT

# UNE "CANADIENNE"

aucun COMPTANT

$12.95 PAR SEMAINE

Un simple coup de téléphone et nous irons vous chercher sans obligation

# A. L. ROBERT

AUTOMOBILE

## 2303 De La Salle (au sud d'Hochelaga)

## 254-4517

**CHOIX DE 125 VOITURES**
**Pour livraison immédiate**

***Demain, à Ste-Dorothée***

# Claude Provost
## au tournoi Lions de Laval

Le tournoi de golf annuel du Club des Lions de Laval aura lieu le 16 juin prochain au club de golf Ste-Dorothée. L'invité d'honneur pour l'occasion sera nul autre que le populaire joueur des détenteurs de la Coupe Stanley, Claude Provost des Canadiens.

Voici la liste des invités à ce tournoi et les heures de départ: 8 h.: L. Vanier, H. Robin, J. Monette, M. Monette; 8 h. 30: J.-G. Hotte, A. Rousseau, E. Bérubé; 8 h. 48: L. Vanier, G. Chaput, F. Malo, C. Lemieux; 8 h. 54: J. Renaud, R. Bourbonnais, L. Larose; 9 h.: G. Raymond, R. St-Germain, L. White, H. Wells; 9 h. 12: temps libre. 9 h. 18: G. Beland, C. St-Pierre, C. Lavoie; 9 h. 24: J. Allaire, J. Adam, R. Bouvet, P. Auclair; 9 h. 36: C. Laferrière, R. Chartrand, C. Donaldson, P.-A. Sauriol; 9 h. 42: R. Tisdale, G. Tisdale, J. Marien; 9 h. 48: P. Marien, G. Gatien, M. Medlick, A. Guillemain; 10 h.: B. Lapointe, F. Rainfret, M. Bélanger, M. Plante; 10 h. 06: R. Delisle, L. Delisle, G. Delisle, J.-P. Labrecque; 10 h. 12: M. Delisle et invités; 10 h. 18: A. Snead et invités.

10 h. 24: F. Fabre, J.-P. Rivet, M. Vaillancourt, J. Thibodeau; 10 h. 30: R. Barbeau, G. Huot, Y. Roy; 10 h. 36: A. Vincent, C. Mainville, F. Cloutier, R. Populus; 10 h. 48: C. Renaud, F. Gervais et invités; 10 h. 54: P. Forest, G. Joly, R. Daoust et invité; 10 h. 58: J.-P Leduc, Le Baron Ware, L. Staviss, P. Reynolds; 11 h. 05: J. Lortie, G. Beaucage, J. Phaneuf, M. Mallette; 11 h. 12: Tod Campeau, P. Perras, R. Leduc, J. Watson; 11 h. 18: J. Lafrenaye, Y. Pilon, G. Bergeron, P. Labrecque; 11 h. 24: G. Lajeunesse, B. Payette, R. Morin, J. Godard; 11 h. 36: P. Dufour, J.-M. Dupras, M. Ouimet, E. Lavictoire; 11 h. 42: G. Raynauld, R. Larivière, C. Canière, R. Chagnon; 11 h. 48: L. Lauzon, A. Gauthier, L. Gauthier, R. Dunn; 12 h.: C. Durivage, J. Lazure, B. Renaud, J. Durivage; 12 h. 06: F. Gagnon, R. Beaupré, A. Auclair et invité; 12 h. 12: R. Desjardins, J.-M. Gauthier et invité; 12 h. 24: L. Charbonneau, L. Hotte, A. Parent, M. Hotte.

12 h. 30: L. Robert, G. Brais, P. Trudeau, B. Lafortune; 12 h. 36: F. Pesant, V. Sévigny, L. Bigras, W. Simard; 12 h. 42: J.-M. Quenneville, J.-P. Dagenais, A. Lacroix, J.-M. Duquette; 12 h. 48: C. Vaillancourt, R. Roy, L. Garneau, G. Longpré; 12 h. 54: G. Labrecque, J. Dussault, L. Charbonneau, L. Charbonneau; 1 h.: R. Desautels, G. St-Jean, J. St-Jean et invité; 1 h. 06: Y. Lambert, G. Bérubé et invité; 1 h. 12: Claude Provost, G. Giguère, L. Benoit, M. Bergeron; 1 h. 18: G. Foisy, R. Metras, F.-O. Sullivan, P. Martineau; 1 h. 24: N. Gagnon, G. Fortin, L. Théoret, G. Charbonneau; 1 h. 30: A. Sénécal, J. Tourillon et invité.

1 h. 36: F. Clermont, R. Clermont, G. Corbeil, A. Vaillancourt; 1 h. 42: J.-L. Lépine, A. Ladouceur, G. Monette, A. Ladouceur; 1 h. 48: J. Turcotte, G. Sénécal, J. Hansen et invité; 1 h. 54: R. Gendron et invités; 2 h.: T. Leclerc, E. Leroux, J. Labrosse et invité; 2 h. 06: A. Charbonneau, M. Charron, F. Millaire, M. Bruneau; 2 h. 12: D. Spardalios, A. Namba, P. Papas, S. Adamakos; 2 h. 18: M. Cardinal, M. Thibault, J. Birtz, C. Paré; 2 h. 24: M. Portelance, G. Bernard, G. Dorais et invité; 2 h. 30: P.-E. Sauriol et invités; 2 h. 36: A. Portelance et invités; 2 h. 42: E. Crevier, E. Pesant et invité; 2 h. 48: E. Legault, J. Leclair et invités; 2 h. 54: G. Huot, J. Zako, K. Schumann, J. Heeg.

N.B. — Ceux dont les noms n'apparaissent pas sont priés de se rendre à l'heure désirée.

# RONALD PICHÉ
## *passe au club Seattle*

Ronald Piché, un lanceur droitier devra poursuivre sa carrière dans les ligues mineures. Les Angels de Los Angeles de la ligue Américaine l'ont cédé hier au club Seattle de la ligue de la Côte du Pacifique. Piché (il a lancé avec Toronto l'an dernier) a strictement été utilisé en relève cette saison.

Les Red Sox de Boston ont annoncé hier qu'ils avaient rappelé le joueur de premier but Bob Guindon qu'ils ont ensuite cédé aux Leafs de Toronto.

# Cooper favori à 5 contre 1
## pour vaincre Johnny Prescott

Birmingham, Angleterre. (UPI) — Le champion de l'Empire et de l'Angleterre, Henry Cooper, est gros favori à 5 contre 1 pour conserver ses championnats poids lourd contre le favori local Johnny Prescott, ce soir, à Birmingham.

Cooper défendra son titre pour la 6e fois depuis le 12 mai 1959 alors qu'il l'avait enlevé à Brian London.

Cooper est gros favori à cause de son expérience et de son solide crochet de gauche. Prescott est de plus reconnu pour représenter une cible facile pour un crochet de gauche. C'est d'ailleurs avec un crochet de gauche que Cooper a envoyé le champion poids lourd du monde Cassius Clay au plancher, il y a deux ans.

A son dernier combat, Cooper a défait Chip Johnson par mise hors de combat à la première ronde. Cooper détient un record de 30 victoires, 10 défaites et un combat nul. Prescott a gagné 26 combats et a subi 6 défaites en plus d'annuler à trois reprises.

**1962 CADILLAC SEDAN**

Comprenant radio, haut-parleur arrière, pneus blancs, oeil magique vitres teintées, servo-direction, servo-freins, intérieur deluxe. Couleur bleu. Un seul propriétaire.

**SANGUINET AUTOMOBILE LTEE**

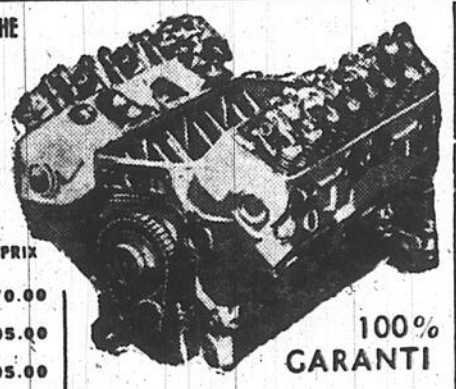
1603 DELORIMIER — 524-3761

DEMANDEZ M. D. BOURDEAU

VOICI LES PRIX DU MARCHE COURANT SUR LES:

**MOTEURS**

ENTIEREMENT REMIS à NEUF



| | Cyl. | PRIX |
|---|---|---|
| Chevrolet et Pontiac 1955 à 1963 | (6) | $170.00 |
| Chevrolet et Pontiac 1955 à 1963 | (V8) | $205.00 |
| Olds et Buick 1954 à 1956 | (V8) | $305.00 |
| Olds et Buick 1957 à 1963 | (V8) | $325.00 |
| Ford et Meteor 1955 à 1963 | (6) | $200.00 |
| Mercury et Monarch 1955 à 1957 | (V8) | $250.00 |
| Mercury et Monarch 1958 à 1963 | (V8) | $280.00 |
| Ford et Meteor 1955 à 1963 | (V8) | $240.00 |
| Dodge et Plymouth 1950 à 1963 | (6) | $202.00 |
| Dodge et Plymouth 1953 à 1956 | (V8) | $240.00 |
| Dodge et Plymouth 1957 à 1963 | (V8) | $260.00 |

100% GARANTI

TOUAGE GRATUIT

Nous nous engageons à respecter ces prix

Finance si désiré

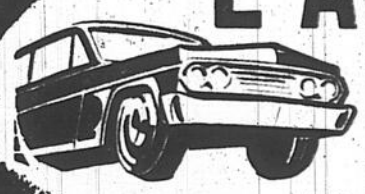
$1.50 par semaine

**AUTO TRANSMISSION INC.**

912, AMHERST

Tél.: 842-5826-27

**L'AUTO...**



usagée que vous désirez pour la belle saison se trouve parmi notre vaste choix Venez y "jeter un coup d'oeil".

| | |
|---|---|
| 63 PONTIAC Strate-Chief, 4 portes, transmission manuelle, radio | $1695 |
| 62 PONTIAC Strate-Chief, 4 portes, automatique, radio | $1650 |
| 62 BUICK Le Sabre, automatique, radio, servo-direction/freins | $1850 |
| 64 DODGE convertible, automatique, radio | $2850 |
| 62 VALIANT V-100, automatique, radio | $1495 |
| 62 PLYMOUTH, 8 cyl., automatique, radio | $1495 |
| 64 FORD 6 cyl., automatique, radio | $2295 |
| 65 FORD Station-wagon, automatique | $2150 |
| 63 FALCON transmission manuelle, radio | $1295 |
| 62 VOLKSWAGEN modèle deluxe | $950 |
| 65 MORRIS Minor, série "1000" | $695 |

SPECIAUX "TELS QUELS":

| | |
|---|---|
| 60 CHEVROLET Panel | $295 |
| 62 ENVOY | $350 |
| 58 CHEVROLET Impala, 2 portes, hard-top, transmission manuelle | $695 |

J.P. Charbonneau Autos ltée MONTREAL

OUVERT TOUS LES SOIRS — TERMES ET ECHANGES

**3930 EST, rue STE-CATHERINE**

**LA. 6-4471**

# 150 golfeurs au Field Day du club du SAGUENAY

*Pas moins de 150 golfeurs d'Arvida et de la région participeront samedi prochain, le 19 juin, à un important tournoi de 18 trous au club de golf du Saguenay de la ville d'Arvida.*

*Après une absence d'une saison en raison de certains règlements des Brasseries, M. Paul Quenneville, distributeur de la Compagnie Dow, a officiellement annoncé que la Brasserie commanditerait à nouveau cet important tournoi du club Saguenay.*

*A cet effet, des prix d'une valeur de $500 seront offerts aux gagnants des classes A, B et C.*

*Deux golfeurs ont réussi des trous d'un coup récemment au club de golf du Saguenay.*

*Le premier à réussir cet exploit a été Eddy Formenak qui a calé son coup de départ au 11e trou. Il avait utilisé un fer no 5 pour ce coup de 180 verges. Formenak disputait alors une ronde de pratique en compagnie de Bill Rodenchuk.*

*Marcel Maltais réussissait le même exploit au 8e trou d'une distance de 135 verges. Il avait utilisé un fer no 8. Il jouait avec MM. J.-J. Tremblay et Gilles Hurtubise.*

## Personnalités sportives à Valleyfield

**Le tournoi annuel des garçons de table et des hôteliers de Valleyfield et de la région, qui s'est déroulé au club de St-Anicet, a été couronné d'un franc succès. Ce tournoi a été organisé par Adrien Lefebvre et Yvon Lachance. A gauche, on remarque Jean Béliveau, qui présente un prix à Guy Blais, gagnant du tournoi, qui réunissait les propriétaires d'hôtels; Jacques Viau assiste à la présentation. Sur la photo de droite, on remarque Lucien Leduc (il n'a pas trop vieilli !), Jacques Bérubé, de l'agence de publicité MacLaren, Rodrigue Gilbert et Phil Goyette, des Rangers, Jacques Viau, agent de la Brasserie Molson à Valleyfield, le R.P. Paul Aquin, Jean Béliveau, Dickie Moore, Marcel Pronovost et Yvon Lachance.** (Photos Peter Rozon)

***Demain, à Lachute***

# Tournoi du Club Canadien

Le tournoi de golf annuel du club Canadien aura lieu cette année mercredi; il sera disputé sur le terrain du magnifique club de golf de Lachute.

Ce tournoi n'est ouvert qu'aux membres du club. Une catégorie spéciale existe toujours pour les membres honoraires et un trophée sera attribué au gagnant de cette catégorie.

Le tournoi sera sous la présidence de M. Jean Roy, président du comité exécutif du club Canadien.

## Tom Rolfe à l'entraînement

Standon, Del. (UPI) — Tom Rolfe, 3e dans le Prix Belmont et gagnant du Preakness, a poursuivi son entraînement hier en prévision du Prix Leonard Richards de $35,000 qui sera disputé samedi à la piste de Delaware.

Le rejeton de Ribot a couru six furlongs en 1:13.3 minute et a terminé les sept furlongs en 1:28.2 minute.

## Dartmouth favori à 2-1

Westbury, N.Y. (UPI) — Dartmouth de la ferme Castleton a tiré la première position au départ pour le trot Realisation de $100,193 jeudi soir, à la piste de Roosevelt et il a été installé favori à 2 pour 1.

Argo Kid avec la 5e position au départ, est deuxième choix à 3 pour 1. Les autres inscrits sont Big John, Speedy Count et Dashing Rodney.


SPECIAUX "TELS QUELS"

| | | |
|---|---|---|
| 52 PLYMOUTH | sedan | $50 |
| 53 CHEVROLET | | $45 |
| 53 CHEVROLET | | $125 |
| 53 BUICK | | $185 |
| 56 DODGE | | $115 |
| 56 CHRYSLER | sedan | $125 |
| 57 HILLMAN | sedan | $99 |
| 57 PONTIAC | | $395 |
| 57 BUICK | | $95 |
| 57 DODGE | Royal | $125 |
| 57 PLYMOUTH | | $95 |
| 58 DODGE | | $125 |
| 59 PLYMOUTH | station-wagon 6 cyl., automat. | $650 |
| 60 CHEVROLET | automatique servo-direction | $695 |
| 61 STUDEBAKER | LARK, 6 cyl. sedan, aut., radio | $550 |

| | | |
|---|---|---|
| 62 | RAMBLER coach | $1225 |
| 61 | FORD 8 cyl., 4 portes, sedan, automatique, radio | $1395 |
| 63 | MERCURY convertible, automatique, servo-direction/freins, radio | $2775 |
| 64 | PLYMOUTH Fury, 6 cyl., 4 portes, sedan, autom., servo-dir./freins, radio | $2550 |
| 64 | DODGE "440", 4 portes, sedan, autom. | $2450 |
| 63 | CHRYSLER Windsor, 4 portes, sedan, servo-direction/freins, radio | $2495 |
| 63 | PONTIAC Laurentien, 6 cyl., automatique | $2150 |
| 63 | CHEVROLET station-wagon, trans. manuelle | $1995 |
| 62 | CHRYSLER Windsor, sedan, servo-direction et freins, radio | $1895 |
| 62 | CHRYSLER Windsor, 2 portes, hard-top, servo-direction/freins, radio | $2050 |

CAMIONS

| | | |
|---|---|---|
| 63 | MERCURY ½ tonne, 8 cyl., 2 différentiels | $2750 |
| 60 | FARGO C-700, 4 tonnes, 8 cyl., châssis et cab. | $2250 |
| 59 | VOLKSWAGEN Panel | $350 |
| 62 | PONTIAC 4 portes, sedan, automatique | $1425 |
| 62 | VOLKSWAGEN coach | $895 |
| 57 | FORD Panel | $225 |
| 57 | FARGO Panel | $375 |

TOUCHETTE

1237 boul. des LAURENTIDES

Au nord de Pont-Viau ● Tél. MO. 9-8911



TRANSMISSION ou MOTEUR

SERVICE 24 HEURES

GARANTIE 12 MOIS 12,000 MILLES

Aucun comptant requis

● financement sur les lieux
● aussi peu que $1.50 par semaine
● 16 ans d'expérience

TOUAGE GRATUIT

VILLERAY MOTEUR & TRANSMISSION

2947 STE-CATHERINE EST

525-2575

*Dans la Ligue Provinciale*

# GRANBY bat QUÉBEC 4-1

John Elias a retiré 9 frappeurs au bâton hier soir et il n'a accordé qu'un coup sûr pour permettre à Granby de l'emporter 4 à 1 hier soir contre Québec.

Le match — il devait avoir lieu dimanche — a donné lieu à un véritable duel de lanceurs alors que seulement cinq coups sûrs de par et d'autre étaient frappés. John Sels et Nick Pesta ont dirigé l'attaque des vainqueurs avec 2 coups sûrs chacun. Voici le résultat sur lignes:

QUEBEC . . 000 000 001—1 4 4.
GRANBY . . 001 300 00x—4 7 2

Sanschagrin et Huot; Elias et Pesta. CC: aucun.

## ANDRE LABELLE en vedette

Un athlète, qui remportait récemment le titre de "Monsieur Montréal Junior", André Labelle, vient également de se mettre en évidence au fastball. En effet, lors d'une partie régulière de la ligue Intermédiaire de la Cité St-Michel, ce jeune colosse a lancé une partie sans point ni coup sûr pour permettre à ses coéquipiers du St-Michel Automobile de remporter une victoire de 5 à 0 sur le Windsor Furniture. Claude Blanchard a aussi brillé pour les gagnants avec deux coups sûrs dont un coup de trois buts.

Gilles Archambault, gérant du St-Michel Automobile, aimerait que son club aille disputer quelques parties aux environs et à l'extérieur de Montréal, et à cet effet, il lance un défi à tout club intermédiaire "A" intéressé de bien vouloir communiquer avec lui à 521-1244.

Dimanche, le 20 juin prochain, ce club visitera le St-Placide. La joute débutera à 2 heures p.m.

# C'est à OAKLAND que Bing Crosby veut un club de la ligue Nationale de hockey

**Oakland, Californie (UPI) — Oakland est tout prêt à joindre la ligue Américaine de baseball avec un club majeur, en 1967, sauf pour un petit détail.**

Ce détail est de savoir quel club va déménager dans la ville de Californie.

"Mais cela ne dérange pas Robert T. Nahas, président de Coliseum Inc., une organisation sans profit qui s'occupe présentement de construire un stade de $31 millions et un aréna pour accueillir l'équipe.

"Nous n'avons aucun engagement mais nous avons reçu beaucoup d'encouragement de tous les propriétaires de clubs de la ligue Américaine, de dire Nahas. Il leur faut un deuxième club sur la côte ouest pour aller de pair avec les Angels et Oakland est la place logique. Plus d'un club de la ligue Américaine perd présentement de l'argent. Et il y a la possibilité de l'expansion. Les propriétaires songent aussi à l'éventualité d'un calendrier mixte. Quelle rivalité naturelle entre un club de la ligue Américaine à Oakland et les Giants de San Francisco de la ligue Nationale juste de l'autre côté de la baie."

La mise en chantier du nouveau complexe a été faite le 15 mai 1964 et le stade doit être parachevé en août 1966. Ce sera à temmps pour la saison 1966 des Raiders d'Oakland de la ligue Américaine de football qui ont les droits exclusifs au football professionnel à Oakland.

Mais le stade ne sera pas prêt pour la saison 1966 du baseball majeur; ce serait trop dispendieux de hâter les travaux à cette fin.

Nahas a fait remarquer que le stade aura plus de 48,000 sièges pour le baseball et entre 50,000 et 52,000 pour le football.

L'arena avec un plancher pour les expositions adjacent au plancher de l'arena, sera terminé environ six semaines après le stade.

### Le hockey

"Au fait nous sommmes d'avis, dit-il, que l'arena et la salle d'exposition attireront plus de gens que le stade."

L'arena avec son extérieur de verre et son intérieur sans colonnes assoiera plus de 15,000 personnes pour la boxe, 14,000 pour le basketball et 13,000 pour le hockey.

"Nous avons changé les plans originaux pour rencontrer les exigences de la ligue Nationale de hockey, de dire Nahas, et on m'a dit que c'était le seul aréna de la côte ouest qui satisfait ces exigences.

Deux groupes, l'un dirigé par les propriétaires actuels des Seals de San Francisco de la ligue de l'Ouest et un autre dont Bing Crosby est le principal actionnaire, sont intéressés à doter Oakland d'un club majeur de hockey. La ligue Nationale doit annoncer ses plans d'expansion le mois prochain.

Les Athlétiques de Kansas City sont le club majeur de baseball intéressé à déménager à Oakland.

## Marcel Bisson en évidence

Marcel Bisson a lancé une partie sans point ni coup sûr, hier soir, alors que le Saint-Arsène a défait le Utex 3-0 dans une joute régulière de la Ligue de balle-molle intermédiaire du parc Lafontaine.

Archie Houle et Gilles Bisson ont dirigé l'attaque des gagnants avec deux coups sûrs chacun.

# Rocca aura fort à faire contre Bulldog Brower

**Argentine Rocca, qui est sans contredit l'athlète le plus populaire et le plus spectaculaire de l'heure dans le monde de la lutte, fera un retour à Montréal après plusieurs années d'absence.**

**En effet, il occupera le rôle de vedette à l'occasion du programme de lutte que présentera le promoteur Johnny Rougeau au centre sportif Paul-Sauvé jeudi.**

**Et son adversaire sera nul autre que Bulldog Brower qui fait la pluie et le beau temps à Montréal depuis quelques semaines. Rougeau a confiance que Rocca sera l'homme tout désigné qui pourra faire entendre raison au rude Brower.**

D'ailleurs, la visite de Rocca sera marquée d'une véritable carte de gala alors que Rougeau présentera quatre autres combats dont un par équipe avec les nains comme principales vedettes.

Pour répondre à une demande populaire, les nains seront de retour dans l'arène. Ils se partageront les frais de la semi-finale dans un combat par équipe limité à 45 minutes. Sky Lee et Fuzzy Cupid feront équipe contre Jamaica Kid et Pancho Lopez.

Dans une autre rencontre le champion de la Grèce Andreas Lambrakis pourra régler quelques comptes avec le vétéran vilain Joe Killer Christie. Lambrakis a créé une très belle impression lors de sa dernière visite dans l'arène local.

Le populaire Larry Moquin sera de nouveau aussi du programme. Il aura comme adversaire Louis Tillet de Shawinigan.

Au lever du rideau, Rongeau a bâclé un match entre Emile Lessard, un athlète de Montréal, et Louis Gubas, un lutteur d'origine Hongroise. Les deux premiers matchs seront d'une chute limitée à 20 minutes.

Les billets pour le programme de jeudi sont présentement en vente. On peut réserver dès ce matin au contrôle du centre sportif Paul-Sauvé.

## L'équipe Molson en vedette

L'équipe de fastball à quatre hommes de la Brasserie Molson a remporté un éclatant triomphe de 19-1 contre St-Pascal de Québec samedi soir dernier. C'était la 6e victoire contre aucune défaite pour l'artilleur Gilles Légaré.

Mercredi soir prochain, à 8 h. à Dorval, l'équipe Molson en viendra aux prises avec le club de la taverne Dagenais.


Jamais vu au QUÉBEC!
un événement unique...
VENTE
SURPLUS DE
$250,000 de VÊTEMENTS

moins que le prix de gros
qui fera du bruit
GEANTE
MANUFACTURE
Jusqu'à 80% de réduction

HABITS
Rég. $59.95 $22.40
Rég. $64.95 $26.40
Rég. $79.95 $38.40

PANTALONS
Rég. $8.95 $3.40
Rég. $11.95 $4.40
Rég. $18.95 $7.40

Imperméables
Rég. $18.95 $9.40

VESTON SPORT
Rég. $24.95 $12.40
Rég. $34.95 $17.40
Rég. $44.95 $22.40

SOULIERS
Rég. $14.95 $5.40
Rég. $19.95 $8.40
Rég. $23.95 $11.40

Chemises rég. $5.95 $3.40

COUPE-VENT
Rég. $19.95 $7.40
Rég. $29.95 $11.40

Nous sacrifions!
LOT D'HABITS
DESASSORTIS
$15.40
Balances de lignes, échantillons, choix de grandeurs, tissus et motifs, tout est flambant neuf et garanti.
Rég. $49 à $69.
TANT QU'IL EN RESTERA

HABITS
Soie et laine
Terrylene et laine
Rég. $79.95 $38.40
Rég. $99.95 $48.40
ET PLUS

GARANTIE 100% OU ARGENT REMIS
PREMIER ARRIVE — PREMIER SEVI

1457 e. Ste-Catherine (à l'ouest de Papineau)
1215 est, Ste-Catherine (à l'est d'Amherst)
6648a, Plaza St-Hubert (au sud de St-Zotique)
1457 est, Ste-Catherine (à l'ouest de Papineau)

# LE SPORT EN GÉNÉRAL

par Jacques BEAUCHAMP

# HARVEY prolonge sa carrière

Doug Harvey a complété au mois d'avril sa dix-huitième saison dans le hockey; il est maintenant âgé de 40 ans et il marche depuis quelque temps avec l'aide de béquilles . . . mais il ne songe aucunement à abandonner la compétition active. Au contraire, il a signé récemment un contrat avec un quatrième club professionnel. Il a coulé beaucoup d'eau sous les ponts depuis que Doug a gradué du Royal senior aux Canadiens en 1947. Après avoir connu plusieurs saisons glorieuses avec les Canadiens, il a été échangé aux Rangers pour Lou Fontinato, un joueur de défense qui n'arrivait pas à sa cheville. Après un court séjour avec New York à titre de joueur-instructeur, le sympathique athlète de Montréal-Ouest a fait un retour dans les ligues mineures avec les As de Québec . . . et le voilà maintenant rendu avec les Clippers de Baltimore.

"J'aurais aimé poursuivre ma carrière à Québec, m'a confié Harvey au cours d'une conversation téléphonique hier matin. Mais il me semble que les As ne voulaient plus de moi . . . et Terry Reardon des Clippers de Baltimore le savait. Je me demande bien cependant ce que les dirigeants des As avaient contre moi. Je ne crois pas avoir nui à cette équipe au cours des deux dernières saisons. Les As étaient peut-être "effrayés" à cause de mon âge . . . et il se peut aussi qu'ils doutent de ma condition physique puisque je viens de subir une intervention chirurgicale au genou. A tout événement, je n'ai aucune ligne de conduite à dicter aux dirigeants des As. Ils savent ce qu'ils ont à faire. Mais je dois toutefois avouer que je vais manquer Québec et ses amateurs de hockey."

Terry Reardon, le frère de Kenny Reardon, a approché Harvey mercredi dernier à l'hôtel Reine-Elisabeth. "Terry m'a demandé si j'étais intéressé à jouer avec Baltimore, a expliqué Harvey. Je lui ai dit que je ne pouvais discuter d'affaires avec lui avant que je ne m'entretienne avec Frank Carlin. Je savais à ce moment-là qu'il y avait quelque chose de louche. Un peu plus tard dans la journée, j'ai rencontré Carlin. J'ai appris que les As ne comptaient plus sur mes services. J'étais déçu . . . mais je me suis de nouveau résigné à mon sort."

Harvey est retourné à l'hôtel Reine-Elisabeth jeudi midi. Il a eu un long entretien avec Terry Reardon. "Je l'ai conduit à l'aéroport de Dorval où il devait prendre l'avion vers trois heures et quinze jeudi après-midi. C'est en cours de route que j'ai accepté les conditions de mon nouveau directeur-gérant. A Baltimore, je recevrai un salaire aussi intéressant qu'à Québec. J'ai accepté de me joindre aux Clippers parce que j'ai la certitude que j'ai encore une autre bonne saison devant moi" a continué l'ancien capitaine des Canadiens.

"Je dois apprécier le geste de Terry Reardon qui a eu la gentillesse de me faire une offre . . . et j'agirai de façon à ce qu'il ne regrette pas la décision qu'il a prise la semaine dernière" a conclu Harvey.

Avec Baltimore, Harvey renouera connaissance avec quelques joueurs qu'il a dirigés lorsqu'il pilotait les Rangers de New York.

Harvey, incidemment, a mentionné qu'il aimerait devenir instructeur quand il prendra sa retraite comme joueur actif. "J'ai parfois l'impression qu'il y a des gens dans le monde du hockey qui sont fâchés contre moi — mais en autant que je suis concerné, j'adore encore notre sport national", de dire ce futur membre du Hall de la renommée du hockey.

## Jack Adams n'a rien oublié

Jack Adams, qui a célébré hier son 70e anniversaire de naissance, n'a pas encore digéré l'attitude du jeune Bruce Norris qui l'a remercié de ses services il y a un peu plus de deux ans. Norris, on s'en souvient, a pris tout le monde par surprise au mois d'avril 1963 quand il a annoncé que Jack Adams ne serait pas rengagé. Norris, le frère de Jim Norris des Black Hawks de Chicago, a laissé entendre que Jack Adams avait démissionné. Tel n'était pas le cas cependant.

"Les Red Wings m'ont tout simplement mis à la porte", a déclaré Jack Adams en quittant son bureau de l'Olympia de Détroit.

Durant son règne de 35 ans avec Détroit, Jack Adams n'a jamais été trop doux envers ses joueurs — si l'on fait exception naturellement de Gordie Howe — et Bruce Norris n'a pas mis des gants blancs quand il a averti Adams qu'il serait remplacé par Sid Abel à l'issue des séries éliminatoires de 1963.

Depuis qu'il a été congédié, Adams est retourné seulement une fois à l'Olympia où il a vécu plusieurs heures heureuses. A titre de directeur gérant et instructeur, Adams a remporté douze championnats de ligue et la Coupe Stanley en sept occasions. Sous la direction de Jack Adams, les Red Wings ont établi un record qui ne sera probablement jamais abaissé: celui d'avoir gagné sept championnats de suite.

Sid Abel, qui cumule les fonctions de directeur gérant et instructeur avec Détroit, a déjà été un favori de Jack Adams. Il existe toutefois une grande animosité entre ces deux hommes depuis 1963. Au fait, on n'a jamais entendu Adams faire l'éloge de son successeur . . . et cela malgré le fait que Détroit se soit bien comporté en 1964 et 1965.

Il se peut que Bruce Norris ait manqué de délicatesse en 1963 quand il a limogé Jack Adams. D'autre part, on ne peut blâmer le président des Red Wings d'avoir effectué des changements. Adams faisait partie de la vieille école. Il fallait que Détroit se rajeunisse au sein de l'organisation . . . tout comme les Canadiens l'ont fait l'an dernier. Et on peut dire que Norris a vu juste car sous la direction de Sid Abel, les Red Wings ont obtenu des succès retentissants.

Adams a pris de l'âge — mais j'ai pu me rendre compte au cours des deux dernières années qu'il était encore énergique et enthousiaste. Il s'acquitte très bien de sa tâche comme président de la ligue Centrale, une pépinière de joueurs de hockey. Et soit dit en passant, c'est grâce aux efforts de Frank Selke Sr que Jack Adams est devenu le président de cette nouvelle ligue professionnelle. Et puisqu'il est question de Frank Selke, j'ai le pressentiment qu'il se retirera pour de bon à sa ferme de Rigaud dans un avenir rapproché . . . car l'organisation du Canadien ne semble plus compter sur ses services.

## Ici et là

● Aujourd'hui, c'est l'anniversaire de naissance de Léo Quenneville, 63 ans; Marcel Pronovost, 35 ans et Arthur Therrien, 66 ans.

● Joe Desroches, un ancien joueur du Royal senior [il a aussi excellé au baseball] est maintenant président du club de golf de Val Morin.

● "Gaston Valiquette accomplit une besogne admirable à titre de secrétaire des courses à Rideau Carleton. Il est jeune, mais il a un bon jugement et il jouit d'une grande popularité auprès de tout le monde." C'est ce que Jack Kinsella, un chroniqueur sportif d'Ottawa, m'a déclaré récemment.

● Jose Cardenal des Angels de Los Angeles a déjà volé 20 buts depuis le début de la saison.

● Depuis que la chaleur est revenue, Whitey Ford a remporté quatre victoires en cinq parties.

● Mister Hughes, un ambleur de cinq ans qui a fait sensation en 1963, a dû être abattu à Québec samedi.

● Denis Brodeur et Maurice English, les organisateurs du tournoi de baseball provincial pee wee, tentent présentement de convaincre l'honorable Jean Barrette d'accepter la présidence honoraire de cet événement sportif. On connaîtra l'identité du président actif la semaine prochaine.

● Avec un Vernon Law en forme, Bob Friend et Bob Veale, les Pirates de Pittsburgh comptent sur un excellent trio de lanceurs.


QUI PENSE à SA VOITURE PENSE à WESTERN!

AUTO-CENTRE WESTERN

SERVICE DIGNE de CONFIANCE!

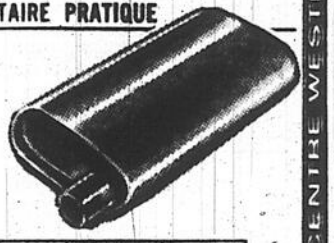
WESTERN AUTO CENTRE WESTERN AUTO CENTRE

5 BONNES RAISONS POUR CONFIER VOTRE VOITURE à WESTERN:

- UN ÉQUIPEMENT ÉLECTRONIQUE ULTRA-MODERNE
- UN PERSONNEL COURTOIS ET EXPERT
- DES PIÈCES D'AUTOMOBILE SUPÉRIEURES
- DES ÉPARGNES ALLANT JUSQU'À 30%
- SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

ET UN PLAN BUDGÉTAIRE PRATIQUE

INSTALLATION rapide et experte de SILENCIEUX



- BRIDES COMPRISES — AUCUN FRAIS SUPPLÉMENTAIRE
- ENVELOPPE DOUBLE EN ACIER ROBUSTE
- COMPARABLES AUX SILENCIEUX DES BOUTIQUES D'INSTALLATION GRATUITE
- GARANTIS À L'ÉPREUVE DES ÉCLATEMENTS

| Marque | Valeur | Prix Western |
|---|---|---|
| CHEV. 54-64 | 11.75 | 7.98 |
| FORD 55-63 | 11.45 | 8.98 |
| PLYM. 55-64 | 13.75 | 9.98 |

AVIS: Certains modèles Ford exigent une attache spéciale non comprise dans ce prix.

PIÈCES GARANTIES

Nous en avons un stock complet en tout temps. 65-65

WESTERN AUTO-CENTRE WESTERN

CONDITIONS DE PAIEMENT FACILES

VERDUN : Rue de l'Eglise et Champlain — 768-2531
MONTREAL-NORD : Boulevard Pie-IX — 322-7100
RIVE-SUD : Boulevard Taschereau — 671-5941
ST-MICHEL : Jean-Talon et 18e Avenue — 728-4595
JACQUES-CARTIER : Chemin Chambly — 677-5205

WESTERN AUTO CENTRE WESTERN AUTO CENTRE

# Procurez-vous votre VOITURE OÙ LE CHOIX EST GRAND

**NOUS AVONS TOUTES LES MARQUES: GM-FORD CHRYSLER ET TOUTES LES AUTRES**

**Cinq acres de terrain — le plus vaste terrain d'autos en ville. Amplement d'espace pour stationner. C'est un plaisir de venir choisir sa voiture chez Lepage.**

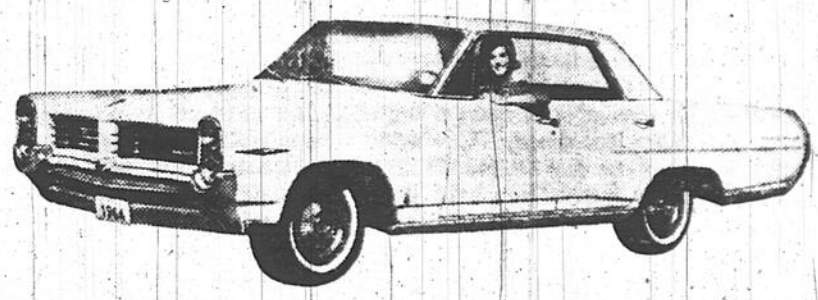
**VOITURES REMANUFACTUREES A COMPTER DE ..... $900.**

## TOUTES NOS AUTOS SONT RÉNOVÉES

**Ce sont de véritables voitures neuves, notre reconditionnement est le plus complet en Amérique**

### 61 BUICK Le Sabre 2 portes toit rigide

Huit cylindres, transmission automatique, servo-direction, servo-freins, radio, pneus blancs, enjoliveurs de roues, lumières de recul. Blanc, intérieur rouge. **SPECIAL** **$1595.**



### 64 PONTIAC Parisienne 4 portes toit rigide

Huit cylindres, transmission automatique, servo-direction, servo-freins, radio, pneus blancs, enjoliveurs de roues. D'un beau blanc hermine, intérieur rouge. **SPECIAL** **$2795.**

### 64 BEAUMONT DECAPOTABLE

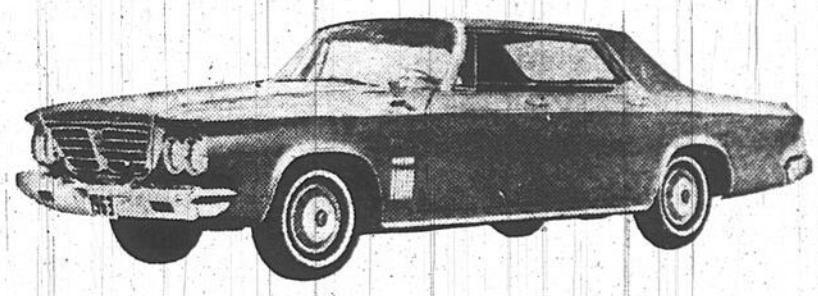
Six cylindres, transmission automatique, radio, pneus blancs, enjoliveurs de roues. Couleur beige cameo. Intérieur brun. **SPECIAL** **$2575.**

### 63 CHEVROLET IMPALA

4 portes, toit rigide, moteur 8 cylindres, transmission automatique; servo-freins, servo-direction, radio, pneus blancs, enjoliveurs de roues, lave-vitres, tableau de bord capitonné, no 5-705, couleur extérieure rouge hondurien, intérieur rouge, extérieure métallique. **SPECIAL** **$2495.**

## AVANTAGES LEPAGE SUR CHAQUE AUTO

1—Mise au point mécanique à la suite de 58 tests
2—4 pneus neufs
3—Batterie neuve
4—Garantie sur le moteur 24 mois 24,000 milles
5—Garantie sur le différentiel 24 mois 24,000 milles
6—Garantie sur la transmission 24 mois 24,000 milles
7—Protection financière contre la rouille



### 63 CHRYSLER Saratoga 4 portes toit rigide

Huit cylindres, transmission automatique, servo-direction, servo-freins, radio, pneus blancs, enjoliveurs de roues, lumières de recul. Vitres électriques. Bleu argent métallique, intérieur bleu. **SPECIAL** **$2650.**

LEPAGE

**Automobile, 5300 est, rue Sherbrooke - Tél. 254-7111**

**Le plus grand marché d'autos au Canada — Ouvert le soir jusqu'à 10 h.**

*Sous la présidence de Gaston Marcotte*

# ENFIN! les instructeurs de hockey seront groupés en association

Il y a longtemps qu'on déplorait l'absence d'un tel organisme. C'est maintenant chose faite et on a tout lieu de se réjouir. Montréal-Matin a appris de source certaine que plusieurs instructeurs d'équipes de hockey de la région métropolitaine s'étaient groupés afin de former l'Association Canadienne des Instructeurs de Hockey Inc.

L'assemblée de fondation de l'Association Canadienne des Instructeurs de Hockey Inc. a eu lieu mercredi soir dernier au Centre social de l'Université de Montréal et bien qu'il fut absent, en raison d'engagements pris antérieurement, M. Gaston Marcotte, l'innovateur des stages de perfectionnement pour instructeurs voici quelques années, a été élu à la présidence du nouvel organisme qui doit bientôt lancé une campagne de recrutement.

La nouvelle de la fondation de l'Association et des membres du bureau de direction élus doit être annoncée officiellement vendredi au cours d'une conférence de presse.

Toujours selon les renseignements obtenus de sources dignes de foi, MM. Jacques St-Jean, Hervé Lalonde et Jean Trottier ont été élus vice-présidents; André Huneault, secrétaire; Jean-Paul Renaud, trésorier, cependant que Me Jean-Paul St-Louis, président du conseil d'administration de la Palestre Nationale, a été désigné conseiller juridique.

Une autre réunion de ce bureau de direction doit avoir lieu cette semaine, probablement jeudi.

LES BUTS DE L'ASSOCIATION

Les principaux objectifs de l'Association, qui a obtenu une charte il y a quelque temps déjà, sont de promouvoir le hockey et son enseignement, de faire des recherches, d'organiser des centres d'études sur la philosophie et la technique de notre sport national et d'apporter les améliorations qui s'imposent.

L'Association veut aussi préparer une série de cours d'instructions et de perfectionnement à l'intention des instructeurs et de ceux qui sont intéressés à le devenir. En groupant les instructeurs de hockey, elle désire établir et maintenir dans cette profession des normes justes pour tous ses membres.

L'Association Canadienne des Instructeurs de Hockey Inc. veut en outre propager et promouvoir dans le grand public, surtout chez les jeunes, les connaissances techniques du hockey par le truchement de cours et de démonstrations. Bref, elle veut collaborer avec toutes les organisations intéressées à l'avancement du hockey.

## GERMAIN GAGNON FETE

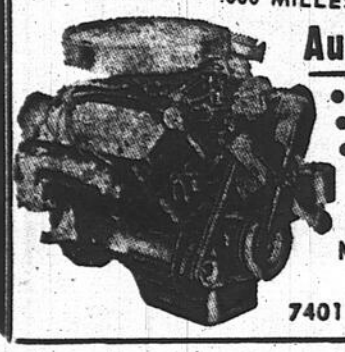
Germain Gagnon, au centre, un porte couleurs des Knights d'Omaha, a récemment été fêté à Chicoutimi à l'occasion de son mariage. On le voit ici en compagnie de Noël Picard, Jacques Gagnon, représentant de la Brasserie Labatt dans la région; Ron Naud et Jacques Lemieux, deux autres joueurs des Knights.

Sous la pluie battante, Heinz Reinhold s'élève les bras dans les airs pour signaler sa victoire dans le Grand Prix Labatt de 200 milles, dimanche après-midi, à Ville d'Anjou.


**TRANSMISSION ou MOTEUR**

GARANTIE 12 MOIS 12.000 MILLES

SERVICE 24 HEURES



**Aucun comptant requis**

- financement sur les lieux
- aussi peu que $1.50 par semaine
- 16 ans d'expérience

TOUAGE GRATUIT

LAJEUNESSE MOTOR & TRANSMISSION SPECIALTIES

7401 LAJEUNESSE - 272-5749



**UNITED AIRCRAFT OF CANADA**

**continue**

**son expansion**

La demande sans cesse grandissante pour nos produits sur le marché mondial a créé plusieurs ouvertures dans différentes sections de notre organisation pour des personnes qualifiées. Nous avons une demande immédiate pour :

ECHELLES DES SALAIRES

| | Taux de probation | Taux réguliers | Taux possible après performance |
|---|---|---|---|
| Dessinateurs d'outillage Classe A | $498. | $523. | $608. |
| Dessinateurs de détail (Hélicoptère) | $498. | $523. | $608. |
| Outilleurs Classe A | $2.59 | $2.70 | $3.16 |
| Inspecteurs d'outillage Classe B | $2.39 | $2.50 | $2.90 |
| Rectifieurs de filets (outillage) | $2.39 | $2.50 | $2.90 |
| Affûteurs Classe A | $2.29 | $2.39 | $2.78 |
| Opérateurs de tour à révolver — Classe A | $2.19 | $2.29 | $2.66 |
| — Classe B | $1.99 | $2.08 | $2.41 |
| Inspecteurs de pièces machinées — Classe C | $1.90 | $1.98 | $2.29 |
| Opérateurs de rectifieuses Classe A | $2.29 | $2.39 | $2.78 |
| Classe B | $2.19 | $2.29 | $2.66 |

Ces positions offrent des opportunités exceptionnelles aux candidats choisis. L'expansion continue de la compagnie assure de bonnes possibilités d'avancement.

Ceux qui entrent au service de la compagnie avant leur 55ième anniversaire de naissance sont éligibles au fond de pension.

Veuillez vous adresser en personne, par écrit ou téléphonez:

BUREAU D'EMPLOI
1000 boul. MARIE-VICTORIN,
JACQUES-CARTIER, P.Q. — TEL.: 677-9411

OUVERT TOUS LES MERCREDIS SOIRS JUSQU'A 8 h. 30

*Dans le Tour du Saint-Laurent*

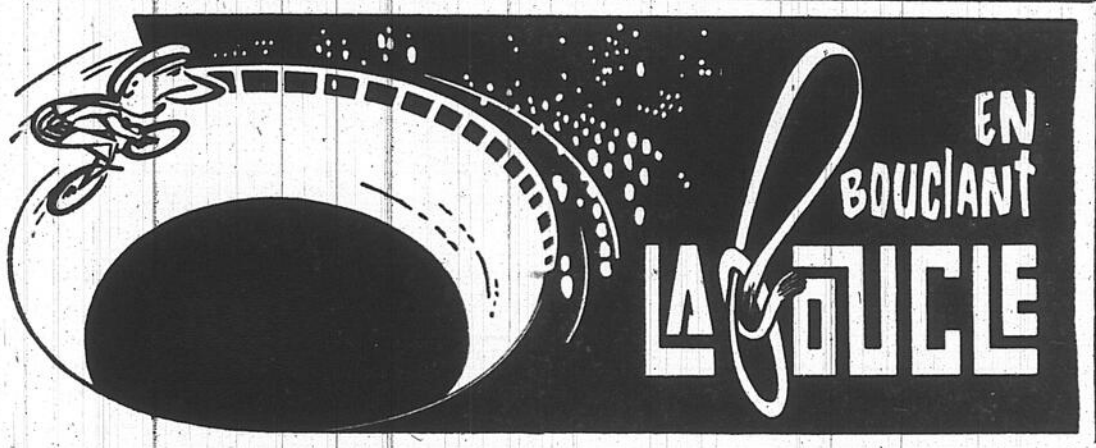
# La FRANCE sera mieux représentée

Une équipe commanditée par Pelforth Sauvage, sous la direction de Maurice Demuer participera cette année au 12e Tour du Saint-Laurent Cycliste, Edition 1965. Demuer sera secondé dans ses fonctions par le mécanicien français bien connu, Robert Ryckebusch.

L'an dernier, la France nous déléguait une équipe minable, déclarait Jean Bélanger propriétaire du Tour du Saint-Laurent, et ce fut avec raison que la mère-patrie essuya les vertes critiques des médiums de publicité tant canadiens que français. Seul le pistard Claude Guyot, qui évita une défaite cuisante à l'équipe tricolore, nous reviendra cette année. Plus en forme que jamais, Guyot remportait 6 victoires au sprint en 1964. Les partenaires de ce dernier seront Yves Roy qui dans la jeune saison 1965 remporta 3 victoires dans les courses sur route, Fernand Etter et Michel Benoit.

Contrairement à l'an dernier, ce fut la France qui la première a fait parvenir sa demande de participation à la classique de cette année. Il semble évident que cet empressement de l'équipe française à participer au Tour du Saint-Laurent dénote un désir de vaincre, désir inconnu les années précédentes. Avec l'ampleur que connaît présentment cette course cycliste, nul doute que la France espère pouvoir inscrire les noms de ses représentants comme vainqueurs de l'épreuve 1965. Voilà une chose possible, mais nous nous devons d'ajouter que l'équipe tricolore pourra difficilement arracher la palme aux autres équipes européennes qui annonceront bientôt leur participation au Tour du Saint-Laurent. Tout de même, nous souhaitons bonne chance aux Guyot, Roy, Etter et Benoit, ambassadeurs de la France au Québec.

HEINZ REINHOLD reçoit le trophée qui lui a été remis par la Brasserie Labatt à l'issue de sa victoire dans la course à l'américaine de 200 milles, à Ville d'Anjou.




## PAR JEAN-PIERRE SANCHE

● **Le Tour de Grande-Bretagne s'est ni plus ni moins terminé en queue de poisson en fin de semaine à la suite de la disqualification de trois coureurs Espagnols soupçonnés d'avoir pris de la drogue. L'un d'eux, Luis Pedro Santamarina, détenait la première place dans le classement général. Les autres inculpés sont Salvador Canet et Angel Usamentiaga.**

● **Le gagnant individuel de l'épreuve de 1,375 milles a été l'Anglais Les West. L'équipe de Pologne s'est classée première.**

● **Quant au Torontois Joe Jones, il s'est classé au dixième rang. Il a complété la course en un temps total de 56 heures, 45 minutes et 17 secondes. Jones doit rentrer au pays incessamment et on le reverra dans la région métropolitaine prochainement.**

● **Le service de la récréation et des sports de la ville de Boucherville est à former un Club cycliste. Tous les jeunes intéressés à en faire partie sont invités à s'inscrire le plus tôt possible en faisant une demande au service de la Récréation, 20, rue Pierre-Boucher, Boucherville (655-1104). Les possibilités d'entraînement sont illimitées à Boucherville et le Club cycliste sera dirigé par des gens d'expérience. Il aura aussi un instructeur qualifié pour enseigner les rudiments de ce sport.**

● **Il appert que les coureurs indépendants n'auront pas le droit de prendre part aux épreuves pour les championnats cyclistes de la province qui auront lieu en fin de semaine à Thetford.**

● **Parce qu'il est sujet à faire de l'embonpoint, Jacques Beauchamp estime que le cyclisme serait pour lui une excellente façon de se maintenir en bonne forme et il songe sérieusement à s'inscrire dans la course organisée à l'intention des journalistes le mois prochain !**

● **Le célèbre Rick Van Loy a remporté la première étape du Tour du Luxembourg qui s'est terminé hier et auquel 57 coureurs ont pris le départ. Keith Haast, vainqueur du Tour du Saint-Laurent il y a deux ans, s'est classé quatrième et Robert Lelangue douzième. Rolf Roggendord, que l'on a vu à l'oeuvre au derniers Six-Jours présentés au Forum, a abandonné la course.**

● **C'est hier soir que les membres du bureau de direction de l'Association Cycliste Canadienne devaient se réunir afin d'étudier les demandes de sanctions pour la présentation des Six-Jours en 1966. René Paquin et Jean Ladouceur ont officiellement fait des demandes. Celui-ci à la dernière minute pour un Six-Jours en mai.**

● **L'Allemand Max Iven, qui est originaire de Cologne, en était en fin de semaine à sa deuxième course au pays dans le Grand Prix Labatt de 200 milles. Arrivé au Canada il y a trois semaines, il habite maintenant avec son compatriote Heinz Reinhold à Montréal-Nord. A Ville d'Anjou, il a dû courir avec un vélo emprunté, les siens étant encore à bord du bateau.**

● **Iven qui, incidemment, parle un excellent français, projette de s'inscrire à l'Université de Montréal à l'automne afin de se perfectionner dans l'étude des langues. Il est âgé de 21 ans.**

● **Samedi et dimanche, Iven et Reinhold participeront à des épreuves en circuit fermé à Delhi et Toronto. Cette dernière course est présentée par le propriétaire d'origine belge d'un Centre d'achats et il projetait de faire venir des concurrents européens à cette occasion. Il a cependant changé d'avis en raison des dépenses trop élevées que cela aurait occasionné.**

● **Iven a l'expérience de la piste, mais à titre d'amateur seulement.**

L'énergique Jean-Louis Clément a terminé en quatrième position en compagnie de Jacques Lepage.

DES SURPRISES SONT A PREVOIR

# Le parcours de l'Omnium national est jonché de difficultés

St-Louis (UPI) — Le vétéran golfeur Ken Venturi participera définitivement à l'Omnium National des Etats-Unis qui débute jeudi sur le magnifique parcours de Bellerive près de St-Louis. Bien qu'il soit toujours handicapé par un mal mystérieux, le valeureux détenteur du titre l'an dernier fera l'impossible pour remporter une deuxième victoire consécutive.

Pas moins de 150 golfeurs comptant parmi les meilleurs professionnels et amateurs au monde tenteront de s'assurer les grands honneurs de ce prestigieux tournoi et la part du lion des $125,000 offerts en bourses cette année.

La blessure mystérieuse à la main droite de Venturi et les difficultés du parcours de Bellerive sont présentement les deux points d'interrogation avant le lever du rideau jeudi matin.

Plusieurs noms sont considérés comme des vainqueurs possibles parmi lesquels Arnold Palmer, Jack Nicklaus, Mason Rudolph et Sam Snead. "Bellerive est vraiment très difficile et le vainqueur possible devra nécessairement exceller par la précision de ses coups de départ" a déclaré le récent vainqueur du tournoi des Maîtres.

Joey Dey de l'Association des Golfeurs Professionnels a prédit que la normale ne serait probablement pas brisée sur le total des 72 trous de l'Omnium.

Une foule record d'assistance sera enregistrée dès la première journée alors que 20,000 personnes ont déjà acheté leurs billets pour les quatre jours du tournoi.

Sam Snéad tentera de remporter sa première victoire en 25 ans à l'Omnium Américain. C'est d'ailleurs le seul tournoi de la PGA qu'il n'ait jamais remporté.

*En vertu d'une victoire à l'Omnium Buick*

# Tony Lema aux trousses de Nicklaus chez les BOURSIERS de la PGA

Palm Beach Gardens. (P.G.A.) — Tony Lema a remporté son premier triomphe en 1965 et s'est ainsi hissé de la 21e à la 4e place en ce qui a trait aux bourses récoltées depuis le mois de janvier dernier avec un total de $37,164.12 en bourses.

Lema a en effet remporté les grands honneurs de l'Omnium Buick la semaine dernière et sa victoire lui a valu la somme de $20,000.

Jack Nicklaus demeure cependant toujours en tête des boursiers ayant récolté $52,900 depuis le début de la présente campagne. Le géant de Columbus a amassé $5,000 en se classant quatrième à l'Omnium Buick. Bruce Crampton conserve lui aussi son deuxième rang avec $43,095.17 tandis que Doug Sanders se retrouve au troisième rang avec un total de $41,166.11. Bruce Devlin a glissé d'un échelon.

Johnny Pott a lui aussi réussi un bond prodigieux de la 13e à la 6e place en vertu d'une deuxième place à l'Omnium Buick. Il a récolté pas moins de $18,734.34 en bourses.

George Knudson de Toronto se classe au 7e rang avec des gains de $28,625 en participant à 10 tournois officiels cette saison.

CASPER EN TETE

Billy Casper a conservé la tête dans les points récoltés pour la coupe Ryder. Casper a accumulé à date 840.72 points comparés à 787.05 pour Arnold Palmer.

Finalement dans la course pour le trophée Vardon, Johnny Pott s'est hissé en tête avec une moyenne de 70.852 coups par ronde. Tony Lema le suit de très près cependant avec 70.884 coups en moyenne par ronde.

| NOM | Tournois officiels | Gains officiels | Gains non officiels | Total des gains |
|---|---|---|---|---|
| CLASSEMENT | 8 | $52,900.00 | $10,788.49 | $63,688.49 |
| 1—Jack Nicklaus | 8 | $52,900.00 | $10,788.49 | $63,688.49 |
| 2—Bruce Crampton | 17 | 43,095.17 | 12,083.89 | 55,179.06 |
| 3—Doug Sanders | 15 | 41,166.11 | 10,133.40 | 51,299.51 |
| 4—Tony Lema | 12 | 37,164.12 | 6,600.23 | 43,764.35 |
| 5—Bruce Devlin | 14 | 34,795.28 | 3,202.15 | 37,997.43 |
| 6—Johnny Pott | 14 | 30,734.34 | 4,791.46 | 35,525.80 |
| 7—George Knudson | 10 | 28,625.00 | 4,615.71 | 33,240.71 |
| 8—Bobby Nichols | 14 | 26,559.24 | 2,203.75 | 28,762.99 |
| 9—Billy Casper | 13 | 25,770.65 | 24,425.64 | 50,196.29 |
| 10—Billy Martindale | 17 | 24,668.52 | 1,257.92 | 25,926.44 |
| 11—Bert Weaver | 12 | 23,273.33 | 1,206.25 | 24,479.58 |
| 12—Dan Sikes Jr. | 13 | 23,029.47 | 2,836.03 | 25,865.50 |
| 13—Don January | 14 | 22,182.78 | 4,954.03 | 27,136.81 |
| 14—Jacky Cupit | 14 | 21,761.67 | 3,181.42 | 24,943.09 |
| 15—Dick Mayer | 8 | 21,462.50 | 1,481.43 | 22,943.93 |
| 16—Bob Charles | 15 | 20,268.34 | 2,852.51 | 23,120.85 |
| 17—Julius Boros | 12 | 20,068.75 | 3,641.25 | 23,710.00 |
| 18—Sam Snead | 6 | 19,400.00 | 5,792.32 | 25,192.32 |
| 19—Miller Barber | 16 | 18,898.12 | 6,059.70 | 24,957.82 |
| 20—Frank Beard | 16 | 18,734.39 | 9,492.92 | 28,227.31 |
| 21—Arnold Palmer | 8 | 18,294.87 | 21,441.66 | 39,736.53 |
| 22—Gardner Dickinson Jr. | 13 | 18,104.28 | 1,450.18 | 19,554.46 |
| 23—Gary Player | 7 | 17,962.50 | 821.11 | 18,783.61 |
| 24—Bert Yancey | 14 | 17,272.09 | 3,030.42 | 20,302.51 |
| 25—Dave Marr | 15 | 16,604.37 | 5,714.71 | 22,319.08 |

C'est Gil Laroche qui s'est classé premier de la classe "A" au tournoi annuel de Publicité-Club, à Ste-Dorothée. Gil Laroche, à gauche, a obtenu un pointage de 79 et reçoit ici le trophée Melchers de Jacques Guay, président de Publicité-Club.

CLASSEMENT POUR LE TROPHEE VARDON

| Nom | Rondes | Coups | Moy. |
|---|---|---|---|
| 1—Johnny Pott | 54 | 3826 | 70.852 |
| 2—Tony Lema | 43 | 3048 | 70.884 |
| 3—Billy Casper | 52 | 3687 | 70.904 |
| 4—Don January | 50 | 3547 | 70.940 |
| 5—Julius Boros | 46 | 3265 | 70.978 |
| 6—Dave Marr | 57 | 4050 | 71.053 |
| 7—G. Dickinson Jr. | 49 | 3489 | 71.204 |
| 8—Gene Littler | 46 | 3278 | 71.261 |
| 9—Miller Barber | 57 | 4065 | 71.316 |
| 10—Bert Weaver | 46 | 3283 | 71.370 |

CLASSEMENT POUR LA COUPE RYDER

| Nom | Points |
|---|---|
| 1—Billy Casper | 840.72 |
| 2—Arnold Palmer | 787.05 |
| 3—Tony Lema | 429.99 |
| 4—Ken Venturi | 349.83 |
| 5—Tommy Jacobs | 302.90 |
| 6—Johnny Pott | 290.10 |
| 7—Don January | 243.97 |
| 8—Julius Boros | 240.19 |
| 9—Mike Souchak | 229.66 |
| 10—Lionel Hébert | 221.47 |
| 11—Jack McGowan | 203.50 |
| 12—Dave Marr | 192.00 |
| 13—Sam Snead | 187.25 |
| 14—Gay Brewer Jr. | 168.44 |
| 15—Gene Littler | 162.65 |

Ces statistiques sont valables jusqu'au 13 juin exclusivement.

LES TROIS GAGNANTS DU TOURNOI O'KEEFE — Le tournoi du circuit amateur O'Keefe qui s'est déroulé à Valleyfield en fin de semaine a été couronné d'un franc succès. On remarque de gauche à droite, Les LaSalle, de Valleyfield, gagnant de la classe B (79); Raymond Leduc, de Valleyfield, gagnant de la classe C (87) et Robert Carrière, un autre golfeur de Valleyfield qui a roulé 72 dans la classe A.

# Tournoi de golf annuel de la Chambre de Commerce de St-Rémi

C'est demain après-midi au club de golf St-Anicet près de Valleyfield qu'aura lieu le tournoi annuel de la Chambre de Commerce Senior de Ville St-Rémi.

Quarante-quatre golfeurs participeront à ce tournoi organisé par MM. Jean-Marie Viau et Jean-Yves Provost. Le premier départ se fera à midi.

Le tournoi sera suivi d'un banquet et de la remise des trophées au "club house" du club dirigé par le propriétaire, M. Lucien Faubert et le gérant Adrien Lefebvre.

Heures au départ :

Premier départ à midi au Club de Golf de St-Anicet, près de Valleyfield.

12.00 — Denis Davignon, Louis Shaar, Ernest Shaar, Gordon Ruttledge.

12.08 — Claude Dubois, André Saumure, Noël Grégoire, Maurice Marotte.

12.16 — Dr Edouard Beaulieu, Yvon Provost, Pierre Provencal, Thomas Laforest.

12.24 — Victor Desormeaux, Roland Sicotte, Maurice Monière, Raymond Lemieux.

12.32 — Maurice Lemieux, Jean-Paul Sicard, Roger Bédard, Roger Ste-Marie.

12.40 — Dr Jacques Joly, Louis-J. Lazure, Roch Choinière, Jos. De Repentigny.

12.48 — Roger Grégoire, Aurèle Blain, Urgel Lauzon, Rodrigue Potvin.

12.56 — Henri-Ls. Lessard, Dr Jean-Paul Ferdais, J. Gillis, Andrew Thomson.

1.04 — Roger Tougas, Alfred Sarault, Jacques Viau, Bernard Dumouchel.

1.12 — Gilles Ste-Marie, Roméo Brisson, Etienne Lajoie, Maurice Ste-Marie.

1.20 — Jean-Marie Viau, Jean-Yves Provost, Jean-Marie Collette, Jean-Marie Gagné.

# *Le tournoi de championnat amateur de l'Outaouais en fin de semaine à Hull*

Robert Carrière, du club de golf de Valleyfield, a remporté dimanche les honneurs de la classe A, lors du Tournoi de la Zone Sud-ouest de la province du circuit de Golf O'Keefe, au club de golf Valleyfield.

Carrière a réussi un 72, la normale du parcours. Samedi, les gagnants des deux classes B et C furent Les LaSalle, de Valleyfield, et Raymond Leduc, de Valleyfield, qui jouèrent des scores de 79 et 87 respectivement.

Dans la section des dames vendredi Pat Goodwin, de Summerlea, et Jean Williamson, également de Summerlea, se classèrent premières des classes A et B avec des scores respectifs de 87 et 94.

Le tournoi de 3 jours de la Zone Sud-ouest est un autre des 12 tournois régionaux qui sont tenus d'un coin à l'autre de la province pour les amateurs des classes A, B et C. Les gagnants dans chaque classe deviennent automatiquement éligible à participer au championnat O'Keefe Amateur Medal Play du Québec, qui aura lieu le 12 septembre prochain, au club de golf de Joliette.

Dans la division des hommes, on joue pour des trophées et de magnifiques prix dans chaque classe, de même que le droit de représenter la zone lors du tournoi de championnat provincial à la fin de la saison.

Le prochain tournoi du circuit pour le championnat amateur de la Zone de la Vallée de l'Outaouais aura lieu vendredi, samedi et dimanche prochains au club de golf Chaudière, à Hull. Il s'agit d'un tournoi "pro-amateur" où les professionnels et les amateurs classe A joueront le dimanche, les amateurs classes B et C, le samedi, et les dames, le vendredi.

La liste complète des gagnants à Valleyfield est la suivante :

CLASSE "A" — BRUT

| | |
|---|---|
| 1—Robert Carrière, Valleyfied | 72 |
| 2—Claude Clément, Valleyfield | 73 |
| Tom Hunter, Rhitlock | 73 |
| 4—Rémi Lefebvre, Whitlock | 74 |
| 5—Louis Beauvais, Valleyfield | 75 |
| 6—B. Clément, Valleyfield | 76 |

CLASSE "A" — NET

| | |
|---|---|
| 1—Tom Welch, Whitlock | 66 |
| 2—A. Labonté, St-Zotique | 68 |
| 3—R. Denis, Como | 69 |
| P. Crévier, Valleyfield | 69 |
| 5—G. Brisebois, Bellevue | 70 |
| A. Wightman, Whitlock | 70 |

CLASSE "B" — BRUT

| | |
|---|---|
| 1—Les Lasalle, Valleyfield | 79 |
| 2—M. Bouchat, Whitlock | 80 |
| 3—P. Sauvé, Summerlea | 82 |
| 4—R. Faucher, Summerlea | 83 |
| 5—J.-M. Séguin, Whitlock | 84 |
| 6—Y. Legault, Whitlock | 85 |
| R. Sabourin, Valleyfield | 85 |
| 8—P. Pouliot, Beau Château | 86 |
| J.-C. Lacroix, Valleyfield | 86 |
| D. Morin, Valleyfield | 86 |

CLASSE "B" — NET

| | |
|---|---|
| 1—J.-M. Clermont, Valleyfield | 68 |
| 2—F. Bleau, Whitlock | 67 |
| Ray Cardinal, Valleyfield | 67 |
| 4—D. Lussier, Valleyfield | 68 |
| 5—A. Legros, Valleyfield | 70 |
| B. Freeman, Whitlock | 70 |
| 7—J. St-Denis, Valleyfield | 71 |
| G. Besner, Valleyfield | 71 |
| L. Lacombe, Valleyfield | 71 |
| Gaston Hallé, Valleyfield | 71 |

CLASSE "C" — BRUT

| | |
|---|---|
| 1—Raymond Leduc, Valleyfield | 87 |
| 2—F. Lalonde, St-Zotique | 95 |
| M. Légaré, St-Zotique | 95 |
| 4—Bill Smith, Valleyfield | 96 |
| C. Houle, Valleyfield | 96 |
| M. D. McLean, Valleyfield | 96 |
| A. L. Reeve, Valleyfield | 96 |

CLASSE "C" — NET

| | |
|---|---|
| 1—Léon Simon, Valleyfield | 66 |
| 2—A. Beauchaps, Beau Chateau | 69 |
| —P. Clivaz, Valleyfield | 69 |
| 4—C. Laperle, Beau Chateau | 70 |
| M. DeRepentigny, St-Zotique | 70 |

FEMMES

CLASSE "A" — BRUT

| | |
|---|---|
| 1—Pat Goodwin, Summerlea | 87 |
| Georgette Goodfellow, Valleyfield | 87 |

CLASSE "A" — NET

| | |
|---|---|
| 1—F. Payson, Summerlea | 72 |
| 2—May Caplan, Summerlea | 78 |

CLASSE "B" — BRUT

| | |
|---|---|
| 1—Jean Williamson, Summerlea | 94 |
| Kay Tomalty, Summerlea | 94 |
| 3—Winnie Smith, Summerlea | 99 |
| Alice Levac, Valleyfield | 99 |
| Marthe Rousseau, Valleyfield | 99 |
| 6—Pat Campbell, Bellevue | 101 |
| 7—Ruth Smith, Valleyfield | 103 |

CLASSE "B" — NET

| | |
|---|---|
| 1—Norma Taylor, Valleyfield | 70 |
| 2—Mary Dando, Valleyfield | 71 |
| 3—Marguerite Hackett, Summerlea | 74 |
| 4—Lea Langlois, Beau Chateau | 76 |
| 5—Monique Marier, Valleyfield | 77 |
| Huguette Perron, Valleyfield | 77 |
| 7—Claudette Saucier, Valleyfield | 78 |

*Dans la Bourse Bijou*

# Red Lebel l'emporte finalement à B. B.

**Red Rebel, un poulain de trois ans qui démontrait une seule victoire en 20 départs à vie, est venu de loin en arrière dans le dernier droit, se faufilant le long de la rampe, pendant que Raff's Pride changeait de ligne de parcours, pour remporter les honneurs de la bourse Bijou de $2,100.**

Conduit par Santo Gabriele, Red Rebel a couru les six furlongs et demi en 1:23.2 minute.

Le départ de la course principale a été retardé pas moins de cinq minutes quand Desert Rover a refusé d'entrer dans la barrière. Comme il fallait s'y attendre, c'est Desert Rover qui a pris les devants pour être ensuite devancé par Rose Tudor qui a ensuite cédé la tête du peloton à Raff's Pride. Monté par Jim Parnell, Raff's Pride a cependant faibli dans la dernière ligne droite en repoussant une sortie du favori Noank (4 pour 5). Pendant tout ce temps, Red Rebel en profitait pour effectuer une poussée de dernière minute le long de la rampe et venir l'emporter assez facilement.

Deuxième choix des parieurs à 3 pour 1, Red Rebel, un cheval qui avait pris le départ aux pistes de Suffolk Downs, Lincoln Downs et Aqueduct cette année, a remboursé la somme de $8.10 au mutuel.

● **Dans la 6e course, Royal Poppet, le favori des parieurs qui a terminé 7e, a été réclamé pour la somme de $1,500 par M. C. Testa.**

● **Le vétéran Jockey Gordon Nedeau a remporté ses 9e et 10e victoires avec Mr D L à $4.60 dans la 4e, et Castle Breeze à $4.50 dans la 5e épreuve.**

● **Blue Xmas, qui a terminé 2e dans la première course, a été réclamé par J. Bragdon pour la somme de $1,500.**

● **Le jockey Bill Parsons a évité de graves blessures dans la troisième, quand il a été projeté au sol par le favori Calicoon. Parsons a été ébranlé et a contremandé le reste de ses engagements pour la soirée.**

● **Balligally, le favori de la cote matinale dans la course principale de ce soir, a galopé un quart de mille après la 4e course hier soir. Il était monté par Al Coy.**

● **L'entraineur Alphonse Pion a sellé son premier gagnant de la réunion, le favori Mr D L, à 6 pour 5 dans la 4e course. Monté par Gordon Nedeau, Mr D L a failli trébucher dans le tournant du Clubhouse alors qu'il tentait de prendre les devants. Il s'est superbement rallié par la suite pour terminer bon premier devant Riskier.**

● **L'entraineur R. L. Burnett a sellé son 6e gagnant de la réunion, Towpet à $9.30 dans la première course. Towpet qui en était à la première victoire de sa carrière, est venu de l'arrière pour battre le favori Blue Xmas au fil de l'arrivée, couvrant les six furlongs et demi en 1:24 minute.**

● **Dans la 2e course, Don't Dillydally, un autre cheval entraîné par Burnett, a été battu au fil de l'arrivée par la favorite des parieurs, Fair Clyme.**

● **Headline et Bomar, deux chevaux qui ont pris le départ hier soir, seraient vendus aujourd'hui.**

● **Dan Poliziani, joueur de hockey des Bears de Hershey de la ligue Américaine, a révélé que son cheval Spook Rider, nommé pour le prix Montréal le 23 mai prochain, arrivera bientôt à Blue Bonnets.**

● **Swift Chariot, une jument poulinière propriété de M. S. J. Langill, président du Mont-Royal Jockey Club, a été accouplée avec Hasty Road, un ancien gagnant du prix Preakness.**

*Championnats de Londres*

# Dennis Ralston déploie trop de rapidité pour Woolridge

Londres, (UPI) — L'Américain Dennis Ralston a eu raison de l'Anglais Keith Woolridge hier dans la deuxième ronde du tournoi pour les championnats de Londres qui sert en quelque sorte de préliminaire au tournoi de Wimbledon.

Le joueur numéro un des Etats-Unis a eu recours à un service on ne peut plus à point et s'est déployé à l'allure d'un chat pour disposer de son adversaire.

L'Australien Roy Emerson, qui est encore favori pour conserver sa couronne à Wimbledon, a dû travailler très fort pendant 90 minutes pour vaincre le Néerlandais Tom Okker par 6-3, 10-8. Le prochain adversaire de Emerson sera le rusé Mike Sangster qui a défait hier l'Indien Shiv Misra 10-8, 3-6, 7-5.


# DÉFI AUX VOLEURS!

PROTEGEZ VOTRE VOITURE
AVEC L'APPAREIL ANTI-VOL

(H. M. ELECTRONIC)

Le plus efficace au monde
(Ce n'est pas une alarme)

*Les qualifications de l'appareil sont les suivantes:*

1—FREINS BLOQUES SUR LES 4 ROUES
2—GAZ COUPE COMPLETEMENT
3—SERRURES, COMMUTATEURS SCELLES
4—CLEF CONTROLEE, NE PEUT ETRE COPIEE

AUCUN COMPTANT REQUIS

*Dépositaire exclusif pour le Canada*

DELISLE AUTOMOBILE LTEE

2815 est, rue SHERBROOKE — LA. 3-1122


# Résultats des courses sous harnais

## Roosevelt

**PREMIERE COURSE, Trot, 1 mille, $2,400**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 2 | Sharp Rodney | 10.20 | 5.30 | 3.30 |
| 3 | Linden Rod, MacDonald | — | 6.10 | 4.00 |
| 6 | Grandpa Jim, A. Niles | — | — | 5.70 |

Temps : 2:07.1 — Ont aussi couru : Honey Crest, Little Slam, Paula Special, Ice Man, Newport Hanover.

**DEUXIEME COURSE, Amble, 1 mille, $2,000**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 8 | Cheyenne Abby, Insko | 21.20 | 8.10 | 4.50 |
| 3 | Blue Ridge Star, Bell | — | 4.30 | 2.90 |
| 2 | Adios Haven, Wathen | — | — | 5.20 |

Temps : 2:06.4 — Ont aussi couru : Artic Wave, Vin Abbe, Worth Betting, B's Baby, Brisk Yankee.

**Le Double a rapporté $193.70**

**TROISIEME COURSE, Trot invitation, 1 mille, $7,500**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Little Miss Childs | 11.20 | 4.50 | 2.90 |
| 2 | Interloper, Niles | — | 4.40 | 4.00 |
| 5 | Champ Richie, Cruise | — | — | 5.50 |

Temps : 2:03.4 — Ont aussi couru : Martini H, Bold Viking, City Lights, Pelham Hanover.

**QUATRIEME COURSE, Amble, à réclamer, 1 mille, $2,800**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 7 | Flora's Boy, Haughton | 42.20 | 14.80 | 8.20 |
| 4 | Council Dares, Phaneh | — | 5.30 | 3.90 |
| 8 | Early Sun, | — | — | 4.40 |

Temps : 2:05.2 — Ont aussi couru : Exmore, Lusty Freight, Trotwood Chuck, Symphony Starlite, Evergreen Gloria.

**CINQUIEME COURSE, Amble invitation, 1 mille, $5,000**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 3 | The Premise, D. Insko | 12.00 | 3.70 | 3.00 |
| 4 | Nelson Guy, E. Cobb | — | 2.80 | 2.50 |
| 6 | Morenci Chief, Sholty | — | — | 5.00 |

Temps : 2:02.4 — Ont aussi couru : Vogel Hanover, Nosey Mite, Doc Hobbs, Danceaway, Nancy Adios.

**SIXIEME COURSE, Amble à réclamer, 1 mille, $2,200**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 8 | Darrell Counsel | 14.80 | 7.60 | 5.30 |
| 3 | Worthy Watson, Myer | — | 5.90 | 3.90 |
| 4 | Battle Mite, Abbatiello | — | — | 3.20 |

Temps : 2:06.2 — Ont aussi couru : Speedy Rich, Chester Direct, Knight Haven, Deep Magic, Vic Farvel.

Carlton a été retiré

**SEPTIEME COURSE, Amble à réclamer, 1 mille, $2,200**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Symbol Vic, Haughton | 7.50 | 5.00 | 4.10 |
| 8 | Royal Parker, Gilmour | — | 18.80 | 9.00 |
| 6 | Caddy Dares | — | — | 9.50 |

Temps : 2:05.3 — Ont aussi couru : Just Right, Mountain Paul, Rifle Ball, Del's Charm, Explorer.

**HUITIEME COURSE, Amble, 1 mille, $2,600**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 3 | Beau Meadow, Darish | 35.50 | 9.80 | 4.90 |
| 4 | Greentree Rex, Abbatt | — | 3.30 | 2.60 |
| 6 | Good Time Lass, Haug | — | — | 3.30 |

Temps : 2:04.3 — Ont aussi couru : Take Time, Wyn McPherson, Official Time, Famous Flame, Darryl M, Bee.

**NEUVIEME COURSE, Amble à réclamer, 1 mille, $2,600**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Mr. Omaha | 6.80 | 3.90 | 3.20 |
| 6 | Bombers Dream, Sholty | — | 3.30 | 2.70 |
| 4 | Hurry Hurry Harry | — | — | 3.60 |

Temps : 2:06 — Ont aussi couru : Adam Adios, Tormar, Hot Spell, Rube's Wonder, Frieda's Pride.

Double double : $3,849.30

Assistance : 22,762 Mutuel : $2,007,636

## Vernon Downs

**PREMIERE COURSE, Amble, $700**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 6 | Admiral Richelieu, | 5.50 | 3.90 | 2.70 |
| 1 | Blockbuster, Demo | — | 7.20 | 3.50 |
| 5 | Swagger, J. Filer | — | — | 3.50 |

Temps : 2:11.3 — Ont aussi couru : Maple Leaf Hal, Cold Spring Devil, F.W. Abbe, Misty Pro, My Sweet Wick.

**DEUXIEME COURSE, Amble, 1 mille, $600**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Meadow Royal, Filer | 9.40 | 5.40 | 3.40 |
| 3 | Chief Byrd, Gerlach | — | 4.30 | 2.90 |
| 8 | Jim Lynch, Bortello | — | — | 3.50 |

Temps : 2:10.4 — Ont aussi couru : Sue Direct, Eric Blaze, Gold Meteor, Late Lind, Ripavonian.

**Le Double a rapporté $26.90**

**TROISIEME COURSE, Trot, 1 mille, $1,500**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1b | Little Misty | 19.20 | 5.90 | 3.10 |
| 4 | Danny Dean, Floyd | — | 3.20 | 2.60 |
| 3 | Armbro Gazelle | — | — | 2.90 |

Temps : 2:10 — Ont aussi couru : Sir Rick, Donald's James, Rocky Raven, Harlan Sparkle, Rocky Candy, Victory Torch, Flemington Cindy, Flemington Cindy, Princess Caroldon.

**QUATRIEME COURSE, Trot, 1 mille, $1,500**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Little Cream | 8.20 | 4.00 | 2.70 |
| 3 | Argo Lee, E. Waldo | — | 3.40 | 2.50 |
| 2a | Thorny, V. Staker | — | — | 2.60 |

Temps : 2:14 — Ont aussi couru : Little Laird, Top of Pride, Pride Goddess, North By Northwest, Clever Music, Jet's Music, Kasha B, Silver Boots.

**CINQUIEME COURSE, Amble, 1 mille, $700**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 4 | Miss Flyaway, Tallman | 7.30 | 4.40 | 3.10 |
| 1 | Velvet Ribbon, | — | 4.50 | 3.60 |
| 8 | Colonel Stone, Horton | — | — | 4.50 |

Temps : 2:09 — Ont aussi couru : Polka Princess, Counter Attack, Spud Cumba, Prado, Gina.

**SIXIEME COURSE, Amble, 1 mille, $700**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 4 | Rebel Land Fred | 8.10 | 3.80 | 2.50 |
| 7 | Sammy Dares, Lapage | — | 6.90 | 3.60 |
| 8 | Necessary Yates, | — | — | 2.80 |

Temps : 2:07 — Ont aussi couru : Shangri Ladublin, Happy Minstrel, Josedale On Top, Pansy Adios, Chuck Mac Arthur.

**SEPTIEME COURSE, Amble, 1 mille, $900**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 2 | Rocky Mite, G. Waugh | 7.70 | 4.20 | 3.30 |
| 1 | Jewel Symbol, Tallman | — | 3.70 | 3.10 |
| 3 | Hickory Meadow, | — | — | 3.30 |

Temps : 2:05.4 — Ont aussi couru : Golden Eureka, Erin O'Dudley, Gem Direct, Jimmy N.

**HUITIEME COURSE, Amble, 1 mille, $800**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Pure Leisure, Tweedie | 10.20 | 7.10 | 4.70 |
| 3 | Irish Tar, M. Weaver | — | 10.00 | 8.10 |
| 4 | Con Brio, N. Phillips | — | — | 4.10 |

Temps : 2:09 — Ont aussi couru : T.K. Munger, Edgewood Arbiter, Pronto Pal, Mountain Hal, Aconda Hanover.

**NEUVIEME COURSE, Amble, 1 mille, $700**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Ricky's Pride | 17.80 | 8.60 | 5.80 |
| 2 | Yankee T., Wnida | — | 5.40 | 4.70 |
| 1 | Gold Wave, A rews | — | — | 4.00 |

Temps : 2:10 — Ont aussi amblé : So Dazzling, Aurelia's Dream, Easy Armbro, Vernon Burton, Fine L, Touch, Twin Donor. $2,284.10

## Buffalo

**PREMIERE COURSE, Amble, à réclamer Handicap, 1 mille, $600**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 2 | Hi Bernie, Hodgins | 47.40 | 8.60 | 5.10 |
| 6 | Boy Abbe, Whitlow | — | 2.70 | 2.50 |
| 3 | Harry's Joe, Ackley | — | — | 2.90 |

Temps : 2:13.4 — Ont aussi couru : Captain Symbol, Winnie's Harmony, Second Chance C., Dixie's Daughter, Tronia's Bill.

**DEUXIEME COURSE, Amble, à réclamer Handicap, 1 mille, $700**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 4 | Singing Pence, Lachance | 5.70 | 3.20 | 2.80 |
| 2 | Night Fighte, Howard | — | 4.70 | 3.60 |
| 1 | Fling, Fodshey | — | — | 4.30 |

Temps : 2:09.4 — Ont aussi couru : Blue Concho, Salem Night Fighter, Mississaga, Grand Hal Volo, Symerna Hal.

**Double : 1:91.40**

**TROISIEME COURSE, Amble, Cond., 1 mille, $700**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 3 | Royal Brian, Manges | 3.80 | 2.90 | 2.40 |
| 8 | Meadow Wes, McNutt | — | 5.30 | 3.40 |
| 7 | Julie Pro, Hauck | — | 5.30 | 3.40 |

Temps : 2:12.1 — Ont aussi couru : Gardner Blue, Cleve, Cynthia, Merry Concho, Bucks Hanover, Frisco P, Abbe.

**QUATRIEME COURSE, Trot, à réclamer Handicap, 1 mille, $750**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 3 | Chip Mon, D. Howard | 6.00 | 4.10 | 3.20 |
| 6 | Buckskin Worthy, | — | 6.00 | 4.20 |
| 7 | Syndy's Glenda, | — | — | 3.70 |

Temps : 2:08.1 — Ont aussi couru : Shadydale Promise, Rus Crane, Chockovotte Gold, Alice Lind, Superb Hanover.

**CINQUIEME COURSE, Ammble, à réclamer Handicap, 1 mille, $800**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 6 | Gaff Way Express | 5.60 | 4.10 | 2.90 |
| 5 | Irene Mir, Lachance | — | 6.60 | 3.40 |
| 1 | Will Travel, B. Saul | — | — | 2.50 |

Temps : 2:07.3 — Ont aussi couru : Director Pick, His Pace, Minor Oaks, Lusty Helm, Jane's Son.

**SIXIEME COURSE, Trot, Cond., 1 mille, $850**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Mr Scott Key, Dygert | 11.70 | 5.40 | 3.10 |
| 6 | Lucky Laird, | — | 5.00 | 3.00 |
| 3 | Avon Annie, L. Harner | — | — | 2.40 |

Temps : 2:07 — Ont aussi couru : Eloise, Majestic, Alan Laird, Lady Scamp, Jamie's Dilly.

**SEPTIEME COURSE, Amble, Cond., 1 mille, $1,000**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Yankee Nick, Dufford | 5.20 | 3.70 | 2.80 |
| 2 | Lynbee, W. Kinesland | — | 4.80 | 3.90 |
| 7 | Robert Abbey, Wilcox | — | — | 3.10 |

Temps : 2:06.2 — Ont aussi couru : Senator Pete, Pam Abbe, Hal Regent, Wally's Prince, Adios Mike.

**HUITIEME COURSE, Amble, Cond., 1 mille, $1,300**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Big Stirk, E. Harner | 5.60 | 4.20 | 3.10 |
| 1 | Fargo Hanover, Webstr | — | 3.40 | 3.00 |
| 4 | Worthy Direct, Kenney | — | — | 6.00 |

Temps : 2:06 — Ont aussi couru : True Jerry, Just Rice, Largo Hanover, Franco Tim, Garry Herbert.

**NEUVIEME COURSE, Amble, Cond., 1 mille, $900**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Pro Test, T. Dufford | 4.00 | 2.80 | 2.20 |
| 7 | Dottie Bright, L. Price | — | 22.40 | 4.90 |
| 6 | Espionage, F. Spencer | — | — | 2.50 |

Temps 2:09.4 — Ont aussi couru : Freedom Hal, Peacetyine, Northwood Billie, Chief Ekan, Miss Ginny D.

**DIXIEME COURSE, Amble, Cond., 1 mille, $800**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Sweet Jane, V. Aquino | 5.60 | 3.60 | 3.00 |
| 4 | Nifty's Judge, Webster | — | 4.70 | 3.30 |
| 8 | Charduna, | — | — | 3.30 |

Temps : 2:08.4 — Ont aussi couru : Henry T. Grattan, Queen's Mike, Scandal Adios, Barney Direct, Armatha Patch.

## Rideau Carleton

**COURSE-ECOLE pour 3 ans, Amble, 1 m., $100**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 2 | Dillard Rod, Filion | — | — | — |
| 7 | Farmview Mir, Plouffe | — | — | — |
| 6 | Irish Chief, Susan, Ut | — | — | — |

Temps : 2:16.1 — Ont aussi couru : Chateau Chief H, Mountain Rebel, iDana Blue.

Primeau Susan a été retiré

**PREMIERE COURSE, Trot, 1 m., $300**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 2 | Connies Bomb, Boufas | 15.30 | 8.10 | 5.00 |
| 5 | Palona, A. Pyke | — | 12.20 | 6.60 |
| 6 | Reaper Boy, Charbonn | — | — | 3.60 |

Temps : 2:13 — Ont aussi couru Ruth B, Me Senator, Handy Sam C, Pepper Diamond, Home Stretch Sandy.

QUINIELA : $78.10

**DEUXIEME COURSE, Amble, 1 m., $300**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Abbey Avril A. Lafram | 5.70 | 2.80 | 2.30 |
| 3 | Ohenry Volo, Dubois | — | 2.70 | 2.40 |
| 2 | Bob C. Gratton, Reyn | — | — | 3.10 |

h Temps : 2:11.3 — Ont aussi couru : Popular King, Cocorama, Sue Potomac W., Susan M., Rusty Direct.

**TROISIEME COURSE, Amble, 1 m., $300**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 4 | Timothy Meadow, Fil | 6.10 | 3.60 | 3.50 |
| 5 | Liz's Girl, Baker | — | 4.00 | 4.00 |
| 8 | Little Brown Derby | — | — | 6.40 |

Temps : 2:10.0 — Ont aussi couru : Rocket R, Earls Ensign, Phil Reid, Dr Blackiee, Roman Dillard.

**QUATRIEME COURSE, Amble, 1 m., $300**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 2 | Mary Anne C., Curran | 4.10 | 2.80 | 2.50 |
| 1 | Henry Bayama, Faillon | — | 6.20 | 3.50 |
| 5 | Kentucky Lee D. | — | — | 3.30 |

Temps : 2:11.3 — Ont aussi couru : Grenville Beauty, Poplar Trix, Leos Comet, Indiana Bird, May Flowers.

Royal MacBrady a été retiré

**La Quiniela a payé $7.20**

**CINQUIEME COURSE, Amble, 1 m., $325**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Anthonys Dream, | 5.60 | 3.00 | 2.90 |
| 2 | Sundown Direct, | — | 4.30 | 3.10 |
| 8 | Mr Madrid, H. Zeron | — | — | 6.40 |

Temps : 2:10 — Ont aussi couru : Eyler Hanover, Shadydaye Meribel, Irish Chief Sundance, Fleets Lassie, Argyle Algie.

**SIXIEME COURSE, Amble, 1 m., $325**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Bobbys Girl, G. Larushlearue[eLiouP | | | |
| 5 | Doc Wil, B. Plouffe | 5.90 | 3.70 | 3.50 |
| 3 | Northwood Alice, | — | 9.30 | 4.60 |
| 6 | Stormy Adam, Filion | — | — | 2.90 |

Temps : 2:11.1 — Ont aussi couru : Bobbys Girl, Macs Mary, Wisp, Le Marquis, Shy Counsel.

**SEPTIEME COURSE, Trot, 1 m., $325**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | The Rosecroft, Zeron | 11.60 | 3.20 | 3.20 |
| 2 | Floyd Abbe, Turcotte | — | 3.00 | 2.60 |
| 4 | Jackie McKennie, | — | — | 7.50 |

Temps : 2:13.2 — Ont aussi couru : Billy Hi, Bernice Marque, Peter Petrix, Miss Pokabout, Glory Hanover.

**La Quiniela a payé $5.70**

**HUITIEME COURSE, Amble, 1 m., $350**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Sir Royal Volomite | 11.10 | 3.90 | 3.40 |
| 3 | Moomie Dolly, Filion | — | 3.30 | 2.90 |
| 6 | Irish Jubilee, | — | — | 4.80 |

Temps : 2:05.3 — Ont aussi couru : Signal Vic, Spice King, Vinegar Boy, Margo MacDuff, B Grandee.

**NEUVIEME COURSE, Amble, 1 m., $375**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 5 | Lucky Stone, H. Brunet | 4.70 | 3.70 | 3.30 |
| 7 | Lucy G, J. Locke | — | 6.10 | 3.70 |
| 1 | Meadow Lynch, Zeron | — | — | 4.10 |

Temps : 2:07.4 — Ont aussi couru : Southern Town, Forgetfull, Dannys Ben, Shady Dale Edward, Joy Johnson.

**DIXIEME COURSE, Amble, 1 m., $300**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 4 | Willy Jay, M. Fleet | 4.60 | 4.40 | 3.30 |
| 6 | Rusty Will, Reynolds | — | 21.80 | 8.50 |
| 8 | Sandy Rombaugh | — | — | 4.10 |

Temps : 2:10.1 — Ont aussi couru : Money Princess, Miss Anne M, Uncle Bens Girl, Lola Gratton, Bruce's Rocky Gratton.

**La Quiniela a payé $127.60**

# RESULTATS

## Scarborough

**PREMIERE COURSE, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs, $650**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | That's Bill, Green | 13.40 | 5.60 | 2.80 |
| | Hannigan's Swing, Pitte | — | 3.80 | 2.60 |
| | Paks Boy, Height | — | — | 2.80 |

Temps : 1:15. — Ont aussi couru : Treason, Magic Charger, Cosmic Spinner, Rockthrow, Adele Dodd.

**DEUXIEME COURSE, à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs, $650**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Around The Moon, Maloy | 11.60 | 6.00 | 3.60 |
| | Gaidrum, Pichette | — | 5.20 | 3.80 |
| | Class Tells, Wilson | — | — | 4.20 |

Temps : 1:02 — Ont aussi couru : Jazz Pick, Pilalla, Wee Fairy, Menace Bob, County Secret a été retiré.

**Le Double (5-7) a rapporté $123.40**

**TROISIEME COURSE, à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-16, $650**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Carbreuse, Martin | 4.80 | 3.20 | 2.20 |
| | Doctor John G. Chapeta | — | 4.20 | 2.20 |
| | Beach Beau, Gesualdol | — | — | 2.20 |

Temps : 1:25.1 — Ont aussi couru : Rare Dance, Mr Nodo, Reno Bob.

**QUATRIEME COURSE, à réclamer, 3 ans et plus, 5½ furlongs, $650**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Beat The Bushes, Miller | 3.40 | 3.00 | 2.40 |
| | Nashua Breeze, Maeda | — | 5.20 | 2.40 |
| | Air Safety, Tejada | — | — | 2.40 |

Temps : 1:07.2 — Ont aussi couru : Our Rocky, Adams St, Stubborn Tiger, Chintz.

**CINQUIEME COURSE, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs, $650**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Battle Tar, Hulslander | 22.80 | 5.00 | 3.00 |
| | Kan Run, Meada | — | 3.00 | 2.00 |
| | Canadian Brier, McCrae | — | — | 3.40 |

Temps : 1:15.3 — Ont aussi couru : Shannon's Hope, Jim Sim, Sound of Night, Dutch Flover, Eastie Gal.

QUINIELA (2-7) : $13.40

**SIXIEME COURSE, à réclamer, "The Biddeford", 3 ans et plus, 5½ furlongs, $800.**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Bold Scholar, Leone | 4.80 | 3.00 | 2.60 |
| | Force of Habit, Hulsland | — | 4.80 | 4.00 |
| | Press A Call, Maeda | — | — | 5.20 |

Temps : 1:07.1 — Ont aussi couru : County Man, Eternal Maud, Am Best, Twin Spruce.

Swinging Summer a été retiré.

**SEPTIEME COURSE, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs, $650**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Board Rule, Miller | 6.00 | 4.60 | 3.20 |
| | Set The Hair, Pichette | — | 4.20 | 4.00 |
| | Potasis, Maeda | — | — | 6.40 |

Temps : 1:14.4 — Ont aussi couru : Dice Game, More Scotch, Pecos Beige, Canadian Royal.

Jet Falcon a été retiré

QUINIELA (3-2) : $22.00

**HUITIEME COURSE, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille et 70 verges, $800**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Banners Bound, Masia | 5.20 | 3.60 | 2.60 |
| | Sailnow, Chiapetta | — | 6.80 | 4.40 |
| | Raw Umber, McCracken | — | — | — |

Temps : 1:47.3 — Ont aussi couru : Crew's Moon, Snug Harbor, Hugueseotia, Blitzo Aga.

**NEUVIEME COURSE, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille et 70 verges**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | Another Take, Leone | 8.80 | 5.60 | 3.20 |
| | Mystic Sword, Maeda | — | 8.40 | 5.00 |
| | Fair Gent, Green | — | — | 5.60 |

Temps : 1.49 — Ont aussi couru : Tarascon Frozen North, Blue Noon, Mel's Dream, Lumville.

Quiniella (6-8) : $57.60

Assistance : 2,313. Paris : $82,321.


# FORUM

LIGUE DE CROSSE DU QUEBEC

CE SOIR A 8 H. P.M.

Deux joutes excitantes

VALLEYFIELD
VS
CAUGHNAWAGA

2e PARTIE :

CORNWALL
VS
ST-PIERRE

PRIX: SIEGES RESERVES: Loges (Côtés): $1.50 — ADMISSION GENERALE: $1.25 — ENFANTS: 50 sous DANS LES SECTIONS NON RESERVEES SEULEMENT.

Billets en vente ce soir à compter de 6 heures.

**Fin de joute dramatique à Cincinnati**

# JIM MALONEY privé d'un gain et d'un match sans coup-sûr à la 11e manche

**Johnny Lewis est venu mettre le point final à 10 manches de suprématie par Jim Maloney, hier soir, alors qu'il a claqué un circuit à la 11e reprise, le premier coup sûr de la soirée pour les Mets, pour permettre à ces derniers de l'emporter 1 à 0 contre les Reds de Cincinnati.**

Après le coup de circuit de Lewis, Maloney retira Ron Swoboda sur trois prises pour son 18e retrait de la soirée, égalisant ainsi un record de tous les temps dans la Ligue Nationale de baseball. Maloney n'avait alloué qu'un but sur balles, celui d'Ed Kranepool, et seul Charlie Smith atteignit également le premier coussin sur un échappé du receveur John Edwards.

Le circuit de Lewis mettait un terme à une série de 10 défaites consécutives des Mets. Le record de tous les temps dans les majeures pour les retraits au bâton appartient à Tom Cheney du Washington. Ce dernier avait retiré 21 frappeurs du Baltimore au bâton, le 12 septembre 1962, en 16 manches de jeu.

Maloney tentait d'obtenir le premier match sans coup sûr du Cincinnati depuis qu'Ewell Blackwell réussissait l'exploit contre les Braves de Boston, le 18 juin 1947. Maloney, 25 ans, se joignait ainsi à Ken Johnson et Harvey Haddix, des lanceurs qui furent impeccables pendant la durée normale d'un match, mais perdirent quand même. Johnson du Houston lança neuf manches sans coup sûr en 1964 pour perdre 1-0. Haddix du Pittsburgh avait lancé une partie parfaite de douze manches contre Milwaukee en 1959, pour perdre le match à la 13e.

Koufax avait lancé le 2e match sans coup sûr de 1964 contre Philadelphie. Le dernier de cette rare série fut celui de Jim Bunning, une partie parfaite, au Shea Stadium le 21 juin l'an dernier.

Le vétéran droitier Frank Lary lança pendant 8 manches et accorda cinq coups sûrs aux Reds, hier soir, avant d'être remplacé par un frappeur d'urgence. Larry Bearnarth le remplaça au monticule à la 9e, accordant les deux derniers coups sûrs et se méritant la victoire.

En mai 1963, Maloney avait retiré 16 frappeurs au bâton et il lança une autre joute d'un coup sûr cette année contre Milwaukee alors qu'il gagna 2-0 à son premier départ de la saison. Denis Menke est celui qui avait frappé le coup sûr.

Maloney a réussi des joutes d'un coup sûr au moins une fois à chacune des trois dernières années. Ellis Burton lui fit le même sort que Lewis le 23 juillet 1963, alors que le fameux lanceur avait blanchi les Mets 3-0 au Shea Stadium.

### 17e victoire consécutive des Cards

Les Cardinals de St-Louis ont conservé leur emprise des deux dernières saisons sur les Pirates de Pittsburgh, hier soir, alors qu'ils l'ont emporté 5-2, une 17e fois consécutive.

Les Cards qui ont défait les Pirates 9 fois cette saison, avaient remporté les 8 dernières du dernier calendrier également. Bob Bailey a donné l'avance aux Pirates avec un coup de circuit à la dernière manche. Des doubles de Lou Brock, Bill White et Jerry Buchek donnaient cependant deux points aux Cards à la 3e. Les Pirates comptèrent un point avec trois simples à la 5e pour chasser Steve Carlton du monticule, mais le lanceur de relève Ron Taylor se tira d'affaire en forçant Roberto Clemente à frapper dans un double-jeu. Les Cards ajoutèrent deux points à la 5e sur un simple et quatre erreurs. Taylor contribua au point marqué à la 6e avec un simple. Alley commit une erreur (sa deuxième de la soirée), Brock frappa un simple pour un point et Bob Vealer, le lanceur débutant, fut chassé du monticule.

### Les Cubs blanchissent Houston

Larry Jackson a bien espacé six coups sûrs pour conduire les Cubs de Chicago à une victoire de 2 à 0 sur les Astros de Houston. Pour Houston, il s'agissait de leur 7e revers consécutif.

Les Cubs ont ainsi bien accueilli leur nouvel instructeur Lou Klein qui a remplacé Bob Kennedy congédié par la direction des Cubs un peu avant la joute. Kennedy est devenu ensuite l'assistant du gérant général Lou Holland.

Les Astros n'ont été menaçants qu'à deux reprises seulement, soit dans la 5e manche sur un double de Jim Wynn et à la 8e manche sur un triple de Joe Morgan. Jackson a ainsi été crédité de son 4e gain contre 8 revers cette saison.

Les Cubs ont ouvert le pointage dès la première manche sur des simples de Don Landrum et Bill Williams et sur une erreur du voltigeur Joe Morgan.

Finalement, les Cubs ont enregistré leur dernier point à la 5e manche sur des simples consécutifs de Williams et Ron Santo et un ballon-sacrifice d'Ernie Banks.

## Ron Taylor passe aux Astros

**St-Louis (UPI). — Les Cardinals de St-Louis ont échangé, hier, le lanceur droitier Ron Taylor aux Astros de Houston en retour de l'artilleur Hal Woodeshick.**

**L'échange inclut aussi le lanceur Mike Cuellar de Jacksonville qui passe aux Astros en retour de Chuck Taylor.**

**Le gérant Red Schoendienst a annoncé la mauvaise nouvelle après que celui-ci eut été crédité de son deuxième gain alors que les Cardinals l'ont emporté 5 à 2 sur les Pirates de Pittsburgh.**

**Woodeshick possédait une fiche de trois victoires contre quatre défaites avec les Astros, cette saison.**

## Lanceurs probables pour aujourd'hui

**LIGUE AMERICAINE**

**Los Angeles à Kansas City (soir) : Lopez (7-4) vs Segui (3-6).**
**Minnesota à Chicago (soir) : Grant (5-1) vs Peters (5-4).**
**Boston à Détroit (soir) : Wilson (4-4) vs Wickersham (1-4).**
**Washington à Cleveland (soir) : Koplitz (2-1) vs McDowell (6-3).**
**Baltimore à New York (soir) : Bunker (3-2) vs Stottlemyre (7-2).**

**LIGUE NATIONALE**

**New York à Cincinnati (soir) : Spahn (4-7) vs Ellis (9-2).**
**Philadelphie à Milwaukee (soir) : Mahaffey (2-4) vs Cloninger (8-4).**
**Pittsburgh à St-Louis (soir) : Cardwell (4-2) vs Stallard (3-1).**
**Chicago à Houston (soir) : Ellsworth (7-3) vs Parrell (4-2).**
**San Francisco à Los Angeles (soir) : Marichal (9-5) vs Drysdale (11-3).**

## Ligue Nationale

HIER

New York 1, Cincinnati 0
St-Louis 5, Pittsburgh 2
Chicago 2, Houston 0
(Seules parties au programme)

AUJOURD'HUI

New York à Cincinnati (soir)
Philadelphie à Milwaukee (soir)
Pittsburgh à St-Louis (soir)
Chicago à Houston (soir)
San Francisco à Los Angeles (soir)

## Ligue Américaine

HIER

Cleveland 5, New York 4
Baltimore à Boston, remise, pluie
(Seules parties au programmes)

AUJOURD'HUI

Los Angeles à Kansas City (soir)
Minnesota à Chicago (soir)
Boston à Détroit (soir)
Washington à Cleveland (soir)
Baltimore à New York (soir)

## CLASSEMENTS

**LIGUE NATIONALE**

| | g | p | moy. | diff. |
|---|---|---|---|---|
| Los Angeles | 38 | 22 | .633 | — |
| Milwaukee | 31 | 22 | .585 | 3½ |
| Cincinnati | 31 | 26 | .544 | 5½ |
| San Francisco | 31 | 26 | .544 | 5½ |
| Pittsburgh | 29 | 28 | .509 | 7½ |
| Philadelphie | 28 | 28 | .500 | 8 |
| St-Louis | 28 | 30 | .483 | 9 |
| Chicago | 25 | 32 | .439 | 11½ |
| Houston | 26 | 35 | .426 | 12½ |
| New York | 21 | 39 | .350 | 17 |

**LIGUE AMERICAINE**

| | g | p | moy. | diff. |
|---|---|---|---|---|
| Minnesota | 34 | 20 | .630 | — |
| Chicago | 34 | 21 | .618 | ½ |
| Baltimore | 31 | 25 | .554 | 4 |
| Cleveland | 29 | 24 | .547 | 4½ |
| Détroit | 29 | 25 | .537 | 5 |
| Los Angeles | 29 | 31 | .483 | 8 |
| New York | 26 | 30 | .464 | 9 |
| Boston | 24 | 31 | .436 | 10½ |
| Washington | 25 | 34 | .424 | 11½ |
| Kansas City | 15 | 35 | .300 | 17 |

## RESULTATS SUR LIGNE DES JOUTES D'HIER

**LIGUE NATIONALE**

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **PITTSBURGH** | 1 0 0 | 0 1 0 | 0 0 0 | — | 2 | 9 | 4 |
| **ST-LOUIS** | 0 0 2 | 0 2 1 | 0 0 x | — | 5 | 9 | 0 |

**Veale, Schwall (6), Sisk (7), McBean (8) et Pagliaroni; Carlton, Taylor (5) et Uecker. Lanceur gagnant : Taylor (2-1). Lanceur perdant : Veale (7-3). Circuit : Bailey (4e).**

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **NEW YORK** | 0 0 0 | 0 0 0 | 0 0 0 | 0 1 | — | 1 | 2 | 2 |
| **CINCINNATI** | 0 0 0 | 0 0 0 | 0 0 0 | 0 0 | — | 0 | 7 | 0 |

**Lary, Bearnarth (9) et Cannizzarro, Gonder (9); Maloney et Edwards. Lanceur gagnant : Bearnarth. Circuit : Lewis.**

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **CHICAGO** | 1 0 0 | 0 1 0 | 0 0 0 | — | 2 | 8 | 0 |
| **HOUSTON** | 0 0 0 | 0 0 0 | 0 0 0 | — | 0 | 6 | 3 |

**Jackson (4-8) et Krug; Bruce, Lee (9) et Brand. Lanceur perdant : Bruce (4-8).**

**LIGUE AMERICAINE**

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **NEW YORK** | 0 0 2 | 2 0 0 | 0 0 0 | — | 4 | 11 | 2 |
| **CLEVELAND** | 1 0 0 | 2 0 0 | 0 2 x | — | 5 | 8 | 1 |

**Stafford, Mikkelsen (6), Hamilton (8), Reniff (8) et Howard; Terry, Weaver (4), McMahon (8). Lanceur gagnant : McMahon (1-1). Lanceur perdant : Mikkelsen (1-3). Circuit : Alvis (11e).**

**BALTIMORE-BOSTON, remise pluie**

PARTIE EXHIBITION

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **CHICAGO (A)** | 0 0 0 | 0 1 0 | 0 0 0 | — | 1 | 6 | 0 |
| **MILWAUKEE (N)** | 3 0 2 | 0 0 0 | 0 0 x | — | 5 | 11 | 0 |

**John, Pizarro (5), Bollo (8) et Romano, Shaffer (5); Kelley, Osinski (6) et Torre, Kolb (6). Lanceur gagnant : Kelley. Lanceur perdant : John. Circuit : Carty.**

## MANTLE à la retraite?

**Los Angeles, (UPI) — Le vétéran voltigeur Mickey Mantle des Yankees de New York déciderait tout probablement de prendre sa retraite à la fin de la présente saison à moins, dit-on qu'il réussisse à frapper pour une moyenne d'environ .300.**

**Mantle semble tout à fait décourager de sa piètre performance du mois dernier. En effet, il ne frappe que pour une moyenne médiocre de .240 et l'instructeur Johnny Keane a tout simplement décidé de lui faire réchauffer le banc au cours de la semaine dernière.**

**"J'espère que je vais reprendre ma forme physique le plus tôt possible. Sinon, d'ajouter le vétéran joueur étoile, je prendrai ma retraite."**

## SADECKI débutera de nouveau

St-Louis (UPI) — Le gérant Red Schoendienst a annoncé hier que le lanceur Ray Sadecki ferait maintenant partie du personnel débutant des Cardinals de St-Louis. Schoendienst a annoncé que Sadecki lancerait ce soir contre les Pirates de Pittsburgh.

Sadecki, un gagnant de 20 joutes l'an dernier, avait conservé un record de 2-6 à date et Schoendienst annonçait la semaine dernière, après que Sadecki eut été chassé du monticule, qu'il serait envoyé à l'enclos de pratique.

**Omnium Hervé Lalonde**

## 2e victoire de Deschâtelets

Le populaire Armand Deschâtelets a remporté pour la deuxième année consécutive l'Omnium de golf "Hervé Lalonde" disputé sous la pluie battante au club de golf de Sorel-Tracy. Deschâtelets a défait l'ancien joueur de hockey des Canadiens Jean-Guy Gendron au premier trou supplémentaire.

Tous les deux avaient terminé avec un compte de 77. Chez les invités de ce tournoi, on remarquait la présence de Rod Gilbert qui a roulé 87, Pete Taillefer 92 et Ronald Corey 97.

Robert Leblanc a remporté la palme dans la classe net avec 66.

## Ligue Internationale

| | | |
|---|---|---|
| ATLANTA | 030 001 000 | 4 7 2 |
| BUFFALO | 102 000 000 | 3 6 0 |

Jarvis, Tiefenauer (6), et Barton; Willey, Wakefield (6), Hunter (7), Bauta (9) et Stephenson. Lanceur gagnant : Jarvis. Perdant : Willey.

| | | |
|---|---|---|
| JACKSONVILLE | 000 102 000 | 3 6 0 |
| TORONTO | 101 010 51x | 9 14 1 |

Francis et Napier; Rohr et Nixon. Circuits: Mejias, Gosger.

| | | |
|---|---|---|
| SYRACUSE | 000 100 022 | 5 8 2 |
| TOLEDO | 000 000 000 | 0 3 1 |

Hobbie et Lipski; Cullen, Womack (9) et Gibbs. Perdant: Cullen. Circuit: Hobbie.

***LES INDIENS OPPORTUNISTES***

# LES YANKEES BAISSENT PAVILLON 5 À 4

Cleveland. (UPI) — Joe Azcue a fait compter un point au moyen d'un simple hier soir à la huitième manche après que le lanceur de relève Pete Mikkelsen eut permis à Alvis d'atteindre le premier but sur un mauvais lancer, pour mener ainsi les Indiens de Cleveland à un gain de 5-4 sur les Yankees de New York.

Mikkelsen qui avait remplacé Bill Stafford à la 6e, manqua complètement le premier coussin sur le léger roulant de Max Alvis. Alvis se rendit au 2e et compta sur le simple de Colavito. Colavito se rendit lui-même au 2e but sur un retrait au champ intérieur pour compter sur le simple d'Azcue.

Cleveland compta son premier but à la première manche et deux autres fois à la 4e alors qu'Alvis réussissait son 11e circuit de l'année et qu'Azcue suivait le simple de Leon Wagner avec un simple.

Les Yankees comptèrent deux fois à la 3e avec des simples de Joe Pepitone, Clete Boyer, Tony Kubek et Roger Maris puis deux autre fois à la 4e sur des simples de Howard, Tom Tresh et Pepitone et un ballon sacrifice de Boyer.

Don McMahon gagnait son premier match de l'année (il a un échec) et Mikkelsen (1-3) écopait de la défaite.

# Résultats des courses à BLUE BONNETS

Tous droits réservés par McMurray Publishing Co. et "Daily Racing Form".

## PREMIERE COURSE, novices, 3 ans et plus (à réclamer $1,500), 6½ furlongs, bourse $1,600.

| | Pes | No | nd | ¼ | ½ | ¾ | fin | Conducteur | Cote |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Towpet | 117 | 3 | 3 | 3 | 2 | 2 | 1 1¾ | R. Eastman | 3.65 |
| Blue Xmas | 107 | 2 | 2 | 1 | 1 | 1 | 2 6 | B. Parsons | 40 |
| Bombay Miss | 114 | 9 | 1 | 2 | 3 | 3 | 3 ¾ | D. Elliott | 2.20 |
| Karrie Song | 112 | 5 | 7 | 7 | 5 | 4 | 4 3 | D. Diaz | 42.70 |
| Red Cap Sail | 110 | 8 | 5 | 6 | 7 | 5 | 5 2½ | G. Montgomery | 14.30 |
| Headline | 108 | 7 | 9 | 8 | 9 | 7 | 6 5 | G. Webley | 5.10 |
| Mariena | 110 | 1 | 6 | 9 | 8 | 8 | 7 1½ | E. Simpson | 48.75 |
| Lady Alexina | 115 | 6 | 8 | 4 | 4 | 6 | 8 1½ | P. Phillips | 56.20 |
| Lady Chemin | 111 | 4 | 4 | 5 | 6 | 9 | 9 | S. Gabriele | 40.70 |

Temps : 24 4, :50, 1 17 1, 1 24.
Piste rapide.
L'entraîneur : R. J. Burnett
LE MUTUEL de cette course : $14,512.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 3 Towpet | 9.30 | 3.90 | 2.80 |
| 2 Blue Xmas | — | 2.80 | 2.20 |
| 1 Bombay Miss | — | — | 2.40 |

## DEUXIEME COURSE — Pouliches et juments, 5 furlongs (à réclamer $1,500), $1,600.

| | Pes | No | nd | ¼ | ½ | ¾ | fin | Conducteur | Cote |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Fair Clyme | 114 | 5 | 5 | 2 | 2 | 2 | 1 c | D. Elliott | 1.20 |
| Don't Dillydally | 117 | 3 | 2 | 1 | 1 | 1 | 2 n | B. Eastman | 2.85 |
| Vals Ruler | 117 | 9 | 6 | 4 | 3 | 3 | 3 4¾ | H. Robinson | 36.60 |
| Jet Blond | 114 | 6 | 3 | 6 | 7 | 5 | 4 n | J. Parnell | 28.60 |
| Winged Way | 117 | 1 | 4 | 3 | 4 | 4 | 5 2 | J. Lamonte | 10.60 |
| Night Raider | 117 | 4 | 8 | 8 | 6 | 7 | 6 1 | S. Gabriele | 4.20 |
| No Nonsense | 114 | 8 | 7 | 5 | 5 | 6 | 7 5 | B. Grasby | 9.15 |
| Rip Lea | 117 | 2 | 1 | 7 | 8 | 8 | 8 ½ | A. Gonzales | 32.00 |
| Lady Klassen | 117 | 7 | 9 | 9 | 9 | 9 | 9 | G. Contrada | 37.10 |

LE MUTUEL sur cette course : $27,581.
Temps : 24 2, :50 3, 1 :00 2.
Piste rapide.
LE DOUBLE : (3-5) a payé $24.00
LE MUTUEL sur le Double : $33,000.
L'entraîneur : W. Stewart

| | | | |
|---|---|---|---|
| 5 Fair Clyme | 4.40 | 3.00 | 2.60 |
| 3 Don't Dillydally | — | 3.60 | 3.30 |
| 9 Vals Ruler | — | — | 5.70 |

## TROISIEME COURSE — Novices, 2 ans (à réclamer), 5 furlongs, $1,600.

| | Pes | No | nd | ¼ | ½ | ¾ | fin | Conducteur | Cote |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Gold Gem | 114 | 5 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 1½ | J. Lamonte | 2.40 |
| Snow Water | 114 | 3 | 2 | 3 | 3 | 2 | 2 4½ | D. Elliott | 2.70 |
| Gay Fanny | 112 | 6 | 6 | 4 | 4 | 3 | 3 5½ | G. Nedeau | 2.40 |
| Glencoe Star | 112 | 7 | 5 | 2 | 2 | 4 | 4 6 | D. Diaz | 3.05 |
| Scooters Blond | 115 | 1 | 3 | 6 | 7 | 5 | 5 3 | P. Phillips | 22.10 |
| Bonnie Bink | 117 | 8 | 7 | 7 | 6 | 6 | 6 | J. Parnell | 14.50 |
| Caliconi | 120 | 2 | 4 | 5 | 5 | N'a pas fini | | B. Parsons | 2.40 |

Another Port : Retiré.
Temps : 24 4, :51, 1 :00 3.
Piste rapide.
L'entraîneur : P. Santo.

LE MUTUEL de cette course : $31,565.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 6 Gold Gem | 6.80 | 3.30 | 3.80 |
| 4 Snow Water | — | 3.60 | 3.40 |

## QUATRIEME COURSE — 4 ans et plus (à réclamer $1,500), 5 furlongs, $1,600.

| | Pes | No | nd | ¼ | ½ | ¾ | fin | Conducteur | Cote |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Mr. D. L. | 114 | 5 | 5 | 3 | 1 | 1 | 1 2 | G. Nedeau | 1.80 |
| Riskier | 117 | 8 | 7 | 5 | 5 | 3 | 2 2 | J. Lamonte | 6.10 |
| Wintry | 112 | 7 | 4 | 4 | 4 | 4 | 3 1 | J. Parnell | 6.35 |
| Cornish Warrior | 116 | 4 | 1 | 1 | 2 | 2 | 4 2 | B. Eastman | 25.10 |
| Jiee Dixit | 114 | 1 | 2 | 6 | 6 | 6 | 5 1 | G. Contrada | 7.90 |
| Flying Orvieto | 115 | 2 | 3 | 2 | 3 | 5 | 6 1 | P. Phillips | 4.45 |
| Arctic Flight | 117 | 3 | 6 | 7 | 7 | 7 | 7 | D. Elliott | 2.10 |

Crown Granit : Retiré.
Temps : 24 4, :50 2, 1 :00 1.
Piste rapide.
L'entraîneur : A. Pion.

LE MUTUEL de cette course : $38,858.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 4 Mr. D. L. | 4.60 | 3.20 | 2.40 |
| 1 Riskier | — | 4.40 | 2.70 |
| 7 Wintry | — | — | 3.30 |

## CINQUIEME COURSE — 4 ans et plus (à réclamer $1,500), 6½ furlongs, $1,600.

| | Pes | No | nd | ¼ | ½ | ¾ | fin | Conducteur | Cote |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Castle Breeze | 112 | 3 | 1 | 2 | 2 | 1 | 1 4½ | G. Nedeau | 1.25 |
| T. D. Town | 120 | 9 | 2 | 1 | 1 | 2 | 2 1 | S. Gabriele | 4.85 |
| Gay Spangle | 115 | 7 | 6 | 6 | 5 | 4 | 3 1 | D. Meehan | 4.55 |
| General Paul | 120 | 1 | 4 | 5 | 6 | 5 | 4 1 | G. Contrada | 7.10 |
| Bl Paula | 114 | 2 | 7 | 7 | 7 | 6 | 5 c | A. Fairbanks | 14.05 |
| Mrs Brummer | 115 | 6 | 5 | 3 | 3 | 3 | 6 4 | D. Elliott | 2.90 |
| Fly Nancy | 115 | 5 | 3 | 4 | 4 | 7 | 7 | J. Parnell | 5.45 |

Retirés : Fleet Lorraine, Shopping.
Temps : 24 1, :49 2, 1 :16 2, 1 :23 2.
Piste rapide.
LA QUINIELA : (3-9) a payé $16.00.
LE MUTUEL sur la Quiniela : $37,978.

L'entraîneur : S. H. McLaine

LE MUTUEL de cette course : $13,852.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 3 Castle Breeze | 4.50 | 3.00 | 2.50 |
| 9 T. D. Town | — | 4.90 | 2.80 |
| 7 Gay Spangle | — | — | 5.30 |

## SIXIEME COURSE — 4 ans et plus, 1-16 mille (à réclamer $2,000), $1,700.

| | Pes | No | nd | ¼ | ½ | ¾ | fin | Conducteur | Cote |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Bill Of Rights | 120 | 5 | 4 | 4 | 5 | 3 | 2 1 c | D. Meehan | 6.25 |
| Fly Parade | 117 | 4 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 2 2½ | A. Fairbanks | 6.75 |
| Bright Daze | 120 | 7 | 6 | 6 | 4 | 5 | 3 3 2 | D. Elliott | 3.20 |
| Gallic Prince | 120 | 3 | 2 | 2 | 2 | 2 | 4 4 2½ | E. Scot | 21.60 |
| Pomar | 108 | 6 | 3 | 3 | 3 | 4 | 5 5 2 | G. Webley | 4.95 |
| Occidental | 117 | 1 | 5 | 5 | 6 | 6 | 6 6 4 | H. Robinson | 12.75 |
| Royal Poppet | 111 | 2 | 7 | 7 | 7 | 7 | 7 7 | J. Parnell | 1.65 |

Temps : 24 2, :49 3, 1 :15 4, 1 :44, 1 :51.
Piste rapide.
L'entraîneur : D. A. Vivian.
LE MUTUEL de cette course : $41,627.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 5 Bill Of Rights | 14.50 | 5.50 | 4.60 |
| 4 | — | 6.90 | 4.20 |
| 7 Bright Daze | — | — | 3.00 |

## SEPTIEME COURSE — 3 ans et plus, 6½ furlongs, $2,100.

| | Pes | No | nd | ¼ | ½ | ¾ | fin | Conducteur | Cote |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Red Rebel | 111 | 3 | 6 | 5 | 5 | 3 | 1 1¾ | S. Gabriele | 3.05 |
| Raffs Pride | 119 | 7 | 1 | 4 | 1 | 1 | 2 c | J. Parnell | 5.95 |
| Neank | 113 | 2 | 4 | 3 | 4 | 2 | 3 4 | G. Contrada | 6.90 |
| Rose Tudor | 112 | 1 | 3 | 1 | 3 | 5 | 4 4¾ | D. Diaz | 8.40 |
| Rampant Lion | 101 | 4 | 7 | 7 | 6 | 6 | 5 4 | E. Simpson | 25.65 |
| Desert Rover | 114 | 5 | 2 | 2 | 2 | 4 | 6 2 | D. Elliott | 25.60 |
| Climb | 12 | 6 | 5 | 6 | 7 | 7 | 7 | G. Nedeau | 8.75 |

Temps : 24 1, :49, 1 :16 3, 1 :23 2.
Piste rapide.
L'entraîneur : B. Marcoux.
LE MUTUEL de cette course : $45,106.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 5 Red Rebel | 8.10 | 3.70 | 2.30 |
| 7 Raffs Pride | — | 5.00 | 2.50 |
| 2 Neank | — | — | 2.30 |

## HUITIEME COURSE — 4 ans et plus (à réclamer $1,500), 5 furlongs, $1,600.

| | Pes | No | nd | ¼ | ½ | ¾ | fin | Conducteur | Cote |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Red Pal | 115 | 7 | 1 | 2 | 2 | 2 | 1 1¾ | J. Lamonte | 7.70 |
| Countess A | 110 | 4 | 2 | 1 | 1 | 1 | 2 2½ | G. Webley | 6.50 |
| Jabnehs Belle | 116 | 1 | 3 | 3 | 3 | 3 | 3 1 | D. Thomas | 8.45 |
| Mow de Lawn | 114 | 5 | 4 | 6 | 6 | 5 | 4 1½ | D. Elliott | 3.20 |
| Saving Diver | 118 | 3 | 7 | 5 | 5 | 4 | 5 2½ | C. Contrada | 16.10 |
| Rosy Road | 118 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 6 1 | J. Parnell | 23.80 |
| Blue Fox | 118 | 6 | 8 | 7 | 7 | 6 | 7 7 | G. Montgomery | 6.70 |
| Arm Crest | 115 | 2 | 5 | 4 | 4 | 7 | 8 | E. Simpson | 23.30 |

Lt Blake a été retiré.
Temps : 24 1 - 49 1 - 1 :16 1 - 1 :23 2.
Piste bonne.
Entraîneur : E. Lamarch.
Propriétaire : Ecurie Flying W.
Assistance : 7,460.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 7 Red Pal | 17.40 | 6.60 | 5.80 |
| 4 Countess A | — | 7.80 | 7.60 |
| 1 Jabnehs Belle | — | — | 3.70 |

2 EXACTA (7-4) a payé $112.80
Mutuel pour l'Exacta : $50,252
Mutuel pour cette course : $12,951
Mutuel total : $354,092

## POSSIBILITES DU DOUBLE

POSSIBILITES— . . . . . .

No 3—Towpet ($9.30 avec :
No 1—Winged Way—$114.90
No 2—Rip Lea — $206.90
No 3—Dont Dillydally — $28.20
No 4—Night Raider — $69.60
No 5—Fair Clyme—(gagnant $4.40ù — $24.00
No 6—Jet Blond — $256.20
No 7—Lady Klassen—$283.10
No 8—No Nonsense—$107.60
No 9—Val's Ruler — $358.60

*Ce soir dans la ligue Junior*

# LE MATCH DE LA SOIRÉE: ROSEMONT VS LONGUEUIL

**Tous les clubs seront à l'oeuvre, ce soir, dans la Ligue de baseball junior du district de Montréal, mais le match de la soirée sera sans contredit celui qui se livrera à Longueuil, alors que l'équipe de Philippe Paradis recevra la visite du Rosemont.**

Rosemont et Longueuil ont en effet pris la vedette dans à peu près tous les départements depuis le début de la saison et les deux clubs sont très bien équilibrés.

Bourgeois du Longueuil domine actuellement chez les frappeurs avec l'impressionte moyenne de .444 suivi de près par son coéquipier N. Roy avec .429. Pour le Rosemont, R. Bastien a conservé l'impressionnante moyenne de .367 alors que A. Blanchette affiche présentement un record de .344.

Chez les lanceurs, G. Groleau du Longueuil vient au 2e rang dans la Ligue avec une moyenne de points mérités de 1.84 et un record de 4 victoires contre aucune défaite. R. Leblanc et T. Pelliciotti du Rosemont ont cependant conservé une meilleure moyenne de points mérités, soit 0.48 et 1.16 respectivement. Leblanc a conservé un record de 3-0 alors que Pelliciotti a remporté 4 victoires et subi une défaite.

Dans les autres matches du circuit, Mont-Royal rencontre Kinsmen au Parc Lafontaine, St-Henri visite St-Barnabé au Parc Champêtre, Laval se rend au Parc Jarry contre Villeray et Ville-Marie joue contre N.D.G. au Parc Kent.

Voici les statistiques dans le cricuit Spada à date :

**AU BATON**

| | pj | ab | p | cs | pp | moy |
|---|---|---|---|---|---|---|
| R. Bourgeois, Lon. | 11 | 27 | 8 | 12 | 6 | .444 |
| P. Burgess, V.M.R. | 11 | 37 | 5 | 16 | 6 | .432 |
| N. Roy, Longueuil | 11 | 35 | 11 | 15 | 9 | .429 |
| E. Cornish, V.M.R. | 10 | 34 | 4 | 14 | 7 | .412 |
| P. Litwin, N.D.G. | 10 | 32 | 8 | 13 | 7 | .406 |
| J. McKean, N.D.G. | 10 | 30 | 8 | 12 | 2 | .400 |
| R. Bastien, Rosemont | 14 | 49 | 7 | 18 | 10 | .367 |
| J. Gagne, Laval | 11 | 31 | 2 | 11 | 11 | .355 |
| A. Blanchette, Rosem. | 11 | 32 | 10 | 11 | 3 | .344 |
| M. Dufort, Villeray | 10 | 27 | 4 | 9 | 3 | .333 |

Plus de points : N. Roy, Lon. 11
Plus de coups sûrs : R. Bastien, Rose 18
Plus de simples : Bastien, Rosemont 14
P. Burgess, V.M.R. 14
Plus de doubles : Wloshinsky, V.M.R. 4
Plus de triples : R. Daigle, Rosemont 4
Plus de circuits : M. Dube, Rosemont 2
P. Litwin, N.D.G. 2
Plus de points prod. : J. Gagné, Laval 11

Plus de buts volés : Bourgeois, Lon. 8
Plus grands total de buts :
P. Litwin, N.D.G. 23
R. Bastien, Rosemont 23

**CHEZ LES LANCEURS**

| | pj | mi | bb | rab | gp | moy | mpm |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| P. Potvin, V.M. | 6 | 41 | 12 | 48 | 5-0 | 1000 | 1.36 |
| G. Broleau, Lon. | 6 | 30 | 13 | 49 | 4-0 | 1000 | 1.84 |
| R. Leblanc, Ro. | 5 | 29 | 12 | 37 | 3-0 | 1000 | 0.48 |
| Pellicciotti, Ro. | 7 | 24 | 20 | 37 | 4-1 | .800 | 1.16 |
| Bermingham, N. | 6 | 38 | 15 | 56 | 4-1 | .800 | 2.00 |

# BOB KENNEDY congédié par les Cubs

Chicago (UPI) — Le gérant général John C. Holland des Cubs de Chicago a annoncé hier le congédiement du gérant Bob Kennedy pour le remplacer aussitôt par Lou Klein. Le changement a été effectué lors du passage d'Holland à Houston où les Cubs affronteront les Astros.

Kennedy, qui était à la tête des Cubs depuis le début de 1963, serait nommé incessamment à titre d'assistant au gérant-général. Le président Phil Wrigley aurait préféré Klein aux deux assistants de Kennedy, Alvin Dark et Mel Harder.

# Le fils de Sammy Angott signe avec les PIRATES

Pittsburgh. (UPI) — Sammy Angott Jr, fils de l'ancien champion poids léger à la boxe, a signé un contrat hier avec les Pirates de Pittsburgh.

Agé de 19 ans, le jeune Angott est un lanceur droitier de Massillon, Ohio et il étudie à l'Université de l'Ohio. Il mesure 6 pieds et pèse 180 livres.

Les Pirates ont aussi fait signer des contrats à Terry Sparks, un lanceur droitier de 18 ans et à Virgil Bentley un voltigeur de 20 ans.

Les trois sont au nombre des 41 joueurs choisis par les Pirates la semaine dernière à la séance de repêchage des agents libres.

*Contre les Indiens au Forum*

# Valleyfield au deuxième rang? Cornwall visite Saint-Pierre

**Valleyfield aura l'occasion de s'assurer la deuxième place du classement de la section Est de la Ligue de crosse du Québec, ce soir, alors qu'il affrontera les Indiens de Caughnawaga dans le premier match d'un programme double, au Forum.**

Dans la deuxième rencontre, Ville St-Pierre et Cornwall en viennent aux prises alors que Hull joué à Ottawa pour compléter le programme de la soirée.

Dans la première rencontre, il faut prévoir un match typique Indiens-Valleyfield alors que se renouvellera la vieille rivalité entre les deux équipes. De plus, le match de ce soir a une importance capitale au classement. Valleyfield traîne de l'arrière par 2 points sur Caughnawaga mais à deux parties en mains d'où l'importance de la série de deux joutes entre ces deux équipes. Jeudi, les Indiens visitent Valleyfield et ce dernier club affronte ensuite Hull dimanche dans une joute de quatre points.

Il sera également intéressant de voir ce que l'addition de Jean Cusson, Gibby Wilson et Réal Legault apportera au Valleyfield. Le National a annulé 4-4 à une reprise avec les Indiens à date, pour triompher des Indiens 8-7 dans un match subséquent.

Dans la deuxième joute, Ville St-Pierre aura l'occasion de devancer Sorel au dernier rang du classement après avoir connu beaucoup de succès contre Hull lors de ses deux dernières rencontres. St-Pierre a en effet triomphé du Hull 8-7 samedi pour l'emporter encore au compte de 13-2 dimanche. Cornwall forme toutefois une équipe beaucoup plus puissante que Hull et le match devrait être bien équilibré.

Voici le classement actuel dans le circuit :

## CLASSEMENT de la CROSSE

LIGUE DE CROSSE DU QUEBEC

**SAMEDI**

St-Pierre 8, Hull 7
Caughnawaga 9, Drummondville 4
Cornwall 12, Sorel 8

**DIMANCHE**

Sorel 10, Valleyfield 5
V. St-Pierre 13, Hull 2
Ottawa 14, Drummondville 6

**CE SOIR**

Valleyfield à Caughnawaga (Forum 8:00)
Cornwall à St-Pierre (Forum 9:30)
Hull à Ottawa

**CLASSEMENT**
**Ligue de Crosse du Québec**
**Section Est**

| | j | g | p | n | bp | bc | pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Drummondville | 15 | 11 | 3 | 0 | 142 | 102 | 22 |
| Caughnawaga | 15 | 8 | 6 | 1 | 144 | 112 | 17 |
| (2)Valleyfield | 11 | 6 | 4 | 1 | 61 | 55 | 15 |
| Sorel | 15 | 3 | 11 | 1 | 102 | 148 | 7 |
| V. St-Pierre | 14 | 3 | 10 | 1 | 82 | 125 | 7 |

**Section Ouest**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| (1)Ottawa | 13 | 10 | 3 | 0 | 131 | 103 | 20 |
| (1)Cornwall | 12 | 8 | 3 | 1 | 130 | 94 | 17 |
| Hull | 11 | 1 | 9 | 1 | 75 | 137 | 3 |

(1) Indique le nombre de joutes de 4 points disputées.

*"Aucun commentaire !"*

# Le président n'a pas reçu les rapports officiels des arbitres

**Le président de la Ligue de Crosse du Québec s'est refusé à tout commentaire hier après-midi sur les sanctions qui devraient être imposées à la suite du match Valleyfield-Sorel à Sorel, dimanche soir dernier.**

**"Je n'ai pas encore reçu les rapports officiels de la partie, a déclaré Gaston, et tout ce que je sais des incidents peu gracieux qui ont marqué la rencontre m'est parvenu de sources non-officielles."**

**On sait qu'une bagarre générale a éclaté entre tous les joueurs des deux équipes à trois minutes de la fin du match. Le calme rétabli, et c'est ce qui a réellement causé la fin prématurée de la rencontre, les joueurs du Sorel s'en sont pris à des spectateurs par trop "bruyants" à l'arrière de leur propre banc.**

**Voyant que plusieurs centaines de personnes convergeaient vers le lieu de l'échauffourée, les officiels mirent fin à la joute.**

# FUTURS MARIÉS!
## Pour des Valeurs "hors pair"
## Vite...Vite...

GAGNON Frères

## CHAMBRE

Joli mobilier fait de véritable noyer comprenant un lit à 2 places avec panneau du chevet ajouré, une grande commode double surmontée d'un large miroir encadré du même bois, et une spacieuse commode simple. Lampes de table GRATUITES.
*Morceaux tels qu'ils sont illustrés.*

## ENSEMBLE de VOTRE CHOIX

| AVEC | | |
|---|---|---|
| RÉFRIGÉRATEUR | De 10 Roy McClary-Easy | $599 |
| POÊLE | 24" Findlay Roy McClary-Easy | $579 |
| LESSIVEUSE | McClary-Easy | $559 |

Tous les articles tels qu'ils sont illustrés

## CUISINE

Attrayant mobilier à cadre de métal comprenant une table extensible à dessus d'Arborite décoratif et 4 chaises à siège et dossier rembourrés. GRATUITS : Chaise berçante et service de vaisselle de 53 morceaux.

## SALON

Magnifique mobilier comprenant un grand canapé à 4 places et un fauteuil, tous deux bien rembourrés et recouverts avec un tissu de votre choix. GRATUITS : Table à café, table de bout, lampe de table, cendrier sur pied.

GAGNON Frères

## MODE DE PAIEMENT

AMICAL et EXCLUSIF, SANS INTERMEDIAIRE
Vous transigez SEULEMENT avec GAGNON FRERES
**Jusqu'à 36 mois pour payer**

## 6 magasins pour mieux vous servir... aux 4 coins de la ville:

| 6421, rue ST-LAURENT COIN BEAUBIEN CR. 7-4113 | 3690 est, RUE ONTARIO LA.6-2845 | 1214 est, AVENUE MONT-ROYAL LA. 3-2169 | 2371 ouest, RUE NOTRE-DAME WE. 3-7395 | 6014, BOUL. MONK PO. 6-8553 | 5035, AVE. VERDUN PO. 6-2323 |
|---|---|---|---|---|---|

A ST-JEROME : 453, rue ST-GEORGES — GE. 2-4425

A DRUMMONDVILLE : 180, rue ST-DAMASE — GR. 2-3393